

جامعة الجزائر  
معهد الحقوق و العلوم الادارية

# مبدأ الشرعية في قانون العقوبات الاقتصادي الجزائري

بحث للحصول على درجة الماجستير  
في العلوم الجنائية

إعداد الطالب: صانع في منذر  
تحت إشراف: الدكتور صالح باي محمد الشريف

لجنة التحكيم

رئيس	الأستاذ الدكتور
مقرر	الأستاذ الدكتور
عضوا	الأستاذ الدكتور

اللام داء  
000

الى ، أمي ..

و

ابني ...

أهدي هذا الجهد المتواضع

مقدمة

يقصد بمبادئ الشرعية أنه " لا جريمة ولا عقوبة إلا ينص " قانوني صادر من سلطة ممثلة للشعب ومحضه بالتشريع ، ويحتوى هذا المبدأ على الحقيقة على شقين :-

الأول يتلخص في أن الشخص ياتى بجريمة كاملة في تصرفاته فله أن يقوم بكل ما يشاء من تصريفات دون سائلة أو متابعة من أي شخص إلا إذا قام بالتصرفات المحددة التي جرمها القانون ، وهذا هو مبدأ " لا جريمة إلا ينص " ولا يكفي صدور نص التجربم فقط ، بل لابد من تحديد الجريمة تحديدا دقيقا وذكر عناصرها ، لذلك لاحظ أن التوأمين الوضعيتين جرت على الزام القاضي ، وبصفة خاصة في المسائل الجنائية ، على ذكر النص القانوني الذي يطبق على المسائل المطروحة أمامه .<sup>(1)</sup>

أما الشق الثاني فيتطلب خصوصي أنه لا يمكن للقاضي أن ينطبق بعقوبة غير محددة بطبعتها ، وقد أرهما بنسخ القانون . وهذا هو مبدأ لا عقوبة إلا ينص الذي يلزم القاضي بالامتثال للنص عند النطق بالعقوبة ويبعد عن خطأ خلق العقوبات .<sup>(2)</sup>

على أن مفهوم مبدأ الشرعية لا يتوقف على ما سلف ذكره بل يتتجاوز ذلك لكي يشمل الأجزاء الجنائية التي يتطلبها القانون بالنسبة للمتابعة وتنفذها سلطة المتابعة من يوم ارتكاب الجريمة لحين المحاكمة .

.... / ....

(1) P. J. PINATEL:- *traité de droit criminel. I. alloz 2ème édition*

1967. p.143. N°77.

(2) انظر المادة 310 / 3 من قانون الاجراءات الجزائية الجزائري .

(3) G. STEFANI, G. LEVASSEUR, T. BOULOC: *Droit pénal général. Précis Dalloz*  
1980. p.132. N°116.

(4) P. OUZAT, J. PINATEL:- P. C.I.T p.111. N°77.

(5) AMZAZI:- *Le principe de la légalité de la répression en droit pénal économique.* 1<sup>re</sup> éd. PAIIS Ronéo 1978. ....

لذلك يطلق الفقه على هذا جسد لا جريمة ولا عقوبة ولا اجراءات الا بنص، لكن هذه الصيغة غير لازمة لأن الاجراءات مسألة مفترضة، اذ هي تسبق دائمًا النطق بالعقوبة فهي مدمجة بصفة ضمنية في منصر شرعية العقوبة .<sup>(1)</sup>

ولقد تعرض مبدأ الشرعية منذ بداية القرن العشرين الى تغيير هام نتج من ظهور الجرائم الاقتصادية<sup>(3)</sup> التي تعدد من بين الخصائص التي تميز  
...../.....

(1) R. MERLE , A. VITU :- *Traité de droit criminel.* Cujas  
1ère édition 1967 p. 104.  
2ème édition 1980 p. 214.

(2) وسوف نقتصر في هذا البحث على دراسة مبدأ الشرعية بالنسبة للقواعد الموضوعية لقانون المقويات الاقتصادية دون الشكلية .

(3) ولقد عرفت الشريعة الإسلامية الجريمة الاقتصادية اذ حرم القرآن الكريم عدداً كبيراً من التصرفات المخلة بالتوزن الاقتصادي وتشكل خطراً على المسلمين بدليل قوله تعالى في " قد جاءكم بینة من ربكم فأوفوا الكيل والميزان ولا تخسوا الناس شيئاً لهم ولا تفسدوا في الأرض بعد اصلاحها ذلك خيراً ان كتم مؤمنين " سورة الاعراف آية 75 قوله تعالى " ويا قوم اوفوا المكيال والميزان بالقسط ولا تخسوا الناس شيئاً لهم ولا تعثروا في الأرض مفسدين " سورة هود آية 75 . كما كان يدل نظام الحسبة في الإسلام على وجود مراقبة صارمة من طرف ذوى المسؤولية على أحوال السوق والتجارة والصناعة وبعد الرسول (صلعم) أول من مارس الحسبة وعلى سنته سار الخلفاء الراشدون . أنظر ، موسى لقبال " الحسبة المذهبية في بلاد المغرب العربي " الشركة الوطنية للنشر والتوزيع ، الطبعة الاولى 1971 ص 22 ومحمد عزت عجوب ، جرائم التموين والتممير الجبri ، دار المطبوعات الجامعية 1971 ص 18 وهناك من يرجع الجريمة الاقتصادية إلى العصر الفرعوني انظر M.N.SALEM:- *Structure juridique et responsabilité pénale.* Thèse Paris 1969 p.23.

والعصر الروماني أنظر ، مهدى عبد الروف " المسئولة الجنائية في الجرائم الاقتصادية " رسالة دكتوراه - سـ 1976 - ص 40 الفقرة 18 . ولكن ترجع اول عملية حديثة نسبياً لتدخل الدولة في الحياة الاقتصادية ووضع قواعد محددة بالجزء الجنائي الى القرن السادس عشر حيث باشرت السلطة الملكية في فرنسا بتعديل عدد كبير من المواد لمحاربة ارتفاع الاسعار الذي نتج عن زحف الذهب والثروات من العالم الجديد الى أوروبا . انظر R.P.J. AUGER:- *Le contrôle des prix en Algérie.* Thèse Alger 1944 p.20,21

وكان للثورة الفرنسية دوراً هاماً في تطور الجريمة الاقتصادية ذلك ان الاضطرابات السياسية والاجتماعية التي سادت في تلك الفترة ادت الى عرقلة حركة الانتاج والتوزيع للموارد الغذائية فضعف الاقتصاد وانتشرت ظواهر الازمة الاقتصادية كالتخزين غير المشروع بقصد المضاربة وانتشار السوق السوداء ، وارتفاع سعر المواد الاولية وندرتها ، ونتيجة لذلك اضطررت السلطة الثورية بالرغم من مناداتها الى حرية الانتاج والتوزيع الى اقامة تظيم للاسعار عن طريق تحديد ما اعلى الاقل تحديد حد أقصى لها انظر :

J.PRADEL:- *Droit pénal économique .* Dalloz 1982 p.1. En ce qui concerne la loi du maximum.

بها قانون العقوبات الجزائري . لذلك سنحاول استخراج أهمية الموضوع من وراء تحديد أهمية الجريمة الاقتصادية بالنسبة للجزائر ، ثم وضعها في إطار السياسة الجنائية الجزائرية ، قبل أن نتساءل عن مدى تأثيرها في مبدأ الشرفية .

### ١ - أهمية الجريمة الاقتصادية بالنسبة للجزائر :

قبل أن نتطرق إلى تحديد هذه الأهمية يجب علينا أن نعرف الجريمة الاقتصادية أو قانون العقوبات الاقتصادي ، وقد شار إشكال بالنسبة لوضع ( ٢ ) تعرف دقيقاً نظراً لكثره وتنوع النصوص التي تولت قسم الجرائم الاقتصادية ( ٣ ) ٠٠٠ / ٠٠٠

— والى جانب ذلك كان ظهور الجريمة الاقتصادية مرتبة بالازمات الاقتصادية التي ظهرت في القرن العشرين أولاً في ذلك ، التقارير القدمة في المؤتمر الدولي السادس للقانون الجنائي منشورة في ١٩٥٣ R.I.D.P.

( ١ ) C.DAVID:- Les particularités du droit pénal Algérien.

R.A.S.J.E.P ٧.٧ ٢ Juin 1970 p.295.

( ٢ ) لا يحد استعمال هذا المصطلح في عنوان البحث تعبيراً عن وجود قانون عقوبات اقتصادي متفرد ومستقل عن قانون العقوبات ، ولكن استعملناه فقط كرادف لمصطلح الجريمة الاقتصادية ، وتأكيداً مما على مسأله تدخل الدولة عن طريق فرض الجرائم الجنائيقصد حماية الاقتصاد الوطني ، انظر هدى عبد الرووف - المرجع السابق - المرصاوي حسن صادق - قانون العقوبات الخاع - ص ٦٧٢ .

( ٣ ) سنبيين ذلك في الفصل الاول من الباب الاول من هذا البحث .

المولدة بطبعية الحال عن كرة المصالح الاقتصادية التي طرقها الشّرع بالخطيّة الجنائيّة . وقد استعملت طرقاً مختلفة لتعريف قانون العقوبات الاقتصادي ، وهي طريقة التعرّيف التعدادي التي تلخص في سرد المصالح الاقتصاديّة التي تدخل المشرع خطّيتها جنائياً ، والطريقة الاجماليّة (2) التي تلخص في وضع تعريف واحد يشمل كلّ الجرائم الاقتصاديّة Synthétique – وسوف نرجع له – اما الطريقة الثالثة فهي على النقيض من الطريقتين الاوليتين . شكلية اذ تلخص في وضع تعريف بالرجوع الى تحديد المحكمة المختصّة بالنظر في هذه الجرائم دون الرجوع الى محتواهما .

••• / •••

<sup>(3)</sup> C. MENTELLE: Le droit pénal social économique. R.I.D.P. 1953. . 015.

ويدور هذا التعريف حول مسألة تدخل الجزاء الجنائي لحماية انظمة الانتاج والتوزيع  
والاستهلاك للمواد والسلع

انظر بالنسبة لطريق تعریف القانون الاقتصادي  
la définition du droit économique.

(2) التسريبات التي قد منها  
Balloz Sirey 24ème casier 11 - 10 - 1957. . . 16 et 17  
"IC p. 777 , CONSTANT p. 31 , 2007 p. 274. 21ATA2IC p. 1022.

في المؤتمر الدولي السادس للقانون الجنائي انظر ١٩٥٣

(3) أنظر المادة 248 من قانون الاجراءات الجزائية الجزائري ، والتي حددت الجرائم الاقتصادية التي يختص بالنظر فيها القسم الاقتصادي لمحكمة الجنائيات لكن الاستناد الى هذه المادة غير كاف لتعريف قانون العقوبات الاقتصادي ، لدونها لم تتضمن الجرائم التعزكرة ضد تنظيم الاسعار التي تشكل نقطة انطلاق الجريمة الاقتصادية في تاريخ القانون والجرائم الجمركية التي وضعها المشرع لضمان حماية الانتاج الوطني . وبالاضافة الى ذلك فان هذه المادة لم تتضمن المادة 421 التي تجرم اى اخرى تصرفات ماسة بالاقتصاد الوطني .

غير أنه يجب ابراز سألة هامة عند محاولة وضع تعريف لقانون العقوبات الاقتصادي ، تتلخص في حصر المصالح الاقتصادية المحسوبة جزائياً بالرجوع إلى متغيرتين تختصان بالدرجة الأولى القانون الاقتصادي . الأولى تتمثل في التدابير الاقتصادية التي تستخدمها الدولة في الفترة الاقتصادية القصيرة أو القصيرة جداً . وتجسد ذلك بصفة خاصة في ميداني تنظيم الأسعار والصرف .

أما المفهوم الثاني فهي تمثل في السياسة الاقتصادية التي تسلكها الدولة . نتبعاً لذلك يضع المشرع ، نوصاً تبيّن باعتقاد الدولة السياسة الاقتصادية الاشتراكية ، وعليها لذلك نذكر على سبيل المثال الخطية الجزائية التي قررها المشرع الجزائري لا "موال الدولة وأموال القطاع العام ، والقطاع المسير ذاتياً وتجريم عدة تصرفات تتنافى مع السياسة الاقتصادية الاشتراكية ، مثل سوء التسيير . وتعد هذه الخطية نتيجة متطقة لتدخل المشرع في الدول الاشتراكية والتدخلية .

منها على ما تقدم يجب أن يحتوى تعريف قانون العقوبات الاقتصادي على النصوص التي توضع لحماية الاقتصاد الوطني في الفترة القصيرة ، والتي نجدها في الدول الرأسمالية والدول الاشتراكية على حد سواء ، والنصوص التي تتولى المحافظة على السير الحسن للاقتصاد الاشتراكي أو التدخلية ، والتي لأنجدها إلا في الدول الاشتراكية والتدخلية .

•••/•••

---

(1) - Les infractions économiques dans le droit pénal du Canada.  
- Travail de l'association Henri Capitant 1972. ....

(2) سالم مدحت نبيل - الجرائم الاقتصادية - 1972 عن 29 .

(3) opcit , p.731.

(4) - Les problèmes principaux du droit pénal économique.  
"T.O.T. 1972 p.372 .  
"T.O.T. 1972 - opcit p.172 .

وناءاً على ما قدم يتبين لنا بأن طرقة التعرف الاجمالي أكثـر  
صواباً لأنها أشمل من الطريقتين الاخيرتين ، وتبـعاً لذلك يقتضـى  
بيانـنـ المـقوـياتـ الـاقـتصـادـيـ مـجمـوعـةـ الـاحـکـامـ الـقـانـوـنـیـةـ الـتـيـ تـقـرـرـ جـزـاءـ جـنـائـیـاـ  
لـكـلـ فـسـلـ(1)ـ أـوـ اـمـتـسـاعـ يـشـكـلـ خـطـطاـ أـوـ يـلـعـقـ ضـرـراـ بـالـسـيـاسـةـ الـاقـتصـادـيـةـ  
الـوطـنـیـةـ .ـ فـتـقـلـصـ وـتـسـعـ دـائـرةـ الـجـزـاءـاتـ الـجـنـائـیـةـ بـالـقـدـرـ الـذـىـ يـتـقـلـصـ  
أـوـ يـتـسـعـ فـيـهـ تـدـخـلـ الـدـوـلـةـ بـصـفـةـ فـعـالـةـ فـيـ الـحـيـاةـ الـاقـتصـادـيـةـ .ـ

وتبرز أهمية الجريمة الاقتصادية في الجزائر بالنظر إلى الوضعيّة الاقتصادية العامة التي تعيشها الدولة بالنسبة للاقتصاد العالمي، فهذا يدل على امتناع الواردات الكبيرة بقصد التقدّم. وترجمةً لبياناته حول اسناد أهمية بالنسبة للجريمة الاقتصادية لكنه التقدّم الاقتصادي يشكل قبل كل شيء مدفعاً سياسياً أساسياً. لكن مسلك النهج الاشتراكي كوسيلة للتقدّم أدى إلى ظهور أنواع مختلفة من الانحرافات، إذ أن تقع بعض المafافين بسلطات هامة في الدائرة العام مقابل أجور غير كافية عادةً، وعدم تكوين أغلبهم من الناحيتين السياسية والخلقية من شأنه أن يدفع بهم إلى اخ Manson أو الارشاد، أو التصرف في تلك الأموال بما لا يتفق والسياسة الاقتصادية المسطورة.

وإضافة إلى ذلك فإن نقص أو عدم وجود مراقبة فعلية من طرف الدولة بسبب نقص  
الهيبة المثلثة بها مقدرة حازمة، ونقص الجدية بالنسبة لعمليات المحاسبة اللاحقة  
لكل التصرفات الإدارية، ونوع الاطارات الائتمانية . . . ساعد على تزايد المجرائم  
الاقتصادية وتفاقم خطورتها، على سياسة الدولة التي أصبحت تعتبر بهذه البراء  
براءة مباشرة فدعا .

(١) ويتحقق هذا التمييز من التعرف الذي جاء به الاستاذ /

Visitation ~~over~~ slave, P.T.C.P. 1859 p. 222.

والتعريف الذي جاء به توصيات الحلقة ال Africaine للدعا<sup>31</sup> الاجتماعي القاهرة 31  
جانفي ٥ فيفري سنة 1966 - أنظر المجلة الجنائية **القومية** "وسائل الدفاع الاجتماعي  
ضد الجرائم الاقتصادية" العدد الأول سنة 1966 من 166 و 167 .

*Constitutive Society* p. ??.

من هنا تظهر ضرورة وضع سياسة جنائية قمعية مهتمة باقامة رد فعل اجتماعي وسياسي شديد اكثرا من احترامها للحقوق الفردية للمنحرفين .

## 2 - السياسة الجنائية الاقتصادية :

يتميز وضع الجريمة الاقتصادية في إطار السياسة الجنائية بخصائص مختلفة عن تلك التي كان يتميز بها القانون الجنائي الكنسي ، ويمكن تلخيصها من الناحيتين التشريعية والقضائية .

فمن الناحية التشريعية ، نلاحظ ان المشرع وضع تصويمًا مرسى وال نطاق يقدر بتجنب استفادة بعض الضحريين من عدم انتظام بعض النصوص المحددة بدقة على تصرفاتهم الخطيرة ، ثان عدم تحديد المناصر المكرنة للجريمة بوضوح (١) يسع المشرع بقمع أكثر عدد ممكن من الاعمال الماسة بالاقتصاد الوطني .

ونلاحظ أيضًا ازالة التفرقة بين الفعل الجنائي والفعل غير الجنائي في ميدان الجرائم الاقتصادية ، وتجسد ذلك بصفة خاصة في تجريم سوء التسيير ، واذا الحق عمل ما خسرا بالاقتصاد الوطني ، أصبح نتيجة لذلك عملاً مجرماً لكونه يشكل خطراً على هذا الاقتصاد . وبالإضافة إلى ذلك فقد قرر قانون العقوبات الاقتصادي خروجه عن مبدأ عدم رجعية القانون وقاعدة تطبيق القانون الاصلح وانكاره لسياسة تفريد العقوبة او تخفيفها عن طريق الزلام القاضي بعدم تطبيق الظروف المخففة ووقف التنفيذ .

أما بالنسبة للناحية القضائية فتتطلب العلاقة القائمة بين الاقتصاد الوطني والدولة ، فإن هذه الأخيرة متتدخل بكل صرامة في الخصومة الجنائية لتقرير قسم كل من أقدم على المساس بالاقتصاد ، وتجسد تدخل الدولة عن طريق فكرة تشيل القضاة لها ، وبصفة خاصة أولئك الذين استندوا اليهم ٠٠٠ / ٠٠٠

(١) أذكر التقرير العام الذي قدمت الاستاذة لمساس مارتي في المؤتمر الدولي للقانون الجنائي ، Rapport général . R.I.D.F ١٩٥٦ . p . ٣٢ - ٣٧ - ٣٨ - ٣٩ .

مهمة تطبيق أمر 21 جوان 1966 المتضمن المجالس الخاصة لقمع الجرائم  
الاقتصادية .

وبما لذلك فان النطق بالعقوبة أصبح يهدف أساساً اقصاء المخالف  
أو ردعه أكثر مما يدفع الى اصلاحه وتهذيبه .

### ٣ - طرح المسألة بالنسبة لمبدأ الشرعية ،

ينتبر كل مساس بمبدأ الشرعية - وخاصة الحالات التي سبق ذكرها  
في الفقرة السابقة - مكرا في حالة قيام الحكومة بمهمة التشريع عن طريق أوامر  
أو عن طريق نصوص تنظيمية فقد ظهر مبدأ الشرعية نتيجة لتصدى رجال  
الثورة الفرنسية لفكرة تجميع السلطات في يد النظام الملكي <sup>(١)</sup> وكانت وثيقة  
إعلان حقوق الإنسان سنة 1789 أول خطوة فعلية خطتها مبدأ شرعية الجرائم والعقوبات الذي

.....

(١) وظهر أول تعب لمبدأ الشرعية على يد الملك جون سانتار JHON SANSTERRE في  
إنجلترا الذي منع لأفراد المجتمع حق المعاكمة من طرف أئداتهم وليس من طرف الملك  
طبقاً للمادة 39 من الميثاق الأكبر انظر: SOLER: -la formalisation du principe nullum crimen . R.S.C 1952 P.

وعرف أول تquinion اوروي بمبدأ الشرعية في تquinion اميراطور سيربا دوشان le code de l'emperur D'OUCHAN.

T.GIVANOVITCH:—"Est-il désirable que le juge..... انظر .  
puisse retenir et punir un fait qui ne rentre pas expressément sous les  
termes d'une disposition légale ? R.I.D.P P. 405.

ومن أهم النصوص التي سجلها التاريخ بعد هذه الفترة ، نذكر الامر الذي أصدره  
فرانسوا الأول FRANCOIS 1er سنة 1539 والأمر الجنائي الذي أصدره  
الجنائي دون مسألة تحديد الجرائم والعقوبات ، انظر A.DUPRE:-la règle pénale  
légaliste et son application dans la législation comparée. These paris 1920  
P. 21

ويمكن ان نستند جذور لمبدأ الشرعية من الشريعة الإسلامية التي عرفت نظام تحدد بدء كل  
ما يمس بحق الأفراد - جرائم القصاص ، وهي القتل العمد والتلاف الأطراف عدوا والجح  
العهد ، وقررت وجوب القصاص من ارتكب هذه الجرائم بدليل قوله تعالى : " ولكن في  
القصاص حياة يا أولى الآلاب لعلكم تتقون " سورة البقرة آية ١٧٩ - وما يمس بحق  
الله - جرائم الحدود ، وهي الزنا والسرقة والمردة والقذف والحرابة والبغى وشرب الخمر .

تجسد لأول مرة في قانون العقوبات الفرنسي لسنة 1791.

وكانَ الثورة الفرنسية بمثابة رد فعل ضد المكائد الملكية التي طالما تجسّدت في الوسيلة القمعية المسماة رقى العقاب أو Bills of attainders في إنجلترا، لاقتصاص المشاغبين عن الساحة السياسية.

... / ...

— وتعد الآية رقم 15 من سورة الاسراء دليلاً عاماً على ظهور نظام يتباهى نهراً ما مبدأ الشرعية الحديثة من الشريعة الاسلامية ، فيقول الله تعالى تعالى  
 وما كنا معدلين حتى نبعث رسولاً " صدق الله العظيم .  
 أنظر : عبد القادر عصودة ( التشريع الجنائي الاسلامي مقارنا بالقانون  
 الوضعي ) الجزء الاول ، مؤسسة الرسالة سنة 1983 ص 118 .  
 وهناك من ذهب الى تاريخ أبعد قائلاً بأن للمبدأ جذور في العصر الاغريقي  
 ومقدمة خاصة لدى الفيلسوف أرسطو أنظر : — D. KARANIKAS : le prin-  
 cipe " ullum Crimen " et sa reformation dans le droit pénal  
 moderne . " I.N.P 1937 p. 292.

وبالرغم من الصيغة الرومانية التي درج الفقهاء على استعمالها لتحديد مبدأ الشرعية فإن هذا الاخير لم يكن له وجود فعلي في القوانين الرومانية الذي لم يكن موجوداً سايمحة قطعية على نصوص مكتوبة انظر:- E.CAPITOL: "voit-on donner au juge le droit de punir un

fait non formellement prévu par le texte d'une disposition légale?" R.I.D.P. 1937 p. 772.

(1) A. MOGUINICKI:- De la légalité des peines. R.I.D.P 1937 p.339.

وهذا المفهوم يهدف مبدأ الشرعية الى تجنب العمل بالقوانين  
الظرفية الاستثنائية ، أى تلك القوانين التي تخصل اشخاصا معينين بذواتهم .

والى جانب ذلك يشكل مبدأ الشرعية رد فعل حاسم ضد ظاهرة تحكم  
القضاة والحكم حسب ما تطليه أحوا وهم وأهوا ملوكهم في الفترة  
التي لم تكن توجد فيها نسخة مكتوبة ، فجاءت المدرسة التقليدية  
القديمة للقانون الجنائي وعلى رأسها الفقيه بيكاريا <sup>(1)</sup>  
CESARE BECCARIA  
وهو أول من نادى بتحريم استعمال القانون العرفي والالتزام بما يحدده  
النسن القابنسي صراحة ، في مؤلفه الشهير "الجرائم والعقوبات" <sup>(2)</sup>

وكان الفقيه فريباخ FEURBACH <sup>(3)</sup> أول من جاء بالصيغة اللاتينية  
لمبادئ الشرعية .

ومن الناحية السياسية يتعلق مبدأ الشرعية بنظرية الفصل بين السلطات  
التي وضعها الفيلسوف مونتسكيو MONTESQUIEU ، وان علية نزع السلطات  
من يد الملك يترب عنها تنظيم جدي يتأخّر في اختصاص الحكومة بالسلطة  
التقليدية والبرلمان بالسلطة التشريعية والقضاء بالسلطة القضائية ، وبذلك تتحقق  
الدولة ، دولة قانون خلافاً للدولة الحارسة ، ويترتب على ذلك الالتزام الاجماعي  
الإدارية والقضائية على احترام القواعد العامة التي يضعها المشرع بهدف ضمان حرمة  
الحيثيات الفردية والحياة الاجتماعية بصفة عامة <sup>(4)</sup> .

....

(1) وعلى سبيل المثال ذكر أمر 1968 الذي وضع المجالس الثورية لومران بقصد  
تصح الاشخاص الذين قاموا بمحاولة الانقلاب السياسي سنة 1968

(2) S.GLASER:- Op.cit R.I.D.P p. 345.

(3) A. UPPE :- Op.cit p. 0.

(5) r. erle et A.VITU:- Op.cit 4ème édition p. 214 № 149.

أما من الناحية الاقتصادية فقد طفت على مبدأ الشرعية الإدارية  
الاقتصادية الفردية ، نظراً لكونه ظهر في جو سياسي تزعمه الطبقة  
البورجوازية التي كانت تشكل العامل الأساسي الخفي الذي أثار فوضى  
وثورة الطبقة الكادحة ودفعها إلى الثورة ضد النظام الملكي ، لذلك وضعت  
وثيقة اعلان حقوق الانسان مبدأ حرية التجارة والصناعة من بين المبادئ  
الأساسية التي نادت بها<sup>(1)</sup> .

(2) ولقد كرس المشرع الجزائري مبدأ الشرعية في الماد 24 ولو من قانون العقوبات  
ثم خرج عنه عند تطبيق الأحكام العامة للجرائم الاقتصادية ، ويتجسد التعارض  
بين موقف المشرع بالنسبة للمبدأ والواقع العللي الذي اقره من بعد في  
الضررات التي يقتضيها كل من قانون العقوبات الاقتصادي - من حيث مصدر  
النصوص وتطبيقاتها من حيث الزمان وتحديد ما - ومبدأ الشرعية الذي يقر  
صدر النصوص الجزائية بقانون محدد المحتوى لا يعمل به إلا منذ شهادة  
ما يؤدي إلى تعارض قانون العقوبات الكلاسيكي مع قانون العقوبات الاقتصادي .

ومن هنا تظهر تقلبات التشريع الجزائري الذي يتخذ موقفاً معاكساً  
لمبدأ الشرعية في فترة زمنية معينة لكي يتراجع عن ذلك فيما بعد عن طريق  
اصلاح جنائي معين ( سنة 1975 ) .

فهل بإمكان المشرع الجزائري تكريس مبدأ الشرعية طبقاً لما جاءت به  
وثيقة اعلان حقوق الانسان سنة 1789 - وبصفة خاصة طبقاً للخلفيات السياسية  
والاقتصادية والاجتماعية التي ادت إلى ظهور المبدأ - في الفترة التي يتحتم  
فيها وضع قانون عقوبات اقتصادي اشتراكي المحظوظ وشوري الوسيلة ؟

.....

(1) R.P.J. MAUGER :- Cercit p. 20.

(2) وكذلك في دستور 1976 .

من هنا تتجسد استحالة دراية مبدأ في قانون العقوبات الاقتصادي دون دراسة المحيط السياسي الذي ظهر فيه هذا القانون والتعرض الى أهم النصوص التي وضعت للتصدي للجرائم الاقتصادية منذ الاستقلال.

ولما كانت لمبدأ الشرعية آثاراً لصيقة به ، بحيث يهدى الخرج عنها  
مساراً ، الدرجة الأولى ، قسمنا هذا البحث لحسب الخطبة التالية :-

الباب الأول / مبدأ الشريعة ومصادر قانون العقوبات الاقتصادي .

**الباب الثاني / قانون العقوبات الاقتصادي وأهم المبادئ  
المتعلقة بـ مبدأ الشرفية .**

(13)  
المطلب الأول

مبدأ الشعوبية ومصادر قانون العقوبات الاقتصادي

لقد كان قانون العقوبات الجزائري ، منذ الاستقلال ، مقسما الى ميدانين:-  
ميدان قانون العقوبات الكلاسيكي الذي يخضع لنفس الأسس التي  
تعم عليهما القوانين اللاتينية من حيث الخضوع لمبدأ الشعوبية وكامل  
القواعد المتولدة عنه ، وميدان الجرائم الاقتصادية الذي مسكت الدولة  
باحتياطاته امتيازا مما تمثل في انتظامها عن كل تعهد باحترام بعض المبادئ  
القانونية الأساسية - ومن بينهما مبدأ الشعوبية - وسلحت بسلطنة  
طلقة قصد مكافحة التخلف ، لذلك تجاهله كل من قانون 1964/1/28  
(أثناء سريان قانون العقوبات الفرنسي ) وأمر 21 جوان 1966 ( أثناء  
سريان قانون العقوبات الجزائري ) تطبيق الظروف المخففة ونظام قف التنفيذ  
ومبدأ عدم رجعية القانون .

وسوف نتوصّل في حالينا الى التقرير بأنه بالرغم  
من تأسيس المجلس الشعبي الوطني من جديد واسترجاع سلطنته  
وصدر الدستور فهو - المجلس الشعبي الوطني - لم يكن مسانداً  
قطعاً للحرمات العامة ، بل كان من انصار النظرية القائلة بأن  
"الاقتصاد يوقف القانون " ويتبين هذا الوضع أساساً  
في تجريم سوء التسيير المنصوص عليه في المادة 421 من قانون العقوبات  
المعدلة بقانون 1982/2/13 .

والى جانب هذه الانشقاقات الاقتصادية تضاف المواقف السياسية  
- التي تشكّل هنّاماً أساسياً في بحثنا - ومن أهمّها حل المجلس  
الشعبي الوطني في 19 جوان 1965 ، الشيء الذي ترتّب عنه  
صدر أحدهم النصوص المتفقّدة قانون العقوبات الاقتصادي الجزائري  
في فترة لم يوجد فيها برلمان وأهمّها أمر 1966/7/21 وأمر  
1966/7/8 وأمر 1975/6/17 ولما صدر الدستور سنة 1976

واسترجع المجلس الشعبي الوطني سعادته في التشريع كانت مماثلة  
التصویس المتضمنة قانون العقوبات الاقتصادي قد صدرت بأوامر  
فكان الامر هو المدرب الاساسي لها (الفصل الاول) ، ولم يهدى  
بقانون الا بقانون الجمارك الصادر سنة 1979 وتعديل قانون العقوبات  
الصادر في 13 - 2 - 1982 والى جانب ذلك سوف تبيّن بأن عطيه  
ضبط المسائل الاقتصادية القابلة للتغيير المستمر ، ساعدت على احداث  
تدخلات متزايدة للادارة لتحديد بعض تصویس قانون العقوبات الاقتصادي هن  
طريق تصویس تطبيقي ، وأدت بدورها الى تحقق رمدا الشرفية  
(الفصل الثاني ) .

وأخيرا سنحاول استخراج مكانة مبدأ الشرعية لدى القاضي الجزائري اثناء تحليل بعض الشاكل التي طرحت على الساحة القضائية بالنسبة لهذا المبدأ (الفصل الثالث) .

(١) ويقال أن كل مالا يحد فائزنا تابعاً من السلطة المختصة بالتشريع مثله المجتمع، ومتكلمة باسمه، وعبرة عن وجهه وطموحه وتطلعاته، يحدد مرسوماً أو أمراً صادراً عن سلطة تنفيذية

Vomin, op cit., RIDP, p 423 " Il faut qu'il y ait dans toute loi, quelque chose qui soit liant ou obligatoire par soit; toute ce qui n'a pas cette qualite n'est qu'un decret, une ordonnance."

## الفصل الأول

### الأوامر كمصدر لقانون العقوبات الاقتصادي

بعد أن بادر النظام السياسي المنبع عن تصحيح 19 جوان 1965 بمقتضى العمل بدستور 1963، حل البرلمان من الناحية الفعلية <sup>(1)</sup> لم يقر فقط - هذا النظام - اقامة الامر كنافذة تشريعية وحيدة، بل اعتبره أيضاً مصدراً أساسياً لقانون الشوري <sup>(2)</sup> فان الثورة لا تجد مناظرة خطابية، بل هي قول توكده الاعمال، وإن الاعمال تجتهد أساساً من طريق الأوامر.

ويشكل اعتبار الامر مصدراً لقانون العقوبات الاقتصادي «ترجمة ماما ليس بدأ الشرعية، نظراً لكونه عملاً من أعمال السلطة التنفيذية فهو يهدى غريباً عن سلطة المجتمع في وضع نصوص التجريم والعقاب وخطيرًا على الحريات العامة».

لذلك سننحصر في بحث أول إلى تحديد مضمون الأوامر قبل أن نحاول مناقشة قيمتها في بحث ثان.  
.....

(1) من الناحية النظرية كان الدستور موقفاً فقط، ولم يتم حل البرلمان بصفة رسمية قبل توقيف استدعاوه للانعقاد.

(2) خطاب قسطنطينة للرئيس الراحل هواري بومدين - جريدة المجاهد اليومية الصادرة بتاريخ 8 جوان 1974.  
انظر أيضاً: H. Gourdon, le régime des ordonnances en Algérie, 1965-1975, RASJEP, 1975, p 35.

المبحث الأولوشكل الأصناف التي يكتسبون الأوصاف

لقد تمددت النصوص المتضمنة قمع الجرائم الاقتصادية في القانون الجزائري، فضلاً ما كان مطبقاً قبل الاستقلال ومدد العمل بهما إلى ما بعد الاستقلال بمقتضى قانون 31 ديسمبر 1962 ومنها ما صدر بعد سنة 1962.

بالنسبة للنصوص الفرنسية التي مدد العمل بها بعد الاستقلال نذكر:-

- قانون 1905/8/1 المتضمن قمع الفساد والتسلیس الواقع على السلاح والمواد الغذائية والزراعية.

- أمر 45 - 1483 المتضمن تنظيم الأسعار.

- أمر 45 - 1483 المتضمن معاينة ومتابعة وقمع المخالفات الواقعية على تنظيم الأسعار.

- أمر 45 - 1088 الذي جرم المخالفات الواقعية على التوظيم الصرفري.

- قانون الجمارك الفرنسي.

- قانون العقوبات الفرنسي.

أما النصوص الجزائرية التي صدرت بعد الاستقلال فتجسدت كلها في أمر باستثناء القانون رقم 64 - 41 المؤرخ في 27/1/1964 والمتضمن قمع المساس باملاك الدولة وقانون الجمارك لسنة 1979 وتعدل قانون المقومات لسنة 1982.

غير أنه صدر في 1973/9/5 أمر قرر الغاء كل التشريعات الفرنسية التي كانت نافذة المفعول في الجزائر بمقتضى قانون 13/12/1962 ونصت

المادة الرابعة منه على دخوله حيز التنفيذ ابتداء من 5/7/1975 ونطراً للأمية التي أكملها هذا الامر وخاصة تاريخ 5/7/1975 الذي كان يجسد فصلاً تاريخياً بين مرحلتين في تسيير قانون العقوبات الاقتصادي وهما : المرحلة الاستثنائية - التي استمرت لغاية 5/7/1975 والمرحلة العادية - التي بدأت منذ هذا التاريخ 5/7/1975 - لذلك رأينا أنه من المفيد دراسة كل مرحلة في مطلب مستقل .

### المطلب الأول

#### المرحلة الاستثنائية لتشريع الجرائم الاقتصادية

لقد تميز تشريع الجرائم الاقتصادية في مرحلته الأولى بطبيعة استثنائية ذلك أنه صدر في نفس الفترة تقريباً، قانون العقوبات الصادر في 8/6/1966 الذي تضمن بعض الجرائم الاقتصادية واعتبرها جرائم عادلة حسب التصنيف الرواقي، في قانون العقوبات الفرنسي والا مر الصادر في 21/6/1966 الخ، من يقمع الجرائم الاقتصادية واقامة نظام المحاكم الاستثنائية، الذي سيتحقق فيما بعد الامر الصادر فـ 31/12/1969 المتضمن جريمة الصرف .

لذلك نقسم هذا المطلب كالتالي :-

الفرع الأول : قانون العقوبات .

الفرع الثاني : أمر 21 جوان 1966 .

الفرع الثالث : جريمة الصرف .

جددت المادة 159 منك التحريم على اندماجه التحويل أو التدبير للتمويل أو الائتمان ، والحوالات الموردة .

الفَرْعَانُ الْأُولُ

## قانون العقوبات

لقد صدر قانون العقوبات بالأمر رقم 66 - 156 المؤرخ في 8 جوان 1966 ، وتنتمي الجرائم الاقتصادية في نصوصه عديدة .

فتفرض في المادة 119 الى تجريم أفعال الاختلاس، والتبييد أو الاحتياز بدون وجه حق، أو سرقة الأموال العمومية أو الخاصة أو الوراق التي قام مقامها أو الوثائق أو المستدات أو العقود أو الأموال المنقوله . ومن محتوى هذه المادة يفهم بأن الشرع اراد قمع كل الافعال التي يرتكبها الموظف الذي يتصرف بصفة غير مشروعة في الاموال التي قد تكون تحت حيازته أو خاضعه لتصرفه بحكم وظيفته . وعندما ذكرت المادة ممارسة "الأموال الخاصة" فهي تخص بالدرجة الأولى شخص الموظف العمومي الذي قد يتوقف عما على خدمة الغواص كتسجيل العقود بينهم من طرف المؤذق مثلا، دون الموظف الذي يتعامل بالأموال العامة بمقتضى وظيفته، بذلك تكون المادة 119 قد تعرضت في نفس الوقت إلى قمع الموظف التي تحصر وظيفته في ادارة أموال الدولة أو ما يقام مقامها، أو التصرف فيها، والموظف الذي يتصرف في الأموال الخاصة بحكم وظيفته . ويقابل هذه المادة نص المادة 169 من قانون المقويات الفرنسي - التي صدرت بقانون 24 ماي 1946 - غير أنه يوجد اختلاف بينهما، فبينما حدد القانون الجزائري بالنسبة للركنين الفترت وتصفة مرتكب الجريمة، على أنه القاضي أو الموظف العمومي حددت المادة 169 مرتكب الجريمة على أنه مأمور التحصيل أو المدوب للتحصيل أو الاميin، والمحاسب العمومي .

... / ...

(١) أنذلر جندي عبد الملك - الموسوعة الجنائية - المجلد الاول - دار المؤلفات  
القانونية - بيروت - سنة 1976 عن 428 \*

ويزيد الاختلاف الثاني بالنسبة للفعل الجرمي، فبينما تعرضت المادة 119 إلى ذكر عبارات الاختلاس أو التبذيد أو الاحتياز بدون وجہ حق، أو سرقة الأموال العمومية، لم يذكر نص المادة 169 إلا عبارتي الاختلاس أو الاخفاء، وبالرغم من أن المشرع الجزائري أراد أن يحد بدقّة الافعال الجرمية فاته لم يوفق عندما أدرج عبارة السرقة من طرف الموظف العمومي بينما كانت الأموال محل الجريمة في مهنة هذا الأخير بمقتضى وظيفته، فان الجريمة في هذه الحالة تعد خيانةأمانة من نوع خاعٍ وليس سرقة.

وفيما عدا هذين الاختلافين، فإن المشرع الجزائري يمد قد نقل أحكام المادة 119 عن المادة 169 من قانون العقوبات الفرنسي على غرار ما فعله قانون العقوبات المصري في المادة 97.<sup>(2)</sup>

٠٠٠/٠٠٠

(1) جندى عبد الطك - المرجع السابق - عن 434، مأخوذ عن : E.Garçon, code.p. anno, Paris, sirey, T I 1952, art 169 et 59 et 60

(2) وتتساوى المادة 97 من قانون العقوبات المصري على أنه : " كل من تجاري من مأمورى التحصيل أو المندوبين له أو الآباء على الودائع والصيارة المنطوية بحسباب تقود أو أمتنانة على اختلاس شيء من الأموال الأميرية أو الخصوصية التي في عهده أو من الأوراق التجارية مجرى التقود أو غيرها من الأوراق أوالسنادات والعقود أو اخْتَلَسَ شيئاً من الاموال المسلمة إليه بسبب وظيفته يحكم عليه فضلاً عن رد ما اخْتَلَسَه بدفع غرامة مساوية لقيمة ذلك ويعاقب بالسجن ."

غير أن نقل أحكام المادة 169 جمل المشروع ينزلق في مسألة حساسة تتعلق بقيمة العلامة فان العقوبة المقرونة للجريمة تكون السجن من 10 سنوات الى 20 سنة اذا كانت قيمة الاموال المختلسة تفوق 1000 دج بينما حدد المشروع الفرنسي هذا النصاب سنة 1946 - تاريخ صدور القانون - ويكون من غير المنطق ان تتعادل قيمتي 1000 فرنكا فرنسيسا سنة 1946 و 1000 دينار جزائري سنة 1966 لذلك تدخل المشروع الجزائري في تعديل 1975 وقرر تطبيق عقوبة السجن من 10 الى 20 سنة اذا كانت قيمة محل الجريمة تعادل او تفوق 50 000 دج . أما اذا كانت قيمة محل الجريمة تقل عن هذا القدر فان العقوبة المقرونة تكون السجن من سنتين الى عشر (10) سنوات .

والى جانب ما تقدم نص المشروع الجزائري على قمع الجرائم المتعلقة بالصناعة والتجارة ، فقرر في مرحلة اولى وجوب ضمان سلامة المواد المعده للتدمير لكونها تعد مصدرا لجلب العطلة الصعبه ، وشمل كل اخلال بالانظمة المتعلقة بجودة صنعها او أحجامها ، ونوعها بالجزء الجنائي (المادة 170) .

وفي مرحلة ثانية نصت المادة 171 على قمع كل من يحمل على التوقف المدبر عن العمل أو على الاستمرار فيه او شرعا في ذلك بطريق العنف أو التهدى أو التهديد أو باستعمال طرق احتيالية بقصد الاجبار على رفع أو خفض الاجور أو المساس بحرية ممارسة الصناعة أو بحرية العمل وقررت له عقوبة الحبس من شهرين الى سنتين والغرامة من 1500 الى 5000 دج وفي حالة وقوع كل هذه الافعال نتيجة لخطلة مدبرة نصت المادة على اجازة معاقبة الناعلين بالمنع من الاقامة من سنتين الى 5 سنوات .

وتتب اهمية هذه المادة ، كما هو واضح في النص على حماية العمل والشروط التي تحكمه فكل تصرف يمس بالاضاء المذكورة في المادة 171 يعد

**سادساً** بالاقتصاد الوطني لأن العمل يعتبر من بين العناصر الأساسية التي يقوم عليها هذا الاقتصاد .

وتجدر الاشارة الى أن هذه المادة تصنفي حقيقة الامر على قسم واحد <sup>(1)</sup> الاضراب ، لكن المشرع اراد ان يتحاشى استعمال عبارة الاضراب لاصباب سياسية . واستعمل الطريقة الموجودة في المادة .

وفي مرحلة ثالثة قرر المشرع حماية الطرق الشرعية التي تتم بقتضاها عمليات البيع والشراء أي عمليات توزيع السلع ، فقرر المادة 172 تطبيق عقوبة الحبس من شهرين الى سنتين والغرامة من 500 الى 100 000 دج لكل من يرتكب جريمة الضاربة غير المشروعة عن طريق احداث رفع او خفض اسعار السلع او البضائع او الوراق المالية العمومية او الخاصة او الشفوع في ذلك ، أما مباشرة أو عن طريق وسيط .

وقد لا تشكل عملية تنظيم المنصوص عليها في تحديد اسعار السلع ، مساساً بالاقتصاد الوطني تترتب أثاره الخطيرة بالدرجة الاولى على القوة الشرائية لافراد المجتمع وصفة خاصة أولئك الذين ينتمون إلى الطبقتين الكادحة والمتوسطة .

وفي نفس النسق نصت المادة 173/1 على أنه تكون العقوبة الحبس من سنة الى 3 سنوات والغرامة من 500 الى 200 000 دج ، اذا تمت الاقفال المنصوص عليها في المادة 172 على الحبوب والدقيق أو المواد التي من نوعه أو المواد الغذائية أو المشروبات أو المستحضرات الطبية أو مواد .....

(1) ويقابل نص هذه المادة ما قرره الدستور الجزائري في المادة 61/2 التي تنص على أنه في القطاع الخاص حق الاضراب معترف به وينظم القانون ممارسته " وذلك يعني بفهم المخالفة ان الاضراب غير جائز في القطاع العام لانه يفترض توفير كل الظروف الملائمة للعامل أثناء العمل في حياته المعيشية والاجتماعية ."

(2) وهذه الطريقة مأخوذة في حقيقة الامر من المادة 414 من قانون العقوبات الفرنسي (التي صدرت بقانون 25 ماي 1864 وعدلت بقانون 29 ديسمبر 1956) أنظر أيضاً تحليل J. Larguer, l'article 414 du co de penal et son interpretation par la jurisprudence, RSC 1953, p192 المادة في :

الرقود او الاشارة التجارية ؛ وترفع عقوبة الحبس الى خمس سنوات والغرامة الى 300 000 دج ، إذا كانت الخاتمة تشمل السطح او البهائى مع التي تدخل في النشاط العادى لمهنة الفاعل وذلك طبقاً للفقرة الثالثة من المادة 173.

أخيراً نص قانون العقوبات على قمع التصرفات المضرة بمؤسسات واستغلالات التسيير الذاتي ، ووضع لها حماية مزدوجة ، ففي وضع أول نص على قمع كل الانتمال التي تصب على تنظيمها يقصد عرقلتها ، فتضمنت المواد من 418 إلى 430 قمع التصرفات التي تهدف إلى تغيير أو تزوير الجداول المتضمنة أعضاء الجمعيات العمومية ، أو عدم الامتثال للأنظمة المعهود بها عمداً واقعاً كل من له حق في ذلك وتقرر حسب هذه المواد توقيع عقوبة أشد على مديرى ورؤسائهم جمعيات التسيير .

وفي وضع ثان تولى قانون العقوبات حماية المؤسسات المسيرة ذاتياً من كل التصرفات التي من شأنها أن تمتد باقتصادها وكيفية تسييرها ، والتي ترتكب من طرف المدير أو رئيس لجنة التسيير أو أعضاء لجنة التسيير أو جانبيها ، وتكون العقوبة المقررة لهؤلاء الحبس من سنة إلى 5 سنوات والغرامة من 5000 إلى 20 000 دج وهذا حسب المادتين 431 و 432 ، أما المادة 433 فقد قررت عقوبة الحبس من سنتين إلى خمس سنوات والغرامة من 5000 إلى 50 000 دج لكل من يقوم بسوء نية بوضع حسابات أو ميزانيات أو بتحريف محاضر جرد منقولات أو عقارات أو أية وثائق حسابية أو احصائية وهو يعلم أنها غير صحيحة وذلك بقصد إخفاء حقيقة مركز المشروع أو الاستغلال .

أمير 21 جوان 1966

وقد أسبغ هذا الأمر المجالس الخاصة لقمع الجرائم الاقتصادية وتخفيض تجريم قمع ثلاثة أصناف من الجرائم .

فبالنسبة للصنف الأول نعم هذا الامر على تجريم افعال المصدى  
على القطاع المسير ذاتيا التي يقم بها موظفوها ومستخدموها وضمنها  
الافعال التي تضر بالثروة الوطنية وتعرض بصفة خطيرة مصالح الخزينة  
العامة وحسن سير الاقتصاد الوطني ومؤسساته وأفعال الأفراد  
المصدى أو التزوير أو اخفاء كنابات او وثائق حسابية أو مسخ  
حساب خفي او تسليم او استلام معدل خفي وكذا كل معاودة<sup>(1)</sup>  
ترمي الى اخفاء العملية المجرمة التي يرتكبها الموظف او من يماثله  
أو أي مستخدم في القطاع المسير ذاتيا . وتم تجريم افعال الاختلاس  
والتخريب وتسهيل اتلاف وسرقة الاموال المملوكة للدولة او المؤسسات  
العوموية أو هيئة اقتصادية مختلطة أو خاصة بالقطاع العام والممتدود  
بها للموظف . والى جانب ذلك تم رفع كل من يقم<sup>(2)</sup>  
بعمليات غير مطابقة للمقتضيات القانونية والتنظيمية أو لاحكام القرارات  
الاساسية بأهداف احتيالية في المسائل المالية وكل من يفتح  
رخص استيراد أو تقدير عفة مخالفة للقواعد النظامية أوأخذ نوائد لقاء  
منهم . وكل من يحرز لنفسه أثباتاً عمه فوائد غير مقررة في<sup>(3)</sup>  
الأنظمة ، أكان ذلك عفة مكتوفة او مصطنعة او من طريق وسطاء .

١) المادة الثالثة من هذا لائـ

(2) وسوف نتعرض في الفصل الثاني من الباب الثاني من هذا البحث الى تحديد أهمية هذه العبارة بالنسبة لتفصير نصوص قانون العقوبات الاقتصادي .

٣) الاداة الثالثة الفقرة الثانية .

(٤) انتشار نفس الفقرة المذكورة .

ويحد عرض هذه الاحكام - المتعلقة بالصنف الاول - نلاحظ  
 بأن المشرع الجزائري نسّميرة ثانية على الجرائم التي تضطهد  
 قانون المقوّمات بالنسبة لمؤسسات التسيير الذاتي ، وأضاف  
 اليها في نفس الوقت عبارتي الموظف أو من يماثله بالنسبة  
 لتحديد صفة مرتكب الجريمة . ذلك أصبح يدخل تحت هذه  
 الاحكام - الى جانب المستخدمين في القطاع الصناعي ذاتيا - كل  
 الموظفين الذين يرتكبون أعمال الاختلاس والتبييض او الاتلاف  
 الا مسؤول العمومية .

والنسبة للصنف الثاني جم هذا الامر الافعال التي تضر  
حسن سير الاقتصاد الوطني وضها تلك التي تركب ضد نظام  
التعامل المتملص بالمواد الصناعية والصفقات التجارية ، والافعال  
التي تضر نظام أسعار المواد الغذائية كمرقلة صنعها او توقفه  
أو تخزينها بقصد المضاربة ، والافعال المتمثلة في استغلال الشراء  
الوطني دون تخفيض من السلطات المختصة ، أو عن طريق تخفيض مسلم  
بصفة غير مشروعه ، وأفعال التخريب الواقع على وسائل الاتصال  
الضرورية للفلاحة والصناعة وتمويل السكان . والى جانب ذلك  
جم هذا الامر على تجريم كل الافعال العريبة بقصد التغلص من  
تأسيس الفربية او ادائتها ، او حيث الناس على ذلك وأخيراً  
وضع نصا عاما يجرم كل الاعمال التي تشكل تخريما فادحا بهدف  
التخفيف من انتاج الاذوات الاقتصادية او عرقلة التنمية الاقتصادية للدولة .

... / ...

(٤) المادة الرابعة

## ٢) نفس الماء .

(٣) نفسم الطامة •

أما بالنسبة للمنف الثالث فتم تجريم عمليات التزوير التي من شأنها أن تضر بالصحة وهي النش الذي يقع على المواد الصالحة لتجذية الإنسان أو الحيوانات والمشروبات والطهوجات الفلاحية المخصصة للاستهلاك والأدوية ، عملية بيعها أو عرضها للبيع مع العلم بأنها مشوشة ، أو حيازتها بدون سبب شرعي .

وقد ضمن أمر 21 جوان 1956 الحماية الجزائية التي فرها للاقتصاد الوطني عن طريق العقوبات القاسية التي نص عليها والتي قد تصل إلى السجن لمدة 20 سنة أو السجن المؤبد اذا ترتب على الجريمة آثار خطيرة . وقد تصل العقوبة إلى الاعدام في حالة المسارع بالصالح المليا للوطن بصفة خطيرة أو وفاة المجنى عليه <sup>(1)</sup> . كل هذا بمعرفة النظر عن عقوبة الفرامة التي تصل إلى خمسة أضعاف قيمة مبالغ المخالف ، والمصادرة والحرمان من الحقوق المدنية .

وما يؤكد صرامة هذا الامر هو كون القرار الذي تطبق به المجالس <sup>[2]</sup> الخاصة يصبح نهاييا ، أي غير قابل لاي طريق من طرق الطعن ، الى جانب عدم استفادة المتهم من تدبير رقة التنفيذ والاستفادة من الظروف المخففة .

وبعد عرض محتوى هذا الامر يمكن أن نجد الملاحظات التالية:-

1) يشكل هذا الامر قانونا شاملـا للجرائم الاقتصادية حيث تولى تجريم كل الافعال التي من شأنها ان تمس بالنظام الاقتصادي

.......

---

(1) انظر المادتين 8 و 9 من هذا الامر .

(2) انظر المادة 33 من هذا الامر .

ومؤسساته بصفة مباشرة أو غير مباشرة ، وكانت تهدف المؤسسات العامة أو الدولة أو القطاع المسيطر ذاتياً أو نظام الأسعار أو أعمال الصناعة أو الحرفة ، أو المقاولات ، أو المواد الغذائية أو الأدوية ، أو تزويد النقد أو العملة الصعبة ، أو القيم الأخرى أو الفرائض .

واختصار كل الأعمال التي تهدف إلى التخريب الفادح قصد التخفيف من انتاج الأدوات الاقتصادية أو شلل تسيير القطاعات الحيوية للاقتصاد الوطني .

2) ونظراً لشمولية الأحكام التي وضعتها هذا الأمر وتغیر الحماية الجنائية لا غلب المصالح الاقتصادية للدولة ، فقد صرف النظر عن القوانين الفرنسية المتابعة في الجزائر والتي سبق ذكرها آنفاً ،

3) غير أن التساويل يثور حول بعض الأحكام المتضمنة قمع الجرائم الاقتصادية والتي تمسّ عليها في نفس الوقت قانون العقوبات ، وهي الجرائم المرتكبة من طرف الموظف أثناء أداءه أو بعاسته القيام بمهامه وذلك والجرائم الواقعة على القطاعات المسيطرة ذاتياً ، والجرائم الواقعة على أنظمة الصناعة والتجارة والحرفة . والتواطؤات الواقعة بهدف افساد الأسعار للتمكن من تحقيق المضاربة غير المشروعة ، وجرائم تزوير العملة أو كل الأرقاق والسلع ذات السعر القانوني في الوطن أو في الخارج .

ونظراً لازدواج اختصاص كل من المحاكم العادلة والمحاكم الخاصة ، للبت في هذه الجرائم وقمعها ، مما هو المعيار الذي يمكن اعتماده النائب العام لدى هذه المجالس للمتابعة ؟

..../....

---

(1) ويؤكد ذلك نص المادة 42 من هذا الأمر .

ستمد المعيار من التحليمات الكتابية الصادرة من وزير العدل<sup>(1)</sup> أو الشكوى المقدمة من السلطات المختصة . ومن جهة أخرى يفهم من بعض العبارات المكررة في أمر 21 جوان 1966 ان المجال<sup>(2)</sup> الخاص تختص بالنظر في الجرائم الخطيرة ، التي " تمس بالثروة الوطنية والخزينة العامة والاقتصاد الوطني " (المادة الاولى) وتلك التي " تعرّض للخطر صالح الخزينة العامة وحسن سير الاقتصاد الوطني ومؤسساته " (المادة الثانية) .

والتجريب الفادح بقصد التخفيف من انتاج الادوات الاقتصادية أو شغل تسيير القطاعات الحيوية للاقتصاد الوطني " (المادة 13/4) .

فإن الشرع أجاز العتابة بمقتضى أمر 21 جوان 1966 في حالة الجريمة الخطيرة ، ويمكن أن يستخرج الاعتداد بعنصر الخطورة من قرارين لمجلس قسطنطينية .

الأول صدر بتاريخ 1967/2/25 والذى جاء في حق 23 شخصا متهمين بجريمة تهريب البطة الصغيرة ، وقد قرر مجلس قسطنطينية في هذا القرار عدم اختصاصه بالنسبة لاثنين عشر (12) من هؤلاء نظرا للدور الثانوى التافى الذى لم يبسوه في هذه القضية وقرر المجلس موقفه في ذلك بأن أمر 1966 جاء بصفة خاصة لقمع الجرائم المرتكبة ضد الأموال العامة وأنه يجب الاعتداد بالمفهوم اللفظي لمواد هذا الأمر.

والثاني صدر في 1973/01/9 وكانت وقائع المسألة تدور حول ونائج شخصين يعملان في الشركة الوطنية للتأمين احتلسا الأول مبلغ 182.0 دج ... .

(1) انظر المادة 19 من هذا الأمر

(2) غير أن التحليمات الوزارية ، قد تتوه أحيلنا على خطورة الجريمة المرتكبة انظر :-  
S,Taouti,les crimes economiques TI, p345.

والثاني لم يختلس الا 308 دج وقرر المجلس عدم اختصاصه بالنسبة للثاني نظرا لتفاهمة الجريمة المركبة من طرفه ، وقدم المجلس نفس التبرير الذي قدمه بالنسبة للقرار الاول<sup>(1)</sup> . ولقد تم هذا الامر قانون المالية الصادر في 31/12/1969 الذي تضمن جريمة الصرف .

### الفرع الثالث

#### جريمة الصرف

لقد تضمن الامر رقم 69 - 170 المؤرخ في 31 ديسمبر 1969 المتعلق بقانون المالية لسنة 1970، جريمة الصرف . فنصت المادة 57 من هذا الامر على أن توقع على كل من يخل أو يحاول الإخلال بالنظام الصرفي عقوبة الحبس من شهرين إلى خمس سنوات والغرامة من 500 إلى 1000 000 دينار جزائي بشرط أن لا يزيد هذا المبلغ خمسة أمثال قيمة محل الجريمة .

وأخيرا سوف يتعرف قانون العقوبات الاقتصادي إلى تغيير جذري ابتداء من تاريخ 1975 ، الذي شكل نهاية النظام التشريعي الاستثنائي وعبر عن ميلاد مرحلة جديدة لتشريع الجوائح الاقتصادية . لكن هذه المرحلة تعد جديدة من حيث الطريقة التي سلكها الشّرع بالنسبة للمتابعة والبيت دون تلك التي تخصل صادر هذا التشريع .

.../...

(1) القراران مأخوذان عن :

M;Derdous, opcit TI, p194 et 195.  
 وكان مجلس قسمطينة ملزم بتطبيق أحكام المادة 6 / 2 ، فهو غير قادر على النطق بحقيقة تقل على ثلاثة سنوات نافذة الشيء الذي يكون شديدا بالنسبة للجاني الثاني ، فكان الحل الوحيد هو تبرير الحكم على كل متهم على حدة وتقسيم القضية الى مسالتين : مسألة تخضع للقانون العادي والاخرى للمجالس الخاصة بالرغم من أنه كان ينبغي ان يقضي فيها في نفس الوقت .

## المطلب الثاني

### مرحلة ادماج الجرائم الاقتصادية في القانون العام

بدأت هذه المرحلة ابتداء من سنة 1975 حيث صدر قرار تطبيق  
لأحكام أمر 1973 - سبق ذكره - تعديل قانون العقوبات الصادر بالامر  
رقم 75 - 47 في 17 جوان 1975 . وتنص من هذا التعديل الجرائم  
التي نص عليها أمر 21 جوان 1966 زائد جريمة المصرف ورتبيها في  
البابين الثالث والرابع منه .

(1) وبذلك أصبحت الجرائم الاقتصادية من اختصاص القانون العام  
اذ أضيف القسم الاقتصادي لمحكمة الجنائيات بمقتضى تعديل قانون  
الجرائم الجزائية الصادر بالامر رقم 75 - 46 المؤرخ في 17 جوان 1975 .

ولكن الشيء أمر 21 جوان 1966 لا يعني بأن المشرع الجزائري  
تسايز عن الطابیح الهام الذي تميزت به الجرائم الاقتصادية ، بل  
أنه لازال متمسكا بذلك ، بدليل العنوان الذي أضافه على القسم الثاني  
نه وهو " جرائم التمرد الاخرى على الدفاع الوطني او الاقتصاد  
الوطني " . وقد هذه التسمية امتدادا للحماية الفعالة التي خصصها  
المشرع للاقتصاد الوطني .

....

(1) بالنسبة للأحكام العامة للمتابعة ودرجات التقاضي .

(2) أنظر المادة 248 من هذا التعديل التي عدلت بدورها بمقتضى القانون رقم  
82 - 03 المؤرخ في 13 فيفري سنة 1982 . ولقد سلك المشرع الفرنسي نفس  
السلك عن طريق قانون 6 أوت 1975 . أنظر : المواد من 704 الى 2/706  
من قانون الاجرامات الجزائية الفرنسي .

(3) وعلى نفس النهج جاءت أحكام الملايدة 65 مدخلة التي نصت على تثبيت عقوبة  
السجن المؤبد على كل من يجمع معلومات أو أشياء أو وثائق أو تصريحات والذي  
يوبيع جسمها واستغلالها إلى الضرار بمصالح الدفاع الوطني والاقتصاد القومي .

وتتمثل الملاحظة الأساسية بالنسبة لهذا التعديل في أن عملية  
الدمج الجرائم الاقتصادية بأكملها في قانون العقوبات تمت من  
طريق أمر . وبتعمير آخر ان الفاء المحاكم الاستثنائية والرجوع إلى  
نظام المحاكم العادلة تم بأمر ، الشيء الذي يجعلنا نقرر بأن الامر جعل  
لم يستعمل فقط لفرض تشريع استثنائي - المجالس الخاصة - بل كان الوسيلة  
الوحيدة لوضع التشريع في الفترة التي لم يوجد فيها دستور ، لذلك صدر  
التعديل الاخير لقانون العقوبات سنة 1982 ببيانون تم التصويت عليه  
من طرف المجلس الشعبي الوطني .

والى جانب الأحكام التي تضمنها المادة 119 (سبق ذكرها) اعتبار  
هذا التعديل السرقة التي تتم من طرف شخص خاص على أموال الدولة  
أو المؤسسات التابعة لها جريمة اقتصادية (المادة 382). وجرم الافساد  
التي ترتكب من طرف الموظف وغير الموظف والتي من شأنها أن تمس  
بالاقتصاد الوطني، كالتخريب الاقتصادي (المادتين 418 و 419).

وتم تجريم سوء التسيير من طرف الموظف بمقتضى المادة 421  
التي عدلت بقانون 1982 وأصبحت تجرم الامال في التسيير، وقد  
تعديل 1975 قمع كل من يترك للضياع او التلف او التبذيد اموال الدولة  
بهدف اضياف النظام الاقتصادي (المادة 422) مع امكانية البطلق بعقوبة  
السجن المؤبد اذا كان الجاني من أحد الاشخاص المذكورين في المادة  
119 (المادة 1/422 مدخلة) ونصت المادة (1/423 مدخلة) على نص كل  
من يحمل لصالح الدولة ويبرم اتفاقية او عقد ويعلم أنها مخالفة  
للمصالح الاقتصادية الأساسية للدولة . أما الفقرة الثانية من نفس المادة  
فتقولت تجريم الافعال التي ترتكب بقصد ازالة الاسعار ، وتعد يلهما  
لاستفادة منها من طرف الصناعي او الحرفي او التجار الذي يرم  
.../...

(١) وسوف ترجع لهذه المادة في الفصل الثاني من الباب الثاني تحت عنوان مدى قاعدة التفسير الضيق في بعض قانون المقويات الاقتصادية .

عقداً أو صفة مع الدولة أو احدى الهيئات المشار إليها في المادة 119.

وتضمن قانون العقوبات جريمة المصرف في المواد من 424 إلى 426 مع امكانية اجراء التسوية الادارية قبل تحريك الدعوى العمومية طبقاً للمادة 425 / 3 والشروط الواردة فيها ، ولقد جاعت هذه المواد بنفس الاحكام التي نص عليها امر 31/12/1969 ، فيisor أن تعديل قانون العقوبات لسنة 1982 النسخة اجراء التسوية الادارية .

ونصت المادتين 427 و 428 على تجريم الاعرافات الواقعة على تنفيذ حسابات و ميزانيات الدولة او احدى الهيئات المشار إليها في المادة 119 لفرض الفشل أثناء التطبيق والمشاركة فيها .

أما المواد من 429 إلى 435 فقد نصت على جرائم الفساد والتسلیس التي تقع على جبنة او زن أو كيل المسواد الغذائية والطبية ( وقد عدلت المادة 431 فحذف فصل الحمد ، والمادة 1/432 التي قررت عقوبة السجن من سنتين الى 10 سنوات ) .

وتجدر اللاحظة ان تعديل 1975 الغير المورد من 418 إلى 439 الذي كانت تجريم التصرفات الماسة بالمؤسسات المسيرة ذاتياً واقتاصادها وعواود اخري ، تشمل قمع التصرفات الواقعة على الاقتصاد الوطني ، وتهدى ذلك الوضع على القطاع المسيطر ذاتياً من بهذهها ، والدليل على ذلك واضح في أحكام المادة 119 / 5 التي جعلت صفة الشخص الذي يحصل في القطاع المسير ذاتياً من بين الاشخاص الذين تطبق عليهم عبارة ما شابهما التي ذكرت في الفقرة الاولى من هذه المادة . والى جانب ذلك ادخلت على بعض المواد تعديلات بمقتضى قانون 1982 وذكرناها اثناء التعرض الى مضمونه .

(1) كان يجب التعرض الى الامر المتضمن تأمين تنظيم الاسعار الى جانب الاوامر التي دوست في هذا المبحث لكن رأينا ان التعرض لهذا الامر في الفصل الثاني من هذا الباب مفيد أكثر نظراً لأهمية دور السلطة التنفيذية في التجريم بالنسبة لهذا الامر .

عقداً أو صفة مع الدولة أو احدى الهيئات المشار إليها في المادة 119.

وتضمن قانون العقوبات جريمة المصرف في المواد من 424 إلى 426 مع امكانية اجراء التسوية الادارية قبل تحريك الدعوى العمومية طبقاً للمادة 425 / 3 والشروط الواردة فيها ، ولقد جاعت هذه المواد بنفس الاحكام التي نص عليها امر 31/12/1969 ، فيisor أن تعديل قانون العقوبات لسنة 1982 النسخة اجراء التسوية الادارية .

ونصت المادتين 427 و 428 على تجريم الاعرافات الواقعة على تنفيذ حسابات و ميزانيات الدولة او احدى الهيئات المشار إليها في المادة 119 لفرض الفشأشاء التطبيق والمشاركة فيها .

أما المواد من 429 إلى 435 فقد نصت على جرائم الفساد والتسلیں التي تقع على جبنة او زن أو كيل المسواد الغذائية والطبية ( وقد عدلت المادة 431 فحذف عنصر الحمد ، والمادة 1/432 التي قررت عقوبة السجن من سنتين الى 10 سنوات ) .

وتجدر اللاحظة ان تعديل 1975 الغير المورد من 418 إلى 439 الذي كانت تجريم التصرفات الماسة بالمؤسسات المسيرة ذاتياً واقتاصادها وعواود اخري ، تشمل قمع التصرفات الواقعة على الاقتصاد الوطني ، وتهدى ذلك الوضع على القطاع المسيطر ذاتياً من بهذهها ، والدليل على ذلك واضح في أحكام المادة 119 / 5 التي جعلت صفة الشخص الذي يحصل في القطاع المسير ذاتياً من بين الاشخاص الذين تطبق عليهم عبارة ما شابهما التي ذكرت في الفقرة الاولى من هذه المادة . والى جانب ذلك ادخلت على بعض المواد تعديلات بمقتضى قانون 1982 وذكرناها اثناء التعرض الى مضمونه .

(1) كان يجب التعرض الى الامر المتضمن تأمين تنظيم الاسعار الى جانب الاوامر التي دوست في هذا البحث لكن رأينا ان التعرض لهذا الامر في الفصل الثاني من هذا الباب مفيد أكثر نظراً لأهمية دور السلطة التنفيذية في التجريم بالنسبة لهذا الامر .

المواد ، وسوف نحاول في المبحث الموالى مناقشة قيمة الاوامر ومحاولته تبرير صدور قانون العقوبات الاقتصادي في معظمها بأوامر.

### المبحث الثاني

#### مناقشة قيمة الاوامر

تعد الاوامر من قبل الاعمال التي تقوم بها عادة السلطة التنفيذية فهي تكون أقل مرتبة من الاعمال التي تقوم بها السلطة التشريعية والتي تطلق عليها تسمية القوانين ، لكن هذه المرتبة سوف تأخذ فهو ما آخر ، وترتقي مرتبة الاوامر الى درجة القانون في حالة عدم وجود سلطة تشريعية تختص بوضع القوانين نيابة عن المجتمع . لذلك سوف نتعرض في مطلب أول الى تحديد القيمة الناقصة للأوامر بالنسبة لوظيفة بدأ الشرعية ثم نحاول في مطلب ثان تبرير صدور قانون العقوبات الاقتصادي بأوامر عن طريق تحليل مناقشة ارتكابها الى مرتبة القانون ، قبل صدور الدستور الجزائري وبعد صدوره .

### المطلب الأول

#### القيمة الناقصة للأوامر

يحتوى بدأ الشرعية على مفهومين ، لا ول يحير عن وجود علاقة قائمة بين شيئين ، ونعني ببدأ الشرعية في هذه الحالة تطابق الهيئ للقانون السارى المفعول . أما الثاني ، فهو يحدد مضموننا مما ويخص ببدأ الشرعية في هذه الحالة مجموعة القواعد الحددة من طرف القانون . ومن هذا السياق يمكن أن نستخلص الوظيفة

(1) Bernasconi, le juge penal et la legalite, These Lyon 1 979

p. 1, n° 1

(2) ولـ جانب هذه الاوامر صدرت نصوصاً أخرى متقدمة أكدت قمع الجرائم الاقتصادية ومنها المادة 66 من الأمر المتضمن قانون الرسم على رق الاعمال والمادة 363 من الأمر المتضمن قانون الضرائب المباشرة والرسم العائمة (الصادرتين سنة 1975) ، والمادتين 200 و201 من القانون الأساسي العام للعامل (1978) ، والمادتين 27 و67 من الأمر المتضمن الشورة الزراعية 1971 .

المزدوجة لمبدأ الشرعية أو بصفة أدق القيمة المزدوجة له .

فالاولى قانونية عملية تدور حول علم الافراد بالنصوص القانونية لكي يرجموا سلوكهم بما لا يتنافى مع تلك النصوص ، وفي هذا الوضع تكون الاوامر مبكرة عن مبدأ الشرعية لكونها تقوم بوظيفته المتمثلة في تحذير الافراد بوجود مصالح محبة جزئيا ، والالتزام القاضي بعدم الخروج عن الحدود المسطرة لها في تلك النصوص عند تطبيق الاوامر ، ومن هذا السياق يسمح القانون باستبعاد فكرة تحكم القضاة ، فليس من حقهم على سبيل المثال - قمع بعض التصرفات التي تمس بالأخلاق أو الدين الاسلامي نظراً لمقدم اكتسائهما طابع جزائي وذكر على سبيل المثال عدم صوم رمضان . فان الاساس هو وضع نصوص مكتوبة بصرف النظر عن صدورها من الحكومة أو من البرلمان . ولليل على ذلك نص المادة الاولى من قانون العقوبات التي تقول : "لا جريمة ولا عقوبة ولا تدبير من الا بقانون " الشيء الذي يجعلنا نقرر بأن مبدأ الشرعية ، بهذا المفهوم يعد مكرساً من كل الاوامر المتضمنة قانون العقوبات الاقتصادي ، بصرف النظر عن اختصاص السلطة التنفيذية ( رئيس الدولة بوضعه دون المشرع ) بالفهم الضيق بوضاهما .

اما الثانية فهي سياسية ، لكونها تفرض صدور القانون من طرف هيئة مختصة مهدئاً بوضع القانون نيابة عن المجتمع ، أي صدوره من سلطنة عليهم - بصفة غير مباشرة وفي هذا الوضع تختلف الاوامر عن القانون لأنها لا تصدر من طرف ممثل المجتمع الشرعيين ، أي البرلمان ، بل هي عمل من أعمال السلطة التنفيذية ، فان السلطة التشريعية تستمد قوتها من حيث أنها تشكل هيئات منتخبة من طرف الشعب بأكمله ، وهي

٠٠٠ / ٠٠٠

(1) Ibid , p , 213 , n° 269 .

الحائزة الشرعية للسيادة الوطنية<sup>(1)</sup>

) لذلك يتميز كل ما يصدر عنها بقوة قانونية تفوق الى حد بعيد القوة القانونية للأعمال التي تقوم بها السلطة التنفيذية وبناء على ذلك فإن القيمة القانونية للقواعد لا يمكن أن تتخذ إلا بالرجوع الى مكانتها في التسلسل الهرمي للقواعد ، وتكون بذلك قاعدة القاعدة أكثر قيمة من التي عليها وكذلك . وان هذا بدوره - هم القواعد - لا يمكن ان يفسر الا عن طريق التسلسل الهرمي الذي توجد فيه<sup>(2)</sup> الم هيئات التي تتبع تلك القواعد . وعبارة أخرى لا يمكن أن تسمى قاعدة معينة بقوة قانونية معينة الا اذا صدرت من هيئة تحتمل مركزاً عاماً في الهرم السياسي ، فتزداد أهميتها تبعاً لقيمة القاعدة بقدر أهمية المكانة التي توجد فيها الهيئة التي صدرها في الهرم السياسي

ومن هنا تبين لنا جلياً التفرقة بين السلطة التشريعية والسلطة التنفيذية والأشعر المرتب ضدها بالنسبة لقيمة القانونية لأعمال كل منها - السلطتين - ، مما يستتبع انصال الاوامر عن بدأ الشريعة من حيث مفهومه السياسي الذي يقرطى ، وتصورها على تحقيق الوظيفة القانونية المطلوبة له . ومن ذلك فهو لا تخضع بنفس المكانة التي يتميز بها القانون في اذعان الافراد لكونها غريبة عنهم .

والى جانب ما قدم ، توجد فروق أخرى بين الاوامر والقوانين يمكن ارجاعها الى فـ " بن ، الاول شكلي والثاني موضوعي فمن الناحية  
...../.....

(1) J,J, Rousseau, du contrat social ou principe du droit politique  
edition garnier, Paris , livre II chapitre VII et VII  
livre III, chapitre IV .

(2) H,Touam, la fonction de l' ordonnance dans la hierarchie des normes  
memoire D.E.S,droit public, Alger1975,p, 2 .

(3) طبقاً لما ذكرت له نظرية فصل السلطات التي جاء بها المفكر منتسكيو .

الشكلية يتم اعداد القانون ثم التصويت عليه من طرف ممثلي الشعب  
ـ البرلمان - المجلس الشعبي الوطني في الجزائر ابتداء من 1976 طبقا لإجراءات  
معينة . أما اعداد الامر ف يتم عن طريق المداولات التي تجرى  
اشاء انعقاد مجلس الوزراء ، حيث تقدم الوزارة المعنية مشروع  
الامر للمناقشة ثم يوقع عليه رئيس الجمهورية وتخالف هذه العملية  
الى حد بعيد عن الاعمال التحضيرية التي تسبق المواقفة على  
مشروع قانون او اقتراحه والتصويت عليه من طرف الممثل الشرعي للشعب  
وهو المجلس الشعبي الوطني<sup>(1)</sup> .

أما من الناحية الموضوعية ، لا يمكن للسلطة التنفيذية أن تدخل  
في الميدان التشريعي وتضع أوامر تتسق بقوة القانون الا اذا تم الترخيص  
لها بذلك صراحة من طرف الدستور في فترة زمنية معينة ، وفي الوضع  
التي يقررها المراحة ، من هذه الوجهة تتبين الاختلافات الجوهرية  
بين الامر والقانون ، وتتجسد القيمة القانونية الناقصة للاول بالنسبة  
للثاني من حيث احترام مبدأ الشرعية ، ويمكن القول بأن الامر  
تشكل مساسا لهذا المبدأ لكونها لا تصدر عن السلطة التي تترب  
المجتمع في وضع القوانين وخاصة تلك الجزئية منها .

غير أن هذه الفرق ستختفي في الوضع الذي تكون فيه  
الأنظمة السياسية في فترة صعبة تخلط فيها السلطات بما يترب  
عنه امكانية اختصار بعضها ببعض الهيئات من مختلف درجات الهم السياسي  
بوضع قواعد لها نفس القيمة القانونية<sup>(2)</sup> . هذا ما سنشوهه عند تحليل  
الفكرة القائلة بأن القانون عبارة عن مرآة تعكس النظام السياسي المائد  
لتبرير صدور قانون العقوبات الاقتصادي في شكل أوامر .

....

(1) H,Touam, op cit,p,27 .

(2) وسوف نرجع لهذه المسألة بأكثر وضوح عندما نستعرض موقف الدستور الجزائري، (1976)  
بالنسبة للتشريع عن طريق أوامر، والحدود التي وضعها لذلك .

(3) G,Timsit, le role de la notion de fonction administrative en droit  
administratif francais, L.G.D.J ,1963,p,77.

تبرير صدور قانون المقومات الاقتصادية بأوامر

تستلزم محاولة تبرير صدور قانون المقومات الاقتصادية بأوامر القاً نظرة على النظام السياسي الجزائري الذي صدرت في ظلّه لذلك فإنه لا مفر من تحديد فكرة علاقة القانون بالسياسة وتبنيته لها .

وقد سبق أن قرر ارسطو في الماضي البهيد أنه بالرغم من أهمية تخصيص راسة مستقلة للقانون ، فإنه لا يمكن أن يوجد مبدأ مستقل له نظرا لاستحالة استقلاله عن عامل آخرى لصيقته به كالأخلاق والسياسة التي تتجهها الدولة . فان القانون يتولد عن الارادة السياسية في فترة تشكل فيها هذه الارادة وحدة سياسية بطريقة أم قبلية أم نظام المدينة أم النظام الامبراطورى أم دولة حديثة .

ويقول لينين في هذا الصدد أن القانون لا يفصل عن السياسة فهو يمثل وسيلة للحكم ويستخدم لمصلحة الطبقة التي تمسك بزمام الحكومة<sup>(3)</sup>. فلي يكن ان يكون القانون مترافقا مع الفايزة التي يهدف النظام السياسي إلى تحقيقها، وكلما تغيرت السياسة تغيروا القانون في ذلك وعبر عن الهدف الذي تتشدّه.

... / ...

(1) J. Freund, "droit et politique" essai de définition du droit  
in archives de philosophie du droit, sirey 1963, p.17.

(2) ibid , 19.

(3) حسين جهيل حقوق الائتمان والقانون الجنائي ص 18.

(4) نفس المرجع ص 17 .

ولقد لم بالنظام السياسي دورا هاما في تحديد مدى العمل  
بالامر كوسيلة شرعية مبدئيا ، أو مدى العمل بها كوسيلة شرعية  
استثنائية ومقيدة . ونسقى ذلك بالرجوع الى الوضعية السياسية التي  
سادت غداة الاستقلال وخاصة ابتداء من سنة 1965 حيث كان يعنى  
القانون تحبيرا عن السياسة الثورية التي انتهجتها الدولة فكانت  
الامر توجد في المرتبة الاولى في سلسلة تدرج القواعد -  
Dans la hierarchie des normes  
- نظرا لعدم وجود سلطة شرعية .

لذلك أطلق على هرعيه تلك الفترة مصطلح " الشرعية الثورية " .  
( الفرع الاول ) ، ولكن يقيت الامر تكتسي قيمة لا تخلو من أهمية بعدهما  
اختفت الشرعية الثورية فلقد ساحت الشرعية الدستورية ( الفرع الثاني )  
أى الدستور الجزائري للوظيفة التنفيذية بالتشريع عن طريق اوامر لهما  
قوة القانون ، بعد أن صادقت على الامر التي سبقت صدوره .

### الفرع الاول

#### الشرعية الثورية

لقد سبق ان ذكرنا في مطلع هذا الفصل أن عملية افراج نصوص  
قانون العقوبات الاقتصادي في اوامر تمد غريزة عن سلطة الشعب  
- المعترف بها منذ القرن الثامن عشر - في وضع القوانين العقابية  
عن طريق مثليه ، أى مجموعة الاشخاص الذين يكونون المجلس الشعبي  
الوطني ، وتشكل بذلك ساسا بيدأ الشرعية وبفكرة الحرية  
الفردية التي طالما دافع عنها فلاسفة القرن الثامن عشر ، ورددها فقهاء  
القانون الجنائي ، وكرستها القوانين العقابية والدستير .

غير أن مبدأ الشريعة اتخذ مفهوماً آخر مع الشرعية الثرية التي يجب أن نحدد مفهومها الفظي (أولاً) ، قبل أن نتطرق إلى مضمونها (ثانياً) لتبرير صدور النصوص المتعلقة بالتجريم والعقاب فسيشكل أقساماً .

#### أولاً : المفهوم اللفظي للشرعية الثورية .

لقد سبق أن حددنا في أكمل من وضع أن الشرعية تعني مطابقة  
 الفعل لنص قانوني معين ينظم ويحكم ذلك الفعل فإذا ما خرج  
 بما سطره النص من حدود وضوابط ، يكون الفعل غير مشروع .  
 لكن هذا المصطلح - أي الشرعية - يأخذ مفهوماً مغايراً مما ماقد اسلفنا  
 إذا اقترب بعبارة الثورية ، فيقال باللغة الفرنسية بالنسبة للشرعية  
 ( *legitimite* ) بينما يطلق عليها تسمية ( *legalite* )  
 إذا ما اقتربت بعبارة الثورية ، فتكون كالاتي " *legitimite revolutionnaire* " .  
 فبالتالي تطلق عبارات الشرعية على كل  
 ما يحدده القانون سبقاً ، تطلق عبارات الشرعية على كل  
 على كل ما يكتسب طابع القانون وقوته دون أن يكون مطابقاً للقانون .  
 (2)

\* \* \* / \* \* \*

(١) ولا تخص فكرة الشريعة الافعالي فقط فهي تخضع  
أيضاً للنظام السياسي في فترة زمنية  
مسيئة فإذا كان مطابقاً للنظام  
أو قواعد موضوعه مسبقاً كان ذلك  
دليلاً على شرعنته.

(2) دائرة المعارف القرن العشرين الكتاب الرابع .

وهذا من يقول بأن الشرعية (legalite) هي مطابقة الشيء للقانون ، بينما تطابق الشرعية الثورية المبادئ العامة للمدالة الاجتماعية . وبناءً على ذلك يقال ان الفعل المحضور قانونا لا يمكن أن يكون شرعيا (legal) ، ولكن يمكن أن يستمد شرعيته (legitimite) من الدوافع السياسية التي دفعت الفاعل الى ارتكابه أو الظروف التي أحاطت به حين ارتكابه ، وبهذا الفهم تتم جريمة القتل مشروعة اذا ارتكبها شخص في اطار حركة ثورية لتحرير البلاد من الاستعمار أو من الامبراليّة . وتصبح جريمة اغزار المسؤول مشروعة اذا احاطت بها ظروف سياسية معينة كوجوب تمويل حركة ثورية ، ومثال ذلك عمليات عصابات الفرق الحمراء في ايطاليا وعصابة بادر في المانيا . وتحتفي جريمة خطف الاشخاص اذا اكتسبت طابعا سياسيا .

وتتخذ الاوامر قووة القانون في الوقت الذي توجد فيه دولة مهيّة في ظروف حالت دون وجود هيئات تشريعية منتخبة من الشعب تختص بوضع القوانين ، وبصمة خاصة تلك المتميّزة بالطابع القسري منها .

.../...

(1) Le monde , mardi 11 mai 1982 .

(2) وهذا يعني أن القانون غير كاف للسماح بفتح بعض التصرفات ذات الطابع السياسي ، وان السؤال الذي يطرحه يدور حول معرفة ما اذا كان من الممكن اخذ الاعتبارات السياسية بعين الاعتبار لتقرير المتابعة أم لا . لكن هذه المسألة خطيرة لكون المعاول السياسية ينظر لها دائما بصفة مختلفة من شخص لا آخر وان التقيد المفرط بها يعرقل اتخاذ موقف موضوعي بالنسبة لبعض المسائل ، بينما يفترض من القانون على النقيض من ذلك - أن يكون حيادي وموضوعي .

**ثانياً :** مضمون الشريعة التوراتية .

ومن هنا يتبيّن لنا بأنّ النّظام السياسي الجزائري انفصل منذ جوان 1965 عن نظام فصل السلطات الكلاسيكي . وتميز بتوحيد<sup>(1)</sup> السلطتين التشريعية والتنفيذية . فجاءت محاولة في يد مجلس الثورة، غير أن الاشكال يثور من حيث تغيير المادة السادسة المذكورة أعلاه لكونها ذكرت ان التدابير التي تتخذ بن طرف الحكومة تكون اما في شكل أوامر او مراسيم، فبناً على هذا النّص تعتبر المراسيم في نفس المرتبة التي تكون فيها الاوامر بالنسبة لوضع القانون .

ويماراة اخرى تبيِ المادة السادسة بعدم وجود تفرقة بين الميدان القانوني (الانتقام الامر) والميدان التطبيقي (الذى يحد من اختصاص المراقبين) .

• • • / • • •

(1) H. Touam, op cit, p, 1 .

(2) M. Brahimi, la circulaire ou l' instruction comme source de droit en Algérie, mémoire, D.E.S., droit public, Alger 1975, p. 94.

(3) M. Brahimi, p. 94.

لكن يمكن حل هذا الاشكال بالرجوع الى القواعد العامة المعمول  
بها في تحديد درجات تسلسل القواعد

فإن دور المرسوم يكون طبقاً لذلك مقترباً بالأمر وبالتالي  
فإن تدخله - أي المرسوم - يتوقف على توضيح بعض الأحكام العامة التي يحتوى  
عليها الأمر، دون أن يصل إلى أحد تعيينه أو تصويب الأخطاء الماديه<sup>(1)</sup>  
التي قد تخلله عند الكتابة لأن ذلك لا يتقرر إلا عن طريق أمر آخر.

والرغم من أن الامر المتضمن تأسيس الحكومة والذى خول هذه الاختير  
سلطة التشريع، لم يصدر من طرف الشعب، أو لم يحظ بالمساهمة السابقة  
والصريحة للشعب لأنه لم يوضع من طرف هيئة تشريعية ممثلة  
فيه، كأن يمثل دستوراً مصرياً وضع للتصدي للوضعية السياسية  
والاقتصادية والاجتماعية السليمة، التي كانت تعيشها الدولة في تلك الفترة.

ولم تكن للحكومة سلطنة مطلقة في تنظيم الحياة الوطنية بل كانت  
مواقبة من طرف مجلس الثورة، فالى جانب توسيع الاختصاص الذي منحه لها<sup>(2)</sup>  
بعض الماده الخامسه كان له الحق في تعديل اعمالها كلها أو جزئياً  
ويمكن اعتبار هذه الرقابة من قبيل السعي وراء ضمان عدم تحكم  
الحكومة حتى في مرحلة الشريعة الثورية.

وانطلاقاً من مبدأ الشريعة الثورية لم يكن من المنطق ضمان سير  
الثورة بخطى ثابتة، هي ظل قوانين غير ثورية، ويكون من المستحبيل  
بناء الاشتراكية على أساس القوانين التي وضعت بهدف ضمان استقرار  
الاقتصاد الرأسمالي.  
....

(1) H, Gourdon, op cit, p39.

(2) Ibid , p49 et H, Touan, op cit, p 62 et 63 .

- تتميز هذه الرقابة بطبيعة سياسية مبنية على طرف الحزب .

(3) جريدة المجاهد اليومية الصادرة بتاريخ 17 و 18 / 12 / 1973 ، الخطاب  
الذى القاه رئيس مجلس الثورة امام اللجنة الوطنية التشريعية .

(١) ذلك ان التحول الاقتصادي الذي انتهجته السلطة غداة الاستقلال لم يحظ بموافقة وعافية بعض الاشخاص الهاشميين الذين اختاروا الارتزاق غير المشروع والمساس بالانجازات التي حققتها السلطة الثورية ومن بين هؤلاء نذكر:  
المسؤول أو الموظف الذي يختلس الا موال التي أوكلته الدولة بتسييرها واستثمارها ، أو يستعملها لحسابه الخاص ، أو يعم عقوداً مفبركة بالاقتصاد الوطني مقابل مبلغ من المال يتم تحويله الى البنك الاجنبية .

والتاجر الذي يسم صفقات دون ان يسجلها لكي يتمكن من اعفاءه بيع سلعه في السوق السوداء اضراراً بالتوازن الذي اقامته الدولة بالنسبة للمعرض والطلب .

المناعي او التاجر الذي يحاول بشتى الاماليب وفي غالب الاحيان بمساعدة مستشاره الاقتصادي او القانوني ايجاد السبل الكفيلة للتهرب من الدفع الكلي او الجزئي للفريبيه .

الصيدلي او التاجر الذي يعرض للبيع دواً او مواداً غذائية مشوشة او سامة ، او يهدد انتهاء المدة المقررة لاستعمالها . ونظراً لهذا الوضع الشطط على اصدرت السلطة سلسلة من الاوامر تضمنت قانون المسؤوليات الاقتصادية .  
٠٠٠/٠٠٠

(١) كالمبادرة باسترجاع الثروات الوطنية واشتراكية وسائل الانتاج اذ تم تبعاً لذلك تأميم المؤسسات الاقتصادية ذات الاصحية في مختلف القطاعات كالبنوك وشركات التأمين والمناعة والتجارة والمواصلات ، ومن أهم هذه التدابير الاقتصادية ذكر الامر المؤرخ في 27 جويلية 1971 والمتضمن تأميم المحروقات . واخيراً عدت السلطة الثورية على عملية التخطيط للتكيف من مراقبة الاجزء المسيرة للاقتصاد الوطني واقامة التسيق الشامل بين الشركات الوطنية في مختلف التشايرات الاقتصادية ، فصدر أول مخطط رباعي بالامر العرقي في 20 جانفي 1970 الذي هدف أساساً الى تحقيق تنمية سريعة وفعالة ومتقدمة .

باسم الشرعية الثورية ، وكان أمر 21 يونيو 1966 المتضمن احداث المجالس الخاصة لقمع الجرائم الاقتصادية ، من أهم الاوامر التي تميزت بالطابع الثوري ، ذلك انه خرج عن أهم المبادئ<sup>(1)</sup> الاساسية للقانون الجنائي الكلاسيكي .

ولكن توقف العمل بهذا الامر ابتداءً من سنة 1975 عملاً بأحكام الامر 1973 <sup>(2)</sup> الذي شكل الانفصال النهائي من بقایا الاستعمار الفرنسي ، ونقطة الانطلاق الفعلية لحركة تشريعية جزائرية مرتظمة .

وبناءً على ما تقدم يتبيّن لنا أن الاوامر التي صدرت منذ سنة 1966 اسقفت قوتها القانونية من الشرعية الثورية التي خولت الحكومة سلطة التشريع عن طريق أوامر بمقدّسي الماد السادسة من أمر 65 – المؤرخ في 10 جويلية 1965 .

... / ...

(1) امر 21 جوان 1966 كان يشكل ضرورة ملحة ومستحقة لرد الاحداث التي وقعت على الاقتصاد الوطني وقمع المضيوليين عنها . وسوف تبين في المجزء الثاني من هذا البحث الى اي مدى ذهب تشدد هذا الامر بالنسبة لتطبيق احكامه من حيث الزمان وتفسيرها .

(2) H, Touam , op cit, p 90

(2)

(3) في هذا الوضع تتم الشرعية الثورية المتجسدة في الامر المتعين تأسيس الحكومة هي الاساس القانوني للأوامر بينما لم تحظى التدابير التي اتخذتها الحكومة المؤقتة <sup>1962</sup> بنفس القوة القانونية لظراً لم عدم وجود اساس قانوني لها .

فقد سبق ان تدخل القضاة الجزائري حول مفهول المرسوم رقم 63 - 107 المؤرخ في 5 مارس 1963 الذي تضمن تعديل الامر رقم 62 - 042 المؤرخ في 18 سبتمبر 1962 الذي قرر نظرا لقلة عدد القضاة ، السماح للمحاكم التي توجد في المناطق النائية

وان هذه الشرعية كما سبق أن حددنا في الفرع الأول مستمدة من الظروف التي أحاطت بها وحتمت ظهورها ، فهي ليست تلك الشرعية المستمدة من الطباق الشيء أو التصرف للقانون الموضوع مسبقاً . لذلك استبعدت السلطة الثورية ببدأ الشرعية - بمفهومه الضيق - وكانت موقفة في ذلك لأن هذا المبدأ لا يشكل قاعدة من قواعد القانون الطبيعي ذلك أنه ظهر كما سبق أن حددنا في المقدمة من تطور الأفكار الفلسفية الفردية التي سادت في القرن 18 وتجسدت في اشارة الثورة الفرنسية من طرف الطبقة البورجوازية بصفة غير مباشرة ، فهو بما في ذلك مفيد للمجتمع الجزائري ، وخاصة في الفترة الممتدة بين 1965 و 1975 ، حيث كانت الدولة تعيش مرحلة انتقالية بدأت بازالة بقايا الاستعمار وما خلفه من أفكار فردية متطرفة ، وانتهت ببناء مجتمع اشتراكي مؤسّس على العدالة بين الأفراد . وكان على السلطة الثورية في هذه الفترة أن توحد كل الجهد والطاقات لبلغ هدفها وأعلاه مصلحة المجتمع على الفصلحة الخاصة ، مما يتطلب منه استبعاد ببدأ الشرعية و فكرة حماية الحريات الفردية .

....

— من الوطن ، أن تفقد سلطتها من طريق قاضي فرد وأن تكون أحكامها غير قابلة للالعن ، وقد قررت محكمة النقض الفرنسية الجنائية ان المرسوم يحد نافذ الفعل ، باعتبار ان الاوامر التي صدرت سنة 1962 لم تكن لها قيمة قانونية ذلك ان الحكومة الموقته لم تضطلع بسلطة التشريع ، فان مرسوم 19 مارس 1962 لم يفتح له سلطات تسيير الدولة . وبذلك تند الاوامر التي صدرت في الفترة الواقعة بين 1 جويلية و 20 سبتمبر من قبل الاعمال التنظيمية ويجوز تعديلها عن طريق مراسيم ، انظر :-  
J, Leca ,  
La nature juridique des mesures prises par l'exécutif provisoire ,  
r.a.s.e.p , n°1 , 1966 , p7 et suite .

أ حول مناقشة القرار الذي أصدرته الفرقا النائية للمجلس الأعلى بتاريخ 3 نوفمبر 1964 .

وبالفعل لم يكن للشرعية الثورية مفعولاً أبداً، بل كانت تحمل قي طياتها بذرة فنائهما، إذ يفهم من عرض الأسباب للأمر المتضمن تأسيس الحكومة الذي حدد أن مجلس الثورة يتولى السلطة لحين صدور الدستور، والى جانب ذلك يمكن أن تستند في تحديد الطابع المؤقت للشرعية الثورية من وراء محتوى المادة السادسة من الأمر المتضمن تأسيس الحكومة التي تقول بأن التدابير التي تتخذ من طرف الحكومة تكون حسب المواد في شكل أوامر أو مرسيم، فإن عبارة التدابير التي تتخذ تعني بأن الامر جمل النصوص الصادرة عن الحكومة تدابير اتخذت للتصدي لحالات معينة دون أن يكون لها طابع مسقى، ذلك أن المبارات التي جاء بها بعض المادة السادسة لم تأت بصيغة تدل على أن الأوامر والمراسيم تكون من الاختصاص العادي للحكومة، بل كانت تدل على أن أعمال الحكومة تحد الوسيلة المستعملة في وضع تدابير لضمان سير الدولة وحياة الأمة، وإن لاً أوامر والمراسيم ما هي إلا وسائل لتجسيد تلك التدابير، الشيء الذي يجعلنا نقرر أن تلك التدابير اتخذت فعلاً لضمان عدم الناس بالثورة الجزائرية وكتباتها، وحفظها من التلاشي والذوبان لحين صدور الدستور الذي سيعطيها نفساً جديداً ويؤيد ديمومتها المكاسب، التي حققناها في إطار شعري دستوري.

لذلك قيل إن الشرعية الثورية، شرعية خطة تهدف في نفس الوقت إلى تحقيق شرعية نهاية تابعه من النظام الاشتراكي والتي أعلان عنها أمر 5 جويلية 1973 الذي أقر قانون 31 ديسمبر 1962 المتضمن تمديد المدة بالتشريع الفرنسي في الجزائر.

٠٠٠ / ٠٠٠

(1) انظر عرض الأسباب لامر ٦٦ - ١٨٢ المؤرخ في ١٠ جويلية ١٩٦٥ والمتضمن تأسيس الحكومة. وأنظر أيضاً : حول المرحلة الانتقالية التي تعيشها الدولة قبل حلول النظام الاشتراكي .

II, Gourdon , op cit, p 91 .

(2) M.Brahimi, op cit, p95 .

كانت الشرعية الثورية امتداداً لثورة 1954 <sup>(1)</sup> وعمرها وصل بين اعلن  
الاستقلال وظهور الحركة الاشتراكية تم تجسيدها نهائياً في دستور 1976 <sup>(2)</sup>.

وما يهمنا بالدرجة الاولى في خلاصة هذا الفرع، موأن الشرعية  
الثورية، بسرت صدور قانون العقوبات الاقتصادي بأوامر - لافائدة  
لإعادة ذكر الاوامر التي سبق ان تعرضنا لها بالتفصيل في المبحث الاول -

وتركز مكانتها للقانون الذي يعد طبقاً للدستور الجزائري المصدر  
الوحيد لتحديد الجنایات والجناح - كما سنرى في حينه - ومنذ ذلك  
فسوف نبين ان الدستور الجزائري لا زال متوكلاً الى حد منا بخطبته  
التشريع بأوامر.

### الفرع الثاني

#### الشرعية الدستورية

لقد تركت الشرعية الثورية مكانها للشرعية الدستورية منذ  
1976، حيث صدر الامر رقم 76-157 المؤرخ في 5 جويلية 1976 والمتضمن  
نشر الميثاق الوطني الذي شكل القاعدة الابدية لولوجية الدستور الجزائري  
ال الصادر بالأمر رقم 76-97 المؤرخ في 22 نوفمبر 1976، وتضمن  
هذا الاخير صراحة في المادة 6 منه على أن الميثاق الوطني هو المصدر  
الأساسي لسياسة الأمة وقوانين الدولة، وهو المصدر الابدي لوجي والسياسي  
المعتمد لمؤسسات الحزب والدولة على جميع المستويات وهو المرجع الأساسي  
لأى تأويل لأحكام الدستور.

\*\*\*\*/\*\*\*\*

(1) انظر مجلس المغاربة بالنسبة للطابع الثوري الذي تميز به المدالة  
الجزائرية غداة الاستقلال رقم 16 - جويلية أوت باللغة الفرنسية - .

(2) الميثاق الوطني من 18 و 29.

قد أكدت الخطاب السياسي تمسك النظام السياسي والقانوني  
 الجزائري مذكورة في 1976 بالشرعية الدستورية<sup>(1)</sup> التي كانت من بين  
 المواد الأساسية المثبتة من إعلان 19 جوان 1965.<sup>(2)</sup>

ولقد عبرت المادة الخامسة من الدستور على تمسك الجزائر  
 بالنظام السياسي الديمقراطي فنصت على أن "السيادة الوطنية ملك  
 للشعب، يمارسها عن طريق الاستفتاء أو بواسطة ممثله المنتخبين".

وكرس الدستور من ناحية أخرى مبدأ حماية الحريات الفردية  
 فجاء فنوان الفصل الرابع من الباب الأول تحت عنوان :-  
 "الحريات الأساسية وحقوق الإنسان والمواطن". وأكمل ذلك المادة  
 151 التي قررت بأن القانون يحد حارس الحريات الفردية.

ولقد تجسدت هذه الحريات الفردية بالنسبة للقانون الجنائي  
 في تكرير مبدأ شرعية الجرائم والعقوبات فنصت المادة 45 على أنه :-  
 "لا تجريم إلا بقانون صادر قبل ارتكاب العمل الاجرامي".

وطبقا لما أقدم أصبح مجلس الشعب الوطني "الجهاز الرحيدي"<sup>(3)</sup>  
 الذي يتآثر بوظيفة التشريع، فهو الذي يحدد القوانين ويصوّت عليها  
 وتدخل في ميدان التشريع تلك المسائل التي حددها الدستور في  
 المادة 151/7 وهي تحديد الجنائيات والجنح.

\*\*\*\*

(1) الخطاب الذي القاه رئيس الجمهورية عند افتتاح المؤتمر الخامس لحزب جبهة التحرير  
 الوطني. أنظر جريدة الشعب اليومية العدد 24 بتاريخ 24/12/1983.

(2) جريدة المجاهد اليومية الصادرة بتاريخ 1 آפרيل 1977.  
 خطاب القاء رئيس الجمهورية الراحل (هواري بومدين) بتاريخ 1 مارس 1977 أمام

المجلس الشعبي الوطني.

(3) المادة 126 من الدستور الجزائري.

ومن هنا يجد توافر الوجه السياسي لمبدأ شرعية الجرائم والعقوبات وتكرسه بأكمله في القانون الجزائري، بذلك تصبح المادة الأولى من قانون العقوبات الجزائري معبرة عن مبدأ الشرعية بمفهومه التام.<sup>(1)</sup> ولكن يثور التساؤل حول وضعية الامر المتضمنة قانون العقوبات الاقتصادي والتي صدرت قبل الدستور، وما مدى قيمتها القانونية بالنسبة للاحكم التي حددما هذا الاخير فيما يخص مبدأ الشرعية؟

يمكن الاجابة على هذا التساؤل في وضعين : -  
 فبالنسبة للوضع الاول ، يمد الدستور مصادقا بصفة ضمنية على الامر الذي صدرت قبل سنة 1976 (ماعدا أمر 21 جوان 1966 الذي قد سبق أن ذكرنا أنه الغى بمقتضى تعديل قانون العقوبات لسنة 1975) فلوكانت توجد أوصى غير مطابقة لاحكامه ومخالفة للمبادئ الأساسية<sup>(2)</sup> التي نص عليها الميثاق الوطني لما تدخل الدستور والغاها كلها أو جزئيا.

٠٠٠/٠٠٠

---

(1) وقصد بهذه العبارة أن مبدأ الشرعية لا يقتصر على وجود نص فقط كما سبق أن حددنا آنفا ، بل يجب أن يكون هذا النص من وضع الشرعأى المجلس الشعبي الوطني .

(2) انظر بالنسبة للمصادقة

Bernasconi, op cit , p31 n° 38 .

(3) ومع ذلك فإن قانون العقوبات تتضمن أحكاما مخالفة إلى حد ما لمبدأ الاشتراكية الذي تعرض له الميثاق الوطني وكرسه الدستور ، وسوف نوضح ذلك في الفصل الثالث من هذا الباب .

ويقظ من استعمال عبارة "بنا" على قانون أنه لا يمد من الحتمي أن يأخذ النص المثبت للجريمة وعاقبها صورة القانون بالمعنى الدستوري، بل يجوز للنصوص الأخرى التي تضعها السلطة التنفيذية أن تقوم بوظيفة القانون بشرط أن تكون قد وضع <sup>(1)</sup> بنا على قانون كما حدته المادة المذكورة من الدستور المصري. بذلك يقصد بمبدأ الشرعية هيئة القانون على كل مصادر التجريم والعقاب بصرف النظر عن طبيعة الاختصاص العادي للسلطة التي وضع <sup>(2)</sup> التنصيص.

على أنه بالرغم من قطعية نصوص الدستور وقانون العقوبات حول اختصاص المشرع في وضع نصوص التجريم والعقاب، لا يحظى أن الدستور الجزائري تراجع في أكثر من وضع مما سبق أن قرره صراحة.

فمن جهة أولى تبين لنا من وراء بعض مواد الدستور انكماش <sup>(3)</sup> في الميدان الوظيفة التشريعية، وتبعيتها للوظيفة التنفيذية، انكماش من حيث استقرار الدستور الجزائري على المبدأ القائل بتحديد الميدان التشريعي في اطار معين <sup>(4)</sup>، فقد قصرت المادة 151 اختصاص الوظيفة التشريعية على 26 مادة، مما يتطلب عليه عدم جواز تجاوز الشرع العدود التي سطرتها المادة 151 زد على ذلك أن مبادرة النواب في اقتراح القوانين وعرضها

٠٠٠ / ٠٠٠

(1) د - على راشد . مرجع سابق . عن 144 .

(2) G, Levasseur; "une revolution en droit penal"; le nouveau regime des contraventions, D , 1959, p 123 .

(3) J, Habas, La fonction législative en algerie : -" La constitution Du 22/11/1976.

(4) K, Mameri, Reflexions sur la Constitution Algerienne Du 22/11/76 S.N.E.D. - O.P.U. 1979 P.143

للمناقشة تكون دائمًا مقيدة بالمساندة من طرف عشرون نائباً على الأقل بينما يتمتع رئيس الجمهورية بحق اقتراح القوانين دون أي قيد (م 148) كما سمح الدستور لرئيس الجمهورية مراجعة القوانين الصادرة من المجلس الشعبي الوطني وعرضها للمداولية مرة ثانية، وفي هذه الحالة لا يتم اقرار القانون الا بأغلبية ثلثي اعضاء المجلس الشعبي الوطني (م 155) .

والى جانب ذلك يجوز لرئيس الجمهورية حل المجلس الشعبي الوطني بينما لا يجوز لهذا الاخير سحب الثقة من رئيس الجمهورية (م 163) أذعن الحكومة .

ومن وراء هذه الاحكام ، يتضح لنا الى اى مدى يضطلع رئيس الجمهورية بالتدخل في الوظيفة التشريعية ، مما يشكل تراجعاً لمبدأ الشرعية في ما يخص تدخله في القوانين التي تمر على التجريم والعقاب .  
ومن جهة ثانية سمح الدستور لرئيس الجمهورية أن يشرع من طريق أوامر ولكن يشرط ان تحرض للبرلمان في أول دورة تلي تاريخ اصدار الامر لكي يصادق عليه (انظر المادة 153 من الدستور) .

ولكن بالرغم من تحديد مبادرة رئيس الجمهورية بالتشريع فيما بين الدورات التي يعقدها المجلس الشعبي الوطني من ناحية ولزوم تقدیم الاوامر للمصادقة عليها في الدورة الاولى التي تلي عدorها من ناحية أخرى ؛ فان نص المادة 153 يزيد من سلطة رئيس الجمهورية و يجعله يستأثر باختصاص المجلس الشعبي الوطني في التشريع في الفترة التي تفصل بين دورات انعقاده ، و غالبا ما تتجاوز هذه الفترة مدة ستة أشهر .

(†) K. Mameri, op. cit., p. 119.

وناء على ما تقدم نستتخرج بأن رئيس الجمهورية الذي يضطلاع مبدئياً بالوظيفة التنفيذية الحق في وضع نصوص التجريم والعقاب بصفة عامة سواء أكانت جنائيات أم جنح أو مخالفات . الشيء الذي من شأنه أن يمس بمبدأ الشرعية الذي كرسه كل من الدستور وقانون العقوبات من حيث جعل تحديد الجرائم والعقوبات حكراً على المشرع بالفهم الضيق أي الوظيفة التشريعية .

(2) وقد يفهم من ذلك بأن الدستور يحتوى على أحكام متمارضة تماماً غير أن الأمر يختلف عن ذلك لأن اختصاص رئيس الجمهورية بالتشريع عن طريق أوامر يستمد شرعنته من نفس الدستور ذاته الذي حدده بفترة زمنية معينة لا يجوز أن تتجاوز ستة أشهر (من الناحية النظرية) وأوقفت على المصادقة اللاحقة عليه من طرف المجلس الشعبي الوطني .

فتكون بذلك الاولى في إطار الشرعية الدستورية ولعمل ان هذه العملية تجد سبباً في قابلية المجتمع المعاصر للتغيير المستمر وخاصة من الناحية الاقتصادية التي بكل أ辱م المناصر المتحركة في المجتمع .

فإن التغيرات الاقتصادية لا جتماعية التي تعيسها الدولة المحاصرة وخاصة تلك النامية منها ، في حاجة ملحة إلى توافر السرعة الازمة عند وضع النصوص القانونية لتنظيم الحياة الاجتماعية والاقتصادية بما تقتضيه الظروف الجديدة . الشيء الذي لا يمكن أن يقدم عليه المجلس الشعبي الوطني الذي يعقد إلا دوريين في السنة ، مما يتبع حتمية تراجع التشريع كصدر رسمي قطعي للقوانين ، والسماح لرئيس الجمهورية

٠٠٠/٠٠٠

(1) سوف نرى بالنسبة لـ الحالات أنها أصبحت من اختصاص العادى منذ حدود دستور 1976 .

(2) J,Habas , op cit , p308 .

(3) Amzazi , op cit , 83 .

بالشرع عن طريق أوامر وان هذه العملية لا تتم من قبل المساس بمبدأ الشرعية - اذا ما ترتب على مسألة تحديد الحرام والمعوقات - أو النيل منه، لأنها تستمد شرعيتها من الدستور<sup>(1)</sup> . ولا يمكن ان تتحقق الا في الحدود التي قررها .

ومن ناحية أخرى يمكن أن تستمد شرعية اطلاق رئيس الجمهورية بوظيفة التشريع من كونه ينتخب من طرف الشعب الذي وضع ثقته فيه عن طريق التصويت المباشر ، وبالاضافة الى ذلك فان رئيس الجمهورية يستشير الشعب بالنسبة لبعض المسائل ذات الأهمية الوطنية عن طريق الاستفتاء<sup>(2)</sup> ( المادة 111/14 من الدستور ) مما يجعل سلطاته الواسعة مشروعة مسبقاً ومقررة من طرف الشعب .

ويلتقي اتساع نطاق تدخل رئيس الجمهورية في الميدان التشريعي الى حد ما مع مبدأ الشرعية الاشتراكية في الاتحاد السوفيaticي ، ذلك أن السلطة العليا مستقلة تماماً حيال قانون لاقيمته له في ذاته ، فـان مبدأ الشرعية الاشتراكية يتوجه أساساً الى انفصال السلطة العليا عن القانون وعدم خضوعها له اذا اقتضت ذلك مصلحة انشاء الاشتراكية والمملحة العامة<sup>(3)</sup> .

ويتمثل في تدخل الحكومة في كل ما من شأنه ان يؤدي الى المحافظة على النظام الاشتراكي ، وان فكرة توزيع الاختصاص في وضع القوانين او التصوّص التنظيمي على هيئات مختلفة تفقد قيمتها ومغولتها عندما تدور المسألة حول سلامة تنفيذ المخطط الاشتراكي .

.../...

(1) الى جانب ذلك يمكن القول بأن المواد التي خولت رئيس الجمهورية وظيفة التشريع تستمد شرعيتها من موافقة الشعب على الدستور بعد اطلاق عليه بكافة الطرق الاعلامية ثم التصويت عليه . انظر المادة الرابعة من الامر رقم 76 - 196 المؤرخ في 14 نوفمبر 1976 والمتضمن استدعاء هيئة الناخبين وتنظيم عرض الدستور للاستفتاء الشعبي .

(2) K,Mameri , op cit , p 142 .

(3) حسين جمبل ، حقوق الانسان والقانون الجنائي عن 17 .

ويرجع سمو الوظيفة التنفيذية على الوظائف الأخرى وخاصة التشريعية منها إلى الخاصية التي يتميز بها النظام السياسي الجزائري . فهو يمد نتاج الظروف التي سادت ما بعد الاستقلال والضرورات المختلفة التي تحدث في زمان معين في كل مجتمع - كون الدولة تسير في طريق النمو وتتجه الاشتراكية وسيلة لذلك - من هذه الزاوية ظهر لنا مختلف العوامل التي تناصر ايجاد نظام سياسي قوي .<sup>(2)</sup>

على أية حال فإن اختصاص رئيس الجمهورية بالتشريع في ميدان تحديد  
الجرائم والمعقوفات لم يتجسد بعد من الناحية العملية - وخاصة بالنسبة  
لتحديد العنایات والجنه والعقوبات المقررة لها - ذلك ان النصوص التي  
صدرت بعد نشر الدستور وتضمنت احكام قانون العقوبات الاقتصادية  
جاءت في شكل قوانين وليس أوامر، وهي قانون الجمارك الصادر سنة  
1979، وقانون 82 - 04 المؤرخ في 13 فبراير 1982 والمتضمن تحديد  
قانون العقوبات.

<sup>١٨</sup> ) حسن حمیل - المرجع السابق - ص ١٨ .

(2) k, Mameri, op cit , p140 .

### الفصل الثاني

#### النصوص التنظيمية كمصدر لقانون العقوبات الاقتصادي

تتميز بعض العيادات الاقتصادية التي خصها المشرع بالحماية الجزائية ، بخضوعها المستمر للتتعديل والتغيير مما يتربّع عنه لزوم تدخل المشرع لتقرير تلك الحماية كلما تغيرت السياسة الاقتصادية .

غير أنه يستحيل تدخل القانون بصفة مستمرة نظراً لكون المجلس الشعبي الوطني لا ينعقد إلا بصفة دورية - مرتين في السنة - لذلك تولدت طريقة جديدة ساهمت في تقرير الحماية الجزائية للجرائم الاقتصادية المتغيرة في الوقت اللازم وشكلت في نفس الوقت تراجعاً حاماً للتشريع كمصدر رسمي قطعي لقانون الجزائري ، وهي اختصاص الادارة بوضع نصوص قانون العقوبات الاقتصادي .

فإن بدأ الشريعة الذي كان الادارة الأساسية لحماية الأفراد من خطر الذاتية الذي اتصف به القضاة قي<sup>(١)</sup> القديم لم يتمكن في الوقت الحاضر من حمايتها من تحكم الادارة . ذلك ان هذه الاخيرة أصبحت مختصة بصورة عامة بتحديد نصوص التجريم والعقاب في ميدان المخالفات (البحث الاول) الى جانب اختصاصها المادي في تحديد نصوص التجريم في ميادين معينة من قانون العقوبات الاقتصادي (المبحث الثاني )

(1) R,Merle,et A,Vitu , op cit , T I 3ème édition , p 201 et 202 .

## النظام المجديد للمخالفات

\* \* \* / \* \* \*

(١) لذلك يوضح كل من ثار ضد اخراج المخالفات من اختصاص السلطة التشريعية الى وثيقة اعلان حقوق الانسان لسنة ١٧٨٩ وليس للمادة الرابعة من قانون الحقوق.

(2) وهناك من يكتب أن المخالفات بغير قانون تافهة لا يمكن ان تخوض بالاهتمام الذي خصصه المشرع للجنايات والجرائم .  
انظر : علي راشد القانون الجنائي ، المرجع السابق ، ص 144 .  
لكن سنوضح على ذلك في حينه .

لو فرضنا وجود مسأله طفيفة في قانون المقوبات .<sup>(1)</sup>

ويشتمل نص المادة الأولى من قانون المقوبات الجزائري من ورائه عبارة " ... بغير قانون " إلى الدستور<sup>(2)</sup>، فإنه يستمد شرعية وقوته القانونية، ومحضها من المادة 45، من الدستور التي تنص على أنه :-

" لا تجريم إلا بقانون صادر قبل ارتكاب العمل الاجرامي " والمادة 126/3 التي تجعل : منع انتهاك إنشاء القوانيين من وظيفة المجلس الشعبي الوطني بقولها :-

" يهد المجلس الشعبي الوطني القوانيين ويصوت عليهما " .

والى هذا الحد يفهم بأن الشرعية الدستورية هي المبدأ الاساسي لكونها تجعل تحديد كل الجرائم - ومن بينها المخالفات - من اختصاص المجلس الشعبي الوطني وتتميل الميدان التشريعي عن الميدان الاداري ، بحيث يمتحن على القضاة أن يتمثلوا في توقيع المقويات لما لم يحدده القانون الجزائري صراحة .

.../...

(1)

(1) G, Levasseur, op cit, D, 1959, chron; p 124 .

(2) قد يتسائل القارئ عن كيفية استناد قانون صدر سنة 1966 إلى الدستور الصادر سنة 1976 ولكننا في هذا الاستناد ننوه على مطابقة القانون للدستور رأيه في حالة عدم تماشيه مع مما جاء به الدستور لما أعيد النظر فيه وعدل أو الغي .

(3) ولقد نص دستور 1963 على نفس المبدأ في المادة 15 منه التي تقول :-

" لا يوقف ولا يتاخح أحد إلا في الحالات المحددة بقانون ... " .

(4) G, Vedel, contraventions et pouvoir public, J.C.P 1960-11-11629 bis.

غير أن الامر مختلف عن ذلك في بعض الاحكام الاخرى للدستور التي أخرجت نظام المخالفات من اختصاص المجلس الشعبي الوطني وجعلتها حكرا على الادارة بمفهومها الواسع - اي الوظيفة التنفيذية وسلطتها التنظيمية - .

كيف كان ذلك ؟

ففي وضيع أول قيد الدستور اختصاص الهيئة التشريعية في ميدان قانون العقوبات بتحديد الجنايات والجحود فقط ، وذلك طبقاً للمادة 151/7 منه التي جاء فيها ما يلى :-

"القواعد العامة للقانون الجنائي والاجرام الجنائية وبناءً على تحديد الجنايات والجحود والعقوبة المناسبة لهم ....."

الشئي" الذي يجعلنا نقرر بمفهوم المخالفة خروج المخالفات من اختصاص المشروع ونتساءل في نفس الوقت الى من يعود الاختصاص في تحديد هما ؟

وفي وضع : إن اتخذ الدستور موقفاً واضحاً بالنسبة ل بهذه المسألة بمقتضى المادة 152/2 منه التي تنص على انه :-

"كل المسائل ماعدا تلك التي يختص بها القانون هي من المجال التنظيمي" ونظرياً تكون اختصاصات الوظيفة التشريعية جاءت محددة على سبيل الحصر طبقاً للمادة 151 وكان من الواجب الالتزام بالتفصير الضيق لكن مادة حددتها الدستور <sup>(1)</sup> بهذه الوظيفة مهما: كان اتساع او تنويع الميادين المختلفة التي اختصت بها ، لم يقل لها الا ان نقرر ان الدستور قد حسم مسألة تحديد المخالفات وجعلها من اختصاص الادارة (داخلة في المجال التنظيمي) .

.....

(1) K.Mameri , op cit , p109 .

وأتممت المادة 111/10 من الدستور ما جاء في المادة 151 بقولهما:

" يضطلع رئيس الجمهورية بالسلطة التنظيمية " .

وإنطلاقاً من هذه النقطة تظهر خطورة أحكام المادتين 151 و 152 (1) من الدستور ومساهمتها بحقوق الأفراد ، واحداثها ثورة في قانون العقوبات .

وقيل إنها ثورة لكونها انتزعت حمق أصادار التصوص الخامسة بنظام المخ من المشرع ، ورممت بشرف وحرىمة أنسداد المجتمع في يد " المكاتب " اي في يد الادارة .

وتتجسد خطورة هذه العملية عند تطبيق الأحكام العامة المقرونة للمخالفات.

#### المطلب الثاني

الآثار الفترية على اخراج تحديد المخالفات  
من اختصاص الوظيفة التشريعية

لقد سبق أن أشرنا ، ان العقوبة المقرونة للمخالفات تمثل بحق الفرد في حرمانه فوري تفتد الى شهرين حبسا وتمس بحقه في ماله لكون مبلغ الغرامة يبل الى 2000 دج . غير انه لم تتوقف الصفة الواجبة للمخالفات عن هذا الحد بل تزداد خطورتها بالنسبة للآثار الأخرى التي تترتب على ارتكابها والتي من شأنها أن يجعلها توازي نظام الجناح ، ونستخلصها من قانون الجرائم الجزائية وقانون العقوبات .

(1) G. Vedel, op cit " la révolution à rebours "

وحسب هذا الفقيه لو اندلعت هذه الثورة قبل 1789 وظهور مبدأ الشرعية لكانت نتائجها هامة اذ من شأنها ان تلزم الملك بالسماح للادارة ان تساهم منه في تحديد القانون وتضع حد لسلطته المطلقة .

(2) Ibid .

بالنسبة للآثار المترتبة على ارتكاب المخالفات الجنائية بموجب ارتكاب المخالفة وتبليغ وكيل الدولة بوقوعها ، قد يطلب هذا الأخير من قاضي التحقيق فتح تحقيق بالنسبة لها طبقاً للمادة 66 من هذا القانون بينما يكون التحقيق كقاعدة عامة وجوبى في الجنايات واختيارى في الجنح ، وبالإضافة إلى ذلك أصبح من حق المضرور من المخالفات أن يدعى مدنياً أمام قاضي التحقيق وذلك بمقتضى المادة 72 من نفس القانون المعديل بمقتضى القانون رقم 82 - 82 المؤرخ في 13 فبراير 1982 والتي تنص على أنه :-

"يجوز لكل شخص يدعى أنه مضار بجريمة أن يدعى مدنياً بأن يقدم بشكواه أمام قاضي التحقيق المختص" .

وتدل عبارة "جريمة" المذكورة في نص المادة أن الادعاء جائز في الجنايات (1) والجنح والمخالفات على حد سواء .

ومن بين الآثار الأخرى المترتبة على ارتكاب المخالفة ، تلك التي تمتد إلى ما بعد تطبيق العقوبة ، ذلك أن المشرع نص على قيد ما في صحيفة السوابق القضائية عملاً بالحكم المادة 618/2 من نفس القانون التي تنص على ما يلى :-

" يتلقى قلم كتاب كل مجلس شعاعي .....

2 - الأحكام الحضرية أو الفيابية المطلدون فيها بالمعارضة الصادرة في المخالفات إذا كانت العقوبة المقررة قانوناً تزيد على الحبس لمدة عشرة (10) أيام أو بأربعين شهراً (400 . دج ) دينار جزائري غرامـة بما في ذلك ٤٠٠/٠٠٠

---

(1) كانت تنص المادة 72 القديمة حقيقة الادعاء مدنياً أمام قاضي التحقيق على من كان ضرروا من جنائية أو جنحة ، بينما كانت المادة الثانية من نفس القانون تنص حقيقة الادعاء مدنياً لكي ينصرف على الجنايات والجنح والمخالفات ، فتقول " يتعلق الحق في الدعوى الجنائية للمطالبة بثبوت خطر الضرر الناجم عن جنائية أو جنحة أو مخالفة بكل من أصابها شخصاً ضرر مباشر تسبب عن الجريمة ."

الاحكام المشولة بوقف التنفيذ<sup>(1)</sup>

اما الاشار المستخلصة من قانون العقوبات فهي تتلخص في احكام المادة 38 التي تنص على أنه "ضم العقوبات في مواد المخالفات وجوبى" ويفهم من ذلك ان القاضي ملزم بضم العقوبات السالبة للحرية والعقوبات المالية في حالة تعدد المخالفات.

ويحدد غرض هذه الاحكام يتبيّن لنا أنه بالرغم من تفاهتها  
فإن المخالفات تعد قبل كل شيء جرائم تصنّع بالنظام الاجتماعي  
ويخضع مرتقبوها لبعض الاشار التي يمكن ان تترتب على ارتكاب جنائية  
أو جنحة ، بل وقد ترقى المخالفات المتعددة الى درجة الجناح  
عملاً بأحكام المادة 38 سابقة الذكر ، لذلك ثار جدل فقهى حول تبديل  
اختصاص الادارة بتحديد المخالفات .

المطلب الثالث

الجدل الفقهي ومناقشة المسألة

لقد شار المثقرون بعد اختصاص الادارة بتحديد المخالفات في  
(2) فرنسا قائلين بأن عملية تدبير المخالفات من طرف السلطة التنظيمية  
...

(1) ولا يهمنا كون الماد: 613/2 قد قصرت القيد في صيغة السوابق القضائية على عقوبة  
الحبس التي تتجاوز مدة عشرة (10) أيام والغرامة التي يتجاوز تدرّها 400 دج  
والتي صدرت فيها كما مسمولة بنظام وقف التنفيذ فالأساس هو أن المخالفات  
تقيد في صيغة الابق القضائية .

(2) Bozat; et Pinatel , traite de droit criminel,

mise à jour du 1er oct 1967 TI et TII, p2

-L'huilier, la délimitation de la et du gouvernement dans la constitution  
du 4/10/58, p175  
فإن الدستور الفرنسي لسنة 1958 أخرج المخالفات من حيث التجريم والعقاب من اختصاص  
السلطة التشريعية وجعله من اختصاص السلطة التنظيمية وذلك طبقاً للمادتين 43 و 73 منه

تمد نوعاً مصرياً من رقم المقابل الذي كان النظام الملكي يستعمله كوسيلة ودعية فعالة لقمع المشتاغيين .

ولقد نظر مجلس الدولة الفرنسي سنة 1960 في المسألة بعد ان رفعت  
 أمامه دعوى حول عدم قطابقة المدالين 34 و 37 من الدستور الفرنسي  
 للمادة الثامنة (8) من وثيقة اعلان حقوق الانسان لسنة 1789 ، التي تعدد  
 من بين الاسس التي تقوم عليها كل القوانين الفرنسية وعلي رأسها  
 (2) الدستور . وكانت احاجاته سلبية بتبرير ان الاحكام التي تضمنها الدستور  
 الفرنسي بالنسبة لاختصاص السلطة التنفيذية بتحديد المخالفات تحد  
 اشتئاء على ما قررته المادة الثامنة (8) من وثيقة اعلان حقوق الانسان . وأن  
 هذا التبرير مأخذ من المبدأ القائل بأن الاحكام الخاصة تتضمن الاحكام  
 العامة بالنسبة للمسألة الواحدة . ويمكن الاعمال بنفس الرأي فيما يخص  
 (3) القانون الجزائري فان المادة 45 ، من الدستور نصت على أن  
 لا يوضع تجريم الا بقانون واستثنى المادة 151 / 7 المخالفات من ذلك بمفهوم  
 المخالفة وان نص المادة الاخيرة يقصد متضمنا لاحكام خاصة متفرعة عن نص المادة  
 45 التي تضمنت احكاما عامة ،

... / ...

(1) Le Monde , 5 /11/1973 "... Une Aberration constitutionnelle permettant à L'administration et au gouvernement de fabriquer de petites lettres de cachet..."

(2) G. VEDEL. J.C.P. opcit.

(3) AMZAZI speit, P.38.

(4) Bernasconi, le juge penal et la légalité, opcit P21, N°27.

وذهب رأى فقهى إلى اعتبار المخالفات مواداً تصف شرعية لتبrier اختصاص الادارة بتحديد المخالفات قائلاً بأن اباطة الادارة بسلطة تحديد المخالفات سوف تسمح بوضوح تجريماً دقيقاً . غير أن هذين الرأيين وان تقرر قولهما بالنسبة لوضع التحريم في ميادين معينة بشروط معينة فإنه لا يمكن العمل بهما بالنسبة لتحديد عقوبة المخالفة لما في هذه المطالية من مساس بمبادئ الشرعية وخاصة نزرة وضع القانون القمعي ممن سببهم على هؤلاء القانون لذلك لم يتم رفض الرأيين إلى تبرير تحديد العقوبة من طرف الادارة مقتضرين على تبرير اختصاصها بوضوح التجريم .

أما بالنسبة للرأى القائل بدقضى الأحكام الخاصة للأحكام العامة ، الذى قدّمه مجلس الدولة ويعتبر الفقه الفرنسى بالنسبة لمسألة تحديد المخالفات ومدى مطابقتها مع المادة التالية من اعلان حقوق الإنسان ، فإنه يعده حسب رأينا صائحاً مدعى أن المسألة واضحة بالنسبة للجرائم لا تكون الدستور قهراً صراحة اختصاص الوظيفة التشريعية بوضع قواعد التجريم والعقاب بالنسبة للجایات والجح فقط (م 151/7) . غير أنه بالرغم من ذلك فإن موقف الدستور يهدى خطيراً على الحريات الفردية ومخالفاً من الناحية العملية للمادة 151/7 بالنسبة لتحديد الجرائم والجح وعقوباتها لانه غالباً ما تدل للآثار الرادعة المترتبة على ارتكاب المخالفات إلى درجة الجنحة - كما سبق ان بينا - .

.../...

---

(1) J, L'huilier , D , 1959 opait , P 176.

(2) G, Levasseur , D , 1959 , opait , P 123.

(3) سوف نشرح ذلك بالتفصيل في المبحث المولى .

وفي 8 نوفمبر 1973 حدث جديد بالنسبة لمسألة تحديد المخالفات في القانون الفرنسي ، إذ قرر المجلس الدستوري من تلقاء نفسه ، بأن " تحديد المخالفات والعقوبات المقررة لها يكون من اختصاص التظيمي اذا كانت تلك المقويات غير سالبة للحرية " .

ويعتبر هنا الموقف بفهم المخالفة على ان المخالفات التي تتضمن عقوبات سالبة للحرية أصبحت من اختصاص المشرع ، لكنه يجعلنا نقرر في نفس الوقت بأن التبريرات التي قدمها مجلس الدولة سابقاً غير مجدية وان اختصاص الادارة بوضع المخالفات كان يشكل فعلاً مساساً بمبدأ الشرعية ويتفق مع المادة الثامنة من اعلان حقوق الانسان ، فان الموقف السليم في مسألة قائمة ذاتها - قبل حدوثه - يعني أن تلك المسألة كانت غير سديدة وغير صحيحة في وضعيتها القديمة .

وكان الوضع في الجزائـر قبل صدور دستور 1976 مطاشياً مع ما قرره المجلس الدستوري الفرنسي سنة 1973 ، فكان بامكان السلطة التنظيمية تجريم بعض الحالـات دون تحديد المقويات المقررة لها لأن ذلك يهدـد من اختصاص المـشرع .

٠٠٠/٠٠٠

(1) M,L; Rassat, emprisonnement et contravention ,  
J.C.P 1975-2-2740.

وكان قرار المجلس الدستوري ردـاً على الطلب الذى قدمـه لـه الوزير الأول حول ايفاع الطبيعة الدستورية او التنظيمية لبعض الاحكام التي تخـص القانون الزراعـي والتي قد تبادر الحكومة الفرنسـية بهـا . يلهـا ليس الا .

(2) M,Derdous , op cit , p181 et 182 .

فيران موقف المجلس الدستوري الفرنسي لم يخل من تحفظات فقيرل بأنه ينطوي على نوع من الفضيحة من ناحية <sup>(1)</sup> وهمي واصطناعي متن ناحية أخرى .

نكيف تستثنى المخالفات التي تترتب عليها عقوبات سالبة للحرية من الميدان التظيمي ، دون تلك التي تترتب عليها عقوبة الغرامة ، عملا بال المادة الثامنة من وثيقة اعلان حقوق الانسان بينما لم تفرق هذه الاخيرة بين حق الانسان في الملكية (الذى تتصل عليه عقوبة الغرامة) وحقه في الحرية (الذى تتصل عليه العقوبة السالبة للحرية) ؟ ومن ناحية أخرى فإنه غالبا ما تقلب عقوبة الغرامة في حالة عدم سداد مبلغها <sup>(2)</sup> إلى إكراه بدئي ، وما الفرق بين ذلك وبين العقوبة السالبة للحرية ؟ ولو فرضنا أن اتخذ المشرع الجزائري ، بعد صدور الدستور بنفس الموقف الذي اتخذه المجلس الدستوري الفرنسي من حيث اخراج المخالفات التي تترتب عنها عقوبات سالبة للحرية من الميدان التظيمي نفس التحفيظ (الذى سبق ذكره) ، يقع عملا بأحكام المادة 602 من قانون الاجراءات الجزائية الجزائري ، التي تسع على وجوب تطبيق الإكراه المدنسي على من لم يمثل لسداد مبلغ الغرامة ، وطالعنا اذا ما تقرر ضم الفرمتات في حالة تعدد المخالفات ؟

وفي الخلاصة نرى بأن تخلی المشرع عن تحديد المخالفات وتترك ذلك للادارة . ينطوي على تحقق قرار الحريات الفردية وتخفيف مكانة الفرد الذي أصبح مجرد طرف سلبي يكون محلا للقتالون وليس مثما له كما يقول روسو . وبالتالي فمن وراء تفاعل احكام المواد 38 / 602

(1) Amzazi , op cit , p49 .

(2) Ibid . p 50 .

(3) انظر المادة 38 من قانون العقوبات والمادة 602 الفقرة الاخيرة من قانون الاجراءات الجزائية .

(4) J,J ; Rousseau , op cit , livre I chapitre VII .

البازارى اتهم المبدأ الفاصل بأن المخالفون عوالياتاً والسيدان التظيمى هو القاعدة، بينما حدث نتائج الاول، ففي مواد معينة لا يجوز الخروج منها، سمح للثانية بالتشريع بمقتضى قرار من الادارة او الوظيفة التنفيذية عن طريق نص عام يصعب تحديده<sup>(1)</sup>.

وبناء على ما تقدم فإن عنصر الالزام الذى يتميز به القانون تجاه الفرد، سوف يفقد شرعيته نظراً لكونه غيرها عنه، فهو<sup>(2)</sup> إذن غير مقبول منه نظراً لعدم طرحه للمناقشة والموافقة عليه مسبقاً.

لذلك يتوجه الفقه إلى التفكير في اقامة تبرير جديد بالنسبة للمسألة يتخلص في اخراج المخالفات من القانون الجنائي، ويقول الاستاذ ليغاسير<sup>(3)</sup> " انه يمكن اعتبار المخالفات من قبيل سوء التربية وقلة ادب لاجتماعي أكثر من اعتبارها تصرفات لاجتماعية مما لا ينفي المبادرة باخراجها من القانون الجنائي وتنظيمها في قانون جنائي اداري يتميز بقواعد خاصة ومستقلة عن القانون الجنائي " على فرار ماجرى عليه العمل في القانون الالماني، الذي جعل قمع المخالفات يتميز باباع الانذار، وبهدف إلى بعث الوعي في ذهن المخالف، وحمله على التفكير في وضعيته الخطيرة دون ان ترتب عليه لاثار اجتماعية السائدة التي تكون مادة

٠٠٠/٠٠٠

(1) K. Mameri, op cit, p 215.

(2) Bernasconi, op cit, p215 n° 270.

(3) G. Levasseur; D, 1959 op cit, p123 etSS.

(4) Jescheck, les principe de reforme actuelle du droit penal Allemand  
R.S.C 1959, 74.

مرفقة بالعقوبات - في كل المستويات - في ميدان القانون الجنائي .<sup>(1)</sup>

رنو يمد هذا الاتجاه لكونه يتواءل مع ما تتطلع إلى تحقيقه  
السياسة الجنائية الحديثة من حيث لا ينفع من أساليب  
القمع الزاجرة القديمة واستبدالها بأساليب أخرى تتواءل  
ورضümية المخالف وتحثه على احترام النظام العام (بدائل  
العقوبات)<sup>(2)</sup> مستقبلا .

فقد سلك الدستور سياسة جنائية حديثة بالنسبة لنظام  
المخالفات ، لكنه من الصعب تحقيقها فوراً إذ يجب اعتماد  
النظر في كل نظام العقابي الجزائري وخاصة قانون العقوبات  
لتحقيق ذلك .

وتتجدر الملاحظة إلى أن المشرع الجزائري ادرج المخالفات من بين النصوص  
قانون العقوبات وجعلها تخضع للمادة الاولى منه بالرغم من  
اتجاه الدستور إلى اخراجها من ميدان القانون كما أسلفنا .

ويمكن ارجاع موقف الدستور إلى وجوب تنظيم بعض السائل التي  
تستدعي توافر مدخلات فنية معينة وتتطلب سرعة فائقة في تحديد  
نصوص التجريم في ميادين معينة ، الشيء الذي لا يمكن أن يتحقق  
المشرع به ، - ومما يزيد في ذلك نص القانون في أكثر من وضع على تغدو  
الوظيفة التنفيذية بتحديد نصوص التجريم في قانون العقوبات الاقتصادي  
غير أن هذا الغواص لا يتوقف على تحديد المخالفات كما  
حدده الدستور بل أنه يشمل الجنایات والجنح في نفس الوقت

• • • / • • •

<sup>(1)</sup> Jescheck , op cit , 74 .

<sup>(2)</sup> R. Behnam , vue personnelle d'ensemble sur les prétendues infractions  
et autres infractions analogues ;  
R.J.P.I.C , janvier- mars 1983 , p 117 et ss.

وذلك تبيّن الطائرة الجديدة والتفيير الحديث في مبدأ "لا جريمة الا بقانون" .

### البحث الثالث

#### الاختصار العادل للادارة بالتجريم

لقد أحدثت أنظمة الأسعار والصرف والجمارك تغييرا عميقا في طريقة التجريم الستي دج قانون العقوبات على الاعتداد بها وفي الهدف الذي كان يسعى منذ القرن الثامن عشر الى تحقيقه - التوازن الاجتماعي - فأصبحت بعض قواعده تخضع للمقتنيات الاقتصادية في تحديد نصوص التجريم وستعمل طرقا فنية غير مألوفة نظرا لتأثيرها القوى بالهدف الاقتصادي . وأصبحت تحديد المناصر المكونة لمخالفة الجرائم عن طريق مصادر غير شرعية كالمراسيم والقرارات والمقررات وقد يكفي المشرع في بعض الأحيان بالحالة (2) إلى هذه المراسيم والقرارات عن طريق وضع نصوص جزائية على بياض .

وفيما يلي نبيّن في مطلب أول مدى سلطة الادارة في التجريم فسي قانون العقوبات الاقتصادي الجزائري ، ثم نتعرض في مطلب ثان الى تحديد طريقة النصوص على بياض مع تحديد التفرقة بينهما ، ثم نحاول في مطلب ثالث ابراز العوامل التي أدت الى ظهور هذه الطرق الجديدة في التجريم ، والتي يعده قانون العقوبات الاقتصادي النموذج الامثل لها .

٠٠٠/٠٠٠

أنظر أيضا ، حسن صادق المرصفاوي ، قانون العقوبات الخاص منSTITUTE OF THE UNIVERSITY OF ALGERIA - 1978 عن 670 .

(2) J, Robert , les lois du 11 juillet et du 6 aout 1975 en matière penale , J.O.P 1975-2-2729 .

## المطلب الأول

### مدى سلطة الادارة في التحريم

قبل أن نتعرض إلى تحديد هذه السلطة والنصوص التي أقرتها لا يأسان نذكر أنه بالنسبة لميدان الأسعار لم يتوقف تدخل الادارة في تحديد نصوص التجريم من الناحية القانونية فقط ، وذلك عمن طريق انتزاع هذه المكمة من يد المشرع ، بل تعدى ذلك لكي يحدث أثراه حتى من الناحية الاقتصادية اذا تركت في نفس الوقت القاعدة الاقتصادية المألوفة في تحديد الأسعار عن طريق المجرى الطبيعي لقانون العرض والطلب بمكانها للادارة .<sup>(1)</sup>

فإن الدولة تخلت عن دورها كحارس للنافذة الحرة و اختارت التدخل الاقتصادي في تنظيم الحركة الاقتصادية . و نتيجة لذلك تازل القمع عن دوره كأداة ووسيلة للحراسة لكي يصبح أداة تدخل عملية وفعالة في الحياة الاقتصادية .<sup>(2)</sup>

في 29 افريل 1975 حددت الجهات التي تتولى تحديد الأسعار، و يتميز تدخل الدولة في درجة أولى عن طريق مرسوم صادر من طرف الحكومة بناءً على اقتراح من الوزير أو الوزراء المعنيين ، فاما ان يكون ذلك بالنسبة لجميع المنتجات والخدمات الموضوعة تحت نظام تلك الأسعار الثابتة او الأسعار الخاصة أو الفاضحة لتدبير يوقف ارتفاع الأسعار .

\*\*\*\*

(1) F.C.Jeantet, le code des prix et les principes fondamentaux du droit penal classique, Montchrestien , p 26 n° 9 .

- G.Farjat, l'ordre public économique , L.G.D.J 1963, p466 n° 579.

(2) J.Constant , quelques aspects du droit penal économique belge, T.A.H.C ,1953 ,p657 .

(3) R.Merle et , Andre,Vitu ,op cit II 4ém édition , p 227 n°159 .

أم أن يكون بحسب الموسى ، أي يتعلق بتحديد أسعار المنتجات الزراعية بالنسبة للموسم الزراعي .

وفي درجة ثانية تأتي القرارات الوزارية المشتركة بين وزير التجارة ووزير أو أكثر من الوزراء المعنيين بالنسبة لجميع المنتجات والخدمات الموضوعة تحت نظام الأسعار القارة .<sup>(1)</sup>

وفي درجة ثالثة تحدد الأسعار عن طريق قرار صادر من وزير التجارة وذلك بالنسبة للمنتجات والخدمات الموضوعة تحت نظام الأسعار المراقبة والخاضعة للتعرفة أو لتعيين حد للربح . وفي مرحلة أخيرة يمكن أن تحدد الأسعار بالنسبة للمنتجات والخدمات الموضوعة تحت نظام الأسعار والمراقبة والخاضعة للصادقة أو لحد أقصى للربح عن طريق مقرر لوزير التجارة أو قرار من الوالي طبقاً لتفويض الاختصاص المنح له بقرار من وزير التجارة .

وقد يكون تحديد الأسعار عند الانتاج او في اطوار التوزيع اذ بامكان الوزير والوالى التدخل لوضع اسعار لمعرفة السعى التي قد تتفق قيمتها نظراً للزيادة والنقصان في تكلفتها اثناء مرحلة توزيعها (انظر المادتين 3 و 4 من هذا الامر) .

وتتخد كل الطرق السابقة الذكر بعد اخذ رأى اللجنة الوطنية لاسعار التي تصاغارها في شكل تقارير تحدد من طرف المعهد الوطنى لاسعار أو المصالح الخارجية لوزارة التجارة ، تتضمن الاشمان عند انتاج المنتجات وتوزيعها .

٠٠٠/٠٠٠

(1) ولقد اقرت محكمة النقض المصرية صراحة التجربة من طريق قرارات أنظر سالم مدحت نبيل - مرجع سابق - ص 32 و 33 .

ونها على تقدم يفهم بأنه توجد مئات أخرى الى جانب الحكومة ووزير التجارة والوزراء المعنيين والوالى تأثير بصفة غير مباشرة في تحديد الأسعار عن طريق الابحاث التي تعم بها، وهي اللجنة الوطنية للأسعار (انظر المادة السابعة من هذا الامر). غير أنه سع لبعض المؤسسات قبل صدور أمر 1975 بالتدخل في تحديد الأسعار وكان ذلك عملا بأحكام المرسوم رقم 68 - 38 المؤرخ في 2 فبراير 1968 .<sup>(1)</sup>

أما بالنسبة للنصوص المتعلقة بالتنظيم الصرفي فقد نصت المادة 57 من أمر 31 / 12 / 1969 المتضمن قانون المالية لسنة 1970 على أن وزير المالية هو المختص بتحديد المخالفات الواقعة على نظام الصرف .

٠٠٠/٠٠٠

---

(1) هذا المرسوم الذي صدر تطبيقا لlaw no 45 - 1483 المزدوج في 30 يونيو 1945 وتعلق بوقف ارتفاع اسعار المنتجات عند الانتاج واسعار الخدمات اذا نصت المادة الاولى من هذا المرسوم على أنه :-

" يتوقف ارتفاع اسعار عند الانتاج لكل المنتجات عند المستوى الذي وصلت اليه بتاريخ أول يناير 1968 " . واستثناءً عن ذلك نصت المادة 4 على ما يلي :-

" يمكن منع انتشارات - خلافا لاحكام المادة الاولى من هذا المرسوم - من قبل وزير التجارة الى المؤسسات التي تثبت حصول زيادات في اسعار التكلفة " .

ويفهم من نص هذه المادة بأن ادراج عبارة " المؤسسات " دون اي تحديد لطبيعتها يعني بأن المرسوم سع للمؤسسات الوطنية وكذا الحرة والمختلطة بتحدد بـ  
الاسعار في اوضاع معينة حرصاً في حصول زيادات على سعر التكلفة  
- M, Derdous, op cit p186 et 187 .

-

وتحصنت المادة 424 من قانون العقوبات ما يلي : -

" يمد مرتكباً لمخالفة ضد التنظيم النقدي من :

- يغش أو ينفع الزاماً أو مانعاً .. . . . .

طبقاً لهذه المادة يجب الرجوع إلى ما تقرره اللوائح التفصيلية التي تضمنها  
السلطات الإدارية المختلفة ومن بينها البنك المركزي لتحديد **جريمة الصرف**.

وبالنسبة لتحديد مضمون التجريم الخاعن بالمخالفات ضد النظام  
الجماركي فقد نصت المادة العاشرة - 10 - من قانون الجمارك على ما يلي :-  
" تخصّص التعريفة الجمركية تسمية للبضائع ، وهذه التسمية تشكل  
نوع البضاعة .

وتحدد بقرار من وزير المالية الشروط التي يرخص بمقتضاهما لإدارة  
الجمارك :-

- بالحاق بضاعة عند عد ورودها في التعريفة الجمركية بـ **البضاعة**  
الأكثر شبهها .

- بتحديد رقم بضاعة ما في التعريفة عندما تكون هذه البضاعة قبلها  
للاندراج تحت عدة أرقام في التعريفه .

ويعلم من مضمون هذه المادة أنه بامكان وزير المالية عن طريق قرار  
من إدارة الجمارك مكتبة الصرف بوضع بضائع حرة ضمن تلك الأicker شبيها بها والتي  
تخضع للتعريفة الجمركية والحاقد رقم بضاعة ما في التعريفه عند ما تكون هذه البضاعة  
قابلة للاندراج تحت عدة أرقام في التعريفه .

وتتجدر الاشارة ان هذه المادة لم تحدد صراحة اختصاص وزير المالية بتحديد  
مضمون التعريفة الجمركية ، غير أنه يستخلص من كونه يتأثر بسلطة الترخيص  
لادارة الجمارك عن طريق قرار للقيام ببعض العمليات الهامة بمقدار البضائع الخامسة  
٠٠٠/٠٠٠

بتعريفة، أنه هو صاحب الاختصاص مبدئيا في تحديد التعريفة والبضائع الخاضعة لها<sup>(1)</sup> وتولى إدارة الجمارك استثناءً وبعد الترخيص لها بقرار التصرف بالنسبة لبعض البضائعات غير الخاضعة للتعريفة أو تحديد رقم لبيانها ما في تعريفة معينة إذا كانت تدرج تحت عدة أرقام في التعريفة.

وبناءً على ما تقدم لاحظنا أن المشرع وكل صراحة<sup>الادارة</sup> الادارة  
مهمة وضع نصوص التجريم بالنسبة لميادين الاسعار والصرف والجمارك.

ولقد تولدت عن ظهور النصوص التفويضية طريقة جديدة  
تسمى طريقة النصوص على بياض (Textes à blanc) فيتولى<sup>القاضي</sup> وضع العناصر المكونة للجريمة والصادرة في قرارات أو مقررات  
أو مرسوم في البياض الذي يوجد في هذه النصوص وبالتالي تستكمل  
هذه النصوص الفراغ الموجود فيها وتمكن بذلك القاضي من  
تطبيقاتها، وهذا ما سنوضحه في المطلب الموالى.

### المطلب الثاني

#### النصوص على بياض

لقد تولدت عن تسرب طرق التجريم عن طريق مراسيم وقرارات  
وقرارات وزارية وولائية، طريقة جديدة تسمى بالقاضي<sup>(2)</sup> عاشر  
بياض ويرجع أول استعمال هذا المصطلح إلى القضاء الألماني.

.... / ....

(1) انظر قرار وزير المالية الموقع في 10 يوليو 1984 المتعلق بتحديد

منشور في جريدة الجزائر الاخبارية (اسبوعية) باللغة الفرنسية، من 8 — 14 نوفمبر 1984

(2) M,Derdous , op cit , TI , p 183 .

وتحتوى القاعدة على بيمارش على عناصرتين ، الاول منها محمد وثابت وهو الجزاء المقرر للجريمة ، بينما يكتفى المشرع بوضع المبادىء العامة المكرسة من طرف التشريح الاقتصادى بالتسوية للعنصر الثاني وهو التجريم ، تاركاً مهمة ملئها للسلطة المختصة التي تتولى وضع العناصر المكونة للجريمة بما يتماشى ومتطلبات السياسة الاقتصادية يسراً تطبيقاً لتلك المبادىء العامة .

وطبقا لما سبق نصت البادرة 425 من قانون العقوبات على ما يلي:-

" يحاقب بالجنس من شهرين الى عشر سنوات وبفرامة مساوية للقيمة القانونية لمحل الجريمة موضوع المخالفة ، كل شخص يرتكب او يحاول ارتكاب احدى المخالفات ضد التنظيم القدى المشار اليها في المادة 424 أعلاه " .

وجاءت المادة 424 بما يلى :-

"يُعتبر مرتقباً لمخالفة ضد التنظيم النقدي كل من :-"

- يخشى أو يقضى الستزاماً مانعاً يتملقاً بتحويل النقود أو الأقمار  
بالرسيد ..."

ويتوقف تطبيق هاتين المادتين على تدخل السلطة الادارية المختصة بصفة فعلية بتحديد العناصر المكونة للجرائم المرفيعة ، فيضطلع وزير المالية او البنك المركزى بتفويض منه بتحديد مضمون الالتزام او المانع الذى يجب ان يمتنع لهما الاشخاص فى عملياتهم المرفيعة .

وتغير المادة 459 من قانون العقوبات على أنه " يحاق بفراز من 50 الى 100 دج ويجوز ان يعانيب ايضا بالحبس لمدة ثلاثة ايام على الاكثر ... / ...

(1) J, Constant , op cit , p658 .  
- G, Levasseur et P, Doucet ,droit penal appliqué ,CUJAS 1969,p46.

كل من يخالف المراسيم والقرارات المتخذة قانوناً من السلطة الادارية  
اذا لم يكن الجرائم الواردة بهما معاقباً عليها بنصوص خاصة " .

وتفصلت المادة 451 و 3 من نفس القانون ما يلي :-

" يعاقب بغرامة من 50 الى 500 دج ويجوز ان يعاقب ايضاً بالحبس لمدة  
خمسة ايام على الاكثر . . . . .

٢) الخبازون والجزارون الذين يبيعون خبزاً او لحوماً بأكثر من الاسعار  
المحددة في التعرفة المقرونة والمعلنة قانوناً . . . . .

٣) كل من استعمل اوزاناً او مقاييس تغاير تلك التي قررتها  
القوانين المائية المعمول " . . . . .

وبالنسبة لباقي المادتين يجب ان تتدخل السلطة المختصة بوضع الالتزامات  
التي يجب على الاغراد احترامها ، او اسعار التي يجب على الخبازين والجزارين  
تطبيقها او المقاييس او الاوزان التي يجب على الباعة التعامل بها . . . . .

أما بالنسبة للأمر المتضمن قمع المخالفات الواقعية على تنظيم الاسعار  
ففقد نصت المادة 50 منه على توقيع عقوبة الحبس من شهرين الى  
خمس سنوات زائد الغرامة على من يرتكب المخالفات المنصوص عليها  
في الفقرة الثانية من المادة 23 من نفس الامر التي تتحقق على المخالفات  
الموصوفة ، كتطبيق الاسعار غير المشروعة بمقتضى الكتاب الاول . وبستوجب  
تطبيق المادة 50 تدخل السلطة المختصة بوضع الاسعار ، لكي  
يتبع الطابع غير الشرعي للاسعار المستعملة للسلطات المختصة بالمتابعة .

ويحدى الماد 459 من قانون المقوبات المذكور اعلاه المثال  
النموذجي لطريقة الامدة على يوضح ذلك ان شق التحريم يتميز  
بطابع عام يمكن ان ينطبق على كل المخالفات ا كانت اقتصادية او غير  
اقتصادية . . . . .

..../....

غير أنه لا يكتسب القاعدة على بياض صفتها الالزامية إلا إذا تحقق  
العنصر الذي يشكل هيق التجريم ، فقد تبقى كل النصوص المذكورة  
وغيرها من تلك التي جعلت عقوباتها ملائمة دون اثر قانوني  
في حالة عدم تدخل السلطة المختصة بوضع العناصر المكونة للجريمة  
ويمكن التبرير بهذه النصوص كأن لم تكون في حالة سكت  
هذه السلطة .

ومن هذه الزاوية تتضح التفرقة بين النصوص التي تفرض بعض  
السلطات لتحديد مضمون التجريم -- والتي تعرض لها في الفرع السابق -- والنص  
على بياض .

فإن الأول يحتوى فقط على تحديد السلطة المختصة المفوضة  
من طرف المشرع في وضع العناصر المكونة للجريمة أو المخالفة ، أما  
الثاني فهو يتضمن قاعدة قانونية كاملة -- أي يحتوى على شق  
الجزاء وشق التجريم -- لكنها تتميز بأن الشق الأول وهو شق التجريم  
عام وغير حال ، وعليه ذلك فلا يجوز تطبيق ظرف القاعدة إلا إذا تحقق  
العنصر التكميلي واكتسب بمقداره القانونية .

وفي خلاصة هذا المطلب يتضح لنا الدور الفعال الذي تقوم  
به السلطة الإدارية بقصد حماية بعض المصالح الاقتصادية ، إذ سمح  
لها المشرع من ناحية ، بوضع قواعد التجريم عن طريق تصويب تفويضية .

ولقد من ناحية أخرى تدخلها لتمكيل النصوص على بياض وبالرغم  
من أن هاتين الطريقتين جاءتا تطبيقاً لما حددته المشرع الجزائري بهـ ومن

... / ...

(1) M,Derdous , op cit , p183 .

J,Constant , op cit , p658 .

انظر أيضاً

(2) إمال عبد الرحيم عثمان -- المرجع السابق -- ص 74 .

(1) صريحة فهي لا تخرج عن الحدود المسطورة لها مسبقاً وتكون بذلك في نطاق الشرعية، لكنها تعتبر في نفس الوقت مساساً بمبدأ الشرعية ومقاعدة التفسير (2) الشيق، إذ أصبح القانون يسمح للادارة، دون أي قيد أو شرط بضمان تطبيق الجزاء الجنائي من طريق قسارات أو مقررات أو مراسم قد تتحكم -أي الادارة- في وضاحتها . ولكن سوف نحاول في المطلب الثالث ابراز أهم العوامل التي أدت إلى استعمال هذه الطرقة الجديدة في التجريم والضمانات التي وضحتها المشرع للتحيلولة دون تحكم الادارة عدداً استثنائياً ملطفتها .

المطلب الثالث

عوامل اسناد وظيفة تجويم لـ لادارة

ان كمل من ضرورة تحديد الاسعار ، وضمان التموين ، وتوزيع المسواد الصناعية ، وتنظيم مراقبة التبادلات النقدية بما تضمنه المعايير الاقتصادية في الفترة القصيرة ، أدت الى عدم تماشى القانون مع الاوضاع الاقتصادية ، وتقدير الفوبيوم الرسمي والقطبي لمبدأ لا جريمة الا بضر . ولقد تعرّفنا افل بالفقرة ا لدراسة هذه المشكلة بالاستناد الى النصوص المعتبرة تنظيم الاسعار لكونها تشكل نموذجاً للtalk القوانين المتغيرة التي يرهب بها على المشرع ملاحظتها ، المتken من تنظيمها في الوقت اللازم .  
[5]

\* \* \* / n \* \*

(1) غير أنه في حالة عدم قرارات غير مشروعة أو قرارات تعاقب والقاعدة العامة الموجودة في النص على بيان يجرّ الطعن فيها عن طريق دعوى امام الشرفة الادارية او من طريق الدفع امام الشرفة الجنائية وسوف يتعرّض لذلك بالنسبة للقانون الجزايري في حينه انظر : -G Levasseur et P,Doucet , op cit,p47 .

(2) M.D. Marty, op. cit., R.I.D.P. p51.

(3) R. Voulaop cit.; R.I.D.F., p425 -

(4)J,Leauté , rapport general sur les infractions économiques  
T-4-H-C 1963 -p618 .

(5)anzazi ,op cit ,p97 .

فإن قانون العقوبات الاقتصادي يهدف في هذا الصدد إلى  
مسايرة التطور الاقتصادي الذي هو في حركة تقدم تميز  
بالدynamisme والتنوع، الذي تشمل كل ميادين الحياة اليومية  
من أجل خدمة الاستقرار الاجتماعي والاقتصادي للمجتمع.<sup>(1)</sup>

فإن ضرورة الاستعمال في مواجهة الظروف الطارئة  
وحماية النظام الاقتصادي قد اقتضت الالتفاف في الدساتير  
على اشتراك الحكومة في إصدار قرارات ترقى إلى مرتبة  
القانون. وإن بدأ الشريعة أصبح لا يتنازع أن تكون كل من  
الجريمة والعقوبة مقررة بقانون وإنما حسبها أن تكون مقررة بناءً<sup>(2)</sup>  
على قانون، وذلك ابتداءً مواجهة حالات التفويض التشريعـي  
لتعديل بعض الجرائم وليس معنى هذا الازن نزول الشرع عن اختصاصه  
في سن القوانين إلى سلطة ثانية، بل هو دعم لهذه السلطة  
ـ الوظيفة التنفيذية بالنسبة للجرائمـ لاستعمال حقها في وضع  
القواعد التفصيلية الالزمة لتنفيذ القوانين دون أن تتجاوز الحدود  
المقررة لها بنص القانون.<sup>(3)</sup>

وبناءً على ما تقدم يرجع تنازل كل من الدستور والنصوص  
القانونية الأخرىـ التي سبق أن تعرضنا لها في الطلب الأولـ عن تحديد  
محتوى نصوص التجريم، والسماح للميدان التنظيمي بتحديثـ  
ذلك إلى العوامل التالية:-

فنـ ناحية أولـ يصعب على الشرع بالمعنى الضيق أو المجلس  
الشعـبي الوطنيـ تحديدـ نصوص التجريم في ميادين التسعير الجبـريـ  
.....

(1) H. Drost, op cit ; R.I.D.P p 386.

(2) انور العمروسيـ أحكام القضاـء الحديثة في جرائم التموين والتسعيرـ نقـر مصـري

1966/6/27 عـ 32.

(3) حسن عكوشـ جرائم الأموال العامة والجرائم الاقتصادية الماسة بالاقتصاد الوطنيـ دار  
الفكر الحديث للطباعة والنشر 1973 عن 343.

والتمرين وغيرها نظراً لنقص درايته وكفاءته بالسببية لخبط  
السائل الاقتصادية الفنية والعلمية بما تقتضيه الظروف الاقتصادية  
الوطنية التي غالباً ما تكون معرضة لأثارات التقلبات الاقتصادية  
الدولية . لذلك يحيل الشرع مهمة التجريم إلى هيئات متخصصة  
في هذه الميادين<sup>(1)</sup> .

ومن ناحية أخرى فإن العمليّة التي درجت عليها التشريعات  
منذ ظهور مبدأ الشرعية وتكررها ، من حيث وضع نصوصاً واضحة  
ودقيقة قد تشكّل عائقاً للطابع المتغير الذي يتميّز به قانون  
العقوبات الاقتصادي<sup>(2)</sup> . وتسمح للمنحرفين الأذكياء الاحاطة بدائرة التجريم  
والمساس بالصالح الحسبي دون أن يدخلوا تلك الدائرة الشيء الذي  
يتربّع عنه استقادتهم من المخالف ومن ضمان عدم المتابعة في  
نفس الوقت .

وأخيراً يرجع سبب اختصاص الادارة والسلطة التنظيمية بوضع  
نصوص التجريم إلى عدم تمكّن الشرع من التدخل في أية فترة تقتضي  
فيها الظاهرة الاقتصادية وضع نصوصاً لتنظيم بعض المسائل<sup>(3)</sup> لأن  
هذه الظاهرة متطرفة ومتغيرة سنة بعد سنة ان لم نقل بعد  
يسم<sup>(4)</sup> ، لذلك يجب أن يكون مبدأ الشرعية في هذا النوع من الجرائم  
مبدأ مزناً يسمح باتساع فهم السلطة واضحة ثمّن التجريم  
بما يتطلّبها وكافة الاحتياطات . وإن الادارة التي تخصل بتنظيم الاقتصاد  
الوطني في كافة المجالين وضبط مقاييسه ، وهي الجماز الوحيدة  
التي يتمتع باختصاص مستد بـ المسائل الاقتصادية ويتطابق  
.....

(1) P.Azard, op cit T.A.H.C , p 787 .  
-Amzazi , op cit , pgè .

(2) M.Derdous , op cit , TI , p183 .

(3) Amzazi ,op cit , p 97 et 98 .

(4) vrig , le droit penal social économique , R.I.D.P , 1953 , p 742 .

لأن التغيرات التي ستطر مستقبلا على سعر السوق في كافة  
البادين ، الشيء الذي جعل المشروع يقرر تدخلها لوضع التدابير  
اللائمة لمواجهة الظاهرة الاقتصادية الجديدة ، وما هذه العملية  
الا وسيلة ناجحة تهدف إلى حماية أفضل وأسرع للسياسة الاقتصادية الوطنية .

وان هذه الطريقة لا تمتد قضاة على مبدأ الشرعية أو انقاذه من  
قيمه بل تأكيدا له طالما ان اختصاص الادارة والسلطة التنظيمية بوضع محتوى  
التجريم يستمد شرعيته من النصوص التفويضية التي وضعتها القوانين  
المختلفة وبسبق ان تعرضنا لها آنفا .

ولقد سبق ان أوضحنا ان التفويض التشريعي لا يعد تاقضا مع ما نص  
عليه الدستور حول اختصاص مجلس الشعب الوطني بتحديد  
قواعد التجريم والعقاب وعانت به المادة الاولى من قانون العقوبات  
بأنه - التفويض التشريعي - من قبيل النصوص التي تتضمن خروجا  
على النصوص العامة في بعض المسائل المعينة مثل ما حدده  
الدستور في المادة 111 بالنسبة لاختصاص السلطة التنظيمية بتحديد  
ما لا يحد من اختصاص القانون ، أي بتحديد المخالفات .

ولقد ذهبنا ببعض الدساتير الى أبعد من ذلك <sup>فهي</sup>  
أن ترت المادة 49 من الدستور اليوغوسلافي لسنة 1963 على  
أن تحدد الجرائم والعقوبات بالقانون جاء في نفس هذه المادة  
أنه يجوز ان تحدد الجرائم الاقتصادية عقوباتها باقانون او قرار  
صدر بناه على قانون .  
.....

(1) انظر بالنسبة للمخالفات الاقتصادية : -  
-Vivoda , délits économiques en droit penal yougoslave , T.A.H.O , Dalloz , 1963 , p 645 .

ومع ذلك فلا زلت متسكين بالتحفظات التي سبق ان تعرضا  
لها حول الغلورة التي من شأنها ان تجبر عن اختصار السلطة  
التنظيمية بتحديد التجريم والعقاب في ميدان المخالفات في  
قانون الجزائي ، وان القوى التشريعية في الميادين الاقتصادية  
وان كان يسمح بتحديد منه المخالفات والجنايات في نفس الوقت  
فانه يتوقف على وضع العناصر المكونة للجريمة ليس الا . ونستمد  
الدليل على ذلك من طريقة النصوص على بياض التي تكون فيها المقومة  
محددة ، دون العناصر المكونة للجريمة التي يرجع تحديدها للسلطة  
المفترضة قائمًا بذلك . وهناك من ذهب بهذه الطريقة بحسب  
انها تسمح المجال لتحكم الادارة في وضع قواعد التجريم وانه يستحيل  
وجود مساسا اكبر ووضحا ببدأ الشرعية الذي يستوجب التقييد  
الحرفي بمحتوى النص القانوني للسماح بمتىعنة من يخالفه ، ولكن  
هذا الرأي محل نظر لأن التحديد الدقيق لبعض نصوص قانون  
العقوبات الاقتصادي يعرقل متىعنة المحترفين في الوقت المناسب  
ويسمح لمن اتهم من المساس بالمال الحادي بأن يعيده الكورة  
ثانية دون ان تم تباعته ؛ لذا لم يتم تطبيق التجريم المحدد  
بدقة مسبقا مع التصرفات الجديدة .

وان مراد الشارع من اجازة وضع التجريم من طرف الادارة هو  
انحصار الفرصة لتحديد ما هي الاقتضاء ، فلابد للمعيوب التي قد يكتشفها  
العمل بالنصوص المرصودة .  
.....  
 (1) P,Azard , op cit , p 785 .  
 (2) M,Derdous , op cit , TI 183 .  
 (3) Le roy , J.C.P.

(4) سالم مدحت نبيل ، مرجع سابق عن  
بالنسبة لموقف النساء المصري من القوى التشريعية .

ويكمن الفهمن الاساسي من الحيلولة دون تحكم الادارة في وضع نصوص التجاريم في حق المتهمن في كل ما تقم به الادارة امام القضاء.

ويكفي ان تستمد هذا الضمان من المادة 178 من الدستور الجزائري الذي تنص على أن "ينظر المجلس الأعلى في قضايا الطعن في النصوص التنظيمية" ولما كانت المراسيم والقرارات والمقررات سابقة الذكر نصوصاً تنظيمية، فإنه بامكان من كانت لها مصلحة ان يطعن فيها أمام المجلس الأعلى.

ولقد نظم قانون الاجراءات المدنية<sup>(2)</sup> الطعن في النصوص التنظيمية وحدده بالطعن بالبطلان في القرارات التنظيمية والقرارات الفردية الصادرة من السلطة الادارية والطعون الخاصة بتفسير هذه القرارات والطعون المتعلقة بمدى شرعية الاجراءات التي تكون المنازعة فيما من اختصاص المجلس الاعلى .

غير أن التفسير اللغوي لهذه المادة يجعلنا نقرر بأن القرارات  
هي وحدة التي تدخل تحت حق الطعن أمام المجلس الأعلى دون المراسم  
بينما تمتد هذه الأخيرة بما حدد الدستور - بمفهوم المخالفة  
من المجال التنظيمي . ونحن نتفق بما حدد قانون الاجراءات المدنية  
انه يقرر حكما خاصا ويحدد بدقة الاحكام العامة التي جاء بها  
الدستور وصنواحية أخرى فان المرسم يعده أكثر قيمته  
من القرار لأنّه يصدر عن الحكومة وليس عن الوزير المختص او الوزراء  
المختصين وبالاضافة الى ذلك فان الاحكام التي يقررها المرسم تمتد اكتر دواماً بالنسبة للنصوص  
المتغيرة من قانون العقوبات الاقتصادي من الاحكام التي تحدده  
القرارات عند وضع التجربة .

(1) Amzazi, op. cit., p. 144.

\* 276 الى 274 الموارد انتظار (2)

(3) المادة 152/2 من الدستور الجزائري.

(٤) انتظار المادة الاولي من الامر المكتتب من قمع المخالفات الواقعه على تنظيم الاسعار - سابق الذكر

وتجدر الاشارة الى أن الدستور لم يصر ضمان الطعن في النصوص التنظيمية على تلك التي تخضع لوضع التجربة فقط، بل ان نص المادة 178 جاء عاماً لكي يشمل كل النصوص التنظيمية ومن بينها تلك التي تخضع لوضع قواعد التجريم والعقاب للمخالفات كما أسلفنا.

الاصادقة الدبلوماسية المحدثة في 20/10/1973 تتعلق بالكتاب الرابع عشر من قانون من صدور أكتوبر 1973/7/25، وتحتية تطبيقه لاكتساب الجنسية، تنص المادة 1/أ - تطبيق القاعدة بالنسبة للعمل الشعبي كان يحصل على الجنسية في 25 فبراير 1973 من حيث يصدر الشرعية، ودونهم من ذويه ولغير أولئك الصالح إلا إذا كانوا قد اكتسبوا الجنسية من الأجهزة المختصة التي تسرى  
البراءوى من التصرفية الولائية أو المبادلة الدبلوماسية

### المبحث الأول

#### سلطة استرداد الجنسي - سلامة

جريدة مالطا في الخامس من ديسمبر 1973 أعلنت الإعلان عن إصدار قرار رئيس مجلس الوزراء رقم 100 لسنة 1973، وذلك تضمن إلغاء صلاحيات المحاكم في إصدار أحكام بوقف تنفيذ الأحكام الصادرة من المحاكم الجنائية، وذلك تضمن إلغاء صلاحيات المحاكم الجنائية في إصدار أحكام بوقف تنفيذ الأحكام الصادرة من المحاكم الجنائية، وذلك في حالة عدم إلقاء القبض بالمخالفات المخالفة بالمخالفات.

وقد أقررتها من خلال المغيرات المأذنة ببيانات مجلس وزراء الصادقة على اتفاقية الصداقة الولائية (السلك) الأول أجرتها النساء وتصدرت في اجتماع عقده يوم السادس والعشرين من العฤษ년

### الفصل الثالث

#### موقف القاضي الجزائري ازاء مبدأ الشرعية

لقد واجهت المحاكم ، وخاصة المجالس الاعلى ، مشكلة احترام مبدأ الشرعية في ميدان قانون العقوبات الاقتصادي في مسألتين : الأولى تخص وجود نص قانوني غير ملائم لقمع تصرف مضر بالسياسة الاقتصادية للدولة (المبحث الأول) ، والثانية تتعلق بالفراغ القانوني الذي نتج عن صدور أمر 5 / 7 / 1973 ، وصعوبة تطبيقه (المبحث الثاني) ، فاختلف القضاة بالنسبة للحل الذي كان يجب ان يعطى : ف منهم من تمسك بمبدأ الشرعية ، ومنهم من دحضه وقرر أولوية المصالح الاقتصادية للدولة ، الشيء الذي جعلنا نتساءل عن الوضعية الحقيقة للقاضي الجزائري في الخصومة الجنائية (المبحث الثالث)

#### المبحث الأول

##### مسألة عدم وجود نص قانوني ملائم

ترتبط مسألة ملامة النصوص القانونية للواتر مع الاجتماع والاقتصادي والسياسي الجزائري ، ارتباطا وثيقا بمبدأ الشرعية ، لذلك قد يكون مبدأ الشرعية فارغا من محتواه بالرغم من كونه مكرسا من طرف القانون ، في حالة عدم ملامة النصوص للتصرفات الضارة بالمجتمع .

ولقد استخرجنا من قانون العقوبات احكاما متعلقة بمسألة اقتصادية مخالفة للسياسة الاقتصادية الاشتراكية (المطلب الاول) جعلت القضاة يتترددون في اتخاذ موقف موحد بالنسبة لها (المطلب الثاني) .

## المطلب الثاني

### الأحكام المخالفة للسياسة الاقتصادية الجزائرية

قد يقع المشرع الذي يتأثر إلى حد ما بتشريعات أجنبية أخرى في الخطأ، ويدرج نصوصاً تحتوى على أحكام غير ملائمة مع الظروف الاجتماعية والاقتصادية التي تحكم النظام السياسي للدولة ذلك ما حدث بالنسبة لمحظى المادة 172 من قانون العقوبات الجزائري التي تعرضت إلى تجريم المضاربة على الأسعار حيث قررت ما يلى :-

" يرتكب جريمة المضاربة غير المشروعة ويحاقب بالحبس من شهرين إلى سنتين وبغرامة من 500 إلى 100.000 دج كل من أحدث بطريق مباشر أو غير مباشر أو عن طريق وسيط رفما أو خفها مصطنعاً في أسعار السلع والبضائع والأوراق المالية العمومية أو الخاصة أو شرع في ذلك ،

- 1) بترويج أخباراً أو انباءً كاذبة أو مغرضة عمدًا بين الجمهور .
- 2) أو بطبع عروض في السوق شرقي احداث اضطراب في الأسعار .
- 3) أو بل قد يسم عروض بأسعار مرتفعة عن تلك التي كان يطلبها البائعون .
- 4) أو بالقيام بصفة فردية أو بذاته على اجتماع أو ترابط بأعمال في السوق أو الارتفاع في ذلك بشرط الحصول على ربح غير ناج عن التطبيق الطبيعي للمربي والطالب .
- 5) أو بأية طرق أ وسائل احتيالية " .

.../...

---

(1) يشير مضمون هذه المادة وخاصة الفقرتين 4 و 5 مشكل تفسيرها من طرف القاضي وسوف نرجع لهذه المسألة في الفصل الثاني من الباب الثاني .

والمسألة التي تثير انتباها بعد عرض هذه المادة هي محتوى الفقرة الرابعة التي تتضمن تجريم القيام بأعمال في السوق بفرض الحصول على ربح غير ناتج عن التطبيق الطبيعي للعرض والطلب.

(1)

ويبدو من الغريب وجود هذا النص من بين النصوص الجنائية التي تتولى حماية الاقتصاد الوطني، فبينما اتخذ المشرع الجزائري هررجا تشريعيا حاسما منذ تدில 1975 اذ دخل ضمه أغلب النصوص التي «لها أمر 21 جوان 1966 المتضمن إنشاء المجالس الخاصة»، وكان ذلك طبقا للأسلوب الاقتصادي الاشتراكي الذي انتهجه الدولة الجزائرية، فإنه ما زال يطبق نص المادة 172 وخاصة الفقرة 4 منها المأخوذة من القانون الفرنسي والتي تعبّر في نفس الوقت عن تمسك الدولة بآيديولوجيات الاقتصاديات الأساسية للنظام الرأسمالي والتي طالما دافع عنها الاقتصاد البريطاني آدم سميث ( وهي قانون المجرى الطبيعي للعرض والطلب).

ومن ناحية أخرى يعدّ ضمّن الفقرة 4 المذكورة أعلاه متنافيا تماما مع أحكام أمر 1975 المتضمن قمع المخالفات المرتكبة ضد تنظيم الأسعار التي تحدد دائما بمقتضى قرارات وزارية أو لائحة.

واعتراض بعض الكتاب الفرنسيين على نصيحة المسألة نظرا لاستحالة تحديدها من طرف القاضي قسما<sup>(1)</sup> عن أسباب وجود جمجمة المضاربة غير المشروع على الأسس سار بتلك الصيغة في قانون العقوبات<sup>(2)</sup>.

... / ...

(1) M, Derdous , o p oit, TI , p 156 .

(2) J, Leauté, op cit , p629 .

(3) نص المادة 419 من قانون العقوبات الفرنسي المعديل بقانون 3 ديسمبر 1926 والذي احتوى على نفس عبارات الفقرة الرابعة من المادة 172 من قانون العقوبات الجزائري.

المطلب الثاني

**تعدد القضاة في تطبيق المادة 4/17**

ولقد وجد القضاة صعوبة في تطبيق نص الفقرة 4 من المادة 172 ، والدليل على ذلك واضح في الموقف الذي اتخذه مجلس الاعلى في قرار رقم ١٧٣ لسنة ٢٠١٥ فيما يلي :-

تمت عملية تواطئ بين تاجر ميكانيكي يمارس تصليح السيارات مع ثلاثة أشخاص يهدف حمل آخرين على تسجيل انفسهم عند مصلحة الشركة الوطنية للآلات الميكانيكية التي تتولى بيع السيارات - صوناكوم - " sonacone " بوهران ، وبعد أن تم عملية سحب رايصال شراء السيارات يسمى " الميكانيكي زفالنه " نحو استخراج السيارات بواسطة المستفيد يمن ودفع ثمنها مقابل فائدة معينة شريطة ان يترازل هو ولاه من ملكية تلك السيارات .

(1) F. C. Jeantet, op. cit., p. 20, n° 5.

{2} J,P,Mauger ,op cit ,p23 .

(3) Ibid., p23.

وفي مرحلة ثانية تم عملية إعادة بيع هذه السيارات والتحصيل على فوائد فائقة جداً .

واعتماداً على هذه الوقائع تمت متابعة هؤلاء الأشخاص وشركائهم الوسطاء من ناحية النائب العام بتهمة المضاربة غير المشروعة وخاصة طبقاً للفقرتين 4 و 5 من المادة ١٧٢، وأحيلت القضية ، أمام المحكمة المختصة للنظر فيها . لكن المجلس القضائي بوهران حكم بالبراءة نظراً لعدم توافر أركان الجريمة التي تضم عليها المادة ١٧٢ في قراره المؤرخ في ١٥/٦/١٩٧٥، وطمأن النائب العام لدى هذا المجلس في القرار المذكور لصالح القانون . (لكون المادة ١٤٩٦ من قانون الاجرام الجزائية تنص على أن " الطعن في الحكم أو القرار الصادر بالبراءة لا يمكن أن يعيد النظر في براءة المتهم بل يكون فقط لصالح القانون ) .

وقضى المجلس الأعلى بنقض القرار المطعون فيه لصالح القانون .

وبعد عرض الوثائق والأدلة محل القضية يمكن أن نجد بعض الملاحظات -التي جانبها تأثر كل من موقف سلطة الاتهام حين قررت بجرائم الجريمة وموقف المجلس القضائي الذي حكم بالبراءة وموقف المجلس الأعلى الذي قرر بوجود الجريمة - :

١) في الملاحظة الأولى لتساؤل عن مدى مطابقة أحكام الفقرتين 4 و 5 من المادة ١٧٢ للواقائع المتابع من أجلها ، تولى ذليك فيما يخص الفقرة الرابعة نظراً لكونها تشكل الموضوع الأساسي لمناقشتها - فيتبين لنا بعد عرض الواقع أن المتهمين لم يتصرفوا في السوق ولكنهم التجأوا إلى سوق صوناكوم ( sonacome ) للحصول على سيارات من جهة وإلى السوق الحرة لبيع السيارات من جهة أخرى ، وعن طريق هاتين العمليتين تمت المضاربة . ومن هنا تبدو التفرقة بين عمليتي الالتجاء إلى السوق والقيام بأعمال في السوق ، فيبينما تحيي الأخيرة بالدرجة الأولى التدخل والسيطرة على الذين من شأنهما أن يؤديا إلى ارتفاع وانخفاض .

.... / ....

مصطمعها في الأسعار ، تدل الاولاً على مجرد المخصوص بمقابلة علية في السوق على مبالغ متماثلة في البسمل عن طريق المضاربة . ولكن توفر عناصر الجريمة المنصوص عليها في المادة ٤/١٧٢ يجب أن يكون ارتفاع الأسعار هو الهدف من العمليّة فيصرف النظر عما إذا كان الارتفاع ناتجاً من باعث الرغبة في تحقيق أقصى ربح ممكن ، ولذلك فقرار بأن عمليّة القيام بأعمال في السوق تتميز بالضرورة بمسألة تغيير الأسعار فقط . ومن جهة أخرى تهدف جريمة المضاربة غير المشروعة إلى أحداث نقص في المواد عن طريق تخزينها ، مما يحرقل المجرى الطبيعي لقانون العرض والطلب بينما يهدّد نقص المواد أمراً طبيعياً في هذه القضية إذ لم يحصل ارتفاع الأسعار من جراء التجاوز المتهميّن إلى السوق بل توقفت تصرفاتهم على الاستفادة من ذلك ليس إلا .

٢) وإن الملاحظة الثانية متعلقة بسياسة المتهمة من طرف الدولة في تحديد الأسعار ، فإن عمليّة القيام بأعمال في سوق سوناكوم " sonacome " لم تؤدي إلى نتيجة إيجابية بالنسبة لتفعيل الأسعار بالارتفاع أو الانخفاض لأن شركة سوناكوم تستأثر باحتكار كلّي في تحديد سياسة اسعار السيارات ، وإن عمليّة بيع السيارات التي تم بين الخواص تبقى عمليّة دون آثار خطيرة على نظام الأسعار لكنها لم تتمكن في بأي صورة كانت من إنشاء سوق موازية أو المسابق بالاحتكار المتّخذ من طرف الشركة .

٣) والملاحظة الثالثة تتلخص في كون المشرع لا يستطيع معاقبة الأشخاص الذين غيرروا الأسعار بمقتضى المادة ١٧٢ إلا إذا كان ذلك بهدف الحصول على وح غير ناتج عن التطبيق الطبيعي للعرض والطلب . وللتتمكن من تطبيق هذه الأحكام يجب أن يعرف قبل كل شيء " معنى هذا الربح لاته هو الذي يكون معيار

جنحة تغيير الأسعار، وإن الربح الذي لا يكون نتيجة للتطبيق الطبيعي للعرض والطلب يعتبر ربحاً مبالغ فيه ويدخل تحت طائلة العقاب (م 172)، ولكن متى تزول المعرفة الطبيعية والمعقولة للربح لكي يصبح غير طبيعي ومبالغ فيه؟

لا يوجد في مضمون المادة 172 من قانون العقوبات الجزائري ما يوضح الحد بين الربح الطبيعي وغيره كما أنه لا يوجد تعريف لتحديد هذا الحق الذي يستحيل ذلك على المشرع.

واعتماداً على ما تقدم لا يشكل رفع أسعار السيارات من طرف المتهمين اثناً إثناء بيعها، معهاراً قانونياً لتحديد الربح غير الطبيعي، وذلك أنهم استعملوا أسعاراً موجودة في السوق الحرة، وكثيراً ما نجد سيارات مستوردة إلى القطر الجزائري من طرف المهاجرين بمبالغها بأسعار مرتفعة جداً نظراً لتفطية باللغ الرسوم الجمركية التي سددوها، وتتفوق أسعار هذه السيارات إلى حد بعيد الأسعار المحددة من طرف شركات صوناكوم "sonacome" لسياراتها الجديدة.

فهل يمكن الدفع بتحقيق الربح غير الطبيعي في حالة ما إذا أعاد المهاجران بيع سياراتهم؟ لقد كان القضاء على عدم بعزم امكانية تطبيق المادة 172 / 4 على التصرفات المتابعة من أجلها، لكن لم يكن لهم السلاح اللازم للتمكن من ملاحقة المتهمن فأصرروا على تطبيق المادة 172.

تخلى من كل ذلك إلى التقرير بعدم صحة قرار المجلس الأعلى لأن أحكام المادة 172 لا تطبق على الواقع المستند إلى المتهمين وشركائهم، وصحة الموقف الذي اتخذه قضاة الموضوع بالنسبة لها، وعلى المشروع أن يلفي الفقرة الرابعة من المادة 172 لأنه يستحيل تطبيقها نظراً لاستحالة تحديد عناصرها بالتدقيق . . . . .

نظراً لتنافيهما مع السياسة الاقتصادية الاشتراكية المؤسسة على عدم  
الاحتياج من طرف الدولة والشركات الوطنية بالنسبة لتحديد الأسعار ويجب على المشرع  
من ناحية أخرى أن يضع نصوصاً عقابية تلائمه ولا جرام الاقتصادي الجزائري، وتدابير تحول  
دون التهرب من الامتثال للنظام العام الاقتصادي.

### المبحث الثاني

#### صعوبة تطبيق أمر 1973/7/5

لقد أدى تطبيق أمر 1973/7/5 إلى زعزعة الجهاز القضائي بشأن  
مسألة شائكة تتلخص كالتالي :-

هل يجوز قسم بعض التصرفات التي كانت تعد جريمة بمقتضى  
نصوصاتم الفاذهان، أو هل يجب اطلاق صراح التهم افتادا  
ب جداً الشرعية ظرراً لمدم وجود نص واجب التطبيق؟ سـوف  
تترسـم الإجابة عن هذا السـؤال عند عرض مسألة تضارب مواقف  
القضاة أمام الفراغ القانوني (المطلب الثاني) بعد أن يتم تحديـد هذا  
مشكل الفراغ القانوني (المطلب الأول).

### المطلب الأول

#### مشكل الفراغ القانوني

لما كان التشريع الفرنسي مطبقاً في الجزائر بمقتضى الأمر  
رقم 62 - 157 المؤمن في 31 ديسمبر 1962، رأت السلطة الثورية منذ تصحيح  
19 جوان 1965 أن ذلك التشريع لم يرق ملائمة مع ظروف  
المجتمع الجزائري وخاصة مع التدابير الجزائية التي اتخذتها

الحكومة لحماية الأموال الشاغرة - نظراً لوضع نصوص تنظم استغلال الأموال المسيرة ذاتياً - والأموال العامة - نظراً للأسلوب الاقتصادي الاشتراكي الذي سلكه الجزائر - .

ذلك ان استمرار العمل بالتشريع الفرنسي لم يزل يقف حجر عثرة في سبيل السير الحسن والسرع في تشييد مجتمع اشتراكي ، اذ كانت نصوصه مستوحاة من فكر استعماري يخدم بالدرجة الاولى الاقتصاد الرأسمالي الحر «الشيء» الذي كان يسبب ضياعاً كبيراً من (2) الرقت في البحث والتقييم عن مصادره تلك النصوص التي كانت ترجع أحياناً الى القرن التاسع عشر.

لذلك بادرت السلطة الثورية سنة 1973 باصدار الامر المتضمن الفاء العمل بالتشريع الفرنسي ، فنصت المادة الاولى منه على أنه : « يلغى القانون رقم 62 - 157 المؤرخ في 31 ديسمبر 1962 والمتضمن التمديد حتى اشعار آخر لفمول التشريع النافذ الى غاية 31 ديسمبر 1962 » .

وأكملت المادة الثانية من هذا الامر ما جاء في المادة الاولى بقولها : « تلفى كذلك بناء على المادة الاولى اعلاه جميع النصوص السابقة ل التاريخ 3 يوليو والتي حدد العمل بها بموجب القانون المشار اليه في المادة الاولى اعلاه » .

وبناء على مضمون هاتين المادتين يفهم بأن الشرعاً الجزائري قرر ابتداءً من التاريخ المذكور اعلاه الفاء ما تبقى من النصوص الفرنسية السارية المفعول ، وذلك نظراً لتطور الحركة التحريرية الجزائرية .

ومن بين النصوص التي تقر الفاء بما يقتضي هذا الامر قانون الجمارك الفرنسي الذي كان سارياً المفعول به في الجزائر وقانون تنظيم الاسعار وقانون 1905 المتضمن قمع الفسق والتسليس في المواد الغذائية .

غير أن الاشكال يثور من وراء احكام المادة الثالثة من هذا الامر التي تصر على أنه : « تحدد في تعليمات رئيسية كيفية تطبيق هذا الفصل » .

٠٠٠ / ٠٠٠

(1) انظر عرض الاسباب للامر رقم 73-29 المؤرخ في 5 يوليو 1973 والمتضمن الفاء القانون رقم 62 - 157 .

(2) نشرة القضاة رقم 1 سنة 1974 - تعليق حول الامر الصادر في 5 يوليو 1973 والذي تضمن الفاء قانون 31 ديسمبر 1962 - ص 53 و 54 .

والتي تعلق سريان مفعوله لحين تدخل الادارة عن طريق اصدار تعليمات رئاسية<sup>(1)</sup>، وذلك بالرغم من الامتداد السياسية الهامة التي كان يتميز بها ، ومن جهة اخرى أوضحت المادة الرابعة من نفس الامر على أنه ستدخل أحكامه حيز التنفيذ ابتداءً من 5 يوليو 1975 . ونتساءل لما هذه الاحكام المتناقضة في الامر الواحد . فمن ناحية يقرر المشرع الفائت التشريع الفرنسي الساري في الجزائر نظراً لتطور الحركة التشريعية وشموليتها ، ونظراً لاعتبارات سياسية ، كون التشريع الفرنسي اذا ما بقي مطبقاً في الجزائر لمدة طويلة بعد الاستقلال يعد نوعاً من الخضوع للدولة الفرنسية وامتداداً لاستعمارها من النواحي الثقافية والقانونية والسياسية واعتبارات أخرى اقتصادية واجتماعية تحتدم اصول قوانين السلام والواقع الاقتصادي والاجتماعي الجزائري .

ومن ناحية اخرى يحلىق هذا الامر الفائت التشريع الفرنسي لغاية صدور نصوص تطبيقية وفي وضع ثالث يقر دخوله حيز التنفيذ ابتداءً من 1975 .

وقد يفهم بأن امر 1973 جاء قبل أوانيه ظراً لكن المادة الرابعة تتضمن مراجحة على دخوله حيز التنفيذ ابتداءً من 5 جويلية 1975 . وفعلاً صدرت اثناء ذلك الفترة عدة قوانين ، نذكر منها تعديل قانون المقومات المادر بتاريخ 1975/6/17 والذي هو من قانون 1905 من حيث توقيع قمع الشيش والتدين في المواد الغذائية .

1) ولا تعد هذه المعملية غريبة على التشريع الجزائري ، فلقد عرف هذا النوع من تدخل الادارة وتحليل سريان التشريع في ميدان الجرائم الاقتصادية اثناء فترة الاستعمار لما كان سريان النصوص القانونية الفرنسية يمتد الى مستعمرات فرنسا ، فقد نصت المادة 1<sup>st</sup> من قانون 1905 المذكور على انه " تقر التدابير التي تتضمن تنفيذ هذا القانون من طرف لوائح تنظيمية صادرة من الادارة العامة ..." .  
انظر : Amzazi , op cit p62 .

وصدر أمر رقم 75 - 37 المؤرخ في 29 أبريل 1975 المتعلق بالاسعار وقمع المخالفات الخاصة بتنظيم الاسعار والذى عوض امر رقم 45 - 1483 المؤرخ في 30 جوان 1945 .

غير ان الاشكال يثور بالنسبة لقانون الجمارك ، فكان على المشرع الجزائري ، على غرار ما فعله بالنسبة للقوانين الاخرى ، أن يصدر هذا القانون على الاقل ابتداء من 5 يوليو 1975 فبذلك يكون قد دسّد كل الفراغ القانوني الذي قد تتولد على صدور أمر 1973 . ولكن لم يصدر قانون الجمارك الجزائري الا بتاريخ 21 / 7 / 1979 ، الشيء الذي جعل القضاة يتربّدون فيأخذ موقف حاسم بالنسبة لفراغ القانوني الذي حدث من تاريخ 5 / 7 / 1975 لغاية 21 / 7 / 1979 .

### المطلب الثاني

#### تضارب مواقف القضاة أمام الفراغ القانوني

لم يتمكن المجلس الاعلى الجزائري الى اتخاذ موقف حاسم بالنسبة لفراغ القانوني الذي طرأ بالنسبة لقانون الجمارك .<sup>(1)</sup>

فراه تارة يقرر متابعته من ارتكاب افعالا تمر بـ نظام الجمارك مستبّدا في ذلك صراحة بـ مبدأ الشرعية او مستبدا الى فكراه سريان القانون القديم نظرا لمعدم صدور تسلیمات رئاسية لتطبيق امر 1973 (الفرقة الجنائية الثانية ) وتارة اخرى يستبعد صراحة المتابعة لمعدم وجود نص قانوني مماثلا في ذلك لمبدأ الشرعية (الفرقة الجنائية الاولى ) :

.../...

---

(1) وكانت المجالس القضائية تتخبط في نفس الاختلافات .

## الفرع الأول

## **موقف الفرفة الجنائية الثانية: استبعاد مبدأ الشرعية**

لقد استندنا في ابراز هذا الموقف الى قرارات المجلس  
الاعلى أسمى فيها الطعن على خرق القانون والمساس ببند ١  
الشرعية ، وذلك بدعوى ان الطاعنين ، قد تمت متابعتهما وحكم عليهم  
بمقتضى قانون الجمارك الفرنسي الذي ابتدأ من تاريخ 1975/7/5  
ومع ذلك فان قضية الموضوع قد طبقوا القانون القديم وخاصة  
المادة 414 منه بالرغم من الفاصله بمقتضى أمر 1973.

وكانت اجابة المجلس الاعلى (الغرفة الثانية) للطاعنين بالرفض  
لعدم التأسيس . واستند المجلس الاعلى في ذلك الى تبرير من  
استمد الاول منهما ، من فحوى أمر 1973 وخاصة المادة الثالثة منه  
التي تتعلق بتطبيقه لحين صدور تفاصيله ( -أ- ) وأسس  
الثاني على وجوب القمع حتى ولو تختلف الركن القانوني للجريمة  
( -ب- ) .

-أ-أشار المجلس الأعلى بالسبيل للتبرير الاول فكرة العمل بأحكام المادة الثالثة من أمر 1973 التي علقت تطبيقه لحين صدور تعليمات رئاسية ، وما أن هذه التعليمات لم تصدر بعد فذلك يعني أن قانون الجمارك الفرنسي لا زال في حيز التنفيذ<sup>(1)</sup> وسوف يبقى ساريا لغاية صدور قانون الجمارك الجديد .

... / ...

(1) قرار المجلس الأعلى ، الغرفة الجنائية الثانية ، المؤرخ في 28 مאי 1981 ، أنتظرا الملحق رقم 2 المرفق بأمر 1973 وقانون 1962 السابق ذكرهما .

وقد يكون هذا الموقف صائباً إلى حد ما ، ذلك أن الجريمة المرتكبة تستحق العقاب طبقاً لقانون الجمارك القديم وقانون الجمارك الجديد ، ومن ناحية أخرى كان على القاضي ظالماً لم تصدر التعليمات الرئاسية(3) أن يطبق القانون الفرنسي وخاصة وأنه فيما عدا ذلك سيجد نفسه أمام فبراغ قانوني يحتم عليه الحكم بالبراءة وإطلاق سراح المتهم .

وبحسب رأينا ، يعده نص المادة 3 من أمر 1973 وسيادة  
استعملها المشرع لمتابعة كل من ارتكب مخالفته قبل صدور القانون الجديد  
وفعلاً تأخير صدور قانون الجمارك وحدثت تصرفات تمثل بنظام  
الجمارك ، فكان نص المادة 3 وسيلة فعلية استعملها المشرع لفتح  
كل من يحاول الاستفادة من أحكام أمر 1973 بالنسبة للجرائم  
الجرمكية ، سلاحاً في يد القاضي لتأسيس المتابعة الجزائية  
المقررة لتلك الجرائم .

ولكن في الحقيقة لا يمد هذا التبرير موسساً من الناحية  
القانونية، لأنَّ امر 1973 لم يقرر فعلاً تعليق تطبيق نصوص  
لحين صدور تعليمات رئاسية، وذلك يفهم من نص المادة الرابعة  
من المعمول توعد بـ «سريانه ابتداءً من 5 / 7 / 1975»،  
ما يستتبع أنه حتى وإن قرر تعليق سريان هذا الامر فـ لا  
يجوز أن يتتجاوز ذلك تاريخ 1975 / 7 / 5.

لذلك كان على القاضي أن يصرف النظر عن المادة الثالثة في صورة حلول تاريخ 1975/7/5 دون أن تصدر تعليمات رئاسية .

وعلاوة على ذلك فان امر 1973 يكتسي صبغة سياسية هامة بالنسبة للجمهورية الجزائرية لانه يحد بعثيات تصعد لامتداد السيادة القانونية الفرنسية في الجزائر بعد الاستقلال - كما سبق ان ذكرنا - لذلك يحد من باب التهافت الخطير اخضاع تنفيذه للنصوص ادارية تطبيقية .

ومن ناحية أخرى ، إذا اعتد القاضي بضمون المادة الثالثة  
ويقى يترقب صدور تلك التصوص ، فسوف يبقى التشريع الفرنسي  
ساري المفعول إلى الأبد في حالة عدم صدور هذه التصوص .  
وفعلاً صدر قانون الجمارك سنة 1979 دون أن تصدر التعليمات  
الرئيسية إلى حد الان ، لذلك استند المجلس على قرار  
آخر إلى تبرراً آخر ، لتأسيس موقفه .

— بـ على النقيض من التبرير الاول الذى استند فيه المجلس الاعلى الى محتوى النصوص القانونية (امر 1973)، استمد التبرير الثاني من فكرة القمع المأخوذة من القاعدة الثالثة بأن القانون يخلق من الضورة ، فلما امتنع امامه شخص قام بأفعال ضرة بالاقتصاد الوطنى دون ان يوجد لها قانون يحرم ويعاقب تلك التصرفات ، استبعد المجلس الاعلى مبدأ الشرعية

• • • / • • •

(1) المجلس الأعلى - القرفة الجنائية الثانية - قرار موّرخ في ١/٨/١٩٨٠ ، انظر الملحقة رقم ٣.

(2) و تؤكد المادة السادسة من قانون الاجراءات الجزائية الجزائرى ما جاء في المادة الاولى من قانون المقويات الجزائرى فهى تقضى بانقضاء الدعوى العمومية بمجرد انتفاء القانون الجزائى ( اي القانون الذى ينظم التصرفات المتتابع من أجلها وفي هذا الصدد قانون الجمالي ) وفي حالة انتفاء القانون تفقد التصرفات طابعها الا جرامي وبذلك لا تجوز المتابعة ، وفي صورة ما اذا حركت الدعوى العمومية قبل انتفاء القانون توقف بذلك انتظار هذه المسألة : Roger , Merle et A,Vitu , traité de droit criminel , procedure penale , 3ème édition TII , CUJAS 1979 , p73

وستفي المسألة المطروحة أمامه حسب مقتضيات العدالة بالفهم العام  
أى تلك العدالة الراسخة في شعور كل واحد منا والتي تعتبر  
تلك التصرفات مضرة بالاقتصاد الوطني بصرف النظر عما إذا حددها  
الشرع أم لا<sup>(1)</sup> وذلك أن النصوص التي يضعها المشرع، ما هي إلا تعبيرا  
جزئياً عن القانون الطبيعي الراسخ في أذهان الأشخاص. وعلى أيّة  
حال فلا داعي للخوض في هذه المسألة التي تكتسي طابعاً  
فلسفياً أكثر منه قانونياً.

وقد قدم المجلس الأعلى في خاتمة القرار حجة لتدعم موقفه  
قال :-

"لذا فإن الوجه غير سليم لأنّه لا يمكن في أيّة حال من  
الاحوال ان تبقى جريمة بدون أيّة متابعة وبدون عقاب."

ويمضى التبرير الثاني بفهم بأن المجلس الأعلى - وخاصة  
الغرفة الجنائية الثانية - لم يتعدد في احترام مبدأ الشرعية أو نفيه في حالة  
في حالة وجود فراغ قانوني بل كان موقفه واضحًا وصريحًا حول استبعاد هذا  
المبدأ وحكم بما تقتضيه العدالة والقانون الطبيعي، فانقلب بذلك صيغة  
"لا جريمة ولا عقوبة الا بمعنى" إلى صيغة "لا جريمة بدون متابعة وبدون عقاب".

وكأن المجلس الأعلى قد صمم في هذا القرار على  
تحمل مسؤولية مثل "الفراغ القانوني الذي حدث بالنسبة  
لقانون الجمارك، عملاً بأمر 1973، فقد ضمان حماية السياسة الاقتصادية  
الوطنية". لكنه مع ذلك لم يحضر بمساندة الغرفة الجنائية  
الأولى كاسترئي.

٠٠٠/٠٠٠

(1) ولقد عرفت الشريعة الإسلامية في نظام التمازير العقوبة المشرعة على جنائية لا أحد فيها نسفاً كوطء الشريك الجاري المشتركة أو امته الزوجة أو جارية ابنه أو وطء امرأته في ذبرها أو حيفها أو وطء أجنبية دون الفرج أو سرقة مادون النصاب أو من غير حرزاً والنهب والنصب والاختلاس أو الجنائية على إنسان بما لا يوجب حداً ولا قصاصاً ولا دية.  
ابن قدامة المغنى - مكتبة الجمهورية العربية - الجزء 8 (بدون تاريخ) ص 325

### الفرع الثاني

#### موقف الغرفة الجنائية الاولى : الالتزام بمبدأ

#### الشرعية

(1)

في نفس الفترة تقريباً أصدر المجلس الأعلى ، قراراً ، فاصلاً في طعنين ، الاول رفعته ادارة الجمارك ضد قرار المجلس القضائي الذي رفض طلباتها بالنسبة لتوقيع عقوبة الفرامة على المتهمة ، والثاني قد تمه المدوم عليهما بعقوبة الحبس لمدة سنة نافذة وفرضت قدرها 4000 دج .

وعلى ايّو حال فلا يهمنا بالنسبة لهذا القرار الا موقف الذي اتخذه المجلس الاعلى ردًا على طلبات ادارة الجمارك .

وكان طعن ادارة الجمارك ضد الحكم الصادر في 25 / 11 / 1978 ، عن محكمة الجنائيات القسم الاقتصادي بتلمسان ، مستندًا الى أساس أن الحكم المطعون فيه قد اكتفى بمتابعة المتهمة بمقتضى المادتين 424 و 425 من قانون العقوبات اللتين تخصان الجرائم الصرافية .

وبناءً على ذلك يكون هذا الحكم قد رفض طلب الادارة في توقيع الفرامة المالية .

وقد أسس المجلس الاعلى رفضه لطعن ادارة الجمارك بما يلي :-  
" حيث أن قانون الجمارك القديم لم يكن مطبقاً يوم ارتكاب الجريمة ."

ـ وحيث أن قانون الجمارك الجديد لم يصدر إلا في 21 / 7 / 1979 في حين ان المخالفة ، وقعت ارتكابها في 20 ماي 1977 مما يجعل هذا القانون غير مطبق عليها " .

....

---

(1) قرار المجلس الاعلى - الغرفة الجنائية الاولى المؤرخ في 21 / 4 / 1981 انظر المحقق رقم 4 .

وما تقدم يفهم بأن المجلس الأعلى لم يتجه إلى العمل  
بنص المادة الثالثة من أمر 1973 - التي تتعلق سريانه - بل قرر  
صراحة عدم سريان القانون القديم طبقاً لهذا الأمر نظراً لكون  
المخالفات ارتكبت سنة 1977 ، ولم يقر الطابع . : رغم من عدم وجود  
نصوص أمامه ، فاتخذ بما لذلك اتجاهها مخالفاتاماً لما استقر  
عليه العمل في الغرفة الجنائية القافية . وبعد هذا الموقف  
سلি�ماً وموسساً من الناحية القانونية نظراً لامتثاله لا حكم المادة الأولى  
من قانون العقوبات الجزائري حول مبدأ الشرعية .

غير أن هذا الموقف لا يخلو من الملاحة في الرغم من سلامته من الناحية القانونية ، فهو مع ذلك يهد خطيرا على الاقتصاد الوطني ، ذلك أنه يقر بآباهة كل التصرفات التي تضر بنظام الجمارك وتعرّض السياسة الاقتصادية الوطنية للخطر ، وهذا أمر لا يتماشى مع الدور الذي أنطه القانون الأساسي للقضاء بالقاضي من حيث تجنيده للسلطات عن مكتسبات الثورة<sup>(1)</sup> .

ويكفي ارجاع سبب هذا الموقف الى مسألة ان الغرفة الاولى لم تكن في نفس الوضعية التي كانت فيها الغرفة الثانية كما سبق ان ذكرنا افما ، ذلك ان جريمة مخالفة التنظيم القدي المتابع من أجلها ، كانت تتميّز بـ طابع مزدوج ، فهي تخضع في نفس الوقت لا حكم القانون العام وقانون الجمارك - كما حدده القرار المذكور اعلاه - وبناءً على ذلك ، فيبعد ان ضممت الغرفة الاولى متابعة المتهمة وتحقيقها من ادانتها طبقاً للمادتين 424 و 425 من قانون العقوبات ، لم يسبق لها المجال في التردّد بالنسبة لطلب ادارة الجمارك ، فرفضته وقررت في نفس الوقت عدم وجود قانون جمارك واجب التطبيق .

(١) وسوف ترجع لهذه المسألة بأكثر وضوح في البحث المولى .

وغي من البيان أن هذا الموقف لا ينصرف فقط إلى طلب توقيع عقوبة التراة من طرف إدارة الجمارك ، بل ينصرف أيضاً إلى أي تصرف يعد ضاراً بنظام الجمارك كما أسلفنا .

ولما كان كل من موقف الفرقه الثانية ، والفرقه الاولى محل نظر ومناقشة نظراً لكونهما ينطويان على تضارب واضح وصريح . كان على المجلس الأعلى أن يتوصل إلى الحل<sup>(1)</sup> عن طريق استدعاء غرفة للاجتماع ، عملاً بأحكام المادة 2/177 من الدستور ، وهذا ما يسمى بالفرق مجتمعة التي تسعى إلى مناقشة إلا سوء القانونية للمواقف المختلفة في المسألة<sup>(2)</sup> الواحدة حتى تتوصل إلى توحيد هاتان لما من عليه القانون وتضمن بذلك استقرار القضاة .

.... / ....

(1) تنص المادة 2/177 من الدستور على أنه "..... يضمن المجلس الأعلى توحيد الاجتهد في العمل القضائي في جميع أنحاء البلاد ويسمه على احترام القانون " .

(2) يجب أن لا يتجاوز استدعاء الفرق مجتمعة ، انتظر في سلامه تطبيق القانون . فان دوره يحد امتداداً للرؤيا العاديه للمجلس الأعلى من حيث توقيمه في توحيد المواقف على الجانب الشكلي للقضايا وهو مراقبة تطبيق القانون دون الخوض في موضوعها .

وقد سبق ان شهد القضاء الجزائري استدعاً الفرق مجتمعة بالنسبة لقضية التخريب الاقتصادي الذي وقع في ولاية بشار ، ونظرت الفرق في الجانب الموضوعي للقضية ، الشيء الذي سمح لمحامي للدفاع الطعن بعدم دستورية هذه الطريقة ، نظراً لكون المادة 2/177 من الدستور تنص على أن دور المجلس الأعلى يتوقف على السهر على احترام تطبيق القانون ليس الا . انظر جريدة الشعب 23/2/1984 .

وبامكاننا محاصرة هذه المسألة من وجهة أخرى لا تخلي  
من أهمية ، فإذا رجعنا إلى الدستور ، تبين لنا بأن موافق المجلس  
الأعلى ما هي إلا انعكاساً للاتجاهات المتعارضة التي تخللها الدستور  
والقانون بصورة عامة .

فمن ناحية نلاحظ تكريس مبدأ الشرعية في المادة الأولى<sup>(1)</sup> من  
قانون العقوبات والمادة 51 من الدستوري إطار ليبرالي ، ذلك  
أن مبدأ الشرعية طفت عليه خلفيات سياسية تبادى بببدأ الفصل  
بين السلطات ، واقتصادية تبادى بفكرة سمو الحرية الفردية في التصرف  
الاقتصادي .

ومن ناحية أخرى تصنف المادتين 166 و 173 / 1 من الدستور  
على أولوية الاشتراكية ، وما تتطلّح إليه من أهداف اجتماعية ، فلم ين  
تستد الهيبة ؛ سيادة القانون أو أولوية الاشتراكية في حالة تعارضهما  
علماً بأن فلسفة القانون الجزائري - كما حددته الميثاق الودائلي - مؤسسة  
على عدم وجود هذا التعارض بحيث يجب أن تكون جميع القوانين  
اشتراكية ؟ سينم توضيح هذه المسألة في البحث المولاي .

.....

(1) J, Carbonnier , flexible droit op cit , p21 .

- E, Garçon , code penal annoté , art 4 .

(2) Bernasconi , op cit , 260 et 319 .

غير أن عدم تأثير المذهب بالسياسات السياسية لا يعني انفصاله عن السياسة تماماً هيئ  
يجب أن يتم التحرر منه في التغيير لا من عن سياق المجتمع المتعدد في القانون  
الذى يوضع بمقدمة ديمقراطية .

### المبحث الثالث

#### وضعية القاضي الجزائري في الخصومة

#### الجنائية

يتمتع القاضي في أغلب التشريعات بضمان أساسى ينظمه وظيفته (1) وسمح له بتطبيق القانون دون تدخل الحكومة أو النيابة العامة، دون الخضوع للتغيرات السياسية، وضد سوط الرأى العام. ويشمل هذا الضمان في استقلاله عند أداء مهمته، مما يتربّع عنه حياده بالنسبة لأطراف الدعوى وهي الاتهام والدفاع.

ان الخصومة الجنائية عبارة عن معركة تم بين طرفين، وما هي سلطة الاتهام التي يسرّع على ضمانتها النائب العام نيابة عن المجتمع، والدفاع الذي يتضمن في شخص المتهم ومحاميه، وتحاول كل جهة بالاستاد إلى الأدلة والواقع وظروفها - جلب انتباه القاضي وحمله على بناء اقتناعه بما يتماشى وصالحها.

رأى في هذا الوضع يتقى دور القاضي على تطبيق القانون بالاستاد إلى الواقع التي حصلت فعلاً والظروف التي أحاطت بهما، وتعارضت في اثباتها كلا الجهتين سابق الذكر دون أن تميل عاطفته إلى أيهما.

\*\*\*/\*\*\*

(1) G,Stefani, G,Levasseur,B,Bouloc ,procedure penale,  
11 ém édition, Dalloz 1980 ,p322 .

-R,Merle ,A,Vitu ,procedure penale ,TII 3 ém édition Cujas ,1979,p322.

(2) Bernasconi ,op cit ,p 260m°319 .

غير ان عدم تأثير القاضي بالتغيرات السياسية لا يعني انفصاله عن السياسة تماماً، بل يجب ان ينحصر دوره في التعبير الا مبين عن مطابع المجتمع المتجلدة في القانون الذي يوضع بصفة ديمقراطية.

ولقد استمد هذا المبدأ - استقلال القاضي وحياده في الخصومة الجنائية - قوته من الثورة الفرنسية التي أطاحت بالسلطة الملكية وفكرة توحيد السلطات في يد الحاكم ، ووضعت مبدأ الفصل بين السلطات التشريعية والتنفيذية ، والقضائية تحت تأثير أنكار فلاسفة القرنين 17 و 18 .

غير أن المشرع الجزائري تخلى<sup>(1)</sup> عن مبدأ الفصل بين السلطات واعتبر القضاء واجهة متخصصة<sup>(2)</sup> .

وتأكيداً لذلك جاءت المادة الخامسة (5) من القانون الأساسي للقضاء بما يلي :-

" يستفيد القضاة اثناء تأديتهم بحرية لظيفتهم في خدمة الشعب والثورة من حماية السلطة ضد كل تدخل في مهامهم " .

٠٠٠/٠٠٠

(1) ولقد اعتقد نفس المبدأ كل من :-

دستور 1963 للجمهورية الجزائرية الديمقراطية الشعبية .  
وأمر 10/7/1965 الذي نصت المادة الخامسة منه على اضطلاع الحكومة وتفويض من مجلس الثورة بالسلطات الالزامية لتسخير هيئات الدولة وحياة الأمة .

انظر بالنسبة لدستور 1963

-F,Borella, la constitution Algerienne un régime constitutionnel de gouvernement par le parti, R.A.S.J.E.P,1964 , n° 1,p72 , note 46 .

(2) انظر عرض الأسباب للأمر رقم 69 - 27 المؤرخ في 13 ماي 1969 والمتضمن القانون الأساسي للقضاء .

ومن فحوى هذا النص عن استخلاص المشرع الجزائري الذي القاضي  
وضع مصلحة الشعب والشورة الجزائرية محل اعتبار  
في تطبيق القانون، بل ويدل نص المادة الخامسة على وجوب  
انضمام القاضي إلى سلطة الاتهام كلما كانت مصلحة الشعب الجزائري  
والشورة الجزائرية في خطر.

والفعل لقد كان نص هذه المادة امتداداً لما صرحت به السلطة الثورية بمناسبة حفل تنصيب رؤساء المجالس التأسيسية لقمع الجرائم الاقتصادية، إذ كان المدفوع الأساسي لهذه المجالس هو القمع الشديد لكل من أقدم على تخريب الأموال الوطنية (١) بأى طريقة كانت لضمان محافظة قوية وفعالة للمكاسب الثورية.

ولقد ذهب حرم المشرء الجزائري في الحفاظ على أموال الدولة  
ومكاسب الثورة الاشتراكية الى حد اعتبار الامتدادات الواقعة على  
الاقتصاد الوطني من قبيل الاعتداء على أمن الدولة الجزائرية  
بدليل ان بعض الجرائم الاقتصادية الخطيرة تشكل بالدرجة الاولى  
مساساً بأمن الدولة<sup>(2)</sup>.

• • • / • • •

• (1) انظر جريدة المجاحد ، الصادرة بتاريخ 22 جوان 1966

(2) W, Laggoun ,op cit p110 .

(2)

ولقد ذكر الباحث جريمة التجسس التي ارتكبت في مركب الحجار كمثل لهذه الفكرة .  
وكان لتعديل قانون المقويات لسنة 1975 موقفاً حاسماً بالنسبة لهذه المسألة إذ نصت  
المادة السادسة منه على ما يلي : " يتم عنوان القسم الثاني من الفصل الاول من الكتاب  
الثالث من الامر رقم ٦٦ - ١٥٦ المؤرخ في ٨ جوان ١٩٦٦ المشار اليه اعلاه كما يلي :  
- القسم الثاني -

جرائم التعذيب الاخرى على الدفعتين الوطنية والاقتصادية الوطنية.

ونصت المادة 65 من نفس القانون على تقييم عقوبة السجن المؤبد «على كل من يجمع معلومات أو أشياء، وأوثائق أو تصميمات بفرض تسليمها إلى دولة أجنبية والتي يترب على جمعها واستغلالها الأضرار بمصالح الدفاع الوطني أو الاقتصاد الوطني».

وبناءً على ما تقدم لا شك انه يعده من المنطق وجوابات جنيد القاضي الى جانب المشرع في الدفاع عن الاقتصاد الوطني ووضع حد لعطبات نهب املاك الدولة المتراكمة من طرف بعض الاشخاص الذين أصبحوا من محترفي الجرائم الاقتصادية <sup>(1)</sup> مما يبرر كلاما من موقف المجلس الاعلى فقد تقرر انطباق أحكام المادة 172 على القضية المطروحة في المبحث الاول في هذا الفصل ، وموقف الفرقة الثانية التي قررت المتابعة بالرغم من عدم وجود نصوص واجب التطبيق لما في مشكل الفراغ القانوني -- المبحث الثاني من هذا الفصل -- ويقول الميثاق الوطني في هذا الصدد :

" أن الثورة في الأذكى سار لا تنفصل عن الثورة فـ هي البنية السياسية والاقتصادية والاجتماعية وان المجتمع الاشتراكي تقوده اخلاقيات يجب أن تمثل في احترام مجتمع من المقايم المتصلة بالعمل وأساليب العيش وطرق التصرف مثل اليقظة والدفاع المستمر عن مبادئ ومتطلبات الثورة و الحفاظ على الاملاك الجماعية واطفاء المصلحة العامة الأربعة علىصالح الخاصة " <sup>(2)</sup>

وأكملت المادة 166 من الدستور الجزائري وجوب تجنيد القاضي الجزائري للدفاع عن الاقتصاد الوطني بقولهما :

" يساهم القاضي في الدفاع عن مكتسبات الثورة الاشتراكية وحماية مصالحها "

وكسرت المادة 173 نفس السؤال بقولهما " يساهم القاضي في الدفاع عن الثورة الاشتراكية وحمايتها " .  
.....

(1) جريمة المجاهد ، الصادرة بتاريخ 22 جوان 1966 (جريدة يومية جزائرية ) .

(2) الميثاق الوطني الجزائري المفـ 98 .

والرغم من أن الدستور الجزائري وضع حداً للفترة التي سادت فيهما  
<sup>(1)</sup> الشرعية الثورية وعبر عن الانطلاق التاريخي للشرعية الدستورية الجزائرية،  
 فان الأحكام التي وضعها بالنسبة للقضاء تمتد امتداداً لتلك التي تضمنها  
<sup>(2)</sup> القانون الأساسي للقضاة، الذي اعتبر القضاء وظيفة متخصصة  
 للسلطة وبناء على ذلك جاء الباب الثاني من الدستور تحت عنوان  
 "السلطة وتنظيمها" . وعلى النقيض مما سبق قرر الدستور الجزائري، تمسكه  
 بمبدأ الشرعية عن طريق تقرير استقلال القاضي طبقاً للمادة 172 التي تنص على  
 أنه :-

"لا يخضع القاضي إلا للقانون" ، الشيء الذي يسرّر موقف  
 قضاة المرضوع الذين قرروا عدم انطباق أحكام المادة 172 على القائم  
 المتتابع من أجلها (المبحث الأول من هذا الفصل) وموقف الفرقه الأولى التي  
 رفضت طلبات إدارة الجمارك بحجج عدم وجود قانون جمركي اثناء الوقائع  
 (المبحث الثاني من نفس الفصل) . لكن هذين الموقفين لا يخلوان من عيب لكونهما  
 يضمان المصالح الاقتصادية في خطأ ويتركما بعض التصرفات التي لم يتفلن  
 المشرع لخطورتها دون متابعتها .  
<sup>(3)</sup>

ويشير الاشكال من كون الدستور الجزائري تضمن في نفس  
 الوقت أحكاماً قيد القاضي بالدفاع عن المصالح الاقتصادية للدولة  
 ومكاسب الثورة وأحكاماً تقرر استقلاله .

٠٠٠/٠٠٠

(1) انظر الخطاب الذي القاه رئيس الجمهورية عند افتتاح المؤتمر الخامس لحزب  
 جبهة التحرير الوطني جريدة المحاجد اليومية الصادرة بتاريخ 22 ديسمبر  
 1983 . انظر أيضاً الميثاق الوطني ص 80 .

(2) دستور 1963 والامر المتضمن تأسيس الحكومة الصادر بتاريخ 10/7/1965 .

(3) وقد سبق ان تعرضاً لهذه المسألة في المباحثين السابقين .

ومن أول وهلة يفهم بأن هذين الحكمين متعارضين تماماً ، فقد يخالف القاضي القانون وهو بقصد التزامه بالدفوع عن المصالح الاقتصادية للدولة - كما حصل في بعض القرارات المذكورة آنفاً - غير أنه يمكن حل هذا الاشكال من حيث أن القانون الجزائري وخاصة بعد تطور الحركة التشريعية الوطنية ، يمد تعبيراً للمصالح الاشتراكية للشعب الجزائري ، فيكون دائماً صفة اشتراكية مما يؤكّد استحالته صدور قانون مضاف لها .

وان القاضي عند خضوعه للقانون يدافع في نفس الوقت عن روح هذا القانون والايدولوجية التي تأثر بها - وهو اعلاً شأن الثورة الاشتراكية والمحافظة عليها بالدرجة الاولى - ما يجعلنا نفترض أنه عندما يدافع عن الثورة الاشتراكية يكون دائماً في نفس النسق الذي سار عليه القانون .

ومن ناحية أخرى فحتى وان سلماً بأن القاضي قد يتغافل عن القانون وبخلافه وهو بقصد الدفع عن الثورة الاشتراكية ومكتسباتها فذلك لا يعد خطيراً من الناحية التشريعية نظراً لقد سببية الثورة الاشتراكية واستحالته المرجوع فيها (1) استحالة مطلقة ، بينما يمكن للجليس الشعبي الوطني ان يتراجع عن القانون من طريق الغائه أو تعديله ، ولكن تعد هذه المسألة خطيرة من ناحية مبدأ الشرعية لأنها تسمح للقاضي بتقرير المتابعة بصرف النظر عن وجود نص واجب التطبيق ، ومع ذلك فإن القاضي فضل المصالح الاقتصادية والمصالح العامة للمجتمع من نكرة الحريات الفردية وكانت النصوص الأساسية سابقة الذكر أساساً قانونياً لموافقته .

.... / ....

(1) تنص المادة 195 من الدستور على أنه : -

" لا يمكن لأى مشروع تعدل قبل أن يمس ،

..... (1)

..... (2)

(3) بالاختيار الاشتراكي ... "

## خاتمة الباب الأول

لقد بينا في تحاليلنا السابقة أن المشرع لم يترك ببدأ الشرعية من الناحية الفعلية ، الا ابتداء من سنة 1976 ، حيث حلت الشرعية الدستورية محل الشرعية الثورية ، ونص الدستور صراحة على اختصاص الوظيفة التشريعية ، كقاعدة عامة ، بتحديد الجنایات والجناح والعقوبات المقررة . واستثناء من ذلك أجاز الدستور لرئيس الجمهورية – وقيود معينة – التشريع عن طريق أوامر ، ولكن لم تتجسد هذه الطريقة بعد من الناحية الفعلية نظراً لكون النصوص القمعية التي صدرت بعد سنة 1976 جاءت بقوانين .

وان اختصاص الوظيفة التشريعية بتحديد الجنایات والجناح دون غيرها جعل المخالفات من اختصاص العدالة التطبيقية ابتداء من سنة 1976 ، وقد حددنا خطورة هذه الطريقة على الحريات العامة وخاصة بالنسبة للأثار المترتبة على ارتكاب المخالفة . غير أن التغيير الهام أعمقى ببدأ الشرعية نتج عن الحركة المستمرة التي يعيشها الاقتصاد الوطني في بعض ميادينه ، والتي أدت إلى دعوة الأجهزة المتخصصة المكلفة بتسييره وإدارته ، إلى وضع نصوص التجريم طبقاً لما تقتضيه الظروف الراهنة . وان هذه العملية ليست مساساً ببدأ الشرعية بل هي تأكيداً طالما أنها جاءت في نطاق الشرعية المتجسدة فسي نصوص . فـ - وضية صريحة .

غير أنه بالرغم من تنصك الدستور – وقانون العقوبات – ببدأ الشرعية ، فإن القاضي الجزائري استبعد هذا المبدأ كلما وجدت تصرفات مضررة بالاقتصاد الوطني غير منصوص عليها ، مما يجعلنا نقرر عدم دستورية هذا المبدأ ، لكن هذا التقرير خطير ذلك ان مسألة عدم الدستورية تتعلق بوجود حكم معين مخالف لما نص عليه الدستور وهذا المفهوم يكون استبعاد القاضي لمبدأ الشرعية غير دستوري . وعلى أية حال فإن ذلك كان يهدف إلى حماية الاقتصاد ، وقد نص كل من الدستور وقانون القضاة والميثاق الوثائي على وجوب تجنيد القاضي للدفاع عن مكتسبات الثورة والمصالح العام .

ولقد تسررت ظاهرة الخروج عن ببدأ الشرعية إلى المبادئ المتولدة منه وللمبادئ به بما سررنا في الباب الثاني من هذا البحث .

## بيان الثاني

قانون العقوبات الاقتصادي وأهم المبادئ المتولدة  
عن مبدأ الشرعية

## قدمة

يشبه البعض قانون العقوبات، من وراء تحليلهم لمبدأ الشرعية، بخط مقطوع، لكونه يحتوى على جرائم افعال معينة تقابلها عقوبات على سبيل الحصر، وتميزت بقلة عدد ما بالنسبة للتصرفات التي يقوم بها الشخص في حياته اليومية.

ومن هنا يتبيّن لنا بأن قانون العقوبات عبارة عن شبكة خيالية تفوق فيها الأماكن الفارغة بكثير الأماكن الملوءة.<sup>(1)</sup> وبعبارة أخرى، أن الأفعال المجرمة تقل بكثير عن تلك التي أباحها القانون، ويترتب على ذلك المبدأ القائل بأن "كل مالم يمنع صراحة يعد مشروها" ، وما الجرائم الجنائي إلا استثناء، يعمل به في حالات قليلة.

فإن قانون العقوبات يتسم من ناحية بصفتي الصراحة والدقة في تدوين القواعد المتضمنة للفعل المنوعة، ومن ناحية أخرى لا يقر سريان نصوصه إلا في فترة زمنية معينة.

من هنا تتضح لنا جلياً أهم المبادئ، ذات الصلة الوثيقة بمبدأ الشرعية<sup>(2)</sup> والتي تشكل في نفس الوقت قيوداً على المشرع وعلى القاضي

...../.....

(1) *R. Carbonnier, flexible droit 4 ème édition LGDJ , p 25.*

(2) *R. Merle et A. Vitu , op cit , TI 4 ème éd , p 305 n° 227.*

(3) على راشد ، القانون الجنائي ، المدخل وأصول النظرية العامة ، الطبعة الثانية " منحة" ، دار النهضة العربية 1974 ص 146 .

فهي تلخص في القواعد المتعددة في تطبيق قانون العقوبات من حيث الزمان وقاعدة الالتزام بوضع نصوص دقيقة لا يجوز للقاضي أن يتجاوزها حددت صراحة عند تفسيرها ، غير أن هذه المبادئ أصبحت بدورها محل نظر<sup>(1)</sup> اذ شكلت تراجعاً عاماً في ميدان قانون العقوبات الاقتصادي ، الشيء الذي جعل البعض يقبل بأن هذا القانون عبارة عن ظاهرة تغير وتحول كل شيء تلمسه ، فان قانون العقوبات الاقتصادي لم يتحرر فقط عن العدود التي وضعها مبدأ الشرعية بل تجاوز ذلك وغيره فأكثر من موضع ومن انفصاله عن المبادئ المعتمدة بهما في تطبيق القانون من حيث الزمان وببدأ التفسير الضيق للنصوص .

وبما لذلك سوف نحاول في فصل أول ، تحديد مدى امتثال قانون العقوبات الاقتصادي لقواعد تطبيق القانون الجزائري من حيث الزمان ثم في فصل ثان نحلل وضعية بدأ التفسير الضيق في ميدان قانون العقوبات الاقتصادي .

٠٠٠ / ٠٠٠

(1) M, Derdous , op cit TI , p182 .

(2) G, Farjat , l'ordre public économique , op cit , p467 N° 579 .

مدى امتثال قانون العقوبات الاقتصادي لقواعد  
تطبيق القانون من حيث الزمان

## مقدمة:

تفتقر حركة التطور الدائمة في المجتمع المصري تدخل كـكل القوانين التي تتظمه لكي تضع نصوصاً تتماشى وذلك التطور وتبسط حمايتها على المصالح الجديدة التي تولدت عنه.

ويمد القانون الجنائي من أهم القوانين التي تتلامم لمسيرة هذا التطور وذلك أن تدخله يشتمل على بسط الحماية على صالح هامة وحساسة يتربّى على المساس بها الأخلاقي أو الاجتماعي أو الاقتصادي أو حتى السياسي في بعض الحالات.

ومن بين النصوص التي يضعها الشرع لضمان حماية توازن النظام الاقتصادي وفعاليته، النصوص المتضمنة الجرائم الاقتصادية أو نصوص قانون العقوبات الاقتصادي بمفهومه الواسع (كما سبق ذكره في الفصل الأول من هذا البحث). ولكن قد تترتب على كثرة النصوص القانونية وتعاقبها مشاكل عديدة تعتري تطبيقها، ومن بينها مشكل تطبيق القانون من حيث الزمان.

ولقد جرى العمل في هذا الشأن على الاعتداد بقاعدة انعدام الاشراف الرجعي للقوانين الجنائية الموضوعية، وهي من الاعووال الجوهرية في النظام القانوني التي يجب على المشرع مراعاتها، وتهدى هذه القاعدة

مبدأ ابسا التسبيب الحال لتحقيق القوانين التي تحكم الحالة الواحدة، واستثناءً من هذا المبدأ أقرت التشريعات تطبيق القانون الجديد ولكن بشرط أن يكون أصلح للمتهم من القانون القديم الذي وقعت

الجريمة في ظلّه وأن يمدد قبل الحكم بهائيًا في الدعوى المطروحة ، الشيء الذي يضفي بعده المرونة على مبدأ عدم الرجحية .<sup>(1)</sup>

ولما كان قانون العقوبات الاقتصادي ، قانوناً جديداً وحديث العهد بالنسبة لقانون العقوبات الكلاسيكي فإن الجرائم الاقتصادية لم تصل إلى القدر الذي وصل له المشرع من حيث السيطرة على جرائم القانون العام ، ونذكر كمثال لذلك اختلاف درجة دقة المناصر المكونة لجرائم احتلاس الأموال العمومية أو أموال الدولة بالنسبة لجرائم السرقة والنصب وخيانة الأمانة ، ويترتب على ذلك وجوب حمل المشرع على وضع قوانين جديدة قصد تحديد الجرائم الاقتصادية القائمة بمدقة ، ثم خلق جرائم جديدة مثل ما فعل بالنسبة لجنة سو التسيير ( م ٤٢١ من ق ٤ ) ، لمسايرة سرعة تطور الحياة الاقتصادية وتطور الاجرام الاقتصادي الملائم لها ، الشيء الذي يتثير مشكلة تطبيق القانون من حيث الزمان بأكثر صعوبة .

ومن جهة أخرى يتعذر تدخل الحكومة في الميدان الاقتصادي بفكرة التهدى لوصفيّة سياسية معينة . فإن القانون في هذا الوضع عبارة عن سلاحاً تستعمله الحكومة لتفادي بعض التصرفات الضارة بالاقتصاد الوطني ، الشيء الذي يجعل الامثال لقواعد تطبيق القانون من حيث الزمان مسألة ثانوية .

.../...

---

(1) الموسوعة الشاملة للمبادئ القانونية في مصر والدول العربية - محمد عبد الرحيم عiber - الجزء الأول - ١٩٧٢ ، من ١٩٧.

- A, Legal, chron. de jurisprudence الفرنسي : R.S.C. 1952 , P 445.

(2) R, Merle et A, vitu , op cit , P 306 N° 227.

وفيما يلي سنتعرض الى تحليل المساس بمبدأ عدم الرجعية (البحث الاول) والمساس بقاعدة رجعية القانون الأصلح عند تطبيق قانون العقوبات الاقتصادي (المبحث الثاني) مع تحديد موقف القضاء الجزائري من هاتين المسألتين في نفس الوقت .

### المبحث الأول

#### المساس بمبدأ عدم الرجعية

##### المطلب الأول

###### مضمون مبدأ عدم الرجعية

(1) يتداول البعض هذا المشكل تحت مصطلح تازع القوانين من حيث الزمان . وطلق عليه البعض الآخر تسمية القانون الانتقالي <sup>(2)</sup> وهناك من يدرسه تحت عنوان تطبيق القانون من حيث الزمان بينما يذهب آخرون الى دراسته تحت تسمية عدم رجعية القانون <sup>(3)</sup> .

ويرجع الفضل الى من أطلق المصطلحات الثلاثة الاولى من حيث دراسة المشكل بصفة اوسع واشمل وتحدد بأهم جوانبها محاولة استخراج الحلول الملائمة له والاستثناءات الواردة عليه ، بينما لا تقبل التسمية الرابعة الا مجرد حل من بين الحلول التي يمكن الوصول اليها .

.....

(1) P,Level,essai de systematisation du conflit des lois penales dans le temps ,these ,paris, L.G.D.J ,1957 .

(2) F,Roubier ,le droit transitoire , II ém éd ,dalloz sirey , 1960.

(3) مصطفى محمد حمود ، اصول قانون العقوبات في التشريعات العربية ، ص 20

(4) محمد عبد الرحيم عببر - المرجع السابق - ص 196 .

(5) R,Merle et A,Vitu ,op cit p305 ,Nº 226 .

ولقد ارتفع هذا الحل الى درجة مبدأ الشرعية نظراً لتبعيته له فأصبحت له نفس القيمة القانونية<sup>(1)</sup> . فالنحو القانوني هو أساس مبدأ عدم الرجعيّة وليس داهي العدالة أو الأخلاق أو القانون الطبيعي ، لأن النحو القانوني يصدر في فترة زمنية معينة ليحال على حالات معينة تأسّت في ظروف اجتماعية واقتصادية وسياسية معينة فيكون من غير المنطقى أن يسرى هذا القانون على غير الحالات التي صدر من شأنها والتي يعتمد وجوده وفعاليّته من وجودها ويقول بورتاليس<sup>Portalis</sup> : " يجب ان لا يطالب الاشخاص قبل صدور القانون<sup>(2)</sup> يكونوا بالصفة التي يجب أن يكونوا عليها بعد صدوره " .

وأكفي<sup>(3)</sup> المشرع الجزائري بذكر هذا الحل في المادة الثانية من قانون العقوبات « التي ينص التصريح الاول منها على ما يلي :-

لا يسرى قانون العقوبات على الماضى .

بذلك يكون المشرع قد حسم اشكال تنازع القوانين الجنائية من حيث الزمان عن طريق إلزام القاضي بالحل الوارد في المادة السابقة الذكر وبعبارة أخرى الزامه بعدم تطبيق نصوص قانون العقوبات على الماضى ، وتبعاً لذلك فيجب على القاضي أن يلفي كل الاجراءات التي طبق فيها القانون بمفهوم رجعية و يجعل الأحكام الصادرة بشأنها عديمة الأثر .

• • • / • • •

(1) P.Roubier,op cit,p460 .

(2) Portalis écrit "Il ne faut point exiger que les hommes soient ,

avant la loi , ce qu'ils ne doivent devenir , qu'après" .  
cité par Roubier,p450.

(3) الأمر رقم 156-1966 المؤرخ في 18 جوان 1966 والمتضمن قانون العقوبات .

ولكن هناك من ذهب إلى القول بأن هذا المبدأ أو الحل مدني الأصل اي مستمد من القانون المدني وان نص المادة 2 من القانون المدني الفرنسي لسنة 1804 جاء عاماً اذ هو ينطبق أيضاً على القانون الجنائي . انظر في ذلك جا رسون *Garçon code penal annoté*, art 42 . بينما يذهب

كل من بوزا بيتافل - Bouzat et Pinatel - الى انكار هذا الرأى قائلاً في شأن المبدأ لا يعد امتداداً لما جاء في القانون المدني الفرنسي بل هو مرتبط بالقانون الجنائي -

(1) وكرس الدستور الجزائري ، مبدأ عدم الرجعية في المادة 45 - التي تتضمن في نفس الوقت لمبدأ الشرعية - بما يلي :-  
" لا تجريم الا بقانون صادر قبل ارتكاب العمل الاجرامي " .

غير أن بوزا - Bouzat - يرى أن بقى المبدأ دستوريا فيه توسيع من التزد ذلك أن بعض التشريعات خرجت عنه في أكثر من مرة - ومنها القانون الفرنسي - من ناحية ومن ناحية أخرى لا يعد هذا المبدأ الا جزءاً من مبدأ " لاجريمة ولاعقوبة الا بنص " لأن رجعية القانون الجنائي تنتهي بالدرجة الأولى المساس بحقوق الأفراد عن طريق خرق الفكرة القائلة بأن القانون يجب أن ينبع قبل أن يضر .

.....

— وخاصة بعد الشريعة وبعد أحد الآثار المتولدة مباشرة عنه ، أنظر في ذلك - P,Bouzat et J,Pinatel , op cit , p 1595 N° 1667 .

على أنه بالرغم من الجدل الفقهي حول طبيعة هذه القاعدة اتفقت أغلب التشريعات على العمل بها ما عدا تلك التي تأثرت بشدة بأفكار المدرسة الوضعية وفكرة التدابير الاحترازية --R,Merle et A,Vitu , op cit , p 307 N° 228 . أنظر وظائفها العلاجي الطبي -

وكرست الدول العربية مبدأ عدم رجعية النصوص المتضمنة قانون العقوبات في قوانينها الجنائية نذكر منها قانون العقوبات السوري م 1 ، القانون المغربي م 3 ، القانون التونسي م 1 ويعنى على القاعدة دستور مصر لسنة 1971 في المادة 66 والدستور اللبناني لسنة 1926 في المادة 8 والقرة العاشرة من المادة 10 من دستور سوريا لفترة 1950 ، والمادة 32 من دستور الكويت .

(1) علي راشد - المرجع السابق ص 170 .

(2) P,Bouzat et J ,Pinatel op cit,p1596 N°1668 .

وعلى أية حال يقف عند هذا الحد في تحديد دستورية أو عدم دستورية مبدأ عدم الرجعية وكتفي بذلك أن المشرع الجزائري كرسه في قانون العقوبات وفي الدستور ونتقل إلى النقطة الأساسية في هذا البحث وهي تبيان النصوص القانونية المتنامية قانون العقوبات الاقتصادي التي انحرفت عن هذا المبدأ ومحاولته تبرير ذلك .

### المطلب الثاني

#### أوغان المساس بمبدأ عدم الرجعية

لقد خرج نظام الجرائم الاقتصادية عن مبدأ عدم الرجعية عدرا، في بعض الأوضاع ، فمن المفترض أن نتعرض لهذه الأوضاع التي تقرر عدم التزام المشرع باحترام المبدأ ( الفرع الاول ) ثم نتطرق بعد ذلك لمناقشة المسألة وطرح المشكل العسير الذي يدور حول محاولة تبرير الخروج عن مبدأ عدم الرجعية لو فرضنا وجود تبرير لذلك ( الفرع الثاني ) .

#### الفرع الاول

##### رجعية أحكام القانون

يوجد وضمان تقرر فيما سرمان قانونين العقوبات الاقتصادية بأثر رجعي ، أولهما قانون 27/1/1954 وثانيهما أمر 21/6/1966 في حين أن أمر 17/6/1975 وقانون 13/2/1982 لم يتسم بنفس الخاصية .

يمد قانون 1964 أول خطوة خطتها الجزائر نحو التصدى للجرائم الاقتصادية ، فطبقا لما جاء في عرض الاسباب صدر هذا القانون لقطع اعمال النهب والمضاربة والاحتكام ، التي قام بها بعض الهاشميين على حساب المجتمع ، وعلى حساب مستقبل الثورة .

ونصت المادة 8 منه على ما يلـى : -

”تطبق هذه الأحكام على الأفعال التي لم تحصل بحد إلى المحكمة المختصة يوم صدور هذا القانون“.

ومن أول وملة قد يتبعن لقارئ هذه المادة، أنها تخص مسألة اجرائية بحتة، أي أن محتواها يدور حول تحديد المحكمة المختصة بالنظر في الجرائم المذكورة في هذا القانون، ويكون الثالثي بعدها فورياً طبقاً لما استقر عليه الفقه<sup>(1)</sup>، لأن النص على جرائي ما هو إلا تعبير عن طموح المشرع في تحسين سير العدالة مما يحصل استفادة الفرد والمجتمع منه. مفترضة، غير أنه يجب أن يتتبّع القاضي وبهذا من أن القاعدة الاجرائية الجديدة لا تقتضي حقوق المتهم ولا تسرق التوصل إلى الحقيقة، وفيما عدا ذلك فمن الواجب عليه تطبيق قاعدة عدم الرجعية<sup>(2)</sup>.

(1) R. Merle et A. Vitu, op. cit., p. 327 et 328.

وفرق الكاتبان بين عبارته عدم تطبيق الرجعية والتأثير الفوري للنصوص  
الإجرائية، وذلك ان الرجعية قد تعني إعادة النظر في كل  
الإجراءات الصحيحة التي اتخذت تحت نظام القانون القديم، لذلك  
دج الفقه على استعمال تعبير تطبيق القوانين الجنائية فوراً الا اذا نص  
القانون صراحة على خلاف ذلك.

(2) P. Bouzet et J. Pinatel, op. cit., p. 1613 N° 1682.

(3) G. Levasseur, un problème de l'application de l'acte pénale dans le temps. R.S.C. 1960, p. 14.

(3) ولقد اوصى مؤتمر الاتحاد الدولي للقانون الجنائي الذى انعقد في برلين سنة 1953 على انشاء طريق طعن خاص يسمح باعادة النظر في منطق الحكم النهائى في بعض الحالات المعينة كحالة الغلا: تقوية الاعدام بعد النطق بها . واتبأه مشروع قانون العقوبات المصرى الى نفس الفكرة في المادة 2 فقرة 5 منه .

- G. Levasseur, *ibid.*

ولكن الا ما اختلف كما اسلفنا ذلك ان المادة 8 من قانون 1964 فسحت المجال  
 لرجعيية القانون الأشد<sup>(1)</sup> . النسبة للجرائم الواقعه على الاقتصاد الوطني ، وكانت  
 هذه العملية تشكل في حد ذاتها وسيلة للتتمكن من قمع بعض الافعال التي لم يكن مجرمة  
 او التي لم تخصل لها القوانين القديمة الا عقوبات خفيفه ..

وناء على ما تقدم يشكل محتوى المادة 8 من قانون 1964 تصدیقا  
 غير مباشر للمادة 4 من القانون الفرنسي الذي مدد العمل به في الجزائر  
 بمقتضى القانون رقم 187-1962 المؤرخ في 31 ديسمبر 1962 والمتضمن التدديد  
 حتى اشعار اخر لمفعول التشريع الساري الى غاية 31 ديسمبر 1962 ، والتي  
 نصت على عدم جواز تأبيق قانون العقوبات بصفة رجعية .

وفعلاً تجسدت رجعيية القانون الأشد في تطبيق أحكام قانون 1964  
 من حيث معاقبة الاشخاص الذين ارتكبوا جريمة اختلاس الاموال العمومية  
 بالحبس لمدة تتراوح بين 6 أشهر و 20 سنة من جهة ، ومن جهة اخرى حرمانهم  
 من الاستفادة من نظامي وقف التنفيذ « والظروف المخففة المنصوص عليها  
 في المواد 743 و 738 و 463 من القانون الفرنسي<sup>(2)</sup> . وبالنسبة للنظام الثاني  
 فقد حصر المشرع سلطة القضاة بحد أدنى للعقوبة لكي لا يتذكروا  
 من النطق بعقوبة أقل من 6 أشهر نافذة ولو كان المبلغ المختلس  
 تافها ، وعلى النقيض من ذلك ترك لهم سلطة تدبرية مطلقة بالنسبة  
 للحد الأقصى للعقوبة بحيث أنه في وسع محكمة الجنح أن تطبق  
 ٠٠٠/٠٠٠

(1) A, Berchiche , op cit , p 107.

(2) M, Derdous , op cit , TI , p 199 .

(3) وذلك طبقاً للمادة 7 من قانون 1964 والتي تصرّفي ما يلي " لا تطبق المادة 463 من قانون العقوبات حول الظروف المخففة والمادتين 734 و 738 والمواد التي تليها من قانون الاجراءات الجزائية الخاصة بنظام وقف التنفيذ " ترجمة للنصيحة الفرنسية .

بمقدار 20 سنة سجناً، أى بعقوبة جنائية باعتبار أن مدتها تتجاوز بكثير الحد الأقصى المنصوص في قانون العقوبات القديم ، بالنسبة لجريمة السرقة وهو 5 سنوات حبسًا . لذلك أصبحت صفة الموظف ظرفًا مشدداً الزاماً بحكم القانون وأكثر من ذلك ، فان قانون 1964 جاء بأحكام جديدة غير مألوفة في القانون الجنائي بصورة عامة لتطبيق العقوبة المقررة على من أخفى الأشياء ومن استفاد من الجريمة حتى ولو لم تتوفر فيه الصفات المنصوص عليها في المادة الأولى من هذا القانون - فان العقوبة المشددة المنصوص عليها تسرى على غير الموظف . واعتبار كل رئيس علم بتصفات مروء وسه الاجرامية دون أن يتخذ التدابير الكفالة لمنع وقوعها أو متابعتها .

وامثل القاضي الجزائري لا حكم قانون 1964 في قرار له ، نتولى تحليله فيما يلي :-

(1)

قرار المجلس الأعلى المؤرخ في 1965/4/6

...../.....

(1) وتنص المادة 2/6 على ما يلي : "كل رئيس يكون على علم بتصفات مروء وسه المعقabin عليها ، ولا يتخذ التدابير الالزامية قصد المتابعة وتقييم الجرائم يعتبر كأنه شريك له " .

(2) المجلة الجزائرية للعلم القانونية والاقتصادية والسياسية  
رقم 1 سنة 1967 . عن 93 .

111 (2) مكتبة درجات العاشر قبل الاصلاح المقذف بالامر رقم 56 - 1966 / 6 / 8

(3) تنص المادة 408 من قانون العقوبات الفرنسي تجريم قفع النصب فيما لم يستدل بهم ضد اركاب المسربة طرق احتسابه ، فالمادة يقصد بها مقدمة المادة في قرار المجلس الأعلى مجرد عذر ينبع من لبس الا ، فان المادة التي كان يجب ان تذكر ضمن المادة 408 التي تجريم عادة الاتهام او المادة 379 التي تجريم السرقة .

اختلس - أ - مبلغاً من المال قدره 1225 دج من الادارة التي يحمل  
بها ، وحركت الدعوى العمومية ضده قبل صدور قانون 1964، الا وهو  
الذى جعل قاضي التحقيق المكلف بالقضية يتبع - أ - بتهمة خيانة الامانة  
ولكن صدر القانون سابق الذكر قبل قفل التحقيق الذى استمر  
مدة شهرين بعد دخوله حيز التنفيذ ، الشيء الذى  
جعل قاضي التحقيق يحيى المتهم امام المحكمة الجنح بسطيف لمساءاته  
عن أفعال معاقب عليها بمقتضى قانون 1964/1/27 ، وبالفعل تمت  
ادانة - أ - من طرف هذه المحكمة<sup>(1)</sup> ، ثم من مجلس الاستئناف بقسنطينة  
بعد الاستئناف الذى رفعه المتهم ، وطعن محامي - أ - بالنقض<sup>(2)</sup>  
بحجة أن موكله تمت ادانته في بادى الامر علا بأحكام المادة 405 - 406 من  
قانون العقوبات القديم لارتكابه جريمة خيانة الامانة ، وأجاب المجلس  
الاعلى مستدلاً الى الحيثيات التالية :-

حيث أن المادة 8 من قانون 1964 قررت بصرىح العبارة تطبيقه على  
الافعال التي لم تحصل امام المحكمة المختصة عند صدوره .

وأن في هذه الوضاع كان عرف قضاة الموضوع شرعاً ، ذلك أن  
القضية أحيلت امام المحكمة المختصة بعد مضي شهرين من تاريخ صدور القانون  
سابق الذكر ، لذلك أيد مجلس الاعلى تطبيق قانون 1964 على

٠٠٠/٠٠٠

(1) هكذا كانت تسمية درجات التقاضي قبل الاصلاح القضائي الصادر بالأمر رقم 66 - 154 المؤرخ في 18 / 6 / 1966 .

(2) تتولى المادة 405 من قانون العقوبات الفرنسي تجريم وقوع النصب ، بينما لم يستحصل المتهم عند ارتكاب الحرمة طرقاً احتيالية ، لذلك قد يعد ذكر هذه المادة في قرار مجلس الاعلى مجرد خطأ مطبعي ليس الا ، فان المادة التي كان يجب ان تذكر هي المادة 408 التي تجرم خيانة الامانة او المادة 379 التي تجرم السرقة .

الواقع التي حدثت قبل صدوره موافقا في ذلك استفاد مبدأ عدم رجعية  
قانون العقوبات .

وَمَا يُكَنْ أَنْ نَسْتَخلِصُهُ مِنْ مَوْقِفِ الْمَجْلِسِ الْأَعْلَى هُوَ تَقيِيدٌ بِأَحْكَامِ الْمَادِةِ 8 مِنْ قَانُونِ 1964 لِكُوْنِهِ مُلْتُرِماً بِتَطْبِيقِ الْقَانُونِ، وَتَأْيِيدٌ لِتَكْيِيفِ كُلِّ مِنْ قَاضِي التَّحْقِيقِ، وَمِنْكُمَّةِ الدَّرِجَةِ الْأَوْلَى، وَمَجْلِسِ الْاسْتِئْنَافِ، مُتَجَاهِلًا فِي ذَلِكَ وَضْعَيَّ الطَّاعِنِ مِنْ تَطْبِيقِ الْقَانُونِ الْأَشَدِ بِصَفَةِ رِحْمِيَّةٍ .

فبينما ارتكب -أ- جريمة معاقباً عليها بمقتضى المادة 408 من القانون الفرنسي وخاصة الفقرة الخامسة منها التي أضيفت لقمع الجريمة المرتكبة من طرف موظف بمقتضى قانون 8 جانو 1966 ، والتي تتراوح فيها حدة السجن من 5 الى 10 سنوات ، والمادة 379 التي تجرم السرقة والتي تكون عقوبتها الحبس من 3 أشهر الى 3 سنوات والفراسمة من 1000 الى 20 000 فرنكاً فرنسيًا ( او بحدى العقوتين ) ، أيد المجلس الأعلى تطبيق المادة الأولى من قانون 1964 التي تمتد العقوبة بمقتضاهما من 3 أشهر الى 20 سنة سجناً والغرامة من 500 الى 2000 000 فرنكاً فرنسيًا .  
<sup>(1)</sup>  
<sup>(2)</sup>

وهذه الطريقة الواردة بقانون ١٩٦٤ قد استعملها امر ٢١/٦/١٩٦٦ الذي اسس المجالس الخاصة يقع الجرائم الاتصادية ، فتضمن من ناحية احكاماً تميزت بنفس الشدة والقسوة ، ومن ناحية اخرى فسحت المادة ٣٤ منه منفذًا

(١) لم يذكر القرار المقوية الذي وقعتها قضاء الموضوع على المتهم لذلك اعتمدنا في التحليل على مضمون المقوية المنصوص عليها في المادة ١ من قانون ١٩٦٤.

(2) انظر ما سبق الصفحة

(٣) وتضمن هذه المادة على ما يلي : " ان جميع الاجراءات الجارية والتي يصدر فيها قرار باحالتها على الجهة القضائية المختصة عند تاريخ العمل بهذه الامرا واجراءات الآتية فيما بعد والمتعلقة بالجرائم المشار إليها في المادة الاولى يسوغ المطالبة بالتكليف بها من قبل النائب العام لدى المجلس القضائي المخالق لعموم الجرائم الاقتصادية بعد اصدار تحليمات كتابية من وزير العدل حامل الاختتم . . . . ."

لتطبيق احكامه على الماضي ، ومتابعة اشخاص متهمين باقتراف افعال ارتكبوا قبل تاريخ دخوله حيز التنفيذ .<sup>(1)</sup>

وشكل محتوى هذه المادة تابياً مع مضمون المادة 2 من قانون العقوبات الجزائري الذي صدر في 8 جوان 1966 والستي تضمن ما يلي : -

" لا يسرى القانون على الماضي الا ما كان منه أقل شدة " .

وخاصة الشطر الاول منها ، الذي يهتم أكثر في هذه المرحلة من هذا البحث .

وقد تعرض أمر 21 - 6 - 1966 الى تجربة وقمع نفس الجرائم الاقتصادية التي تضمنها نصوصا وقوانين أخرى كانت سارية المفعول قبل صدوره وبقيت سارية لغاية اثناء دخوله حيز التنفيذ .

فتضمن هذا الامر نفس الاحكام التي جاءت في قانون العقوبات وتنظيم الصرف . وقانون 1905/8/1 المتضمن قمع الفساد والتسلس في المواد الفدائية ، والقانون المتضمن تنظيم الاسعار .<sup>(2)</sup>  
 ٠٠٠/٠٠٠

(1) ومن بين الاحكام الشديدة التي تميز بها هذا الامر نذكر عدم استفادة المتهم من نظام وقف التنفيذ ( م 592 من ق ١٠ ج ٠ ج ) واشتراط تلبية المتهم السلطات بالجريدة قبل ان تصل الى علمه لتطبيق الظروف الخففة ( م ٥٣ قا ٠ ع ٠ ج ) .

(2) صدر تنظيم الصرف بمقتضى الامر رقم 69-197 المؤرخ في 31-12-1969 .

(3) وكان هذا القانون مطبقا في الجزائر عملا بقانون 31 ديسمبر 1962 الذي سبق ذكره .

(4) الصادر بمقتضى الامر رقم 45-1483 والمتضمن قانون الاسعار .

بالنسبة لقانون العقوبات الجزائري نصت المادة 119/1 منه على أفعال الاختلاس أو التبذيد التي يقم بها الموظف العمومي بدون وجه حق على أموال عمومية، وأموال خاصة كانت تحت بيده بحكم وظيفه وحددت العقوبة المقررة لهذه الجريمة بالسجن من 10 سنوات إلى 20 سنة، بينما نصت المادة 2/3 البند أـ من أمر 21 جوان 1966 على نفس الأفعال ولكن قررت لها عقوبة تتراوح من 3 أشهر إلى السجن لمدى الحياة زائد الفرامة التي قد تصل إلى 5 أضعاف المبلغ المختلس.

ونفس هذه المادة تقابل أحكام المادة 1/434 من قانون العقوبات التي تنص على عقوبة أخف .

أما المادة 172 من قانون العقوبات التي تجرم المنافسة غير المشروعة والتي تتراوح فيها العقوبة من شهرين إلى سنتين ، فقد يصل ردعها بمقتضى المادة 7/4 من الأمر السابق الذكر ، إلى درجة الاعدام ، ونفس الشيء وقع بالنسبة للفقرة 11 من هذه المادة التي تقابل السادتين 197 و 198 من قانون العقوبات التي تخص جرائم تزيف التقادم المعدنية وإلزاق النقدية والإلزاق المالية والسنداـت التي تصدرها الخزانة العمومية .

وجاءت المادة 4 في فقرتيها 2 و 6 من نفس الأمر بنفس مضمون المادتين 36 / 8 و 37 / 1 البند - و - حول المخالفات ضد تنظيم أسعار السلع والخدمات ، مع امكانية النطق بعقوبة الاعدام ، ونفس القسوة نصت عليهما المادة 12/4 من أمر 21 جوان 1966 التي تضمنت نفس الأحكام التي نصت عليها المادة 1/57 من قانون الصرف الجزائري .

ونصت المادة 5 في الفقرات 1، 2، 3، 4، 5 من الامر المتضمن  
 المجالس الخاصة على عقوبة تراوح من 3 سنوات الى 20 سنة سجنا  
 زائد الغرامة من 1000 الى 200 000 دج ، مع امكانية تدبيط مدة  
 السجن الى مدى الحياة وامكانية التطبيق بعقوبة الاعدام ، لمن يستعمل  
 الفسق والتدليس اللذين من شأنهما ان يشكلا خطرا على الصحة العمومية  
 بينما لم تتجاوز العقوبة المقررة لهذه الجريمة الحبس لمدة  
 سنة واحدة والغرامة التي تراوح قيمتها من 36000 الى 1800 000 دج  
 في قانون العقوبات .

وفيما يلي نذكر بعض الامثلة حول جرائم اقتصادية ارتكبها  
 قبل صدور أمر 21 جوان 1966 ومع ذلك تمت متابعة مرتكبها من  
 طرف المجالس الخاصة لقمع الجرائم الاقتصادية طبقاً للمادة 34 منه .<sup>(1)</sup>

1 - تولى - أ - تسيير مزرعة مسيرة ذاتياً في الفترة  
 الممتدة بين مضي 1962 وأبريل 1964 ، وأحتفظ لنفسه بمبلغ  
 281 025 دج الذي كان ملزماً بتسديده للشركة التي أركنته مهمة  
 تسيير المزرعة ، وحبس أحنيا لمدتها في 20 أكتوبر 1966 ثم حكم عليه  
 في الجلسات التي وقعت بين 5 و 13 جوان 1968 طبقاً للمواد 2/3 و 6/21 و 6 من  
 الامر الصون في 21 جوان 1966 .

2 - ارتكب - أ - جريمة تدليس الوثائق الحسابية وتهريب الاموال  
 العامة واستعمال وسائل غير مطابقة للنصوص التنظيمية الشرفية ، في  
 أواخر سنة 1964 ، وفي 2 مارس 1965 اكتشفت أشياء غير عاديّة اثناء  
 اجراء مراقبة ادارية ، وعندما تبيّن أن تلك الافعال كانت تشكّل خطرا  
 ٠٠٠/٠٠٠

(1) وتأكيداً لما جاء في المادة 34 من امر 21/06/1966 نصت المادة 39 من نفس  
 الامر على ما يلي :

" بالرغم من جميع الاحكام المخالفة ، يطبق هذا الامر ايضاً على الجرائم المفترضة قبل  
 نشره باستثناء الجرائم التي صدرعنها قرار بحالتها على المحكمة المختصة " .

على املاك الدولة ، حركت الدعوى العمومية ضد المتهم طبقاً لـ أحكام المواد 1/3 و 3/2 البند -أ- و -د- و 6/261 من الامر المذكور  
أعلاه .

- 3- كان -أ- يعمل في تعاونية فلاحية بمعين البيضاء ، حيث أنه بين نوفمبر 1965 و فريل 1966 أرسلت هذه التعاونية طروداً يبلغ عددهما 952 185 إلى تعاونية المنور ، ولم تستلم منه الا الأخيرة إلا 134 156 طرداً بينما لم يتم تسجيل دخول 818 29 طرداً لها . وبالرغم من أن الجريمة تمت قبل صدور أمر 21 جوان 1966 تمت متابعة -أ- طبقاً لـ هذه الامر بتهمة المساس بالاملاك الدولة .  
(1)

وبناءً على ما تقدم نستنتج بأن الامر المتضمن إنشاء المجالس الخاصة لقمع الجرائم الاقتصادية شكل قانوناً فريداً من نوعه ذلك انه تضمن نفس الأحكام التي نصت عليها قوانين أخرى مع توقيع هروبات أشد - كما سبق أن أوضحنا سابقاً - على مخالفتها ، وحرمان المتهم من كل ما من شأنه ان يخفف واتهماً - بالنسبة لنظامي وقف التنفيذ والظروف المخففة .

ومن ناحية أخرى -أى هذا الامر- طبق بأشر رجمي والدليل على ذلك نص المادتين 34 و 39 اللتين شكلتا مساساً بالمبدأ الذي أقرته المادة 2 من قانون العقوبات بأنه لا يسرى قانون العقوبات على الماضي .

ويتجسد المساس بمبدأ عدم الرجعية بأكثر وضوح لما دون الجزائر تتمد من بين الدول التي استعملت المقارنة التشريعية في اصدار

....

---

(1) انظر بالنسبة لهذه الامثلة ،  
- S,Taouti , les infractions économiques, III, 1979  
-1 èr cas , p39  
-2 èm cas , p32  
-3 èm cas , p5 .

قوانينها ( مثل التشريعات الالاتينية ) ، ومن بين المزايا الهامة التي تتميز بها الانظمة التشريعية ، هي امكانية تحديد التاريخ الذي حدث فيه التغيير التشريعي بالتدقيق ، فتكون بعدها بذلك عملية الترقية بين القوانين القديمة والقوانين الحديثة سهلة حيث يتمكن القاضي من وضع كل نزاع محقق فيه تحت القانون الذي يختص به .

وعلى النقيض من ذلك ، يترب في أنظمة المعرف والمادة أو الأنظمة القضائية عن طريق عدم تحديد تاريخ تغيير القاعدة التي تكون القانون<sup>(1)</sup> أغضًا كل الحالات المتباينة للقاعدة المعمول بها يوم إرادة.

وبالرغم من انضمامه الى كتلة الانظمة التشريعية فان القانون الجزائري نص عراحة على سريان ، قانون التقويمات الاقتصادية بالاستناد الى المادة الثامنة من قانون 1964 والمادتين 34 و 39 من أمر 21 جوان 1966 ، على القاضي وطبق القانون المعمر . وقت المتابعة ، ولكن قبل احالة القضية أمام المحكمة المختصة كما جاء في المادتين الثامنة من قانون 1964 و 34 من أمر 21 جوان 1966 ، وبصرف النظر عن شدته بالنسبة للقوانين القديمة ، فانه يشبه الانظمة القضائية .

... / ...

(1) P. Roubier, op cit., p225.

(2) نظام المسابقة القضائية المعمول بها في التشريعات الإنجلوسكسونية .

## الفرع الثاني

### نقد برجمية أحكام القانون

لقد سبق أن حددنا في مطلع هذا الفصل أن مجرد وجود نص التجريم ، غير كاف لخضوع الفعل له ، ذلك أنه لا سلطان أبدى للقانون ، وإنما يتحدد سلطانه بحدود زمن معينة . وبناءً على ذلك فلكي يخضع الفاعل لاحكام نص قانوني يجب أن يدخل تصرفه تحت سلطان ذلك القانون ، أما إذا كان خارجاً عنه فلا يوصف الفعل بأنه غير مشروع بالرغم من تطابقه مع النموذج القانوني الذي يحدده النص صراحة .

غير أن المشرع الجزائري تجاوز هذا الاعتبار ( كما حددنا سابقا ) ونص صراحة على تطبيق قانون 1964 ( م 8 ) وأمر 21 جوان 1966 ( م 34 ) بأثر رجعي . وان انصراف هاتين المادتين الى تحديد قواعد الاختصاص ما هو الا وسيلة استعملها المشرع لترiger رجعية القانون ، وقمع كل من تمت متابعته سابقا لارتكاب جريمة اقتصادية ، بمقتضى النصوص الجديدة . ولكن يشرط عدم صدور حكم نهائيا في المسألة .

ونجد في التاريخ القديم ملاالي تغیر سیان القانون الأشد على الماضي ، افي سمح شيشرون Ciceron " انه عندما تحدث تصرفات تعتبر من فساد الاخلاق في المجتمع دون أن توجد قوانین تتولى قمعها فان العيادة بوضع تدابير ذات أثر رجعي لقمع هذه التصرفات تعد مشروعة " .

\*\*\*\*/\*\*\*\*

(1) نفس السياسة استعملها المشرع السوري عند تطبيق المرسم بقانون رقم 7 المؤرخ في 16/5/1966 الذي، نصت المادة 27 منه على تطبيق أحكامه على الجرائم الاقتصادية ومنها جرائم اختلاس أموال الدولة وتهريب روؤس الاموال الى الخارج ، والتي ارتكبت قبل صدوره ، بشرط عدم صدور حكم نهائي بشأنها . أnezier :  
(- M,Derdous,op cit , TI, p198.

- A,Berchiche,op cit , p207 .

(2) P,Roubier,opcit p443

Ciceron

ويقول " باللغة اللاتينية

"Quae sua sponte scelerata ac nefaria est,ut etiamsi lex non esset, magnopere  
vitanda fuerit ."

ويضيف شيشرون " Ciceron " قائلاً : أنه عندما يكون القانون عادلاً

من الناحية الأخلاقية فبالإمكان تطبيقه على الماضي<sup>(1)</sup> لضمان قمع كل من انتهك المثل الأخلاقية للمجتمع ، وفي فترة أقرب نجد تطبيقاً للقانون بصفة رجعية في فرنسا ، أثناء الاحتلال النازي سنة 1941 . وبعد قيام عملية ثورية من طرف المناضلين ضد المستعمر النازي قرر هذا الأخير أحداث مجالس خاصة لقمع المتدينين ونصت المادة 10 صراحة على رجعية أحكام تلك التصويمات التي تشمل التصرفات المقترفة الفعلية على صدورها .

ولقد سبق أن أقررت المدرسة الوضعية على رأسها الأستاذ فييري " Ferri " لزوم تطبيق القانون بصفة فورية لأنّه يفترض فيه سمّوه على القوانين القديمة .

أما بالنسبة للجزائر فإن رجعية أحكام قانون 1964 وأمر 1966 لم تكن بسبب فساد الأخلاق كما سبق أن قرر شيشرون ، أو بسبب سياسي قمعي كما كان ذلك بالنسبة لما فرته سلطة أفيهي إثيوپيا<sup>(2)</sup> للاحتلال فسي سنة 1941 ، أو بسبب سوء القانون الجديد على القانون القديم كما قرر فييري والمدرسة الوضعية . بل أن هذه الرجعية تجد سببها ، وتستمد شرعيتها من الظروف الاقتصادية الصعبة التي مرت بها الجزائر بعد حرب التحرير ، حيث لم تتمكن القوانين القديمة الفرنسية التي مدد العمل بها ، من التصدى لاغلب الاعتداءات الواقعية على الاقتصاد الوطني بصفة فعالة .

....

(1) P. Roubier , op cit , p 444 .

(2) قي بالنسبة لهذه المدرسة تعد كل القوانين تدابير تهدف إلى علاج الغلطرين بالدرجة الأولى ، وإن المنطق يحتم تطبيق التدبير الجديد فوراً لكونه يحدد دائماً أصلع للشخص الخطير (المريض) .

ويقول مونتيسكيو حول هذه الظاهرة أن "القوانين يجب أن تكون  
متصلة بالشعب الذي وجدت من أجل تنظيمه".  
وتعذر من قبيل الصدفة الكبيرة اذا توافقت قوانين امة معينة مع امة اخرى<sup>(1)</sup>

فلقد كان الاقتصاد الجزائري هزلا بعد التجربة الطويلة العصيرة  
التي عاشتها الجزائرات، حرب التحرير الوطني، وتمادت تلك الوضعية  
الى ما بعد الاستقلال حيث بقيت المؤسسات الاقتصادية والزارع  
الكبير شاغرة بعد هجرة المعمريين والتقنيين، الشيء الذي  
حمل السلطة الثورية على التفكير في تشيد اقتصاد اشتراكي مؤسّس  
على مشاركة القوى الاجتماعية بأكملها بصفة فعالة في تطوير الاقتصاد  
الوطني، ومن هنا بدأت السلطة الثورية بانشاء القطاع الزراعي  
المسيّر ذاتيا، وتأمين أهم المؤسسات والشركات الأجنبية واسترجاع  
الثروات الوطنية وكل وسائل الانتاج الى الدولة، غير ان القوانين  
السارية في السنوات الاولى من الاستقلال لم تكون متماشية مع التحول  
الاشتراكي الذي تحمله الاقتصاد الوطني، بل كانت في معظمها قوانين  
فرنسية مدد العمل بها (وسبق ان اوضحنا لك في الباب الاول من هذا البحث)  
يقتضي قانون 31 ديسمبر 1962، فتدخلت السلطة الثورية مرتين لسد هذه  
الثغرة الخطيرة ونعت فن موحلقاً أولى قانون 1964 المتضمن حماية املاك الدولة  
وفي مرحلة ثانية أصدرت أمر 21 جوان 1966 الذي كان يحتوى على نصوص  
تولت حماية مختلف القطاعات الاقتصادية المعرضة للتدمير.

غير أن هذه الحركة التشريعية وان عبرت عن حرص الشرع على اتفاقه  
حماية جزائية متماشية مع المصالح الجديدة للاقتصاد الوطني، فإنها  
لم تكن متلازمة من حيث الزمان مع مختلف التحولات الاقتصادية التي  
.....

(1) Montesquieu écrit "les lois doivent être tellement propres au peuple

pour lequel elles sont faites que c'est un très grand hasard, si celles  
d'une nation peuvent convenir à une autre" Cité par J. Constant opcit, p711.

(2) تعبير شائع، فلسطوا والحقيقة ان هؤلاء مستحمرن للأرض.

## أقامتها السلطة غداة الاستقلال

الشىء الذى سعى لبعض المواطنين الفاقدين كل رغبة في العمل الصادق يسمونه وراء الامتيازات والردىء السهل عن النفس، ويميلون إلى التطفيل والاقتراف بغير حق من أموال الشعب التي اسندت لهم رعايتها<sup>(1)</sup> أو تسييرها. لذلك تقطن المشرع الجزائري وأدبيع من بين نصوص قانون 1964 رقم 21 جوان 1966 حكاماً قررت تطبيقها على الجرائم التي سبق أن ارتكبها والتي لم تصدر بشأنها أحكام نهائية. وكانت هذه العطية وسيلة استثنائية استعملها المشرع للاحقة كل من أقدم على المساس بالاقتصاد الوطني في السنوات الأولى من الاستقلال. إذ كان مسؤولاً المسؤولون يستفيدون من وضعياتين قبل صدور النصوص السابقة الذكر.

فمن جهة أولى كانوا يستفيدون من عدم المتابعة الجزائية نظراً<sup>(2)</sup> لعدم وجود نصوص جزائية فرنسية مخصصة لقمع الجرائم الاقتصادية للخلف، وقادوا لاستئصال الدول النامية والاشراكية. فكان غالباً ما يتصرف المترافقون إلى الجزاءات التأديبية المترتبة عن المسؤولية الإدارية ليس إلا.

ومن جهة ثانية لم تكن النصوص الجزائية الفرنسية القليلة، التي جرمت بعض التصرفات التي يقوم بها الموظف أساساً بالأموال العامة (م 169 و 177) عقوبات فرنسية) صارمة، الشيء الذي جعل أغلب المترافقين لا يبالون بما يمس بأملاك الدولة وتخربيها، وذلك نسلاً<sup>.....</sup> إلى أنه سُمِّم حتى وإن ضبطت الجريمة وتمت متابعتهم سوف يستفيدون من تطبيق النصوص القديمة (الفرنسية) والأنظمة التابعة لها من حيث تفريغ

٠٠٠/٠٠٠

(1) الميثاق الوطني ص 18

(2) A, Berchiche, op cit. p 695.

العقوبة ، كوقف التنفيذ والاستفادة من الظروف المخففة .

وأمام هذه الوضعيّة الخطيرة ، وجد المشرع نفسه في وضعية حساسة وخطيرة في أن واحداً إذا كان له الخيار بين حماية المصلحة العامة للمجتمع ، أو المحافظة على مبدأ عدم رجعية القانون .

فاختار الحال الأول ، لكونه يشكل ضرورة اقتصادياً عامل الدفاع عن مكاسب الثورة الجزائرية ، وحياته من كل من حاول التسلل منها .

وان هذا الموقف شبيه بالفكرة الماركسيّة القائلة بأن القانون يشكل البغيان العلوي لأنّه ينشأ بعد رسم كافية المعطيات الاقتصادية في المجتمع ، وأنّه يهدى من المنطق - حسب النظرية الماركسيّة - ان يرتب أثره على الماضي .<sup>(1)</sup>

ومن ناحية أخرى يمد القانون في الإنضباط الماركسي مجرد ضرورة مؤقتة لجأت إليه السلطة لتنظيم الحياة الاجتماعية والاقتصادية في الفترة الانتقالية السابقة على حلول النظام الشيوعي .<sup>(2)</sup>

غير أنه بالرغم من أن موقف المشرع الجزائري يوازي ما استقر عليه الفكر القانوني الماركسي من حيث رجعية القانون والطابع المؤقت له ، وذلك أنّ قانون 1964 وأمر 21 جوان 1966 كان لهما فصلاً طابع مؤقت: وسلامنة للشرعية الثورية التي انتهت سنة 1976 مع صدور الدستور فان المسألة تختلف من حيث إن المشرع الجزائري لجأ إلى هذه الطريقة .  
٠٠٠ / ٠٠٠

(1) انظر الفكرة بالنسبة للتحول الاقتصادي الجزائري وطريقته - صالح باي محمد الشريف ، أنس القانون الجزائري ، محاضرة أقيمت بقسنطينة بمناسبة حلول الذكرى العشرون للإستقلال غير منشورة - انظرا أيضاً مقتطفات من هذه المحاضرة في جريدة الشعب الصادرة بتاريخ 31 ماي 1982 .

- M, Derdous, op cit , TI, p200 .

(2) R, Merle et A, Vitu , op cit , TI , p154 № 103 .

بصفة استثنائية يهدف قمع التصرفات الخطيرة التي وقعت قبل صدور طك النصوص ، للحيلولة ، دون افلات مرتكيها من الجزاء اللازم ، بينما يمد القانون الجزايري بأكمله استثناءً لدى الفكر الماركسي لحين الانتقال الى مرحلة الشيوعية .

على أنه يجب أن توضح هذه المسألة بالنسبة للجرائم في المحيط السياسي والقانوني السائد في فترة زمنية معينة . فقد الغي الدستور، وحل البرلمان وصدرت القوانين بأوامر في كافة المواد ، وخرج القاضي عن مبدأ الحياد ، استمر كل ذلك لغاية سنة 1976 . لذلك يعد من الطبيعي أن لا تأخذ الحكومة بعين الاعتبار ، المبادئ العامة للقانون وبالاً حرى مبدأ عدم رجعية القوانين الجزايرية وهيئتها الفصل بين السلطات وسخر القانون لـ<sup>غيرها</sup> سياسية ، الامر الذي يطرح مشكل سيادة القانون على السياسة ، وعلى أية حال فان موقف المشرع الجزايري كان سليماً بمصرف النظر عن الاوجه السلبية التي يوؤدي اليها تطبيق القانون بصفة رجعية من ناحية العدالة لكون المتهم الذي تتم متابعته لم يتم تحديده مسبقاً بأن التصرفات التي اقترفها تعد جريمة طبقاً للقانون ، وتستحق تطبيق عقوبة مشددة قد تصل إلى الاعدام احياناً . ذلك أن الظروف الاقتصادية والاجتماعية والسياسية اقتضت وضع نصوص ذات أثر رجعي للتمكن من ملاحقة من احترف الاجرام الاقتصادي وملاוי رصيده المالي من مرق مئات الآلاف من الابرياء الذين استشهدوا في سبيل المحافظة على الثورة الجزايرية وضمان ديمومتها بعد الاستقلال . فكانت أحكام قانون 1964 وأمر 2 جوان 1966 وسيلة حقيقة لخوض معركة التحرر الاقتصادي من التبعية للخارج

٠٠٠/٠٠٠

(1) ومن هذه الزاوية لم تتمكن القوانين الاستثنائية بالرغم من شدتها من كبح جماح الاجرام الاقتصادي ، وتعد مضاعفة ظاهرة المساس باملاك الدولة وتوزع طرقها دليلاً على ذلك

وضمان المحافظة عليه من الآفات الاجتماعية، فقيل بأن هذه التدابير  
ـ قانون 1964 رقم 21 جوان 1966 وما يحملانه من أحكام صارمة تمتد  
ـ امتداداً منطقياً لحرب التحرير السياسية .<sup>(1)</sup>

وأخيراً تردد فيما يخص هذا الفرضوضع كلمة تاريخية تقرر  
ـ بأنه "عندما يستأثر الشرك كل الجرأة" ، وجب على الخيران يتسلح  
ـ بكل الشجاعة" ، وفي الخلاصة بما كانا طرح بعض السائل التي من  
ـ شأنها أن تسمح للشرع الجزائري استبعاد بدأ عدم الرحمانية  
ـ في ميدان الجرائم الاقتصادية ، إلى جانب العوامل التي سبق  
ـ أن ناقشناها آنفاً .

1) فإذا درسنا المسألة من زاوية مصدر النصوص بشكل  
ـ أمر 21 جوان 1966 ساساً ببدأ عدم رحمة القانون المصدر  
ـ عليه صراحة في المادة 2 من قانون العقوبات ، لكن هذا الأخير  
ـ صدر أيضاً بأمر ، الشيء الذي يجعل لكل هذه النصوص نفس  
ـ القيمة القانونية ، ويقر القاعدة التي تقول أن كل ما مصدر عن طريق  
ـ أمر يمكن أن يلفي بأمر آخر .

2) وإذا درسنا المسألة من زاوية القانون الدولي ، يجد  
ـ مبدأ عدم الرحمانية ذات قيمة دولية ، ذلك أن المادة 2/11 من وثيقة  
ـ اعلان حقوق الانسان المصادق عليها من طرف الجمعية  
ـ العامة للأمم المتحدة في 10 ديسمبر 1948 ، والتي أقرتها  
ـ الجزائر تصر على أنه "لا يعاتب أحد عن الافعال او الامتناءات  
ـ التي لا تُعتبر جريمة طبقاً للقانون الواني او الدولي وقت ارتكابها" .

.....

ـ لذلك كان يجدر بالشرع وضع حقوقات ملائمة وقارنة عوض العقوبات المشددة  
ـ المؤقتة التي من شأنها أن تترك للتهم أملاً في النجاة من الجزاء الجنائي . وقد  
ـ تقادى المشرع بهذه المسألة ابتداءً من سنة 1975 مع تعديل قانون العقوبات .  
<sup>(2)</sup> S.Taouti , op cit , p8 .

(2) قول شلان بعد الحوادث التي حصلت في فرنسا بعد إنشاء البلدية 1871 :  
"Quand le mal a toutes les audaces , le bien doit avoir tous les  
courage " Schellan .

ولا يحاقب أحد بعقوبة أشد من تلك التي كان منصوصاً علىها وقت ارتكاب العمل الاجرامي .

ولكن بالرغم من أن قواعد القانون الدولي تتسم بقوة تتجاوز قواعد القانون الداخلي ، فهي لا تطبق إلا إذا انخرط فيها هذا التشريع صراحة .

3) فإذا درسنا المسألة بالرجوع إلى القانون الدستوري ، سوف يتبيّن لنا خلوك مبدأ عدم الرجعية من أي قيمة دستورية - في السنوات الأولى من الاستقلال - نظراً لالفاء دستور 1963 بعد تصحيح جوان 1965 ونظراً لكون كل الأدلة المرتضى قانون العقوبات الاقتصادي صدرت قبل صدور دستور 1976 .

وتغيير الوضع بعد هذا التاريخ حيث خص الدستور مبدأ عدم الرجعية قيمة دستورية عملاً بأحكام المادة 45 منه.

4) وأخيراً إذا درسنا المسألة من زاوية العلاقة القائمة بين القانون والسياسة ، فإن اعتبار قاعدة عدم رجعية القانون مبدأ قانونياً عاماً يقيد المشرع بالرغم من عدم وجود أساس دستوري له ، محل نظر<sup>(1)</sup> لكونه يؤدي إلى افتراض " الأولوية القانون " وتبعية السياسة له . وهذا يعد أمراً خطيراً بالنسبة للجزائر وخاصة في فترة زمنية معينة - كما سبق أن بينا -

غير أن الأحكام المتضمنة رجعية قانون العقوبات الاقتصادي ، لم يكن لها إلا مفعول مؤقت بالنسبة للقانون الجزائري إذ زالت منع زوال الشرعية الثورية وتأثر الحركة المخربية ابتداءً من 1975 وصدور الدستور

٠٠٠/٠٠٠

---

(1) ومن هذه الزيارة فإن العلاقة بين القانون والسياسة هي التي تطرح ليس فقط مشكل مبدأ عدم الرجعية بل ومسألة تكريس مبدأ الشرعية بأكمله .

الجزائري سنة 1976 . أما المشكل الهمام الذى طرح على الساحة القضائية الدولية منذ الحرب العالمية الأولى ، والذى طالما بحثت فيه الفقه وتردد القضاة في اتخاذ موقف حاسم بشأنه هو مدى العزل برجمية القانون الأصلح بالنسبة للجرائم الاقتصادية التغافلية التنفيذية ، أي تلك التي توضع بهدف التعدي لمعرف التصرفات غير المشروعة في فترة زمنية قصيرة .

هذا ما سنتولى توضيحه في البحث المولاي :

### المبحث الثاني

#### المساس بقاعدة رجمية القانون الأصلح

نقسم هذا البحث إلى مطابقين ، نخصصاً لهما إلى تحديد مفهوم قاعدة رجمية القانون الأصلح (المطلب 1) قبل أن تتطرق إلى الأوضاع التي دحم فيها القضاء هذه القاعدة وهو يقصد تطبيق قانون العقوبات الاقتصادي (المطلب 2) .

#### المطلب الأول

##### مفهوم قاعدة رجمية القانون الأصلح

لقد انبثقت عن التطور التاريخي للقانون الجنائي فيما يخص تزايد القوانين من حيث الزمان قاعدة جديدة شكلت خروجاً عن مبدأ عدم الرجمية وارتقت لكي تصبح مبدأً يلزم القاضي الجنائي بتطبيق القانون الجديد

الاصلح على الجرائم المرتكبة تحت نظام القانون القديم<sup>(1)</sup> .

ونجد في التاريخ القديم تطبيقاً لهذه القاعدة عند علماً القانون الإيطاليين فنان أن ملامبراتيس Malembranus قد قرر بعد حدوث حالة الاضطراب التي وقعت في مدينة Padoue فسي القرن الرابع عشر ، تطبيق القانون الاصلح على وقائع حدثت قبل صدوره ، لكن القضايا قد نظر فيها تحت سلطان القانون الجديد للأصلح للمتهمين ، بينما في العصر الحديث يرجع تاريخ ظهور هذه القاعدة إلى الثورة الفرنسية وذلك لارتباطها بمبدأ عدم رجعية القانون المتصوّر طببه في قانون العدالة الجنائية الصادر في 25 سبتمبر و 6 أكتوبر سنة 1791 .

٠٠٠/٠٠٠

(1) A, Legal, chron; de jurisprudence , R.S.C 1952, p445 .

عمل القضاة الفرنسي بهذه القاعدة رغم الصعوبات التي وجدوا في حالة صدور القانون الجديد الاصلح بعد الماء عن امام محكمة النقض ، واعتبار الطبيعة القانونية لهذا الطريق . اما بالنسبة لمحكمة الاستئناف فقد وجدت القاعدة منفّة ظهرت ما تطبيقاً من طرف الفرقنة الجنائية في حكم لها صدر في 5 مارس 1810 .

(2) P, Roubier , op cit , p 447 .

وتلخص وقائع هذه المسألة فيما يلي :-

اما كانت مدينة Padoue في حالة تزامن مع مدينة البندقية اتخذت المدينة الأولى ازا افرادها قرار منع الاتجار بالملح مع الثانية تحت طائلة عقوبة قدرها 100 ليرة غرامية هي خفض مقدار المحقونة الى 25 ليرة . ووقف امام القاضي تاجر ارتكب المخالفة بمقتضى القانون القديم فطبق عليه هذا الاخير القاضيون الجديد لأنّه كان أصلح له .

ولم يوجد أى مرجع قانوني لهذه القاعدة في قانون العقوبات الفرنسي لسنة 1810 ولكنها ظهرت لأول مرة في المادة 6 من مرسوم 23 جويلية 1810 الذي صدر لحل الصعوبات التي طرأت <sup>(1)</sup> بعد البدء في تطبيق قانون العقوبات، وكرس القضاء الفرنسي هذا الاستثناء <sup>(2)</sup> السارى على مبدأ عدم الرجحية وجعله مبدأ غير قابل للمناقشة. ولقد <sup>(3)</sup> هذا الاستثناء أخيراً مكانة رسمية في رسم مشروع قانون العقوبات الفرنسي الذي نشر سنة 1976.

ولقد اختلفت الاتجاهات الفقهية في تبرير قاعدة الاشر الرجحى للقانون الاصلح للمتهم <sup>(3)</sup> فذهب التيار الفقهي الكلاسيكي، مؤثراً بوجوب معاملة المتهם بشيء من الانسانية والقسط، وبالتفكير القائلية بأن علية اصدار قانون جديد أخف تعني بالدرجة الاولى ان الدولة تفلت للطابع غبيسو المجدى للقانون القديم الاشد فعدلت عنه، لذلك لا يعنى تطبيقه ضوابط المتهم في نفس الفترة التي الفرى فيها.

أما الاتجاهات الفقهية الحديثة، فانقسمت إلى فريقين يستند الأول <sup>(4)</sup> ضدهما، تحت تأثير النكار الفقهي فيري "Ferri" إلى افتراض سمو القانون الجديد على القانون القديم، لذلك يجب تطبيقه باستثناء ما كان منه أشد، وذلك لاجتناب المساس بمبدأ الشرعية.

\*\*\*/\*\*\*

(1) R,Merle et A,Vitu ,op cit , p306 ,Nº227 .

(2) Bloch, J.C.P ,1967/11 /14930 ; 3 mai et 15 juin 1977 .

(3) R,Merle et A,Vitu ,op cit , p310 , Nº 230.

(4) يقول فيري بأن القانون الجنائي بنى بهدف الدفاع عن المجتمع لذلك يقرر وجوب تطبيق التوانين الجديدة بصفة رجعية بصرف النظر عما إذا كانت أخف أو أشد من القوانيين القديمة .

(5) E, Garçon ,Code , p,annotate , art4 , Nº 32 .

-P,Bouzat et J;Pinatel , p1598 .  
P,Roubier , p 457 .

أما الفريق الثاني فقد حاول تبرير القاعدة من وراء فكرة الحالة القانونية . بحسب (1)  
 أن فشلت فكرة احترام الحقوق المكتسبة في ذلك نظراً لمصدرها المدني .  
 بحسب (2)

ولقد كثرت الآراء وتعارضت من حيث تحديد الحالة القانونية للمتهم «فهناك من حدد ما بالرجوع إلى اللحظة التي ترتكب فيها الجريمة مقتراً درر القاضي على مجرد عامل سلبي يتلخص في تطبيق القانون» وأن الأساس هو البينان القانوني الذي ينشأ وقت ارتكاب الجريمة مخالفته النص المعمول به آنذاك وقد تزعم هذا الموقف كل من فون شورل Von cheurl (3) وريجلز برجموس Regelsberger «الالمانيين».

وهناك من اعتقد في تحديد الحالة القانونية بعنصرتين ، الأولى مفترضه رواز كتاب الجريمة وبمخالفته النص القانوني وبمقتضاه تولد الحالة القانونية ، والثانية أساسها وهو يتضمن الحكم القضائي الذي لا تكتمل الحالة القانونية بدونه .

ويرى جروبار Grouber «أنه من غير المنطق غليص دور القاضي على النطق بالحكم ، كما كان عليه الوضع آنذاك تطبيق العقوبات (4) القاتمة ، فيعد الحكم بالنسبة له من بين العناصر المنشطة للحالة القانونية ، فيبدونه لا تطبق العقوبة على المتهم» وتبعد لذلك يفهم

٠٠٠ / ٠٠٠

(1) P,Level, op cit, p176 .

(2) التي انتقدت لكونها مستندة من القانون المدني حيث يستثار الفرد عن طريق حماية مصالحة المالية بحقوق مختلفة كحق الدائنة والارتفاع . بينما الحق المكتسب في القانون الجنائي يتلخص في حق عدم العقاب (موانع العقاب) أو حق تطبيق العقوبة الأقل شدة المستمد من القانون القديم ، إذ لا يعرف القانون الجنائي فكرة الحق الشخصي .

لكن فقط حالات قانونية أنظر : P,Roubier , op cit , p463 et 464 .  
 (3) Ibid , p 226 et 465 .

(4) كانت العقوبات المقاربة تزجج في ظل افكار المدرسة التقليدية القديمة ، فلم يظهر نظام الحد الأدنى والحد الأقصى إلا سنة 1810 في القانون الفرنسي وعدل بنظام التأوف المخففة والمشددة ابتداءً من سنة 1832 في نفس القانون .

(5) P,Roubier , op cit , p466 .

لزム تطبيق القانون الجديد ولكن يستثنى هذا الرأى ما كان منه أشد - خصائص الحريات الفردية - .

ومن ذلك رأى آخر اعتمد في تحديد الحالة القانونية على الفترة التي ترتكب فيها الجريمة لأن القانون يستند إلى تلك الفترة بالذات ، لتحديد بعض الآثار الهمامة التي تترتب على الجريمة .

ومن هذه الآثار برد سريان قيام الدعوى العمومية ، وافتقار الجريمة أساساً للاتهام ، والاعتماد على عدم ارتكاب الجريمة في تحديد برد جنون المتهم أو صغر سنّة .

وبالنسبة ولباقي ذلك لا يخلق الحكم القضائي عناصر الادانة ولكن يقتصر دوره فقط على التحقق من وجودها ، والامر بتطبيق الاقرار القانونية المترتبة عنها .

من ذلك يتبيّن بأن القرار القضائي ما هو إلا قرار كاشف  
لكرمه يتحقق من وجود الجريمة ، وأمر لكونه يحرر الادانة من حالة الركود ويسمح بـ<sup>(1)</sup> تطبيق العقوبة المناسبة للجريمة المترتبة .

والجدير باللاحظة توكون كل النظريات وصلت إلى نفس الهدف وهو تحرير رحمية القانون الأصلح بالرغم من اختلاف الآراء التي جاءت بها لبرر العمل به .

وجرى القضاء على العمل بـ<sup>(2)</sup> رحمية القانون الأصلح حتى ولو لم يدرك شأنه نص قانوني خاص .  
٠٠٠ / ٠٠٠

(1) R,Merle etA,Vitu ,opcit ,p312 № 231 .

-R,Merle , essai de contribution à la theorie générale de l'acte déclaratif, thèse Toulouse 1948 ,P 68.

(2) محمود محمد مصطفى - المرجع السابق - ص 65 .

ففي حالة حدوث قانون جديد يوقف العمل بالقانون القديم ، أو يعدل عن جريمة معينة أو ينقس من أحد المناصر المكوفة لها ، أو ينقس ظرف من الظروف المشددة للحقوبة أو يقلل من مدتتها أو من قيمة الفرامة المقررة لها الخ ٠٠٠ ينطبق التقاضي برجعيية ما هو أصلح للمتهم وهذا ما أقرته المادة 2 من قانون المقوات الجزائري \*

## المطلب الثاني

## أوضاع حضرة رجعية القانون الأصلح

أثبت لنا الواقع العملي دخول القاضي الجزائري لقاعة رجمي  
القانون الأصلح من ميدان الجرائم الاقتصادية ، ويتلخص هذا الموقف  
القضائي في وضعين يمثل الأول منها حالة خاصة بالجزائريين  
من تطبيق قانون 1964 - الذي سبق تقديمها - أما ثانهما فقد جرى  
القضاء في أغلب الدول على العمل به إلى جانب القضاء الجزائري  
ويتلخص في استثناء تطبيق رجعية القانون الأصلح من ميدان النصوص  
المتعلقة تنظيم الأسعار والفرامات الفرائية والتنظيم الصرفي غيره  
أن القضاء والفقه اختلفا في تبرير هذا الاستثناء لذلك نقسم مما  
المطلب كالتالي :-

**الفرع الأول:** عدم رحمة القانون الاصماع عند التطبيق قانون 1964.

الفرع الثاني: عدم رجعية القانون الأعلى بالنسبة للجرائم الاقتصادية المتغيرة.

الفرع الثالث: الاتجاهات الفقهية المختلفة في تبرير عدم رجعية  
القانون الاصلح .

## الفـرع الأول

### عدم رجعية القانون الأصلح

#### قانون 1964 - بالنسبة لتطبيق قانون 1964

إلى جانب الأحكام الفردية التي تضمنتها قانون 1964 وخاصة تلك التي أقرت رجعيتها طبقاً للمادة الثامنة منه، جرى القضاة الذين وكلت لهم مهمة تطبيقه على حرمان الأشخاص المتابعين من الاستفادة من تطبيق القانون الجديد الأصلح بمصفة رجعية.

في 8 جوان 1966 صدر قانون العقوبات الجزائري وتضمن نصوصاً جرمت الافعال المضرة بالاقتصاد الوطني، واحتوت على أحكام أخف من حيث المسواد القررة لها ومن حيث تقيييمها امكانية استفادة المتهم من نظامي الظرف المخففة ووقف التنفيذ (غير العقوبة) وكان القاضيطبق لهذا الأمر وخاصة المادة 2 منه التي ينص شطرها الثاني على سريان القانون على الماضي إذا كان أقل شدة، ملزماً بسريان النص على تطبيق قانون العقوبات أمر 1966 على كل القوائع التي تمت قبل صدوره ولم يثبت فيها القضاء نهائياً إلا بعد دخوله حيز التنفيذ.

ولكن العمل القضائي انحرف عن أحكام المادة الثانية من أمر 1966 وباق القانون القديم الآتي على وقائع حكم فيما تحت سريان القانون الجديد الأصلح.

ونخل ما قدمنا عن طريق استعراض بعض قرارات المجلس الأعلى التي استبعدت تطبيق المادة الثانية من قانون العقوبات الجزائري بالنسبة للجرائم الاقتصادية.

(1)

1- قرار المجلس الأعلى للغرفة الجنائية بتاريخ 16/5/1967

الذى تلخص وقائعه فيما يلى :-

كان - أ - يعمل في الديوان الوظيفي الجزائري للسياحة ، وأوكلت له مهمة تحويل مبلغ 33 361 دج للمؤسسة التي يحمل بها ، لكن لم يحصل للمؤسسة الا مبلغ 33 361 دج مستأثرا لنفسه بما تبقى أى مبلغ 3500 دج وأضاف في إيصال التحويل رقم 135 اذ يكون بذلك قد اخفي جريمه على كل من يطلع على الإيصال الذي أصبح يحمل رقم 33 360 .

بعد اكتشاف المطية أحيل المتهم أمام محكمة الجناح بباتنة ، بتهمة اختلاس الأموال العامة والتي - أى محكمة باتنة - بعد أن تحققت من وجود الجريمة وتوافق صفة الموظف لدى المتهم ، جعلته يستفيد من تطبيق الظرف المخففة المنصوص عليها في قانون العقوبات الفرنسي (المادة 463) ، وحكمت عليه بعقوبة الحبس لمدة سنة مع وقف التنفيذ .

ونلفت الانتباه ان قانون العقوبات الفرنسي كان ساري المفعول عندما أصدرت محكمة باتنة حكمها في 12 / 5 / 1966 ، الشيء الذي جعلها تطبق أحكامه على المسألة - الظرف المخففة ووقف التنفيذ -

و بعد طعن كل من المتهم والنيابة العامة في الحكم ، قررت محكمة الاستئناف بقضائينه بأن الانعام المرتكبة لم تشكل اختلاسا للأموال العامة بل جريمة خيانة الأمانة ، ولذلك حكمت على - أ - فسي 18 / 11 / 1966 بعقوبة الحبس لمدة شهرين عملا بأحكام المادة 376 من قانون العقوبات الجزائري الذي كان ساري المفعول في تلك الفترة

.....

وصلت المسألة أيام المجلس الأعلى الذي قرر طبقاً للحثيثيات  
التالية :-

حيث أن حكم 12/5/1966 وقرار 18/11/1966 خالفة لقانون  
فمن ناحية أولى يعد خلع صفة الموظف على الجناني سبباً مؤسساً  
لخضوعه لسلطة حكام المنشروص عليهما في قانون 1964.

ومن ناحية أخرى منع المادة 7 من هذا القانون استفادته من الظروف المخففة النصوص على معاييرها في المادة 463 من قانون العقوبات الفرنسي وأنظام وقف التنفيذ، فطبقاً لذلك قرار المجلس الأعلى لـ 12/5/1966 تجاهل أحكام المادة 7 ولذلك يجب الفساد.

وإن محكمة قسنطينية عند ما كففت الجريمة بأنها خيانة أمانة أخلاق

ذلك ان جريمة خيانة الا سانة المنصوص عليها في المادة 376 من قانون العقوبات الجزائري تعاقب على فعل الاختلاس المركب ضد شخص خاص سلم أمواله برضاء منه لشخص آخرقصد اجراء فطيسة مميتة يقتضى اتفاق سابق ، فان الجريمة الجريمة بهذه الحالة تدور حول صالح خاص بين المجنى عليه والجاني .

ونفتح قوسين لكي نحلل موقف المجلس الاعلى بالنسبة لهذه<sup>١١</sup>  
المسألة ، وبالنسبة لحكم ١٢/٥/١٩٦٦ قد يعد موقف القاضي  
سلیماً من حيث استبعاد تطبيق الظروف المخففة ووقف التنفيذ عملاً بنص  
المادة ٧ من قانون ١٩٦٤ وخاصة المادة ٩ منه التي تجعل من هذا القانون  
تشريعات خاصة يتولى قسم الجرائم المركبة من طرف كل من يحمل

**لصالح الدولة، وإن كل الأحكام المخالفة لـ«تمد ملفاً».**

فالى هذا الحد قد أصاب حكم 12/5/1966 في استبعاد أحكام تغريم  
الحقوقية المنصوص عليها في قانون العقوبات الفرنسي .

ولكن الاشكال يثور بالنسبة للترضيع الثاني الذى استعرضه المجلس الاعلى حول قرار 18/11/1966 فقد أصاب من ناحية بالنسبة التكيف الذى افقاء على الجريمة باستبعاد خيانة الامانة ، ذلك أن الجريمة فى هذه الحالة تعد فى حد ذاتها اختلاسا لا موال الدولة دون أى لبس .

ولكن ما يؤخذ على موقف المجلس الاعلى هو أن قانون العقوبات الجزائري صدر قبل قرار 18/11/1966 ، وتضمن نصوصا اخف تجر. بعض التصرفات الخطيرة على الاقتصاد الوطني والتي يقم بها الموظف لذلك كان على «حكومة قسنطينة أن تطبق قانون العقوبات الجزائري طبقا لل المادة الثانية منه التي تعملى رجعية القانون الجديد اذا كان أصلح للتهم ، علما بأن قانون 1964 ترافق العمل به بمقتضى المادة 468 من (نفس القانون) المستمد على أنه تعد ملفاة كسل الاحكام المخالفة لهذا القانون .

ولقد كانت هذه الدرجة القضائية في وضع حرج ، فممن ناحية كان القاضي ملزماً بتطبيق القانون الأصلح وهو قانون العقوبات ، ومن ناحية أخرى لم يتمكن من إدخال الواقع المتابع من أجلها تحت أحكام المادة 1119 التي ترسّ على أنه : " القاضي أو الموظف العمومي ، الذي يختلس أو يسرد ..... يعاقب بالسجن من 10 سنوات إلى عشرين سنة

وإذا كانت الأشياء المختلقة أو المبددة أو المحتجزة أو المسروقة تقدر بـ 1000 دينار فيعاقب القاعول بالحبس المؤقت من سنتين إلى خمس سنوات .

لصالح الدولة، وإن كل الأحكام المخالفة لها تعد ملحة.

فالى هذا الحد قد أصاب حكم ١٢/٥/١٩٦٦ في استبعاد أحكام تغريم  
المقولة النصوص عليها في قانون العقوبات الفرنسي .

ولكن الاشكال يثور بالنسبة للتوضيح الثاني الذي استعرضه المجلس  
الاعلى حول قرار ١٨/١١/١٩٦٦ فقد أصاب من ناحية ، بالنسبة التكثيف  
الذى اضفاه على الجريمة باستبعاد خيانة الامانة ، ذلك أن الجريمة  
في هذه الحالة تعد في حد ذاتها اختلاسا لا موال الدولة دون أى لبس .

ولكن ما يؤخذ على موقف المجلس الاعلى هو أن قانون العقوبات الجزائري  
صدر قبل قرار ١٨/١١/١٩٦٦ ، وتضمن نصوصا أخف تجر ، بعض التصرفات الخطيرة  
على الاقتصاد الوطني والتي يقوم بها الموظف لذلك كان على محكمة  
قسنطينة أن تطبق قانون العقوبات الجزائري طبقا للمادة الثانية منه  
التي تمر على رجعية القانون الجديد اذا كان أصلح للتهم ، علما بأن  
قانون ١٩٦٤ توقف العمل به بمقتضى المادة ٤٦٨ من (نفس القانون ) التي  
تنص على أنه تعد ملحة كل الأحكام المخالفة لهذا القانون .

ولقد كانت هذه الدرجة القضائية في وضع وحيد ، فمسن  
ناحية كان القاضي ملزما بتطبيق القانون الاصلح وهو قانون العقوبات ،  
ومن ناحية أخرى لم يتمكن من ادخال الافعال المتابع من أجلها تحت أحكام  
المادة ١١٩ التي تنص على أنه : " القاضي أو الموظف العمومي ، الذي  
يختلس أو يهدد ..... يعاقب بالسجن من ١٠ سنوات الى عشرين سنة

واذا كانت الاشياء المختلسة أو البهددة أو المحتجزة أو المسروقة تقدر  
من 1000 دج فيعاقب القاعول بالحبس المؤقت من سنتين الى خمس سنوات " .

لصالح الدولة، وإن كل الأحكام المخالفة لـه تعد ملغاً .

فالى هذا الحد قد أصاب حكم 12/5/1966 في استبعاد أحكام تفريغ العقوبة المنصوص عليها في قانون العقوبات الفرنسي .

ولكن الاشكال ينور بالسبة للتوضيح الثاني الذي استعرضه المجلس الاعلى حول قرار 18/11/1966 ، فقد أصاب من ناحية وبالسبة للتكييف الذي اضفاء على الجريمة باستبعاد خيانة الامانة ، ذلك أن الجريمة في هذه الحالة تعد في حد ذاتها اختلاساً لا موال الدولة دون أى لبس .

ولكن ما يؤخذ على موقف المجلس الاعلى هو أن قانون العقوبات الجزائري صدر قبل قرار 18/11/1966 ، وتحمّن نصراً اخف تجربة بعض التصرفات الخطيرة على الاقتصاد الوطني والتي يقوم بها الموظف لذلك كان على «حكومة قسنطينة» أن تطبق قانون العقوبات الجزائري طبقاً للطادة الثانية منه التي تسر على رجعية القانون الجديد اذا كان أصلح للتهم ، علماً بأن قانون 1964 توقف العمل به بمقتضى المادة 468 من (نفس القانون) الذي تنص على أنه تعد ملغاً كل الأحكام المخالفة لهذا القانون .

ولقد كانت هذه الدرجة القضائية في وضع محرج ، فمن ناحية كان القاضي ملزماً بتطبيق القانون الاعلى وهو قانون العقوبات ، ومن ناحية أخرى لم يتمكن من ادخال الانفعال المتابع من أجلها تحت أحكام المادة 119 التي تسر على أنه : « القاضي أو الموظف العمومي » الذي يغتسل أو يردد ..... يعاقب بالسجن من 10 سنوات الى عشرين سنة

واذا كانت الاشياء المختلفة أو المبددة أو المحتجزة أو المسروقة تقل عن 1000 دج فيعاقب القاعل بالحبس المؤقت من سنتين الى خمس سنوات » .

ويمد عرض محتوى هذه المادة يتبيّن لنا أن العقوبة المنصوص عليها في الفقرة الأولى تعد أشد من العقوبة المنصوص عليها في المادة الأولى من قانون 1964 ذلك أن هذه الأخيرة تنزل إلى حد ستة (6) أشهر، أما الفقرة الثانية من المادة 119 المذكورة فلا يمكن أن نجد لها تطبيقاً بالنسبة لـ **لبيوقافن** جريمة حل القرار، لكون المبلغ المختلس تجاوز قيمة 1000 دج.

لذلك التجأ قاضي الدرجة الثانية إلى تكييف الجريمة بأنها خيانة أمانة، وخالف المجلس الأعلى أحكام المادتين 468 و 2 من قانون العقوبات الجزائري لكن يحسم المسألة وطبق قانون 1964. وقد يبدو موقفه سليماً لأنّه استبعد العقل بالمادة 119 لكونها أكثر شدة من المادة 1 بالنسبة للعقوبة كما سبق ذكره ولكن كان بإمكانه أن يجعل الجاني يستفيد من الظرف المخففة المنصوص عليهما في المادة 53 لكونهما تقررت حكمًا أخف للجاني طبقاً للمادة 2 من قانون العقوبات خاصة وأنّ هذا الأخير لم يرتكب جريمة خطيرة جداً على الاقتصاد الوطني ذلك أن المبلغ المختلس قدره 3500 دج.

ونفس الموقف اتخذه المجلس الأعلى ضد درجتي القاضي التي سبقته في الحكم وفي قرار آخر غير أن المساس بمبدأ رحمة القانون الأصلح تجسد بصفة واضحة في قرار 12 / 3 / 1968، الذي قرر بسريع العبارة:

ـ أن قانون العقوبات لم يلغ قانون 1964، وهذا يمدّد مثابة لل المادة 468 المذكورة آنفاً من قانون العقوبات.

...../.....

(1) للاسف الشديد لم يحدد القرار المذكور العقوبة التي نطق بها على الجاني.

(2) قرار 27/2/1968 - نشرة القضاة عدد 2 سن 67 - سنة 1968.

(3) نفس النشرة - ص 69 -

- ورفض تطبيق القانون الاصلح على القتلى ، وهذا تناقض للسمارة  
الثانية من قانون العقوبات .

(١) والرتب في الامر موأن المجلس الاعلى تراجع . فيما دفع عليه  
بعيد أن قرار عدم الفساد قانون 1964 من طرف قانون العقوبات الجزائري  
واستبعاد تطبيق القانون الاسلم ، تساءل عن امكانية تطبيق المادة 2/119  
من طرف قضاء الموضوع اذا ما كان المبلغ المختلس من طرف المؤذف  
يقل عن 1000 دج . وفيما اعد ذلك فبامكانهم تطبيق الفقرة 1 من نفس  
المادة مرفقة بنظامي الظروف المخففة (م 53 ق ٥٣ ع ج ) ووقف التنفيذ (م 592  
ق ٥٩٢ ع ج ) .

من هنا يتبيّن تردّد المجلس الاعلى في موافقة ، فمن ناحية قررت تأسيق القانون القديم الاشد بالنسبة لوقائع بث فيها القضاء اثناء العمل بقانون جديد أضف ، ومن ناحية اخرى ساير ما جرى عليه العمل القضائي في اغلب دول العالم منذ الحرب العالمية 2 من حيث تأسيق القانون الاصم رجعيا .<sup>(2)</sup>

ولو بيسن المشرع الجزائري يوضح ويصرح بالعبارة القرانية  
الراجحة التطبيق وأكـدـ في نفس القـتـ على تحـديـdـ القـوانـينـ المـلـفـةـ ، لـما وـجـدـ  
قضـاءـ المـوضـوعـ أـنـهـمـ فـيـ عـذـهـ الـخـصـيـةـ الـحرـمةـ . عـلـىـ أـنـهـ يـمـكـنـ  
تـبـرـرـ قـدـمـ رـجـعـيـةـ قـانـونـ الـعـقـوـاتـ بـالـنـسـبـةـ لـلـجـرـائـمـ الـمـرـتكـبـاتـ .  
٠٠٠/٠٠٠

(1) قرار المجلس الأعلى للفرقة الجنائية موّنخ في 29/4/1969 المجلة الجزائرية للعلم القانوني المدد 2 - ع 553 و 554 لسنة 1971.

(2) M. Derdous , op cit TII , p 421 .

(3) ولقد صدر أمر 21 جوان 1966 ونصت المادة 42 منه على أن كل الأحكام المخالفة له تمد ملغاً . وكانت نفس المشاكل ستطرح من جديد على الساحة القضائية من حيث الفتاوى وأعدم الفتاوى قانون 1964 ، ونذراً للتساؤلات المتزايدة التي ثارت لدى رجال القضاء حول النصوص الواجبة التطبيق أصدرت وزارة العدل تعليمية تضمنت وقف العمل بقانون 1964 ابتداءً من بيده في سريان أمر 21 جوان 1966 نذراً لشمولية أحكامه في قمع الجرائم —

بيان القانون بالرجوع إلى نفس العوامل التي حاولنا بمقتضاهما تبرير رجعية قانون 1964 (المادة الثامنة)، وأمر 21 جوان 1966 (المادة 34) لذلك لا داعي للخوضمرة ثانية في هذه المسألة.

غير أن القضاة وقعوا مرة ثانية في موقف حرج في ما يخص تطبيق قاعدة عدم رجعية القانون الأصلي بالنسبة لتلك الجرائم الاقتصادية الاقتصاديات المعرضة بطبيعتها للتغيير بصفة مستمرة مما أدى بالفقها إلى محاولة تبرير موقف القضاة دون التوصل إلى حل متفق عليه. هذا ما نوضحه في الفرع المولى.

### الفرع الثاني

عدم رجعية القانون الأصلي بالنسبة للجرائم الاقتصادية

### المتغيرة

لقد سجل القضاة ميلاً ملحوظاً إلى استثناء القوانين الاقتصادية من رجعية القانون الأصلي<sup>(1)</sup> وإن بين هذه القوانين ذكر النصوص المتضمنة الفرمانات الضرائية<sup>(2)</sup> وتنظيم الصرف، وقانون الجمارك، ولوحظ هذا الميل بصفة خاصة في ميدان تنظيم شؤون الانتاج والتوزيع أي ميدان الأسعار الشيء الذي جعل الفقهاء يحللون هذا المشكل مستعملين نظام الأسعار وسيلة تجريبية لتحديد أوجه السياسة باعتماد الأثر الرجعي للقانون الأصلي والعوامل التي الزمت القضاة على اتباعه لهذا المسلك. ولنضرب مثلاً يوضح المسألة بالنسبة لميدان تنظيم الأسعار، فاذا صدر قرار يحدد سعر سلة معينة بشمن 10 دج، واثناء العمل بهم هذا القرار باع تاجر تلك السلعة بشمن 15 دج. وتمت متابعته بتهمة الارتفاع غير المشروع للأسعار بمقتضى النصوص المعمول بها.

\*\*\*\*/\*\*\*\*

الاقتصادية، انظر، تعليمية وزارة العدل رقم 319 المؤرخة في 9 ماي 1967 من 52-53.

(1) G, Levasseur, P, Doucet, op cit, p 67.

(2) سالم مدحت نبيل - المرجع السابق ص 47.

فقبل أن يمت القضاء في المسألة صدر قرار جديد حدد سعر الملحمة بـ 20 دج . الشيء الذي من شأنه أن ينفي المفهوم غير المشروعة لبيع السلمة بـ 15 دج . نظراً لوضع سعر فوقه ، ونظراً للعدم صدور حكم نهائي في المسألة .<sup>(1)</sup>

ومن أول وهلة قد يقرر الباحث أنه لا منع من تطبيق القانون الأصلح على المتهم مثلاً بأحكام المواد التي نصت على ذلك (المادة الثانية من ق. ع. ج.) ، وعملاً بالمبادئ العامة للقانون الجنائي<sup>(2)</sup> التي تفرق عليها فقهاً وتشريعياً .

ولكن بالرغم من المكانة الهمامة التي وصلت لها قاعدة تطبيق القانون الأصلح رحيمياً ، اتخاذ العمل القضائي تجاهها موقفاً مناهضاً .

ولقد تردد القضاء الفرنسي بعد الحرب العالمية الأولى وخاصة الأزمة الاقتصادية التي ترتبت عنها حركة تشريعية مكثفة من حيث مراقبة الأسعار والتمويل ، في اتخاذ موقف قوي فإذا<sup>ف</sup> يتكون في أول الأمر من قمع من يخالف تسعيرة معينة إذا صدر قرار يحمل في نفس الوقت استفادة المتهم من تطبيق القانون الأصلح بالنسبة لارتكاب جريمة الارتفاع غير المشروعة في الأسعار ، فاستعمل حيلة قانونية لقمع المخالف عن طريق تطبيق النصوص المتضمن الضاربة غير المشروعة من قانون المقويات الفرنسية<sup>(3)</sup> (نفر 23 جويلية 1920) .

\*\*\*\*/\*\*\*\*

(1) لقد اقرت بعض القوانين رحيمية القانون الأصلح حتى بعد الحكم النهائي في حالة صدور قانون يجعل الفعل المعقّب عليه مباحاً ، ومنها ليبيا ومصر والكويت وسوريا .  
انظر محمد محمود مسطفي - المرجع السابق من 67

-F,Bouzat et J,Pinatel ,op cit ,TII p1613 №1681 .

(2) أنظر ما سبق من هذا البحث . 138 .

(3)Vienne , le principe de la rétroactivité de la loi pénale plus douce doit-il être considéré comme absolut ? J.C.P , 1947/1/618 .

وحيث أن محكمة النقض الفرنسية أعلنت ببيان المدخل  
عن قرار تحديد سعر سلعة معينة لا يؤثر في الجرائم  
التي ارتكبت قبل هذا التعديل . وقرار يبرر أن :-  
” القرار الذي يعدل تعريفة معينة لا يلغي حرامة وأوضاعها  
النص الذي وضع التعريف وبالتالي فهو لا يسرى إلا على المستقبل ” .

ولكن قد تساءل البعض حول مفعول قرار التعمير الجديد  
هل يتضمن تحديد التعمير والغاية ؟ وهل بإمكان القضاة تطبيق  
القانون الأعلم في حالة الالغاء ؟

وأجابت محكمة الاستئناف لدى (Doyai) عن هذا التساؤل في قرار لها في 18 يونيو 1952 قائلة انه في حالة التنازل من طرف المدعي عن نظام المراقبة فيما يخص ببيع السيارات بذلك يمتد تغييره للأمس الاقتصاديه للدولة ورجوها لنظام المنافسة الحرة ، بالنسبة لهذه المطالبات ، ولا يضم ذلك من تطبيق القانون الاقتصادي .

(1) P. Bouzat, chron. de jurisprudence, R.S.C., 1952, p. 617; (cass. 27/01/1949).

(2) J. Leauté , op cit . T.A.H.C . p618 .

(3) A, Legal, chron; de jurisprudence .R.S.C. 1953 - p. 99

(4) P. Bouzat, op. cit., chron., p. 618.  
-Gazette du palais 1953/2/19.

انجليزي

ويمد هذا الموقف تراجعا جزئيا لما أقرته محكمة النقض سابقا . وأتبع القضاة المصري الخطى التي سار عليها القضاة الفرنسي (١) فقرر بعدم تطبيق القانون الاصلح لمن يخالف تظيم التموين وتنظيم أثمان السلع وهذا القضاة - في ظل ما وصل اليه القضاة الفرنسي - قاصرا على القرارات الاقتصادية الأصلحة للتهم بما تعدل به شروط التجربة (٢) دون تلك التي تصدر بنصوص ترفع عن الفعل صفة الجريمة كلية .

(٣) وقد اعتقد القضاة الجزائري نفس الحلول التي وصل لها القضاة الفرنسي والتي أخذها عنه القضاة المصري «فعمرا بأحكام الامر رقم ٧٥ - ٣٧ المؤرخ في ٢٩ ابريل ١٩٧٥ وخاصة المادة ٢/٢٣ يعاقب كل من يفتسع اسعارا غير مشروعة » والجدير بالذكر هو أن عدم تطبيق رحيمية القانون الاصلح موقفا فقريا على الفقرة الثانية من المادة السابقة والمحددة تفصيلا في المواد ١٤، ١٥، ١٦ من نفس الامر . ذلك ان الادارة تدخل في هذه الميادين عن طريق القرارات وتعديل الاسعار وتزيد فيها حسب القيضيات الاقتصادية المعامل بها في زمان ومكان معينين عملا بأحكام المادة ٢١ التي تقرر تحديد الاسعار والخدمات بالنسبة للموسم واماكنية صدور مقررات اخرى تغير الاسعار بينما تبقى مخالفات عدم نشر الثمن وعدم الشراء بفاتورة وعدم تقديمها ساري المفعول بمدة ستة شهور .

٠٠٠/٠٠٠

(١) أندر انور العروسي - احكام القضاة الحديثة في جرائم التموين والتسيب - ص ٥٦ .

(٢) سالن مدحت نبيل - المرجع السابق - عن ٥٢ .

(٣) M, Berdous., op cit., p202 et203 .

والنسبة للجزائر لم يتمكن بسبب عدم نشر الأحكام من الحصول على قرارات من المجلس الأعلى أو أحكاماً من الدرجة الأولى أو الثانية تضررت صراحة لاستثناء بعض أحكام أمر 29 أبريل 1975 من تطبيق القانون الأصلح بهفة رحمية ولكن بامكانه استخراج موقف القضاة الجزائري من القضية التي سوف نعرض وقائهما بالتدقيق فيما يلي :-

وفي 29 / 10 / 1981 ضبطت شرطة مراقبة الأسعار بسوق مدينة تizi وزو الكبير بائع بطاطس ارتكب مخالفات ارتفاع غير المشرع في سعر البطاطس وأدى إلى البائع في محضر الشرطة أنه اشترى ما من تاجر آخر لا يعرف اسمه بمبلغ 295 دج . الكلغ ويبيعها بمبلغ 310 دج للكلغ - لم يحدد محضر الشرطة السعر المحدد لتلك السلعة - ولا خفاء مخالفته اكتفى البائع ب عدم نشر السعر ويمد تحريز المحضر والتقييع عليه من طرف المتهم ارسله خطاباً على الدرك إلى مدير التجارة والنقل والميد البحري بولاية تizi وزو ليتخذ الإجراءات اللازمة ضد البائع .

وفي 5 أبريل 1982 بادرت إدارة التجارة للولاية وطبقاً للمادة 40 من أمر 1975 بإجراء التسوية الإدارية والابتدا المتهم بدفع 100 دج . غرامة لفزانة الولاية في ميعاد 30 يوماً على أنه إذا انقضت هذه الفترة ولم يسدد المبلغ سوف يحال الملف إلى المحكمة .

ولـ ، يمثل للدفاع ، الشيء الذي جعل إدارة التجارة للولاية تقدم تقريراً في 23 أكتوبر 1982 إلى محكمة Tizi وزو ، وذلك طبقاً ( للمادة 48 من الأمر السابق الذكر ) لكون المتهم لم يستجب للتسوية الإدارية ( مطالبة فيه تطبيق عقوبة غرامة لا تقل على قدر 100 دج . دون المساس بالمساريف المقدمة السالبة للحرية إذا رأت المحكمة ذلك لازماً .

ولم تنطق محكمة تيزى وزو بحكمها في هذه المسألة الا بتاريخ 13/03/1983 بفرامة 100 دج . منفذة .

بعد عرض اجراءات هذه القضية يمكن آثاره مسألتين جلبت انتباها الاولى تتلخص في الفترة التي امتدت بين تاريخ مخالفته تنظيم الاسعار وهو 29 - 10 - 1981 وتاريخ النطق بالحكم من محكمة تيزى وزو وهو 13 - 3 - 1983 ، فدامت هذه الفترة كما يلاحظ سنتين وخمسة أشهر .

والثانية تتلخص في قرار تغيير البطاطس في دعوى المستحيل أن يقى نفس القرار الذي ارتكب في تلك المخالفة ساري المفعول لغاية 13 / 3 / 1983 ، وأيضاً يدوم من الغريب الانفاس في سعر البطاطس ظهراً للطلبات الكبيرة لهذه السلعة من ناحية ولاعتبارات اقتصادية أخرى داخلية وخارجية كان خفاض قيمة العملة والازمة الاقتصادية العالمية ، لذلك يدوم من المدقqi ان الادارة الجزائرية قد تدخلت على الأقل مرة واحدة او مرتين وزادت عن طريق قرار او مرسوم أو مقرر (طبقاً للمادة 1 من أمر 1975) ، في سعر البطاطس بهفة تحمل السعر الذي استعمله البائع سابقاً مياحاً .

ومع ذلك حكم على البائع بعقوبة الفرامة لمخالفته تنظيم الاسعار وخاصة السعر المحدد المعمول به في تاريخ 29 / 10 / 1981 .

وابداً لما قدم يمكن أن نقر بفهم المخالفة معايرة القضاة الجزائري لسا جرى عليه القضاء الفرنسي والمصري من حيث استثناء قانون تنظيم الاسعار من تطبيق رجعية القانون الاصلح .

وبالنسبة لميدان الجمارك . ادينا قرار للمجلس الاعلى الفرقه

<sup>(1)</sup> الجنائية، بشأن جريمة جمركية ارتكبها المتهم تتلخص في تهريب البضائع المحظورة.

ومن بين الأوجه التي أرسى عليها الطافن طعنه نذكر الوجه الثاني ، المأمور من سوء تطبيق القانون وخرق أحكام المادة الثانية من قانون العقوبات الجزائري ، ذلك أن المجلس القضائي يسكتة أصدر قراره بتاريخ 18 ديسمبر 1979 في القضية طبقاً لـ حكم المادة 416 من القانون القديم (أى قانون الجمارك الفرنسي) التي تكون بمقتضى اتفاقية الفرمانة أربعة أضعاف قيمة البضائع المهررة بينما كان من المفترض تطبيق قانون الجمارك الجديد الصادر في 21 جويلية 1979 لستكونه صدر قبل الحكم النهائي ولكن العادتين 324 و 328 منه تسرى على عقوبة غرامة أخف ، لا تعمد إلى ثلاثة أضعاف قيمة البضائع المهررة.

ويبدو لنا من وراء تحديد هذا الوجه ان المجلس القضائي أخطأ فعلاً في تطبيق القانون وكان عليه ان يطبق القانون الجديد الاصلح للمتهم طبقاً للمادة 2 من قانون العقوبات .<sup>(2)</sup>

.....

(1) المجلس الأعلى للغرفة الجنائية الثانية في 28 ماي 1981 - انظر الملحق رقم 4

(2) وتنص المادة 7 من قانون الجمارك على ما يلى :-

ـ تطبق النصوص التي تؤسس بموجها او تعديل اجراءات تتولى ادارة الجمارك تنفيذها من تاريخ نشرها في الجريدة الرسمية للجمهورية الجزائرية الديمقراطية الشعبية غير أنه يجب أن يمنع الوضع السابق الاكثر ملازمة للبضائع التي ثبت أنها قد أرسلت مباشرة في اتجاه الائتم الجمركي الجزائري قبل نشر النصوص المحددة بموجب هذه المادة ، وان هذه البضائع عرضت للاستهلاك دون أن توضع في المستوى عقب الارسال . ومن أول دليل قد يفهم بأن هذه المادة شرورة يران القانون الأخف على المعني كما قررت ذلك المادة 2 من قانون العقوبات غير أن محتوى هذه المادة - 7 - قد يسرى على عمليات جمركية بحثة تتعلق بالبضائع التي يسرى عليها وينظمها قانون الجمارك دون النصوص التي تلزم العقوبات لذلك رجع المجلس الأعلى إلى القواعد العامة المنصوص عليها في قانون العقوبات بالنسبة لازدواج قوانين الجمارك من حيث الزمان ، وكان ساعياً في ذلك .

ولكن رفض المجلس الاعلى الطعن موضوعا مسبقا  
أن الغرامة النهائية التي نص عليها قانون الجمارك لا تمد هيئة  
جزائية ولكنها تشكل تعويضات مدنية لادارة الجمارك طبقا للمسادة  
259 من قانون الجمارك الصادر في 21 جويلية 1979 ، مما يستتبع  
عدم تطبيق القانون الاصلح للتهم بالنسبة لها . وسوف تتم رفض  
مزيد من التوضيح لهذه المسألة عند تبرير استثناء قانون العقوبات  
الاقتصادي من رجعية القانون الاصلح .

فيرأ أن هذا التبرير سوف يقتصر على الجرائم الاقتصادية  
المتغيرة دون تلك التي نص عليها قانون 1964 لأن تبرير موقف القضاء  
بالنسبة لهذا الاخير يجد موضعه في المبحث السابق .  
الفقرة الثالثة

### الاتجاهات الفقهية في تبرير عدم رجوعية القانون الاصلح

(2) لقد اختلفت آراء فقهاء القانون ، في تبرير موقف القضاء الفرنسي  
بخصوص تبرير عدم رجعية القانون الاصلح ، ولا ينافي للتعرض مرارا  
للراحل التي مرت بها القضاء الفرنسي قبل اتخاذ هذه الموقف . فسوف  
يتطرقونا في هذا الفرع على التعرض الى آراء الفقه في هذه المسألة  
بالاعتماد على نظام تحديد الاسعار كمثال نموذجي - على غرار  
ما ذكرناه في المقدمة .

يمكن حصر مواقف الفقهاء في اتجاهات ثلاثة  
فذهب الاول الى اعتبار النصوص الجديدة الاصلحة التي

.....

(1) انظر حالينا في المفحات من 126 الى 131 .

(2) R,Marie et A,Vitu , op cit , II , p326 № 245 .

ويعدم هذا الرأى موقفه بالرجوع إلى الفرقة بين قرارات تحديد الأسعار وعصر المخالفات الأخرى الثابتة وهي على سبيل المثال مخالفة البيع دون رخصة ، ومخالفة عدم مسك فاتورة ، التي يستفيد منها (1) من تطبيق القانون الأصلح .

ويذهب الفقيه روبيه Roubier [إلى فكرة الفرقة بين التشريع الجنائي والتشريع الاقتصادي ، قائلاً بأنه لا يهدى تدخل التشريع الجنائي (بالنسبة لتنظيم الأسعار) إلا لمجرد وضع الأحكام التي تماقب عملية الارتفاع غير المشروع للأسعار . أما عملية تحديد الأسعار فهي من اختصاص التشريع الاقتصادي ، (2)

فإذا صدر نص قانوني يلغى حالة معينة ، فذلك يعني بأن المشرع تنازل عن مسألة جنائية معينة . بينما إذا في رقرار معين سعر السلعة فقط ، فإن النصوص التي تنظم العقوبة الجنائية تبقى كما هي ، وبهذه بحث الاعتبار فقط التسليم المسؤول به يتم ارتكاب الجريمة ، لأن الأحكام الجديدة لم تختص بتنظيم العقوبة الجنائية بل هي أحكام ذات طابع القبضي .

حيث لا يتدخل القانون الجنائي إلا لردع مخالفتها فقط وهذه تتمد فكرة تطبيق القانون الأصلح غريبة عن الأحكام التي لا تتميز بالطابع الجنائي .

بـــ وهناك من يستند على مدى الإشارات التي ترتيبها قرارات تحديد الأسعار في أذهان الأشخاص ، فيقول بأن قرار تحديد الأسعار لا يتميز أبداً بقوة القانون من الناحية البسيكولوجية (Du point de vue psychologique ) ، فهو مجرد تصرف إداري لا يحظى إلا باحترام ٠٠٠ / ٠٠٠

(1) L.Mesch , les infractions économiques en droit penal Luxembourgeois T.A.H.C , dalloz , ١ ١٩٦٣ , p 788 .

(2) P.Roubier , op cit , p 494 et 495 .

(3) Ibid , p497 .

نستقر من طرف الافراد ، ويظل بذلك بصفة خاصة في الوقت الذي أصبحت تصدر فيه قوانين جديدة .<sup>(1)</sup>

والى نفس الفكرة ذهب الفقه الالماني من حيث التفرقة بين النصوص التي تضمن احكاما جزائية وتلك التي تتضمن احكاما ادارية او مدنية . فان هذه الاخيرة تقل مرتبة عن الاولى وتحتى بالتألي لا تخضع لتطبيق القانون الاصلح رجعيا ، لكونها مجرد توافق ادارية او مدنية تؤشر في تطبيق المقوية الجزائية دون ان تتضمن اليها لعدم اكتسابها نفس القووة الردعية .<sup>(2)</sup>

2) نقد هذا الاتجاه ، لقد تأسس الانتقاد الذي فوجئ الى الاتجاه سابق الذكر على فكرة الحالة القانونية كأساس لتطبيق رجعية القانون الأصلح .<sup>(3)</sup>

ويتلخص هذا الانتقاد في أنه اذا اعتبرنا أن قرارات التسيير خارجة عن القانون الجنائي ، مما يسمح بعدم تطبيقها رجعيا وسلبا في نفس الوقت بأن تبرر تطبيق القاعدة بصفة رجعية يرجع الى فكرة الحالة القانونية التي نشأت مع وقوع المخالفه ولم تتنه الا بصدور الحكم .

\*\*\*/\*\*\*

(1) R,Vouin , op cit , R.I.D.P , p425 .

(2) R,Beraud , la non rétro-activité des lois nouvelles plus douce ?  
R.S.C , 1949 , №1 , p13.

أمال عبد الرحيم عثمان مرجع سابق عن 48 وطابعها بالنسبة للقوانين الالماني واليوناني والسوڤيتي .

-P,Bouzat , chron op cit , p 617 .

(3) انظر مسبق المطلب الاول من هذا المبحث .

فسوف يؤدي ذلك الى احداث حالتين قانونيتين ، الاولى تتولى من عدم الاستئثار لقرار التعيير الاول ، وتكون قائمة بذاتها عندما يصدر القرار الثاني - الذى يعدل في السعر القديم بالنصان - والثانية تكون بمقدار التكوين (En cours de constitution.) وقت المحاكمة ، وهي لا يمكن أن تغير إلا عن طريق تعديل القاعدة القانونية التي تتولى قمع مخالفة القرار.

فإن قرار التعمير يندمج حتماً في القانون الجزائري لكونه يحدّد  
مقدراً من عناصر الجريمة، فهو لا يخلق تجريماً جديداً بل يصرف التصرف  
الذى يذكره النص القانوني الذى يتضمن الجريمة<sup>(2)</sup>.

لذلك يمد من المستحيل تجزئة الحالة القانونية  
أثناء التكوين إلى جزئين، وسما "الحالة الجنائية"  
ثم معرفة التصرفات المحظورة التي تفطيمها هذه الحالة، الشيء الذي  
يرؤد إلى نتيجة غير منطقية تتمثل في الاعتداد بالتصويه  
الجديدة دائمًا - للتken من معرفة إذا ما كانت التصرفات السابقة لم  
محظورة .  
(3)

ويماراة اخرى يعودى اعتبار القرارات تحديد الاسعار نصوصا خارجة عن القانون الجزائري الى تجزئة الحالة القانونية الى حالتين ، الاولى تخص تغيير السعر عملا بالقرار الجديد وتنتمي بمجرد صدوره ، والثانية تبقى قائمة لحين صدور الحكم ، الذى يستند القاضي في اصداره الى القرار الجديد اذا ما كانت الافعال المركبة تخالل القرار

(1) F. C. Jeantet, op. cit., p. 42.

(2), Vienne, op cit., J.G.P.

(3) P, C, Jeantet, op cit p42

ثانياً : الاتجاه المتمسك بفكرة القانون المؤقت .

ان هذا الاتجاه المستند الى نكرة القانون المؤقت لا يقنننا ويمترض  
 ايضاً للانتقاد .

## 1) عرض الاتجاه :

لقد استمد هذا الاتجاه من بعض المواقف القضائية ويستند الى  
 غير عدم استفادة المتهم من النصوص الاصلح من داعي السياسة  
 الاقتصادية للدولة ، فلما كانت الظاهرة الاقتصادية ، بالنسبة لميدان تحديد  
 الاسعار ، ظاهرة متغيرة بالدرجة الاولى نظرًا لخضوعها التام لتقلبات الحياة  
 الاقتصادية الدولية والوطنية في الفترة الاقتصادية القصيرة ، ومثالها ما تعرض  
 سعر الحبوب للتغير بما تقتضيه السياسة الاقتصادية الوطنية التي تتأثر  
 الى حد يحيى بما تحكمه سياسة التبادل الاقتصادي الدولي .

— اتسمت *conjoncture économique nationale et internationale* .

القرارات التي تهمها السلطة المختصة لمحاباة تلك التقلبات ، بالطبع المؤقت  
 مما يتزلف عليه سريانها في الفترة التي وضعت خصيصاً لتنظيمها ، وكذا عدم  
 رحيمية ما كان منها أصلح من القرارات اللاحقة .

## 2) نقد الاتجاه :

ولكن يرد على هذا الاتجاه ان القانون المؤقت  
 يحدد الفترة التي ينتهي فيها العمل به ، الشيء الذي  
 يجعل الجنة يحاولون استعمال كل المطرق التي تؤدي الى تباطؤ  
 الاجراءات قبل صدور الحكم ، سعياً وراء الاستفادة من تطبيق رحيمية  
 القانون . ونجد <sup>(1)</sup> الاصلح عند نهاية سريان القانون  
 المؤقت .

.... / ....

(1) A, Legal , chron , op cit , 1953 , p99et 100 .

- P, Bouzat , chron , op cit , p617 .

(2) R, Merle et A, Vitu , op cit TI , p324 №245 .

فمن هذه الزاوية يبرر رفسخ هذه القاعدة بالنسبة  
للقوانين الموقتة .

غير أن الوضع يختلف عن ذلك بالنسبة لمفعول قرارات التسعير  
ذلك أن مدة سريانها لا تحدد مسبقاً من طرف السلطة  
المختصة بوضع القرار ، بل يستمد سريانها لحين تفي بر  
الظروف الاقتصادية ، وتدخل الادارة لتعديل سياسة الاسعار  
وبطء المسألة بما يتماشى والظروف الجديدة . ومن هنا  
فلا يسرى القرار الجديد الا على المستقبل .

وقد أكدت محكمة النقض المصرية هذه المسألة في قرار لها  
بقولها : " ان القرار الوزاري الذي يصدر بتخفيف وزن الرغيف ليس  
يقصد به رعاية جانب أصحاب المخابز من التيسير عليهم أو التخفيف  
من أعبائهم الصاديء أو زيادة ارباحهم ، وإنما هدفت الوزارة  
باصداره إلى تحقيق اعتبارات اقتصادية بحيث تتصل بسياسة  
الحكومة ، فهو اذن لابنائي " مركزاً أصلح لمن خالف القرار السابق  
فيظل هذا القرار سارياً على المخالف " .

وان هذا الموقف المأذون مما استقر عليه القضاء  
الفرنسي ، الذي يتّسّع أنّه بالرغم من النّـا تتعينا معينة  
او تتمدّلها فـان نظام التسعير وقطع المخالفات المرتكبة على الاسعار  
ما زال قائماً . لذلك يجب استبعاد تطبيق القانون الاصلي ، لما فيه  
من خطورة على التدابير الاقتصادية المتخذة من طرف الدولة .  
.....

(1) نقش 19 اكتوبر 1955 - مجموعة احكام النقض 5 رقم 13 - ص 39 .  
مأخوذ عن د . محمود حسلي - مرجع سابق ص 26 .

(2) Cour d'appel d'Angers , arrêt du 15/5/1942 , cité par Vienne op cit .

والجدير بالذكر هو أن هذه المبرارات المستخرجة من الخصائص التي تتميز بها سياسة الفترة الاقتصادية القصيرة تتسم بالطابع الاقتصادي اكتر منها بالطابع الجزائري، لذلك ذهب الفقه والقضاء الى الافتراض بتبرير آخر مستمد مما تتجه اليه السياسة الاقتصادية، فهي اساساً تصور الدولة على نظام معين أو تعدلاته.

### ثالثاً: الاتجاه القائل بالتفرق بين نصوص الغاية ونصوص الوسيلة.

يعتمد هذا الاتجاه على ارادة المشرع، هل يعد النص الاصلح غاية في حد ذاته أو وسيلة تستهدف قياماً اخراً؟ سنرى ان هذه الفكرة لا تخلو من الارتكاد بالرغم مما تيزت به من صواب.

#### ١) عرض الاتجاه:

يستند هذا الاتجاه الى الملة من اصدارات قرار التعمير فإذا تضمن عدولاً صريحاً على نظام التعمير لسلعة محددة بأن أصبحت تخصيص لنظام العرض والطلب والمنافسة الحرة فذلك يعني بأن الدولة غيرت سياستها الاقتصادية بالنسبة لتلك السلعة بصفة جذرية، مما يترتب عليه استفادة الشخص المتابع بمقتضى القرار القديم من الوضع الجديد الذي أقامته السياسة الاقتصادية للدولة، وتطبيق القانون الجديد الاصلح.

(2)

وهذا ما سماه البعض بقانون الغاية والهدف.

\*\*\*\*/\*\*\*\*

(1) P, Bouzat, chron, op cit, p617.

-Arrêt de la cour d'appel de Douai, 18/5/1952.

ورحلت هذه المسألة امام مجلس الدولة الذي حكم بنفس الفكرة التي جاءت بها محكمة الاستئناف لدى "Douai" . انظر

-Gazette du palais, 1953/2/19 bulletin crim; № 196 - 21/04/1953 .

امال عبد الرحيم عثمان - مرجع سابق، ص 105 وما بعدها .

سالم مدحت نبيل - مرجع سابق، ص 52 و 53 .

أما إذا تضمن القرار تعديل التسعير السابق أو الفاء ، لمواجهة التغيير الذي طرأ في الفترة الاقتصادية القصيرة لسلعة معينة ، فنكون بمصدر قانون الوسيلة ، الذي لا يجر عن الطابع غير العادل أو غير النعمي لسياسة الأسعار التي تحكم تلك السلعة ، بل هو مجرد إدخال بعض التعديلات في تعرف الجريمة بما تقتضيه الظروف الاقتصادية الراهنة . فهو وبالتالي لا ينفي الخطأ القائم فعلا ولا يسرى إلا على المستقبل .

ويستد القبيه فيان ( Vienne ) إلى مدى علاقة قانون الغاية أو الوسيلة بفكرة الأخلاقى لقرار مدى رجعية أو عدم رجعية القانون الأصلح .

فيقول بأن فكرة قانون الغاية ( Disposition-but ) عبارة عن وجود مبدأ أخلاقي شرع القانون لحمايته ، ويقتصر تدخل القاضي على التحقيق من الطابع الملاخلي والاجتماعي موضوع الجريمة لكي يتمكن من تطبيق العقوبة .

فإن مخالفة القاعدة في هذه الحالة تمثل في عدم الامتثال لالتزام أخلاقي دائم .

.....

---

(1) لقد ذهب القناء الفرنسي في أول الأمر إلى رفض تطبيق قاعدة القانون الأعلى بالنسبة للقرارات التي تمثل التسعير دون تلك التي تتضمن الفاء . -Gazette du palais , 1946/11/57 . ثم تراجع بعد ذلك حيث قررت محكمة النقض الفرنسية أن الفاء التسعير السابقة لا يترب عنها استفادة المتهم من تطبيق القانون الأصلح .

-P,Bouzat , chron,op cit , p617 .

-R,Merle et A,Vitu ,op cit , TI , p325 , №245 .

(2) F,C,Jeantet ,op cit ,p44.

وان المشرع عند ما يخفف من حدّة عقوبة معينة او يلغيها يعتبر قد تخلّى  
من الدافع غير المجدى لها . وعبارة اخرى تفترض علية الفاعل تجريم ما  
يأن الشهور الاخلاقي الاجتماعي الذى <sup>(1)</sup> بعد أساسا للقاعدة الجزائية  
توقف عن اعتبار الفعل المجرم غير اخلاقي .

ومن بين الامثلة نذكر أن تمازل الدولة عن تدخلها في تحديد  
سفلة معينة ظهرت اتخليها عن السياسة الاقتصادية التدخلية في  
هذا الميدان ، والرجوع الى نظام قانون العرض والطلب وتقرير حرية  
استيراد السيارات بعد منها يعد تعبيرا عن فقد الجريمة للمفهوم  
غير الأخلاقية مما يتربّع عنه استفادة المتهم بقاعدة رجعية القانون الاصلح  
ناترا للتوقف عن اعتبار التصرفات السابقة المحظورة جريمة من الناحية الأخلاقية

ومن هنا يمكن اثارة التفرقة بين الجرائم الطبيعية والجرائم الصناعية  
فلما كانت الجرائم الاقتصادية من الجرائم المصطنعة وخاصة تلك التي تحدّى  
بحدّها ، ولو فرضنا ان المشرع وضع جرائم مصطنعة من حين ان الجاني  
الذوهم <sup>(2)</sup> كان مثالا للقانون الطبيعي في الذي لا يعتبر تصرفاته  
جريمة ، فلما تراجع المشرع عن الجريمة المصطنعة المرتكبة  
عادت الاحوال الى مجراما الطبيعي الذي كان من المفترض ان تكون  
صليةه ومن هنا يفقد التصرف طابعه المضر بالمجتمع ويصبح بما دام صلبا  
يقسر استفادة المتهم بتأنيق القانون الاصلح .

٠٠٠/٠٠٠

(1) Vienne , J.C.P , op cit .

(2) R, Behnam , op cit , p 118 .

أما بالنسبة لقوانين الوسيلة فالمسألة تختلف عن كون الأمر  
الأخلاقي الذي يستقرق قاعدة التجريم لا يمكن من الانتقال مباشرة من  
العالم الأخلاقي إلى العالم القانوني والجزائي بل يتوقف ذلك على تدخل  
القاضي بصفة نعالة مستأنسا بالظروف الراهنة لتبين خطورة  
الفعل من الناحية الاجتماعية، فلما كانت توجد ظروف  
تتميز بالابع المتغير - وبصفة خاصة ظروف الاقتصادية - تستدعي  
وجود تشريع ظرفي لا يدم إلا بالقدر الذي تدم فيه تلك الظروف إذ هي  
سبباً لقيامه. فان كل التصرفات التي تخالف  
هذا التشريع - أي قرار تحديد الأسعار كما ذكرنا  
آنفاً - تشكل مساساً بمبدأ أخلاقي مستحسن في التضليل  
<sup>(2)</sup>  
المحمول به، وبالرغم من انقضائه الظروف التي كان يمثل فيها  
التصرف مخالفته فإن الخطأ يكون قائماً وكمداً وتكون العقوبة  
لازمة.

فإن تعدى كل الناس لا ينتبه، بتخلص الدولة  
من الأحكام السابقة وتنازلها عنها مهائياً، بل هو  
وليد التغيرات التي حصلت في الظروف الخارجية  
لذلك يقتضي الفعل السابق متميزاً بالطبع الاجتماعي ويتحتم  
على القاضي رفض قاعدةرجعية القانون الملحوظ وتطبيق العقوبة.

#### (2) نقد هذا الاتجاه:

لقد انتقد الاستاذ بير (Beraud) الرأي الذي جاء به فيين  
(Vienne) واستند في ذلك على فكرة النظام العام المبني  
\*\*\*\*

(1)Vienne,J.C.P,op cit.

(2)Ibid.

يمكن ان يحمل المجتمع على التخلی عن قاعدة قديمة أشد ويفترر تطبيق القاعدة الجديدة الاصلح بينما لا يسمح بذلك في اوضاع اخرى تتميز بخصوصية معينة لاتسمح بتطبيق رجعية القانون الاصلح .

ويضرب مثالين لتوضیح ذلك ، فيقول بأن الشخص الذي يطلق صرخة ثورية ويقول "تحيا الجمهورية" سوف لن يتبع بعد قيام الثورة الفرنسية التي انجر عنها استبدال النظام الملكي بالنظام الجمهوري ولكن الشخص الذي يسرّب بيانه شملاً ، سوف توقع عليه العقوبة حتى في الفترة التي يقرر فيها العدول عن نظام السير يعني ، وذلك لأن بالنسبة لنظام تحديد الاسعار فان الوضع الجديد الاصلح<sup>(1)</sup> لا يترتب عليه استفادة المتهم الذي خالف التعمیرة المحددة سابقاً .

بالنسبة لنظام تحديد الاسعار والأنظمة الاقتصادية الأخرى التي توازىها من حيث القابلية المسترسلة للتغير ، تتعلق المسألة بالنظام العام الاقتصادي الذي تطلب تدخل السلطة لتنظيمه وحمايته في فترة زمنية معينة ، لذلك فإن القمع - مع استعمال تطبيق القانون الاصلح<sup>(2)</sup> - ضرورة تقتضيها السياسة الاقتصادية والنظام العام الاقتصادي . وان آثار المخالفة تبقى قائمة حتى تعدل القلوارات .

ولكن هذا النقد غير سديد لأنها استد الى فكرة قانون النهاية وتكون الوسيلة بصفة غير مباشرة ، وما مسألة النظام العام

٠٠٠/٠٠٠

(1) R,Beraud,op cit , p 18 .

(2) أمال عبد الرحيم عثمان مرجع سابق س 109 .

الا وسيلة استعملها لبلوغ هذا الهدف ، فان مسألة قانون الغایة وقانون  
الوسيلة تتطبق على مسألة النظام العام بالنسبة للامثلة السابقة .

سوف نتعرض الى المزيد من المناقشة عند عرض رأينا الخامس  
في هذا الموضوع

### رأينا في هذه المسألة :

بعد ان تعرضا الى اعم الاراء الفقهية التي حاولت تبرير موقف  
القضاء ... وخاصة القضاء الفرنسي - من حيث استبعاد تطبيق القانون الامثل  
على المتهم في ميدان التسعير والمراحل التي مر بها قبل ان يصل  
إلى ذلك . نستنتج ان القوه لم يتوصل الى حل اتفاقى يسرر  
موقف القنواه<sup>(1)</sup> .

فالى جانب الانتقادات التي وجهت للاتجاه الاول والثاني يتبيّن  
لما أن الفرقه بين قانون الغایة وقانون الوسيلة التي استقر عليها القضاء  
الفرنسي من حيث مدى تطبيق رجعية القانون الامثل في ميدان  
تحديد الاسعار والتي حاول البعض تبريرها كما لاحظنا سابقا ، لا تخلو  
من المناقشة .

ذلك أنها لا تتدلى الى أساس قانوني حدد المشرع وخاصة  
بالنسبة للجزائر حيث نصت المادة الثانية من قانون العقوبات على  
أن لا يسرى القانون على الماضي الا ما كان منه أقل شدة .

ويفهم من هذه المادة ، وخاصة الشرط الثاني منها أن المشرع قد صراحت  
استفادة المتهم - مهما كان نوع الجريمة او المخالفة التي ارتكبها الشخص -  
من القانون الاقل شدة .  
.....

(1) R.Bergaud , op cit , p26 .

(2) لقد حدد القانون الجزائري فكرة الوضع الامثل بالاستاد الى عنصر الشدة وان هذا  
المصطلح لا يختلف عن ذلك المستعمل من طرف التشريعات الاخرى، لأن القانون الاقل  
شدة يحد بطبعته أسلح وأخف .

الشيء الذي يحتم على القاضي تقرير الرفع الأقل شدة دون أى تردد ، فهو ملزم قانوناً بذلك إلا إذا نص القانون على ما يخالف ذلك<sup>(1)</sup> .

لكن بالرغم من أن الالتزام بتطبيق المادة الثانية من قانون العقوبات يعده سليماً من الناحية القانونية ، فإنه لا يخلو من آثار خطيرة على السياسة الاقتصادية يبيّنة الدولة وبصفة خاصة سياسة تحديد الأسعار ، ونهايك بمقدار الاشتراكية التي تستدعي ترك القاضي لقاعدة رجمية القانون الأصلح .

أ - فمن الناحية الجرائية تتميز هذه المخالفة بطول الإجراءات وذلك إنما تمرأولاً بمخالع شرطة الأسعار أو الأعوان المكلفين بتحديد الأسعار الذين يتولون معاينته المخالفة ثم يحيطوا الملف إلى النيابة لكي تحدد مبلغ الغرامة وفي حالة عدم اشتغال القائم بدفعها يحال الملف إلى القضاة ليت فيما<sup>(2)</sup> .

وغالباً ما يتدخل الهيئة المختصة بتحديد الأسعار وتضع أسماء جديدة من شأنها أن تقر ورضع أصلح للمتهم الذي يدفع طبعاً بتطبيق المادة الثانية بن قانون العقوبات .

والى جانب ذلك قد يحاول القائم بعمالة كل الطرق التي من شأنها أن تجعل الإجراءات القضائية تباطئاً<sup>(3)</sup> لعين صدور قرار جديداً ينزع الدافع غير المشروع للمخالفة السابقة .

\*\*\*\*

(1) انظر المرصفاوي في ذلك شارع قانون العقوبات الخامس مرجع سابق ص 671

(2) أنظار بالنسبة لهذه المراحل المثل السابق ذكره بالنسبة للجزائر من 150 .

وأنظر كذلك التعليمية الوزارية رقم 297 المؤرخة في 15 فبراير 1967 حول تباطؤ الإجراءات بالنسبة لرفع النشر في المواد الغذائية - وزارة العدل - من 23 .

(3) R. Beraud p 16 .

وبالاضافة الى ذلك يعد هذا المتهم من ينتفعون بتجربة لا يأس  
بها في هذا الميدان ، فهو يكون على دراية بكل العمليات التي سوف  
تجرها السلطات المختصة على السوق ، وأهم التغيرات التي تحدثها  
في فترة زمنية معينة ، لذلك سوف يحاول ارتكاب المخالفة في فترة  
قريبة من التاريخ الذي سوف تتدخل فيه الدولة - حسب التعبير - لتغيير  
التعبيدة ، لكي يستفيد من ذلك اثناء المحاكمة .

ب - ومن ناحية أخرى اذا جعلنا المتهم يستفيد من تطبيق القانون  
الاصلح فإنه في الحقيقة سوف يستفيد من وضع آخر متعلق بمسائل  
الاقتصادية بحتة .

ذلك أن الشخص الذي ارتكب مخالفة وضع سعر غير مشروع سوف  
يؤثر في تنظيم الاسعار بالزيادة فيها . وبعبارة أخرى فإن المتهم ،  
عن طريق مخالفته - المذكورة - سوف يحمل الهيئة المختصة بتحديثه  
(1)  
الاسعار على التدخل للزيادة في سعر السلعة لاستعادة التوازن ،  
الذي اخل من جراء ارتكاب المخالفة ، فهو بذلك يلعب دورا فعالا  
في تغيير الاسعار .

وناء على ذلك فالى جانب استفادة المتهم من تطبيق القانون  
الاصلح فإنه سوف يستفيد أيضا بصفة غير مماثلة من الوضع  
الاقتصادي الجديد من طريق العمليات غير المشروعة التي قام بها .

....

(1) استعادة التوازن بالنسبة لتنظيم الاسعار وبالنسبة للباعة الاخرين الذين  
تضرروا من المخالفة التي ارتكبها الشخص ، من الناحية الاقتصادية .

(2) Vienne , J.C.P , op cit .

- ج - ومن الناحية الاقتصادية ان الوسائل الفنية التي تستخدمها الدولة والهيئات المختصة بتحديد الاسعار يتفرض تغييرها بصفة مستمرة طبقاً لظروف الحال ، وان تمسك المتهم بتطبيق القانون الاصلح عند زوال تلك الظروف أو تغييرها وامثال القاضي لمضمون المادة الثانية من قانون المقربات من شأنه ان يجعل التنظيم الاقتصادي دون أى جدوى ويعرقل السياسة الاقتصادية التي انتهت بها الدولة .

- د - وأخيراً فان استبعاد القاضي لقاعدة رجعية القانون الاصلح فسي الميدان سابق الذكر لا يعتبر ساساً بمبدأ الشرعية ، بل ان هذا المبدأ والقواعد المتولدة عنه ، يتخذ صفة خاصة تلزماً للطابع الذي يتميز به ميدان تنظيم الاسعار فان القانون في هذه المسألة لا يحد تعبيراً عن مبدأ مستمر راسخ في الشور الاجتماعي ، بل هو أمر مستمد من الحكومة او الادارة التابعة لها التي ترتب بمقتضاه التصرف في الاقتصاد .<sup>(1)</sup>

ومن بين الخصائص المميزة لهذا الأمر نذكر خضوعه للخصوص التي تميز بها المعامل التي يسلط عليها حملاته ، وهي القابلية المستمرة للتغير بما يقتضيه الظروف الاقتصادية في الفترة القصيرة .

واملاً هذه العوامل مجتمعة نقرر ان من واجب القاضي الحتى تطبيق العقوبة الازمة بالرغم من تعدل او التناقض حتى عدول الدولة على السياسة الاقتصادية المستعملة في ميدان معين ، لأن كلاً من الضمير الانساني وصلاحية المجتمع والمصلحة الاقتصادية تطالب بالقمع .

وان استبعاد القاضي لقاعدة رجعية القانون الاصلح بالنسبة لهذه المسألة لا يغير عن حرصه على قمع ما يخالف التصورات التي تحدد الاسعار ،  
٠٠٠/٠٠٠

---

(1) F,C , Jeantet , op.cit , p44

ومساهمته في الدفاع عن المالح الاقتصادية التي اقر المشرع تدخل الدولة لتنظيمها ،فإن تقرير الحماية الجزائية لدليل قوى على أهمية هذه المالح الاقتصادية بالنسبة للمشرع مما يتطلب عنه وجوب قمعها .<sup>(1)</sup>

ونظراً لهذا الوضع الحساس والخطير في آن واحد الذي وقع  
فيه القضاة فإنهم من الناحية العملية تقتضي الحركة الاقتصادية  
تابعين النصوص السارية وقت ارتكاب المخالفات بصرف النظر عن ما تخللت  
من تغيرات لاحقة .<sup>(2)</sup>

ومن الناحية القانونية يقتضي القانون التزام القاضي بتطبيق القانون  
الاصلح رجعيا - المادة 2 من قانون العقوبات الجزائري - لذلك بـ ادرت  
بمفر الدلول بالتفكير في حل هذه المسألة نهائيا عن طريق وضع  
نحو قانزني ينظم هذه المسألة - حل النقاش - وتم تبني قضاء النقض  
الفرنسي في رس مشروع قانون العقوبات حيث نصت المادة  
1202 منه على أنه بالنسبة للمخالفات الواقعية على نصوص  
قانونية أو تنظيمية تقرر سريانها في فترة زمنية محددة  
أراقت طبيعتها ذلك ، تابع العقوبات المنصوص عليها وقت  
ارتكاب المخالفة <sup>(3)</sup> .

(١) وبعد ذلك فلقد قررت محكمة النقض المصرية أن القرارات التموينية المؤقتة التي تصدر بطبعتها لحديقة مسلحة معينة في فترة زمنية محددة مثل قرارات التسعير الاستهلاكية والموسمية يجب أن يكون تحديد سريانها صريحاً ولا يكتفى التحديد النصي .

(2) J. L. Ropers , la réforme de la cour suprême évolutin ou révolution .

(3) ترجمة ركيزة لمفهوم المادة 1202/2 من رسم مشروع قانون العقوبات الفرنسي الآتي نصها باللغة الفرنسية :-  
*"... Toutefois l'infraction à une disposition légale ou réglementaire ,déclarée applicable ou applicable par nature pendant un temps limité , estjugée, et l'exécution des sanctions se poursuit,selon la disposition en vigueur lors de sa commission . "*

وان عبارات "قرر سريانها في فترة زمنية محددة أو انتفت طبيعتها ذلك" يفهم منها أن الطابع المؤقت لهذه الأحكام أما أن ينسى عليه المشرع صراحة أو يستشف من الطبيعة المؤقتة للنص القانوني أو التنظيمي .

ولقد تأثر قضاة القصر المصري إلى حد بعيد بما جرى عليه القضاء الفرنسي بالنسبة لهذه المسألة وتم تتبين موقفه في مشروع قانون العقوبات لسنة 1966 حيث نصت المادة 151 منه على أنه :-

• اذا صدر قانون لاحق للجريمة وكان أصلح للمتهم أو المحكوم عليه فلا يستفيد منه الا اذا قصد به العدول عن السياسة الاقتصادية التي كان يستهدفها القانون السابق .

ومن ذلك فتبين لنا أنه توجد تفرقة عامة بين المادة 151 من رسم مشروع قانون العقوبات الفرنسي والمادة 1202 من مشروع قانون العقوبات المصري وذلك أن الثانية قررت صراحة رجعية القانون الأصلح في حالة عدول الدولة عن السياسة الاقتصادية التي كان يستهدفها القانون السابق، بينما لم ت exposures لا ولی لهذه التجزئة من حيث عدم رجعية القانون الأصلح بل قررت ذلك اذا كان النص القانوني أو التنظيمي مؤقتاً أو يتميز بطبعته بالطابع المؤقت .

ومن هنا يظهر أن المادة 1202 فرنسي أكثر صرامة وفعالية من المادة 151 مصرى ، لكونها حسمت المسألة وقررت وجوب توقيع المقاد على أية حال على من يخالف التصويم المتميزة بالطابع المؤقت أو المؤقتة بطبعتها .  
• • •

(1) R,Merle et A,Vitu ,o p cit TI. , p326 , N°245 .

(2) M,N,Salem ,op cit , p172 .

(3) مأخوذ عن سالم مدحت نبيل - المرجع السابق - ص 50 .

والرغم من أن ما تبين المادتين مجرد مشاريع  
اذ هي بعيدة عن الحقيقة المادية القانونية، فاتنا مع ذلك  
نــيــســدــ الــاحــكــامــ الــتــيــ قــرــرــتــهــاــ الــمــاــدــةــ 1202/2 نــظــراــ لــلــعــوــاــمــلــ الــتــيــ ســبــقــ اــذــكــرــهــاــ آــنــفــاــ .

وأخيراً ملاحظ أن استبعاد تطبيق القانون الأصلح لا يسرى الا بالنسبة  
لقوانين الفترة القصيرة (Conjoncture) التي تصدر بفرض التحكم<sup>(1)</sup>  
في التغيرات الاقتصادية المفاجئة وضبط ذبذباتها في المدى القصير.  
ما يستتبع وجوب تطبيق قاعدة رجعية القانون الأصلح بالنسبة للجرائم  
الاقتصادية التي تتميز بالثبات والاستقرار، مثل جرائم سوء التسيير من طرف  
موظفي والشغب الاقتصادي وغيرها من بين تلك التي تعرض لها اهــافــيــ  
الفصل الاول من الباب الاول من هذا البحث .

أما بالنسبة للموقف الذى اتخذه المجلس الاعلى بالنسبة لمقضى  
قرار استفادة المتهم، المتابع بمقتضى قانون الجمارك القديم<sup>(2)</sup>  
من تطبيق قانون 1979 الذى كان يقرر وضع أصلح، فإنه يحدد  
سلباً لكونه يرتكز على أساس قانوني حددهــتــهــ  
صراحة المادة 4/259 من قانون الجمارك الذى تنص على أنه :-  
”..... تشكل الغرامات الجمركية التي فرضتها احكام هذا القانون تعويضات  
مدنية ..”

بعد ذلك قررت الفقرة الثالثة من نفس المادة على  
أن ادارة الجمارك تعد طرقاً مدنية أمام المحاكم الجزائية في جميع الدعاوى .

...../.....

(1) سالم مدحت نبيل - المرجع السابق - ص 53 .

(2) قرار المجلس الاعلى - الغرفة الجنائية الثانية - في 28 ماي 1981  
سبق ذكره - انظر الملحق رقم 4 .

ولما كانت هذه السفارة تشكل تمثيلاً مدنياً  
فإن الأحكام التي نظمتها وقت ارتكاب المخالفة تكون سارية المعمول  
حتى وإن صدر قانون جديد قبلها أخف لأن تغير التعريف يمكن أن  
دائماً وقت حصول الفرط باتفاق القانون المدني .

لذلك استبعد المجلس الاعلى تطبيق المادة 324/2 التي تنص على عقوبة الغرامة التي تساوى ضعف قيمة البضائع محل الفسق وطبق المادة 416 من القانون القديم (القانون الفرنسي) التي حددت مبلغ الغرامة بقيمة أضعاف قيمة البضائع محل الفسق.

والرغم من المرف السليم الذى اتخذه المجلس الاعلى بالنسبة لهذه المسألة فإنه يتبيّن لنا أن المادة 4/259 لا تخلو من المناقشة . ذلك ان اعتبار الفرامة الجمركية تعويضاً مدنياً تناقض مع الدافع الجزائي الذي تميّز به هذه الفرامة .

فمن ناحية كيف تقرر المادة 4/259 اعتبار الفرامة تمويضاً مدنياً بينما تم تحديدها سابقاً في المادة 2/324 بضم قيمة البضائع محل الفحش؟ ونحن نعلم أن الأحكام العامة المعمول بها في القانون المدني تقرر تقييم مبلغ التمويغ بالاعتماد على قيمة الأضرار التي ترتبت من المسؤولية المدنية؟ وإن الفرامة الجمركية تتسمى من جهة أخرى بخضوعها لبعض الأحكام العامة للقانون المدني من حيث ترتيب آثارها على تركة الحكم عليه إذا ما ترقى (م 5/293) من قانون الجمارك)؛ وتسرى عليها مدة القبادم التي تسري على التمويغات المدنية (نفس المادة الفقرة السادسة من قانون الجمارك)، ويكون مرتكبو الجرم جمهورية الجمركية متضامنين في تسييد مبلغ الفرامة (م 4/296).

(١) إنذارينا نفس المسألة بالنسبة لمقوية الشراقة في الأمر رقم ٧٦-١٠١١ المؤرخ فسي ٩ ديسمبر ١٩٧٦ المتضمن قانون الضريبة المباشرة والرسم العائلي المادة ٣٦٢/٧

نفس القانون ) وأخيرا لا يجوز وقف تغيفها ( المادة 4/293 من نفس القانون ) .

لهذه العوامل لم يتوصل الفقهاء إلى تحدى  
الطبقة القانونية للفرامة الجمركية .<sup>(1)</sup>

وحذل ذلك فان المسألة وانحصارها بالنسبة للقانون الجزائري ، لكنه قانون  
الجمارك لسنة 1979 نس صراحة على ان الفرامة الجمركية تشكل تعويضا  
مدنيا ، مستحقا لادارة الجمارك ، مما يتترتب عنه التقرير  
بسندة موقف المجلس الاعلى في تطبيق القانون الذي ارتكبته الجرمصة  
أثناء سريانه واستبعاد تطبيق القانون الاصلح بالرغم من تمييز الفرامة  
بالطابع الجزائري كما أوضحنا آنفا ، فان مخالفة القواعد العامة  
ل القانون الجنائي بالنسبة لمسألة معينة ، يجب ان يحدد  
القانون بنفسه ، ذلك ما فعله قانون الجمارك بالنسبة  
للفرامة .<sup>(2)</sup> ساري الذي ترجمته تفصيليا الحكم بالجزاء في حالة وصمة  
لنفس الشخص .

غير ان بعض محللين ذكرت بالخصوص الآثار الإقتصادية للمدعي

٠٠٠/٠٠٠

فان المدعي من الممكن ادراج احكام بمحنة العقوبة ضمن الشكل المالي  
الأخير ، منسج الفرضي بحسب ما من الممكن في المدرسة والجامعة  
مثوبتاً لهذا الكثرة الاقتصادية الزائدة ، ذلك الذي جعله يختار تقييم  
بسندة ٢٣٣٧ الكيلام بـ ١٠٠٠ . ويتبرأ تبريره لاتساع بحسب تقييم المدعي  
الذي التصور العقوبة المالية دولاً يضع فيها عبد العصل بينه وبين المدعى .<sup>(2)</sup>

(1) الدكتور عوض محمد - قانون العقوبات الخاص - جرائم المخدرات والتهريب الجمركي  
والنقدى . المكتب المصرى الحديث للطباعة والنشر سنة ١٩٦٦ ص ٢٠٠ وما يليها .

(2) وكانت تميز العقوبات المالية التي نص عليها القانون القديم بالطابع المدني ،  
-R,Merle etA,Vitu, op cit ,TI , p489 № 385 . أنظر ،

## الفصل الثاني

### مدى قاعدة التفسير الضيق في قانون المقوّمات الاقتصادي

#### مقدمة :

تشير مشكلة تطبيق النصوص الجزائية بصورة عامة مسألتين ، الأولى ذاتية مرتبطة بدور المشرع في وضع النصوص ، والثانية موضوعية عملية مرتبطة بدور القاضي في تفسيرها .

وان مبدأ الشرعية يأمر من ناحية بوضع نصوص واضحة ودقيقة يسهل على الاشخاص فهمها واستيعابها لكي يتمكروا من معرفة الحد الفاصل بين ما هو مباح وما هو محظوظ ، ومن ناحية أخرى يحتتم على القاضي الامثال لما يوجد في النص عند تطبيقه دون تغييره او اضافة شيء له ، مما يؤدي الى نتيجة حامدة تتلخص في الحكم بالبراءة في حالة وجود نفس ظاهر .

لكن لا يمر مختلف عن ذلك بالنسبة لقانون المقوّمات الاقتصادي الجزائري  
 فان المشرع عن طريق ادراج احكام راسخة المفهوم صعبة المثال ، في بعض الاحيان ، منح القاضي نوعاً من الحرية في تفسيرها وتحديده مفهومها طبقاً للظروف الاقتصادية الراهنة ، الشيء الذي جعله يستأثر بسلطة مستقلة اثناء القيام بوظيفته ، ويتصرف بحرية لاتسح بها قاعدة التفسير الضيق للنصوص الجنائية ، ولا يسع بها مبدأ الفصل بين وظيفة القضاء ووظيفة التشريع .  
 (1) على غرار ما درجت عليه اغلب التشريعات ، انظر Amzazi , op cit , p. 25 .  
 (2) Ibid , p. 160 .

وتوءدى ظاهرة وضع نصوص واسعة المفہم ، بالقاضي الذى بتوسیع حدود نص التجريم ، والمساس ببدأ الشرعية ، مما يفسح المجال لقصوة التذايیمات الاقتصادیة محل الحماية الجزایریة .<sup>(1)</sup>

ونظراً للعلاقة الوطيدة الموجدة بين علیتیني وضع الشّرّع للنصوص وتفسیرها من طرف القاضي سوف تشخص بحثاً ندرس فيه المسألتين في نفس الوقت (المبحث الثاني) بعد أن نحدد بایجاز طرق تفسیر النصوص البتّائية (المبحث الاول) اما المبحث الثالث والاخير فسوف نتعرّض فيه الى تحدید أثر التحوّلات الاقتصادیة في دور القاضي (المبحث الثالث) .

### المبحث الاول

#### طرق تفسیر النصوص الجنائيّة

للتمكن من تطبيق القانون ، لا يكفي صدوره من طرف سلطة معينة مختصة بالتشريع وتحديد مدة العمل به ، بل يجب على القاضي ، أن يتولى تفسيره لكي يخرجه من وضعته الراکدة الجامدة ويفسّر عليه الطبع العطبي المادی<sup>(2)</sup> عن طريق تحديد الحالات التي تدخل تحت أحکامه وتحضع شروطاً لتأبيقه .

٠٠٠/٠٠٠

(1) Bernasconi , op cit , p. 215 , № 272 .

(2) R. Merle et A ; Vitu , Traité de droit criminel , op cit 4ème édition , 1980 , p. 235 , № 165 .

أنثرايضاً ، رئيس هنام - النظرية العامة للقانون الجنائي .  
نشأة المعارف ، الطبعة الثالثة سنة 1968 ، من 218 .

ولقد درج الفقهاء على استعمال طرقاً ثلاث لتفسير النصوص  
القانونية، وهي على التوالي : طريقة القياس ، وطريقة التفسير  
الللنطي ( المنهج الللنطي ) وطريقة التفسير المنطقسي  
المنهج المنطقسي ( methode litterale ) ( methode theologique )

..../....

(1) ويمد القياس المدر الرابع للشريعة الإسلامية بعد القرآن والسنة والاجماع  
ولقد اختلف الفقهاء في جواز العمل به أو نفيه، غير أنه في الجرائم  
والعقوبات لا يحد مصدر تشريعها وإنما هو مصدر تفسيري يساعد  
على تحديد الأفعال التي تدخل تحت النهي، فما زالت حكم النص  
صورة معيشة لعلة ما أحرق بها القياس كل الصور الماثلة  
التي تترفرف فيها العلة . كالحريق اللسوات بالزنا ، والحرائق  
القبر بالسكن ، والحرائق المسكر بالخمر .

- أنظر في ذلك عبد القادر عبودة - التشريع الجنائي الإسلامي  
مقارنا بالقانون الوضعي - الجزء الأول - مؤسسة الرسالة ، الطبعة  
الرابعة ، سنة 1983 عن 184 و 185 .

وهناك من يرى بأن القياس يعمل به في قases  
جرائم التعازر ، لأنها منبأة على تدبير  
ولسي إلا أمر أو تدبير القاضي الذي تطرح أمامه  
المسألة محل الحكم . أما في الحدود والقصاص  
فلا يجوز القياس إلا إذا كان بينها يقارب النص . على  
أن اللقين بقياس بالرغم من ذلك أهمية كبيرة في الفقه  
الإسلامي ذلك لأن النصوص القرآنية وأحكام السنة متاحيم  
وحدودة ، أما الحوادث فهي غير متاحة ومحض حدوده  
والقياس هو الوسيلة الوحيدة لتفعيل هذه الحوادث وإيجاد  
الحلول ، خاصة وإن الأجماع أصبح نادراً لانصراف علماء  
المسلمين في الأقطار الإسلامية عنه .

انظر - عبد السراج - التشريع الجنائي في الفقه الإسلامي  
ومقارنا بالقانون السوري - الجزء الأول المطبعة الجديدة - دمشق 1976 ،  
من 86 و 87 .

ويتلخص تطبيق طريقة القياس في اضفاء احكام القانون المعمول به على حالات غير منصوص عليها ولكنها تشبه تلك التينظمها هذا القانون .  
وستتمدح حالة الشابه اما بالرجوع الى حالة عرفها او نص عليها القانون صراحة او بالالتجاء الى الاسس التي يقوم عليها النظام القانوني  
<sup>(1)</sup>  
صفحة هامة .

وما تقدم يتبيّن الخطأ في استعمال اصطلاح التفسير بالقياس من طرف افلاطون الفقيه والباحثين، ذلك ان التفسير يعني بالدرجة الاولى محاولة استخراج المضمون والمدى الذي يصبو اليه النص القانوني الموجّه أمامنا ، بينما عندما نستعمل كلمة قياس لسنا بصدده تفسير النص القانوني ، ولكننا بصدده تطبيق قاعدة قانونية على حالة تشبه تلك التي تضفتها هذه القاعدة . ومن هذه الزيارة ايضا يظهر الفرق بين التفسير الواسع للنص القانوني واستعمال القياس فلامر محمل التفسير الواسع حكمه وارد في النص فعلا ، وأما محل الاستعمال (3)  
القياس ليس له حكم في النص ، لأن القانون لم يتمعرض له .

رتيبا لما تقدم نتخلص بتعيين من القياس الاول يسمى القياس الشرعي او القانوني ، وهو الذي يستمد من القاعدة القانونية التي تظم حالة متشابهة لحالة معينة غير منصوص عليها . والثاني يسمى

...../.....

(1) Jimenez de Asua , L'analyse en droit pénal , R.S.C , 1949 , p. 189 .

انظر ايضا : Wolter , op cit , R.I.D.P , 1937 , p. 362 .

(2) Jimenez de Asua , op cit , p. 190 .

(3) رساليس بهنام ، مرجع سابق ، ص 227 ، انظر ايضا ، Jimenez de Asua , op cit .

القياس القضائي ، وبمقتضاه يستعمل القاضي القياس ليس بالرجوع إلى القاعدة القانونية الموجودة ، ولكن من المعنى العام للنظام المتابسي « فيستأنس طبعاً بالمبادئ » السياسية والدينية والاجتماعية ، التي تأثر بها قانون دولته .<sup>(1)</sup>

على أن القياس بشقيه يعد خطراً على الحريات الفردية ولدى الطمأنينة الاجتماعية ، فإذا كانت سلطة القاضي تتدلى حد ادخال حالات أخرى وأضافتها إلى تلك التي جرمها القانون ، فإنه يخشى أن يحيى عن وظيفته وهي تطبيق القانون ، يتولى تشريع النصوص وهذا يهدى مساساً بمبدأ الشرعية .<sup>(2)</sup>

أما طرقة التفسير اللغوي لنصوص قانون العقوبات فجاءت بها المدرسة التقليدية للقانون الجنائي ، كنتيجة حتمية لمبدأ الشرعية ، وتتلخص في أن دور القاضي يتوقف على مدى قابلية تطبيق النص القانوني على الواقعية المترورة أمامه تطبيقاً حرفيًا ، فإذا تبين له أن النص غامض أو صعب الفهم فعليه أن يقضي بما هو أصلح للمتهم<sup>(3)</sup> أو بالبراءة .

٠٠٠/٠٠٠

(1) R,Merle et A,Vitu ; op cit TI p 239 № 68 .

(2) على أن القياس المستمد من القانون أي القياس التشريعي ، استعمل أكثر من مرة في بعض التشريعات ومنها القانون المصري أنظر رؤوف عبيد ، مبادئ القانون الجنائي مكتبة سيد عبد الله ومية - سنة ٦٨ و ٦٩ ، والقانون الفرنسي بالنسبة للقياس القضائي .

-R,Merle et A,Vitu ,op cit ,p244 № 175 .

أنظر :

(3) E, Garçon , op cit , p 37 № 19 .

-أنظر أيضاً رؤوف عبيد المرجع السابق - ص ٦٤ .

وقد رم مثل عام لاتيني في هذا الصدد " عندما أراد القانون شيئاً عَبَرَ عن ارادته ، وعند ما لم يرد ذلك سكت " أو مثل آخر <sup>(1)</sup> " عندما لا يحتمد القانون التزاماً منعاً بعده تحديد أى شيء " :

ويؤخذ على هذه الطريقة أنها من ناحية تفترض وجود نصوص قانونية واضحة مفهومة اى نصوصاً تميز بالكمال من حيث الشكل والموضوع وهذا يعد أمراً مستحيلاً نظراً لحركة القانون المتغيرة والمتقدمة سايرة لما يحدث في المجتمع من تطورات وتغيرات . ومن ناحية أخرى تبالغ في الدور الملقى على عاتق المشرع، وتجاهل وظيفة القاضي المتمثل بجعل القانون يتناسب مع كل ما يستجد أمامه من الحالات دون أن يقتصر دوره على الترجيح الوتوماتيكي <sup>(الآلي)</sup> <sup>(2)</sup> للمقومات .

<sup>(3)</sup> فنظراً لمعدم نجاح طريقة التفسير اللغطي واستبعاد استعمال القياس في ميدان القانون الجنائي ، درج الفتاوى على استعمال طريقة التفسير الضطقي ، التي تلخص في أنه ، اذا ثبتت للقاضي أن الناس بهم ، أو بهم بالغون وفرعيه ان يسترشد بارادة المشرع الصريحة أو المفترضة وأساسه في ذلك هي الغاية التي من أجلها سن المشرع الأحكام ، فعلى القاضي أن يستعين بالاعمال التحضيرية

٠٠٠ / ٠٠٠

(1) R,Merle et A,Vitu ,op cit ,p236 N° 166.

(2) Ibid , p237 N° 166.

ويعد الفقيه الألماني أول من نادى ببدأ عدم جواز استعمال القياس ونحرم استعمال القانون العرفي عن طريق وضع عبارات " nullum crimen nulla poena sine lege ." - Wolter , op cit , p 362 .

(4) بينما هناك دول اعتقدت استعمال القياس في قوانينها العقابية ، ومنها الاتحاد السوفيaticي والصين والدانمارك والدول الانجلوسكسونية والمانيا النازية قد يما .

للنص والمذكرات الايضا حية المصاحبة له ليستخرج  
 المحتوى الحقيقى للنص<sup>(1)</sup> . و بذلك يكون التفسير المنطقى في حينه  
 ذاته تفسيرا كاشفا لزريع القانون . على أنه في حالة بقائه  
 النص فاما وجب على القاضي أن يعمل بما هو في صالح المتمم  
 عملا بمبدأ التفسير الضيق<sup>(2)</sup> .

وقد استجابت نظرية التفسير الكاشف آمال الفقهاء  
 في تطوير قواعد التفسير الجنائي ، ولكن فيما عدا النطاق  
 المسلط له من طرف المشرع عن طريق النص القانوني ، أو الاعمال  
 التحصيرية في حالة غموضه ، أو المذكرات الايضا حية لا يجوز  
 للقاضي أن يستعمل تفسير النص ذريعة لاضافة شيء للقانون أو التوسيع  
 في مظلة الاعمال المضبوطة شرعا<sup>(3)</sup> .

• • • / • • •

(1) R, Merle , et A, Vitu op cit II p237 N°107 .  
 (2) Bernasconi, op cit , p148 N° 172

أنظر أيضا - رؤوف عبيد - المرجع السابق - عن 64  
 (3) G, Stefani , G, Levassieur , B, Bouloc , op cit p161 et 162 N°148 et ss

(4) رؤوف عبيد - المرجع السابق عن 63 .

وانظر أيضا :-

-Bernasconi ,op oit ,p148 N° 172 .

المبحث الثانيخراج المشرع عن طريقة التحديد الدقيق للنصوص

لما كانت توجد من بين الجرائم الاقتصادية في القانون الجزائري جرائم ذات معيار مزدوج اذ تتأسّسها على صفة العيان لكونه موظفا - المعيار الشخصي - مبني على مضمون الجريمة - المعيار الموضوعي - لذاك رأينا أنّه من المفيد أن نقسم هذه البحوث إلى مطابقين نتعرض في الاول منهم إلى مسألة المساس بمبرأة التحديد الدقيق من حيث المعيار الشخصي ثم نخلص في الثاني إلى تحديد الطابع الواسع والعام لبعض النصوص التي تخصل المعيار الموضوعي للجريمة الاقتصادية، مستندين في ذلك إلى ما حصلنا عليه من أحكام قضائية جزائرية.

المطلب الأولالمعيار الشخصي

نظراً لكون بعض الجرائم الاقتصادية ترتكب من طرف الموظف (ولقد تعرّض المشرع الجزائري لتعريف الموظف في كل من قانون الوظيف العمومي وقانون العقوبات) نبادر في أول هذا الطلب بالتعرف لصفة الموظف حسب قانون الوظيفة العمومية، وتحديد المناصر المكونة له.

تنص المادة الأولى من الأمر رقم 66 - 133 المؤرخ في 2 جوان 1966 والمتضمنة في القانون الأساسي العام للوظيفة العمومية على ما يلي :-

" يحدد هذا الأمر القاعدة العامة المتعلقة بالقانون الاًساسي  
للموظفين ."

يعتبر موظفين الأشخاص المعينون في وظيفة دائمة الذين  
مارسوا في درجة التسلسل في الادارات المركزية التابعة للدولة  
والمصالح الخارجية التابعة لهذه الادارات ، والجماعات المحلية وكذلك  
المؤسسات والهيئات العمومية حسب كيفيات تحدد بمرسوم .

لا يسري هذا القانون الاساسي على القضاة والقائمين بشعائر  
الدين وأفراد الجيش الوطني الشعبي .

يمكن ان يستخرج من هذا التعریف ، وخاصة من الفقرة  
الثانية منه ، العناصر الآتية لتحديد صفة الموظف :-

-أ- الانتهاء الى الادارة المركزية للدولة أو المصالح التابعة  
لها وترتبط عن ذلك تطبيق نظام الوظيفة العمومية على وضيحة  
الموظف .

-ب- أن تكون المصلحة التي ينتهي اليها الموظف تعمل  
لصالح الدولة او احدى الهيئات الخارجية التابعة لها أو الجماعات  
ال المحلية او المؤسسات العمومية ، وترتبط من ذلك اخراج المتأذل  
لها من قبل لصالح الدولة ( ) ومن يتبعه  
من سلك الموظفين نظراً لعدم تعينه بمرسوم .

-ج- أن تكون الوظيفة دائمة ،

واستنادا الى ما تقدم ، لا تخلع صفة الموظف على المساهمين  
العريضين في المصلحة السلمومية مثل مقاولو الاشغال العمومية والمتأذل  
لصالحهم من بعض الاعمال ، والاعوان الوسطاء والمترصدون الذين يكونون  
في فترة تدريب معينة قبل ترسيمهم نهائيا ، وكل من يتولى القيام بعمل

لصالح الادارة بصفة مؤقتة مثل المساعدين والقضائيون والاشخاص  
المطلوب منهم التعامل مع الدولة في الفترات الصعبة كحال  
الحرب مثلاً . على أنه يمكن أن تعدد بحسب اثنين أساسيين  
لتحديد ما إذا كان الشخص موظفاً ، وهي كفته يحمل  
بصفة دائمة في وظيفة دائمة ، وتبيّن صفة الدوام بمحض  
الصلة التي تربط الموظف بالدولة معاً ، فصيّ كان الشخص  
يسودى وظيفته بصفة مستمرة ومنتظمة بحيث لا يتركها إلا بالوفاة  
أو الاستقالة أو المغزّل فإنه يعتبر من الموظفين الدائمين ، وكفته  
يعمل في مرفق عام أو مصلحة عامة أم لا ، ذلك أن الإجر لا يحد  
هناك جوازاً للوظيفة العامة ، لأن أعضاء المجالس الشعبية  
الوطنية والولائية والبلدية يقومون بالنيابة عن المجتمع  
على سبيل التضحية والتبرع والمشاركة كواحد وطني في صنع  
القوانين دون أن يتلقوا مرتبات من ذلك .<sup>(4)</sup>

٠٠٠/٠٠٠

Lubadere , manuel de droit administratif ,

(2) محمد صبحي نجم - شرح قانون العقوبات الجزائري - القسم الخاص - الطبعة الأولى  
دیوان المطبوعات الجماعية الجزائري سنة 1981 ص 11

(3) A. De Laubadere , op cit , p255 .

<sup>12</sup> (4) صباحي نجم - المرحوم السابق - عن ١٢ .

غير أن النصوص الجنائية التي تعاقبت منذ الاستقلال ، والتي تعرضت لتجريم بعض الأفعال التي ترتكب من طرف الموظف ، وخاصة تلك التي تشكل مساسا بالاقتصاد الوطني والتي أولاها المشرع عناية خاصة ، احتجت على تعريفات خرجت عن المدلول الذي حددته المادة الأولى من قانون الوظيفة العمومية في تعرف الموظف ، نظروا للطابع الواسع والغامض الذي تميز به .

نصت المادة الأولى من قانون 1964 على أنه :-

"كل سجيني أو عسكري في خدمة الدولة أو المحافظة أو البلدية أو مؤسسة اقتصادية أو ذات الاقتصاد المختلط أو هيئة تأمين اجتماعي أو مخصصات عائلية ، أو مؤسسة شاغرة أو موضوعية تحت حماية الدولة أو مؤسسة ، أو مؤسسة خاصة تضم من تسيير مصلحة عامة أو تكميلها ، أو مؤسسة ذات المصلحة الوطنية ، يخرب أو .....

ويفهم من محتوى هذه المادة أن المشرع الجزائري اعتمد في تحديد صفة الشخص الذي يرتكب هذه الجرائم على عصر موضوعي بحت ، فإنه لم ينظر له من حيث انتتمائه إلى الدولة أو المؤسسة العمومية التابعة لها ، ولكن حدد صفةه بالاستاد إلى مستوى الخدمة التي يقوم بها ، أو الهيئة أو المؤسسة التي تستفيد من تلك الخدمة وتستغل نشاطها هذا الشخص . فيدخل تحت أحكام المادة المذكورة أعلاه كل شخص عسكريا كان أو مدنيا يعمل بصفة دائمة أو بوقتة ، منتظمأ أو عرضية .

فكل ما يؤخذ بعين الاعتبار هو خدمته لصالح الدولة ، بمصرف النظر ... ما إذا كانت علاقته مع الدولة أو تلك المؤسسات خاصة ..... / ....

(1) A, Berchiche , op cit , p700 et 702 .

أوغير خاضعة لاحكام الانظمة واللوائح الخاصة بخدمة الحكومة وقانون  
الوظيفة العمومية المطبق بالجزائر.

فقد يترر الموقف الذى سلكه المشرع الجزائري في تحديد  
صفة الشخص الذى يخشى منه ارتكاب الجريمة لسبعين :-

- الاول يتمثل في حداثة استقلال الجزائر (آنذاك 1964) وتزايد  
وجود الاملاك الشاغرة والمصالح المهجورة بسبب النزوح الى المعاصر  
والمناطق الحضرية ، وقلة أو غياب التنظيم والتسيير في مؤسسات  
الدولة أو المرافق التابعة لها ، أو التي تعمل لصالحها  
بما يتعاشى والوضعية الاقتصادية والاجتماعية السائدة في تلك الفترة .

- والثاني يتلخص في أنه ، اذا طبقنا القانون الفرنسي الذى  
كان معمول به آنذاك ، على تلك الانماط الجديدة من الجرائم  
لما تمكن الكثير من المخربين ومخليسيي الاموال العمومية وما  
يدخل في حكمها (انظر المادة سابقة الذكر ) من الافلات من قبضة العدالة .

لذلك تدخل المشرع الجزائري ووضع قانونا شاملا اعتقد فيه  
بتجريم كل من هوفي خدمة الدولة او احدى المؤسسات التابعة  
لها بصرف النظر عن كونه موظفا أو غير موظف .

وفي 8 جوان 1966 صدر قانون العقوبات الجزائري متضمنا في  
المادة 149 منه تعريف الموظف كـ ما يتناسب :-

" يعتبر موظفا بالنسبة لقانون العقوبات كل شخص يتولى تحت أبيه  
تسمية وبأى وضع كان أبيه وظيفة أو مهمة ولو مؤقتة ذات أجر أو بغير  
أجر ويعودى هذا الموظف خدمة للدولة او للادارات العمومية او للجمعيات  
المحلية او للمؤسسات العمومية او اية خدمة ذات مصلحة عمومية . وتعين  
صفة الموظف في يوم وقوع الجريمة وتستمر هذه الصفة مع ذلك  
بعد انتهاء اعمال الوظيفة اذا كانت قد سهلت او ساحت بارتكاب الجريمة " .  
...../.....

ونستخلص من صميم هذه المادة ان قانون العقوبات الجزائري خلص صفة الموظف على كل من يتولى بأى طريقة كانت عملا لصالح الدولة أو أية ادارة تابعة لها ، وستمر تلك الصفة حتى بعد انتهاء المدة المقررة للوظيفة أو أعمالها ، اذا كانت قد سهلت ارتكاب الجريمة فهو بذلك خرج عن احكام المادة الا ولئن من قانون الوظيفة الموميّة من حيث عنصر دوام الوظيفة ، والترسيم في درجة التسلسل في الادارات المركزية ، وأتساع لقاضي فرصة التوسيع في تحديد صفة الموظف الى حد ادخال من لم تصدق عليه تلك الصفة عملا بأحكام قانون الوظيفة الموميّة ، ويكون الدليل على ذلك في العبارات الواسعة (غير دقيقة) التي استعملها قانون العقوبات ، "تحت أي تسمية وبأى وضع كان أية وظيفة أو مهنة ولو مؤقتة .....". هذه العبارات التي من شأنها أن تحمل القاضي على امتداد تطبيق القانون لكل من يشبه الموظف والظاهر أن المشرع الجزائري اراد من وراء نص المادة 149 أن ينال بالعقوبات كل من يحمل لصالح الدولة أو أية ادارة أو مؤسسة تابعة لها ، وادخال تصرفاته تحت احكام المادة 119 من قانون العقوبات الجزائري التي تتميز بذاتها العقوبة المقررة لها بالنسبة للمؤرخ (1) التي تجم خيانة الامانة أو النصب ، فان القانون في هذا الوضع لا يحتاج الى تفسير واسع نظرا لكون عباراته واسعة وواضحة في نفس الوقت .

...../.....

(1) فان العقوبة المقررة لجريمة خيانة الامانة تكون حسب المادة 376 من قانون العقوبات الجزائري الحبس من 3 أشهر الى 3 سنوات والغرامة من 1500 الى 2000 دج والعقوبة المقررة لجريمة النصب تكون حسب المادة 372 من قانون العقوبات الجزائري العبس من سنة واحدة الى 5 سنوات والغرامة من 500 الى 2000 دج بينما يعاقب الموظف الذي يرتكب جريمة اختلاس اموال الدولة طبقا للمادة 119 من قانون العقوبات الجزائري بالسجن من 10 سنوات الى 20 سنة . و اذا كانت قيمة الاشياء المختلسة تصل عن 1000 دج ينطبق بالسجن من 5 سنوات الى 10 سنوات .

لقد ساند المجلس الأعلى ظاهرة التوسيع في تحديد

صفة الموظف في القرار الذي بيانه : -  
المجلس الاعلى الغرفة الجنائية ، قرار مؤون في 12/11/1968،  
بين النائب العام لدى محكمة باتنة الذى طعن بسبب  
تازع الاختصاص وس . ب . في . ل . أ .

حيث أن النائب العام لدى محكمة باتنة الذي طلب تعين  
القاضي المختص بنظرها للتعارض الحاصل بين أمر الاحالة  
المؤرخ في 18 جانفي 1968 والذي كيف الجريمة على أنها خيانة  
أمانة طبقاً للمادة 376 من قانون العقوبات الجزائري . وحكم  
المحكمة الصادر في 8 مارس من نفس السنة الذي كيف الجريمة  
على أنها نسباً طبقاً للمادة 372 من نفس القانون ، وأخيراً  
القرار المطعون فيه الذي قرر بأن الجريمة المرتكبة منصوص عليها  
في المادة 119 من قانون العقوبات .

وحيث أن محامي - لـ - أكد ان موكله كان عوناً بمصلحة البريد ، وليس موظفاً فيها - لانه لم يكن ممدوحاً له باستلام الأموال ، أو أمنياً او محاسباً عاماً ، وبالتالي فيعد تطبيق المادة 119 على الرقاء سعى بمحل الدعوى غير موسّس.

وحيث أن صفة عن البريد الذى يشغل قباضاً فى هذه الادارة : بعمله ملفاً بقبض الأموال ودفع قيمة الحالات البريدية الى المرسل اليهم ، وأن التاميل بالاموال بهذه الطريقة يحمل المuron المكلف بذلك مسؤولية عن كل نقص فيها ، أكان ذلك يفعله او عن طريق شيك لى له ، وأن هذه الوضعية تطبق على المسألة ، لأن - ل - أ - و - س - ب

فاما فعلا بأعمال توجت بجريمة اختلاس 128 حالة بريدية، وصلت  
قيمتها الطالبة إلى 14.031.036 دج.

وأنه لا يعد صحيحا قرار الاحالة المؤرخ في 18/01/1968 والذى  
كيف الجريمة بأنها خيانة أمانة، وحكم 08/03/1968 الذى اعتبرها  
نهاية.

وأن الأفعال المتابعة شكل فعلا جريمة اختلاس أموال الدولة  
المنصوص عليها في المادة 119 من قانون العقوبات الجزائري.

لهذه الأسباب قبل المجلس الاعلى الطعن وقرر الغاء أمر  
18/01/1968 وأحاللة القضية والاطراف أمام غرفة الاتهام لباتنة  
لتكميلة التحقيق.

ويتبين من موقف المجلس الاعلى، انه يكفي للشخص الذى يحمل بادارة  
تابعة للدولة، أن يتعامل بالاموال والقيم، فيكون بذلك مسؤولا  
عن أي نقص في قيمتها، لكنه يطبق عليه أحكام المادة 149 التي  
تحدد صفة الموظف وأحكام المادة 119.

ولقد تعرض أمر 21 جوان 1966 إلى تحديد صفة الموظف  
نسبياً في المادة الاولى عن الجرائم التي يرتكبها "الموظفون  
والأعوان من جميع الدرجات".

وتمرت الفقرة الثانية من المادة الثالثة منه إلى ادراج عبارات  
"الفعل الذى يرتكبه أى موظف في القطاع المسير ذاتيا أو من يمثله..."  
والقرة الثالثة من نفس المادة بقولها "الفعل  
الذى يرتكبه أى موظف في القطاع المسير ذاتيا أو من يمثله..."

وقد يفهم من أول وملة أن المشرع، عند إدراجه عبارة "من يماثله" أراد أن يحيط بمقابل هذه المواد بالأشخاص الذين يماثلون بالقطاع المسير ذاتياً والذين ليسوا موظفين، وذلك بدلالة فقراء الفصل الأول من الباب الأول من هذا الامر الذي جاء كما يلي: "في الجرائم التي يرتكبها موظفو القطاع المسير ذاتياً أو من يماثلهم أو المستخدمون فيه" . ولكن لا يجب أن يتعدى حصر المشرع في خلع نص التجريم على كل من يعمل في القطاعات المسيرة ذاتياً، القاعدة الأساسية المعهود بها في تدوين نصوص القانون الجنائي وفسيرها.

فإن عبارة "أو من يماثله" التي كررها الأمر سابق الذكر تعني بأن المشرع أجاز للقاضي بمحض النص استعمال القياس بالنسبة لتحديد صفة الموظف.

وتطبيقاً لذلك قرر مجلس الخامس لقمع الجرائم الاقتصادية بقسنطينة في جلسته بتاريخ 20/02/1970 باضافة صفة الموظف، وتطبيقاً للمواد 2/3 البند (أ) ، و 6 و 11 و 12 على السمسى - زك - الذي كان يعمل بصفة مؤقتة (vacataire) في مصلحة تسجيل "الدومين" والطوابع البريدية، والذي احتلاس بين سنتي 1968 و 1969 مبلغ 46.0877.036 دج واتخذ مجلس يهران نفس الموقف في قراره الصادر بتاريخ 1971/03/03<sup>(1)</sup> والذي اعتبر السائق المكلف بالتوريد لصالح شركة وطنية موظفاً.

....

(1) قراران مأخوذان عن:-

- M, Derdous , op cit , TII , p432 .

ولقد وصل الافراط في التوسيع في تفسير نصوص هذا الامر الى حد تطبيقه على اشخاص ليس لهم أية علاقة ولو مؤقتة أو عرضية مع المؤسسة المجنحة عليهم .

ونستخلص ذلك من موقف قضاة المجالس الخاصة لقصص الجرائم الاقتصادية (النهاية - التحقيق - الموضوع) الذين قرروا امثالاً لتعليمات وزير العدل في رسالته المؤرخة في 11 ديسمبر 1969<sup>(1)</sup> متابعة ثلاثة أشخاص ارتكبوا جريمة سرقة بنك كائن بزرايدة وخطف قاصر مع المطالبة بتسديد فدية قدرها 200.000.000 مائة مليون فرنك قديم . وتمت المتابعة طبقاً للمواد 13/4 و 7 و 8 من الامر المذكور .

وتجدر الاشارة الى أن المادة 4 جاءت في الفصل الثاني من الباب الاول من الامر المذكور تحت عنوان "جرائم الموصفة والغش والاستغلال الجارى ضد الصحة العمومية" بينما جاء النص الفرنسي بهم آخر اذ احتوى على العبارات التالية :-

"جرائم الغش والتزوير اللتين من شأنها أن تمس بالصحة ."

وأن النص الاول يحتوى على مفهوم أوسع لأنه أضاف عبارة "الموصفة" وأضاف لها اصطلاحات اخرى لذلك نتساءل أي النصين يعد أسيلاً وأيهما مترجماً لتحديد مادة .

ويمكن من أمران ما يهمضا بالدرجة الاولى في هذا الوضع هو كيفية تطبيق المادة 13/4 على الواقع المذكور أعلاه . كان المشكل يدور حول تكييف الجريمتين ، لأن التصرفات المعايبة على

٠٠٠/٠٠٠

(1) وذلك طبقاً للمادة 19 من هذا الامر .

(2) انظر وقائع القضية من يوم ارتكاب الجريمتين لحين تنفيذ الحكم ،  
S.Taouti , op.cit , TII , 385 - 253 .

التهمتين لشئ تأتى بعد قيام علاقة عمل بينهم وبين الجنى عليه (البنك) ذلك أن المادة الرابعة تحول في مطلعها "نعتبر كفى ألا استغلال من شأنه ...." الأمر الذى يجعل القانون يفترض وجود علاقة سابقة بين الطرفين (الجنجى والمجنى عليه) لكي يتربى عليها الفرض أو الاستغلال الذى من شأنه أن يمس بمجموع الشروط العمومية وحسن سير الاقتصاد الوطنى .

غير أن هذه العلاقة لم تقم قبل أو حتى أثناء ارتكاب جريمة السرقة والخطف . وحتى ان اخذناا جسم جريمة السرقة يعين الاعتبار فقرارنا بأنها جريمة اقتصادية طبقاً للمادة ١٣/٤ ( ومما ذكر من قبل التزّد ) فيبدو من المستحيل اعتبار الجريمة الثانية - الخطف - جريمة اقتصادية ، فبالرغم من أنها ارتكبت بهدف الحصول على فدية هامة من الأب الذى كان ثريا فإنه لا مجال لاعتبارها انتهاكاً من مدخل الاقتصاد الوطنى . واذا افترضنا أن الأب سدد المبالغ المطلوب من الجنة ، فيعد من غير المنطق ان يكون قد اقتطع من أموال البنك لأنها لم تكون ملكاً له .

ولما جاء تعديل ١٩٧٥ أعيد النظر في نص المادة ١٤٩ من قانون العقوبات، وخاصة النصوص المتنبأة بالحالات الخاصة من حيث تحريف الموظف ، فنصت المادة ١١٩ معدلة على ما يلى : -

" يتعرض القاضي أو الموظف ، أو ما شايعهما ..... وبعد شبهاً بالموظفي نظر قانون العقوبات كل شخص تحت عنوان أي تسمية وفي نطاق أي اجراء مما يتولى ولو مؤقتاً وظيفة أو وكالة بأجر أو بدون أجور يسمى بهذه الصفة ... / ..."

(١) انظر مضمون الطلب الافتتاحي في : -S,Taouti,op cit ,TI, p350 et 351 .

في خدمة الدولة، أو الأدارات العامة، أو الجماعات المحلية، أو المؤسسات العمومية أو الاشتراكية أو المؤسسات ذات الاقتصاد المختلط أو الهيئات المصرفية، أو الوحدات المسيرة ذاتياً للإنتاج الصناعي أو الفلاحي أو في أي هيئة من القانون الخاص تتمهد بادارة مرفق عام.

ويتبين لنا من قراءة هذه المادة أن الشريعة الجزائرية أفساد ذكر عبارة الموظف أو من يشابهه في الفقرة الأولى من المادة 119 مدللة، لكنه تلافى الحالة الخطيرة التي وقع فيها أمر 21 جوان 1966 لكونه جاء في الفقرة الخامسة من هذه المادة بتحديد الحالات التي تدخل تحت مفهوم من يشابه الموظف بالتدقيق وهذه النتيجة الطريقة التي تتضمنها الأصول المعمول بها في فن التشريع بذلك لمن يجد القاضي صعوبة في تفسير المادة بتحديد ما إذا كان الشخص يدخل تحت أحکامها وتصدق عليه صفة الموظف بالنظر لقانون العقوبات أم لا، ومع ذلك وفيهم من هم دون الفقرة الخامسة من المادة 119 مدللة أن صفة الموظف في نظر قانون العقوبات يجب أن تحدد في قانون العقوبات<sup>(1)</sup> وليس بالرجوع إلى قانون الوظيفة العمومية لذلك درج الفقه الجنائي إلى التوسيع في تحديد صفة الموظف<sup>(2)</sup> فقيل بأنه كل شخص خولته الحكومة تصينا من السلطة العامة.

وقد عرفت محكمة النقض المصرية المكلف بخدمة عمومية بأنه كل شخص يقوم بخدمة عامة لصالح المجتمع ولو لم يكن من طائفة الموظفين أو المستخدمين العموميين ما دام أن هذا الشخص قد كلف بالعمل من يفلتك<sup>(3)</sup> هذا التكليف.

٠٠٠/٠٠٠

(1) وتسمى هذه الطريقة بدأ ذاتية القانون الجنائي أو بدأ استقلاليته تجاه النصوص القانونية الأخرى.

(2) حسن صادق المرصفاوي - المرجع السابق - ص 15.

(3) نقض 25/04/1964 أحكام النقض 18 ر 14 عن المرصفاوي - نفس المرجع ص 21.

بناءً على ما تقدم نقرر بأن قانون المقوّمات الجزائري ممدّل من القياس الذي أقره في أمر 21 جوان 1966 بالنسبة لتعريف الموظف، وحدد صفة بالقدر اللازم لتسهيل مهمة القاضي، في تعديل 1975، غير أن ذلك التحديد لا يتناسبى وتعريف الموظف للقاضى عليه في المادة الأولى من قانون الوظيفة العمومية، إذ كان يعتبر موظفاً طبقاً لقانون المقوّمات، كل من يقم بخدمة ولو مؤقتة ولو بدون أجر لصالح الدولة أو أي مؤسسة تابعة لها أو تعمل لصالحها دون أن تكون تابعة لها، وتبعد خطورة هذه المسألة في كون المشرع الجزائري عند إنشاء نصوصاً تولى قمع الموظفين فهو أراد أن ينال بالعمواض كل من يستعمل وظيفته لتسهيل ارتكاب الجريمة والتمكن من اخفاءها، لذلك اعتبر المشرع الجزائري صفة الموظف ظرفاً مشدداً<sup>(1)</sup>.

ولى كل فان المشرع الجزائري أعطى مفهوماً واسعاً جداً لصفة الموظف تماشياً مع مبدأ ذاتية القانون الجنائي فعلى القاضي أن يعتمد على ماجاء في القانون الجنائي في تحديد صفة الموظف ليس إلا. ولم يتوقف المشرع عند هذا الحد بالنسبة لاففاء مفهوم واسع لنصوص قانون المقوّمات الاقتصادية بل استفرق ذلك أيضاً الجانب المرضي للجريمة الاقتصادية، أي ضرورتها، ذلك ما سخل به في المطلب الموالى.

٠٠٠/٠٠٠

---

(1) انظر الفقرة 2 من المادة 422 المعدلة بقانون 82 - 04 المؤرخ في 13 فبراير 1982.

المطلب الثانيالمعيار الموضوعي

بعد أن تعرضاً إلى دراسة المعيار الشخصي للجريمة الاقتصادية وحددنا الطابع الراسخ لتعريف الموظف متولى في هذا المطلب تحديد الطابع الذي تميز به بعض النصوص المتضمنة الجانب الموضوعي للجريمة الاقتصادية.

ولقد أدرج قانون العقوبات الاقتصادي أحکاماً فاضلة وغير دقيقة لبعض الجرائم، الشيء الذي يجعل مهمة القاضي صعبة وحساسة من حيث ادخال بعض الأفعال تحت تلك الأحكام.

ويمكن التوفيقيلاً ولو على سبيل التذكير أسلم الأمر المتضمن المجالس الخاصة لجمع الجرائم الاقتصادية الذي تضمن بعض المواد التي كان يصعب على القاضي حصر مفهومها في إطار محدد لتطبيقها على الواقع الموجود أمامه.

وأيجاز ذكر بعض الأمثلة لتوضيح ذلك، فنصل بالمادة الأولى من هذا الأمر على ما يلي:-

"تعتبر من الأفعال التي تضر بالثروة الوطنية وتعرض بصفة خطيرة حال الخزينة ..... وجات المادة الثالثة الفقرة الثانية البند (د) بما يلي:-"

"اجراء عمليات غير مطابقة للمقتنيات القانونية والنظمية ..... والمادة 7/4 التي تنس:-"

"..... في أيام كل تاجر أو ..... باحتجاز مخزوناً تزيد الكمية التي تحتفظ بها عادة وذلك من أجل المضاربة ....."

وقد عرض هذه الأمثلة نظر الأسئلة التالية :-

هل يمكن القاضي تحديد خطورة بعض الأفعال، وطبقاً لأى معيار يحدد ذلك، وما هي النقطة التي تفصل الجرائم الخطيرة من الجرائم غير الخطيرة؟

وهل يمكنه تحديد مطابقة بعض العمليات للمقتضيات القانونية والأنظمة، وكيف يجوز له تحديد هذه المقتضيات فإذا ما وجدت، هل يمكنه تحديد مطابقة العمليات لها؟

وأخيراً كيف يجوز للقاضي تحديد كمية المخزونات المشرفة التي دفع التجار والحرفي على الاحتفاظ بها عادة لكي يمكن من متابعة من تكون له مخزونات تفوقها؟

كان على المشرع الجزائري أن يلح كل هذه التساؤلات أنتبه المناقشة التي سبقت وضع هذه المواد، لأن المبدأ الأساسي الذي يحكم وضع النصوص التي تحتوي على أفعال معاقب عليها، يتلخص في الالتزام المشرع بتحديد المناصر المكونة للجريمة بالدقيق لكي يحيط أفراد المجتمع بما يهموا وما هم منزعون، دون أي تردّد وأى تخوف من الخلط في ذلك.

وكان على المشرع أن يضع نفسه مكان القاضي الذي قد يجد نفسه في حالة وجود نص غير واضح، وبين أمرين يصعب عليه الفيarsi بينهما، فتارة يرى نفسه ملزماً بأن يقضي طبقاً لمبدأ الشرعية وقاعدة التفسير الشيق لنصوص القانون، اللذان يتطلبانهما تفسير الشك أو الفموض لصالح المتهم وللزم الحكم بالبراءة، وطوراً يجب أن يهتم بالضرورة على تطبيق النصوص بالرغم من غموضها لضمان حماية الاقتصاد الوطني.

(١) ولقد رد المشرع الجزائري بعض العبارات ذات الفهم الممّام  
في النصوص التي وضعها لحماية الاقتصاد الوطني بمقتضى الأمر الصادر  
في 8 جوان 1966 والذي عدل بمقتضى الأمر رقم 75 - 47 والممّون  
في 17 جوان 1975 \*

هذا التعديل الذى أوقف فى نفس الوقت العمل بأمر 21 جوان 1966 المتضمن المجالس الخاصة لقمع الجرائم الاقتصادية . وتبعداً لذلك أدمجت كل الأحكام التى تنظم الجرائم الواقعة على الاقتصاد الوطنى فى القانون العام .

الاشكال يشوفوا أن ظاهرة غموض بعض نصوص أمر 21 جوان 1966 المتضمن  
المجالس الخاصة ، تسرت الى تعديل 1975 فقد نصت المادة 65 منه على ما يلى :-

٠٠٠٠ كل من يجمع معلومات أو أشياء أو وثائق أو تصميمات بفرض  
تسليمها إلى دولة أجنبية والذى يزدري جمعها واستغلالها إلى الأضرار  
بمصالح الدفاع الوطنى أو الاقتصاد الوطنى .

فما المقصود بكلمة "أشياء" وكيف يجوز للقاضي أن يستخلص أن "جعوها أو استغللها" يعود إلى الضرار بصالح الاقتصاد الوطني؟

••• / •••

(1) وذكر منها بالاخص المادة 437 التي تذكر مailyi : -

..... تؤدى الى انفاس اقى القيمة الاعلى لوسائل انتاج المؤسسة او الاستغلال الذاتي . • المادة 438 التي تنص :-

..... كل مدبر ..... لا يمترض عمدا على خطة الاستغلال أو للتمييز  
لاتفاق الخطة القومية .....

ومن أهم النصوص التي تلفت انتباه الباحث وتدعوه إلى التساؤل حول كيفية تطبيقها نذكر نص المادة ٤٢١ / ١ من تعديل ١٩٧٥ والتي تسمى على ما يلقي :-

يُعاقب ..... كل من أحدث أثراً التسيير بسبب اهمله البالغ والظاهر ضرراً مباشراً واما بأموال الدولة او باحدى الجهات المشار لها في المادة 119 من القانون المذكور .

ويمكن أن نستخرج من محتوى هذه المادة نقطتين رأينا انهم  
لابد أن أهمية في تأويل هذه المادة، الأولى تخسر تسيير المؤسسة  
والثانية تخسر الفرر الحاصل اتفاءً هذا التسيير وأهميته، فمسنون  
جهة يفهم بأن الشرع الجزائري افترض في القاضي العلم بد واليب  
الحياة الاقتصادية، فحمله مشقة الالام بكل الانظمة المعمول بها في تسيير  
الشركات الوطنية والمرافق والمصالح العامة، والقواعد التي تحكمها لدى  
يمكن من تطبيق القانون بصفة مناسبة لتلك الانظمة. ومن جهة  
أخرى نجد القاضي طزما بالاجتماد لتحديد ما إذا كان هناك ضررا  
هاما بالفاسد اموال هذه الشركات . . . . .

ولقد تعرّض المجلس الأعلى لهذا المشكّل في قرار له مؤخّر فسي  
وقائمه فيما يلي :-  
<sup>(1)</sup> 26/11/1981 (الغرفة الجنائية الثانية - القسم الثاني) نلخص

قام - ق . - بصفته مدير لوحدة تابعة للشركة الوطنية للأرقام  
الجزائرية الجديدة لمدينة سطيف بتسليم كمية 6000 زجاجة فارفة  
و 250 صندوق تعبئة للمتهم الشريك معه « دون أن يعلم المحاسب  
المسيير الماسك للحسابات بتسليم الزجاجات ودون أن يحرر كشفاً وصك  
تسليم لهذه العملية .

(1) انظر الملحق رقم ٥

ومن بين الارجحه التي قدمها تدعيمها لطعنه ما يلي :-

٩- القصور بالدعوى هر مجرد قضية تجارية.

-وإذا ان المدعى سير لمؤسسة حكومية فهو يخضع لقواعد

التبسيم إلاً أساسية المتمثلة في الدقة والصرامة.

- وأن الفر لـ يحدد من قبل المجلس القضائي كما أنه

لـ بـ كـ فـ الرـ قـ اـ ئـ مـ الـ مـ سـ وـ بـةـ لـ لـ مـ دـ عـ يـ وـ دـ وـ نـ اـ دـ لـ اـ ئـ مـ أـ يـ ضـ

أدوية تسبيب من جهة أخرى .

ورفض المجلس الاعلى الطعن لعدم تأسسه بغير  
بيان المدعى قام بهذه العملية مع شريكه دون أن يعلم المحاسب  
المسيء لهذه العمليات من جهة فهو يحد مستعملًا الاحتيال مرتكبًا  
لجريمة سوء التسيير المنصوص عليها في المادة ٤٢١

لأن الفرق كان قدره تسعة آلاف دينار ( ٩٠٠٠ دج ) للشركة المذكورة  
لا سما لأن ثمن البقاعة لم يسدد بعد .

وتقىق فند هذا التبرير الاخير بالذات ، فان المجلس الاعلى قال بأن الضرر قدره 9000 دج عصلاينى المادة 421 التي توکد بالنسبة للضرر أنه يجب أن يكن . . . ضرراً ماماً بأموال الدولة . . .

... / ...

فإن علمنا بوقوع الضرر وكونه يستفترق أموال الدولة متوفراً  
ولكن كيف حدد المجلس القضائي لسطيف والمجلس الأعلى أweise  
الضرر وعلى أي معيار اعتمد التقرير بأن مبلغ 9000 ذاج يشكل  
ضرراً هاماً؟

لذلك تمثل الجريمة النصوص عليها في المادة 421 من قانون المقوّمات الجزائي خطاً على الحرّيات الفردية لأنّه كان من اللام أن يتوقف التصدّي للموظف الذي يصرّ في أدائه واجباته عند تعرّضه لتحمل المسؤلية الادارية والعقوبة التأديبية القررة لها طبقاً لقانون الوظيفة العمومية، لا سيما وأنّ الضرر الناتج عن تصرفه لا يهدّد بصفة خطيرة الاقتصاد الوطني (9000 دج)، فكأنّ بإمكان الادارة المذعنة أن تتالّب بالموظّف باسترجاع ما إذا المبلغ الذي جانب التدابير الأخرى التي تقع عليه. وتشتمل الجريمة النصوص عليها في المادة 421 تهديداً لحقوق الدفاع لكونها شرط من جهة أن يكون الاتهام بالفساد ظاهراً، ومن جهة أخرى أن يكون الفرر مباشراً وهاماً.

وقد يكون اشتراط توافر هذين الركبين تدعيمًا للحقوق  
الدفاعي المعمورى وتذليلًا للطابع الغامض لمثل هذه  
المادة، لكن النقطة التي يصبح فيها الاتهام بالفا والضرر ماما  
ترجم إلى السلطة القديمة لقاضي الموضوع الذي قد لا تكون  
لديه المؤهلات الالزامية في الميدان الاقتصادي.

ولقد أنزل محتوى المادة 421 الرعب لدى بعض الأطهارات الذين أذكى لهم مهمة التسيير في الدولة أو المؤسسات التابعة لها وذكرت التعاليم حول الملاحظات القضائية

(١) مبلغ ٩٠٠٠ يعده تأهلاً بالنسبة لميزانية شركة الاروقة لسطحيف .

بتهمة سوء التسيير وخاصة حول تغثير القضاة، لهذه الجريمة  
 فصدرت تعليمات وزارة لجسم هذا الموضوع.<sup>(1)</sup>

وأكيدت التعليمات بأنه لابد من التمييز بين سوء التسيير الناجم عن تصرفات ادارية قد لا تكون مقبولة من الناحية التنظيمية ويعرض صاحبها لجزاء تأديبي من طرف الهيئة التي ينتمي إليها، وبين سوء التسيير الناجم عن التهانون الخطير وعن مخالفات قانونية أدت بصاحبها - الموظف المروء - إلى الاختلاس والتخييب، أو السكوت عنهم مما تواطؤ مع مرتكبها أو اهتماماً للمراقبة الواجب القيام بها بحكم المسؤولية والاشراف.

ولكن في رأينا لم تأت التعليمات بشيءٍ جديد من حيث ها صر المادة 421 لأنها حاولت من ناحية أن تفرق بين سوء التسيير الناجم عن تصرفات ادارية وسوء التسيير الناجم عن التهانون الخطير غير أنه يمكن المثير الذي يقى به تصرفات ادارية أن يهان في عمله إلى درجة تشكل خطراً على الاقتصاد الوطني، لذلك لا محل للتفرقة التي جاءت بها التعليمات.

ومن ناحية أخرى خلطت هذه التعليمات بين مفهوم المادة 421 ومفهوم المادة 119 حول الاختلاس والتخييب، الشيء الذي جعل محتواها ينحرف عن المهدى الذي وضع من أجله، فهو في أن تبرر - التعليمات - جريمة سوء التسيير، وتوضح مفهومها، اعتبرت علية .  
 ٠٠٠/٠٠٠

(1) التعليمية الوزارية الصادرة في ٦/١/١٩٨٠.

(2) وتسودى هذه التفرقة من ناحية أخرى إلى التفكير في إخراج نص المادة 421 من قانون العقوبات والاكتفاء بالجزاءات التأديبية الادارية للتصدى للموظف الذي يسيء التسيير عن طريق تصرفاته الادارية.

اختلاس أموال الدولة والثغر ب الاقتصادى من طرف الموظف المرؤوس  
من قبيل سوء التسيير الصادر عن الموظف المسؤول .

ونظرا لاستمرار الشكاوى لدى رجال القضايا والاطارات ، والرأى  
العام صدر قانون في 13 فبراير 1982 وتعديل المادة 421 كالتالي :

“ يعاقب .. كل من كان في ظروف صادرة عن ارادته ولم يتخذ  
أو لم يحاول اتخاذ التدابير اللازمة المختصة به قصد تجنب الخسارة  
أولى واجح حد لها أو ترتكب للضياع ، أو للتلف ، أو للفساد ، أو لتبديده  
أموالاً اعتقاداً ، أو ادوات ، أو منتجات صناعية أو فلاحية أو قيمها أو وثائق  
تليقها الدولة واحدى الهيئات المشار إليها في المادة 119 ”

ومقتضى هذه المادة حذف المشرع عبارات “اثنا، التسيير” ووضمها  
بحباره “كل من أحدث ” . وكأنه أراد أن يحصر عبارة اثنان التسيير  
في مسائل التلف أو الفساد أو التبذيد التي تهدى من بين المسائل  
التي يتربّع عنها عادة حالة الموظف على مجلس التأديب وتوقيع عقوبات  
إدارية عليه .

وتتجدر الاشارة إلى أن المشرع لم يحسن مشكلاً تحديد المعاشر  
المكونة لهذه الجريمة بل زاد في غلوتها وفي خطورتها إذ نص  
على امكانية معاقبة الاعمال في التسيير الذي يحدث من طرف جهة  
من القانون الخاص تعهدت بإدارته مرفقاً عاماً ، وصرف النظر عن توافر  
نية الضرر بالاقتصاد الوطني ، ذلك أنه بمجرد ما يكون الضرر  
المحتربي الفعل أو الامتناع عنه هاماً وبما شرعاً فذلك يعني بالدرجة  
الاولى أنه مضراً بالاقتصاد الوطني .

وناء على ما تقدم لم يأت تعديل 1982 بشيء جديد من حيث تحديد قيمة الضرر بل زاد في خطورة المادة 421 من طريق إدخال كل من تعامل مع الادارة ولو كان شخص خاص تحت مظلة هذه المادة .

ونفس الطابع الغامض جاء في الفقرة الأولى من المادة 423 معدلة بقولها :-

" يحاقب ..... كل من قام بابرام عقد ..... وهو يعلم انها مخالفة للمصالح الاقتصادية الأساسية للأمة .."

كيف يمكن للقاضي أن يحدد معنى الصالح الاقتصادي الأساسية للأمة لكي يتمكن من التقرير بأن الافعال المركبة تخالفها ؟ وكيف يجوز للقاضي تحديد النقطة التي تصبح فيها التصرفات مخولة بالصالح العليا للدولة ( المادة 3/119 ) ؟

وكيف يجوز له تحديد "قانون العجرى الطبيعي للعرض والطلب" أو تحديد عبارات "أربأية طرق او وسائل احتيالية" ( المادة 172/4 و 5 ) .

لم يحدد القانون المعايير التي تمكّن القاضي من تقييم هذه المسائل للتوصّل إلى تحديد ما إذا أحدثت فعلاً مساساً بالاقتصاد أو شكلت خطورة عليه ، الشيء الذي يجعلنا نتساءل عن دور القاضي الجزائري في تطبيق النصوص المتعددة من التحولات الاقتصادية .

## أثر التحولات الاقتصادية في وظيفة القاضي

لقد لعبت التحولات الاقتصادية والسياسية التي شهدتها الجزائر في  
الستينات دوراً هاماً في تحديد وظيفة القاضي الجزائري من حيث تفسير  
قانون العقوبات الاقتصادي وتطبيقه .

ونظراً لمرور القضاة الجزائري بفترة وجدت فيها مجالس خاصة استثنائية إلى جانب القضاة العاديين، وهي مرحلة القضاة المزدوج، رأينا أنه من اللامن تقسيم هذا المبحث إلى مطلبين، تحاول في أولهما استخراج الدور الذي انيط به القاضي عند تطبيق أمر 21 جوان 1966، وتحضر في ثانيهما إلى تبيان دوره بالنسبة لتطبيق النصوص الأخرى.

المطلب الأول

دور القاضي الجزائري في تطبيق

أبريل 21، 1966

لقد أقيمت على القاضي الجزائري مهمة تطبيق الامر المتضمن العجالس الخاصة لقمع الجرائم الاقتصادية من سنة 1966 الى سنة 1975، وقد سبق أن حددنا أعلاه الى أي مدى كانت تحمل نصوصه قواعد واسعة الفهم صعبه الفحال تتطلب احيانا المامسا شاملة بالوسائل الاقتصادية الفنية ، الشيء الذي من شأنه أن يخلع على المهمة الكلاسيكية للقاضي عصر جديده وهو التكوين الاقتصادي لكي يتنبئ له تحدي دعما من انصار التجرم

التي تحتوى عليها القاعدة للتمكن من تطبيقها على الواقع  
الموجدة أمامه .

رأى العطيات المتعددة والمختلفة التي شكلت مساسا واضحا  
بالاقتصاد الوطني ، تميز رد فعل السلطة الثورية بوضع قواعد  
خرجت من المبادئ الأساسية للقانون الجنائي الكلاسيكي ، وذلك  
لضمان قصع فعال وفي أسرع ما يمكن ، وقد بلوغ هذا الهدف ، افترض  
المشرع الجزائري في قاضي المجالس الخاصة لقمع الجرائم الاقتصادية  
العلم بالمبادئ الاقتصادية للدولة الجزائرية لكي يسترشد بها عند  
تطبيق هذا الامر ، مما يتربّع عنه تجاوز عقبات تفسير بعض النصوص  
ذات الفهم الواسع والتي تتطلب تكوين القاضي من الناحية الاقتصادية ،  
أو على الأقل علمه ببعض المبادئ الاقتصادية ، لتذليل صعوبة  
 مهمته والقيام بها بأفضل وجه .

وذلك ما حددته نص المادة الاولى من المرسوم 66-182 المؤرخ في 21 جوان  
1966 والمتضمن تحديد عدد الاعضاء للمجالس القضائية الخاصة لقمع الجرائم الاقتصادية ،  
فنحن ناحية افتراض في القاضي - رئيس المجلس الخاص - ان يكون ممكنا ساهما  
في حرب التحرير الوطني ومن ناحية اخرى سمح لغير القضاة بتولي  
رئاسة المجالس الخاصة على أنه يجب أن تتوفر فيهم ميزة المشاركة في حرب التحرير  
الوطني .

\*\*\* / \*\*\*

(1) W, Leggoun , op cit , p104 .

(2) جريدة المجاهد اليومية الصادرة بتاريخ 22 جوان 1966 .

(3) M, Derdous , op cit , TI, p192 .

وإلاضافة الى ذلك فقد نصت نفس المادة على أنه يتولى شخصان مساعدة رئيس المجلس الخامس يتم اختيار أحدهما من ضمن قائمة خاصة بالموظفين موضوعه من قبل وزير المالية والتمظيط.

وبناء على ما تقدم تبرر السلطات الواسعة التي منحها المشرع الجزائري القاضي المجالس الخاصة لقمع الجرائم الاقتصادية بالنظر لفطورة الوضع الذي وصل اليه الاقتصاد الوطني آنذاك .

وتند هذه الظاهرة مسألة طبيعية ذلك أن ميزة مساهمة القاضي أو الشخص الذي يعين لرئاسة المجلس الخاص،<sup>(1)</sup> في حرب التحرير تجعله أكثر تحمّساً وفيرة على أموال الدولة وتزيد في يقتضيه في السهر على حماية الاقتصاد الوطني، فذلك يعود<sup>(2)</sup> بالدرجة الأولى تعبيراً عن ولائه لهذا الوطن وتفانيه في خدمة المجتمع.

ولم تتوقف فكرة افتراض العام القاضي بالمبادئ الاقتصادية على عند تطبيق نصوص الأسس المتنفس المجالس الخاصة بل ترسّت على قاضي القانون للعام بما سترأه في المطلب المالي .

### المطلب الثاني

#### دور القاضي في تفسير النصوص الأخرى

لقد ترتّب عن ظهور النظام العام الاقتصادي وسعي السلطات العامة المسؤولة عن إدارة الاقتصاد الوطني، وراء المحافظة على توازنه من طريق وضع القواعد الكفيلة بحماية السياسة الاقتصادية وضمان حياة

.....

(1) انظر المادة الأولى بند - أ - من نفس المرسم التي تنص على أنه " يختار رئيس مجلس الثورة رؤساء المجالس من بين الشخصيات والقضاة .....

(2) انظر جريدة المجاهد ، السبت 26 جوان 1965 . (جريدة يومية جزائرية )

أفضل للمواطنين ، مجرد المبدأ الكلاسيكي القائل بوجوب تمسك القاضي بالتفصير الضيق للنصوص والتراممه بما جاء بدقة في النصوص ، فاستدرك المشرع نقاط الضفف التي تيزّ بها النظام الكلاسيكي في تفسير النصوص وقرر (1) بأن تسامي نصوص التجريم في عبارات منزنة ، تسمح للقاضي بتطبيقها مراعيا ظروف الحياة الاقتصادية والاجتماعية ومتضيّفات المصلحة العامة والدفاع الاجتماعي وإن نصوص قانون العقوبات الاقتصادي وبصفة خاصة المواد 1/421 والمادة 3/119 والمادة 423 ونصوص التجريم الأخرى التي تصدر في شكل قرارات ، مثل حتى لهذا النظام الجديد .

كان القانون يتقدّم في فترة زمنية معينة بخطىء فادحة متقطمة ، بينما تقدّم الحياة الاجتماعية والاقتصادية بصفة سريعة ، حاملة معها تغييرات جديدة تنشأ عنها مصالح متعددة ينتسب إليها جزائيا ، قد يتحقق المشرع من ملحوظتها في الوقت (2) اللازم . ويبيّن الكثير من احترفوا دون متابعة .

بل وحتى أكثر من ذلك ، فقد يتوجه بعفر المحرفيين إلى تطوير أساليبهم الاجرامية مع تطور الحياة الاجتماعية وظاهرها العظارية بصفة مطردة ، ويتحايلون بذلك عليهم ويتكون صورا من الاجرام لاتالهم الفاظ النصوص الجنائية بدقة .

لذلك نلاحظ التزايد الكبير في تدخل السلطات الادارية بتفويض من المشرع لوضع قواعد تتميز من ناحية بالسرعة الالزمة لبساطة الحماية في الوقت اللازم على المطالح الجديدة المعرضة للخطر ، وتقسم من

.....

(1) رسائل بهنام - الدليل السابق - ص 238 .

(2) V, Vander Meerch , l'interprétation par le juge des règles secrètes  
T.A.H.C , economica , 1978 , p 244.

ناحية أخرى بالمرونة التي من شأنها أن تسمح للقاضي بتطبيقها بما يتلائم والظروف الاقتصادية التي ترتكب فيها الحالات.

غير أنه قد يقع القاضي في حرج عند تفسير القواعد التي تضمنها الادارة عن طريق المراسيم والقرارات الخ ٠٠٠ وذلك أنه درج على الاستئناس بالأعمال التحضيرية ومشاريع القراءين وكل الوثائق التي تشرت بهم تفسير القاعدة القانونية التشريعية ؛ بينما لا يستفيد القاضي بهذه الوثائق عند تفسير النصوص التنظيمية ؛ لكنهما تصدر دائمًا مفردة ؛ أي دون أن تسبقها <sup>(١)</sup> وثائق تبرر صدورها وتبين بدقة الهدف الذي وضعت من أجله . ولكن في هذه الحالة يجب على القاضي أن يسترشد بالمبادئ <sup>(٢)</sup> الأساسية التي وضعت القاعدة بقصد المحافظة عليها ؛ وتطبيقاً لذلك أقر الفقه والقضاء في بلجيكا <sup>(٣)</sup> التفسير الواسع لمعرف النصوص قائلين بأن هذه العملية لا تتمد من قبيل التعبير عن ارادة القاضي في تفسير القانون وفرض نظرته الخاصة لمعرف المسائل بل هي مجرد عملية تهدف إلى تطبيق القانون عن طريق سند نقائصه بما يتوافق والمبادئ الاجتماعية والأخلاقية الراهنة .

٠٠٠/٠٠٠

(1) Ibid, p 245 .

(2) أنظر جريدة المجاهد اليومية الصادرة بتاريخ 26 جوان 1965 .

(3) Ibid, p247 .

ويذكر الكاتب مثلاً لوضيح هذه المسألة قائلًا بأن عملية استغلال الكهرباء مأشورة من السلك العمومي تعد دليلاً على عدم الاستقامة وسرقة النية وبرر تطبيق النهر المتضمن تجريم السرقة على الشخص الذي يعلم مسبقاً أنه قائم فعلاً به سرقة غير مدقق وضرر بصالح إدارة الكهرباء .

وناء على ذلك اتجه الفقه في السنوات الأخيرة إلى استخراج أنواع عديدة من الجرائم أغلل المشرع عن جريمتها في الوقت اللام ما استبع رفضهم لفكرة تقييد دور القاضي بمبدأ التفسير الضيق، فان الحياة الاجتماعية الحديثة أصبحت مسرحاً لنمو المالح الجديدة وتشبيهاً واختلاف قيمتها من منطقة إلى أخرى ومن فترة زمنية إلى أخرى، واختلاف نظر الأشخاص لها في المجتمع الواحد، الشيء الذي ترتب عليه انتشار ظاهرة تكاثر النصوص واختلافها من حيث المضمون والمصدر وتعرضها السريع للتصحيح أو الالقاء<sup>(1)</sup>.

وتعد الحياة الاقتصادية النموذج الأمثل لما سبق بيانه فهي السبب الأساسي للحركة الدائمة التي تعيشها السياسة الاقتصادية في التغيير والتتعديل المستمر بما تتضمنه مصلحة المجتمع في ظروف زمنية ومكانية معينة، مما دفع التشريعات إلى وضع نصوص مرنّة مطاطة يتسع مفهومها لادخال حالات جديدة من الانحرافات الاقتصادية للحلولة دون تشجيع جرائم البيانات البيضاء.

ومن ناحية أخرى اتجه الفقه إلى حد التفكير والسؤال حول خلق أجهزة قضائية استثنائية مخصصة في النظر في الجرائم التي تتميز بالطبع الاقتصادي، ذلك أن التجربة القضائية بينت امكانية وقوع القاضي العادي في الخطأ، وهو بحد ذاته تحدي المناصر المكونة للجريمة الاقتصادية وتطبيق التصرّف في فترة زمنية معينة<sup>(2)</sup>.

\*\*\* / \*\*\*

(1) R. Legros , l'interprétation par le juge des règles écrites,

T.A.H.C , economica , 1978 , p 238 .

(2) Levassieur , le rôle du juge en présence des problèmes économiques ,

T.A.H.C , dolloz , 1970 p42 .

(3) J. L. Costa , le rôle du juge en présence des problèmes économiques

en droit penal français , dolloz , 1970 , p125 .

غير أنه مجب على هذا الاقتراح أنه ينبغي باحداث عدالة استثنائية (1) تكنوقراطية (2)، من شأنها أن تؤدي إلى تفكك النظام القضائي وتشكل خللا على مبدأ حماية الفرد (3)، لحقوق الأفراد، لذلك قيل بأنه كان الوقت لمسح فرع (4) في أن يحمل الجهاز القضائي على التطور وذلك بتحسين معلومات القضاة من الناحية الاقتصادية، وذلك بالنسبة للذين سبق لهم أن مارسوا وظيفة القضاة وأخضاع القضاة المتخصصين قضاء المستقبل لمتابعة دروس تسمح بتكوينهم من الناحية الاقتصادية.

ويمكن ان نقر بفهم المخالفه ان المشرع الجزائري استجاب لضرورة تكوين القاضي من الناحية الاقتصادية (5)، عن طريق احداث قسم اقتصادي في محكمة الجنائات يختص بتنظيم الملاحقات ضد الجرائم الاقتصادية ومحايتها (6)، والنظر فيها (7).

.....

(1) Bernasconi , op cit ; p 277 Nº 274 .

#### حول فكرة ميلاد عدالة تكنوقراطية -

(3) ونلت انتباه القارىء بأن المجالس الخاصة لجمع الجرائم الاقتصادية كانت فعلاً عدالة استثنائية ولكنها وضعت للتصدى للخطر الذى كان يحدق بالاقتصاد القومى ومن ناحية اخرى تميزت بالصفة المؤقتة انظر : -W,Lagoun , op cit , p 104.

(4) J,L,Costa , op cit , p 123 .

(5) هذا علما بأنه سبق تكوين القاضي الجزائري قبل تخرجه من معهد الحقوق في علم الاقتصاد لمدة سنتين (الجذع المشترك من ليسانس الحقوق) لكن هذا التكوين لا يكفي لأنّه يتوقف على معرفة العبادى الاقتصادي بصورة عامة دون الخوض في دراسة الجرائم الاقتصادية وتحليل عناصرها وطرق ارتكابها وكيفية معايتها وكشفها والبت فيها .

(6) انظر المواد من 327/11 الى 15/327 من قانون الاجراءات الجزائية الجزائري (تمديل سنة 1975 و 1982) .

(7) انظر المادة 248 من قانون الاجراءات الجزائية . غير أن لغرفة الاتهام سلطة الملاحة في ان تحيل القضية الى القسم الاقتصادي او القسم العادى للمحكمة الجنائية او أى جهة اخرى . انظر المادة 327 الفقرة 2 من نفس القانون .

والى جانب ما تقدم قد يستفيد القاضي عند القيام بهمته  
الى حد بعيد بالتقارير التي تقدمها بعض الاجهزة الفنية المتخصصة  
في المسائل الاقتصادية والتي عهد لها المشرع بمعاينة بعض  
الجرائم، كشرطة الاسعار وأفوان الولاية وأعوان وزارة التجارة، المكلفين  
بمعاينة المخالفات الواقعية على تنظيم الاسعار وضبط كل أعمال  
الغش في المواد الغذائية<sup>(1)</sup> ، وأعوان ادارة الجمارك ، والاعوان  
والخبراء المكلفين بمعاينة المخالفات الضريبية - المادة 363 من  
امر 76 - 101 المؤرخ في 9 ديسمبر 1976 والمتضمن قانون الضرائب  
المباشرة والرسم المماثلة والمادة 58 من امر 76 - 102  
نقس التاريخ والمتضمن قانون الرسم على رقم الاموال .

وإلاضافة الى ذلك فقد أحدث ابتداءً من سنة 1980 مجلس  
المحاسبة الذي أنصت له مهمة اجراء المراقبة اللاحقة لجميع النفقات  
 العمومية للدولة والحزب والجمعيات المحلية والجهوية والمؤسسات الاشتراكية

٠٠٠ / ٠٠٠

(1) ونذكر على سبيل المثال استحالة تحديد مدى الغش في صفة اللحم من طرف  
القاضي او الغش في النسب المئوية من اللحم وغيره من المواد التي حددتها  
قرار 25 مارس 1970 المتضمن تحديد العناصر المكونة لسلعة المراقاز في المادة 2 ،  
اذ يجب ان لا يحتوى المراقاز على كمية من الأوتار والاعصاب والصفاق تزيد على 5%  
- الجريدة الرسمية رقم 33 السنة التاسعة - ، وأن عرض هذه السلعة للبيع  
مع توافر 7% من المواد المذكورة آنفا يشكل مخالفة للقرار المذكور  
ومخالفية ما جرى العمل به في التجارة وما نص عليه قانون العقوبات بالأمر  
رقم 75 - 47 المؤرخ في 17 / 6 / 1975 .

حكم 30 جانفي 1983 ملف رقم 294 تيزى وزو .

(2) يمكن لرجال الجمارك زيادة عن مأتمهم من سلطات في المعاينة والتحقيق  
من وقوع الجريمة ، الحاق بعض البضائع بالبضائع المحضورة المحضورة المحضورة  
سابقا نظرا للمماثلة التي توجد بينهم ( م 324 من قانون الجمارك ) .

(1) بجميع أنواعها وفي صورة ما اذا تبين لهذه الهيئة حدوث نفقات في برامجها في الميزانية أو غير مطابقة لها تماماً، مما يتبرأ الشك حول نزاهة بعض المسيرين أو المسؤولين، يحال ملف المعاينة وكل القارier المرفق له إلى وكيل الدولة للتحقيق فيما اذا ارتكبت جريمة قسر القانون فمعها جزائياً (المادة 53 من نفس القانون المذكور في الهاشم<sup>2</sup>) .

لكن الشرع الجزائري لم يحصل فقط القاضي على التكوين في المسائل الاقتصادية وتطویر معلوماته وتتجديدها بصورة مستمرة، أو الاستعانة بأجهزة فنية متخصصة في تلك الميادين، وقد التمكّن من تطبيق أحكام قانون المقوّيات الاقتصادية<sup>1</sup>، بل تجاوز ذلك وذهب إلى حد جعل القاضي يلتزم بالدفاع عن مكتبات الثورة وينحاز بذلك إلى سلامة الاتهام في الخصومة الجنائية المتعلقة بالتصرفات الماسة بالاقتصاد الوطنية .

• • • / • • •

(1) انظر المادة 190/1 من الدستور .

(2) قانون رقم 80 - 105 المؤرخ في 01/03/1980 المتعلق بمارمة وظيفة المراقبة من طرف مجلس المحاسبة .

(3) انظر ما سبق من ، 82 .

## خاتمة الباب الثاني

لقد تميزت مرحلة الشرعية الثورية التي عاشتها الجزائر بظهور قانون هومات اقتصادي شوري خرج عن كل مبادئ القانون الجنائي الكلاسيكي وقد بينما أن رحيمية أحكام هذا القانون لم تشكل فعلاً مساساً بحريات الأفراد وكرامتهم ، إذ كان الخروج عن مبدأ الشرعية – مبدأ عدم الرجعية – في سبيل الحفاظة على أملاك هومات للأفراد من طريق ضمان الاستقرار الاقتصادي والاجتماعي للدولة

وبالاضافة الى ذلك فإن الطابع التغافل بعض الجرائم الاقتصادية أدى الى استثناء رحيمية القانون الأصلح من هذه الجرائم ، ولقد بينما أن مختلف التبريرات التي قدّمتها القضاء والفقه لهذه المسألة متعلقة باعتبارات اقتصادية أملتها ضرورات حماية الاقتصاد الوطني ، وهي تبريرات اقتصادية أكثر منها قانونية .

وقد أدى تزايد الاجرام الاقتصادي وتنوع طرقه الى وضع نصوص واسعة الفهم للتمكن من ملاحقة أكبر عدد ممكن من المخالفين ، ومن ناحية أخرى تميزت بعض النصوص الجزائية بالفنية الاقتصادية ، الشيء الذي يحملها صبغة المال ، ويحمل القاضي على التكوين من الناحية الاقتصادية لتذليل تلك الصعوبة .

## الهادمة

لقد بينا في التحاليل السابقة أن قانون العقوبات الاقتصادي الجزائري  
أدخل تغييرات هامة على مبدأ الشرعية .

فمن حيث مصادر النصوص سجلنا صدور الجرائم الاقتصادية بأوامر قبل  
صدر الدستور الجزائري وبينما أنها كانت تستمد شرعيتها من الشرعية  
الثورية ، التي شكلت مرحلة انتقالية حتمية تدخل الدولة بوضع أوامر  
بقصد حراسة الاقتصاد الوطني من أفعال التخريب والتبديد والاختلاس .

وتقسم دور الأوامر كطريقة شرعية مع صدور دستور 1976 الذي  
وضع مبدأ اختصاص المجلس الشعبي الوطني بتحديد الجنایات والجنسح  
والعقوبات المقررة لها ، وقيد استعمال الأوامر بقيود نصت عليها المادة  
152 من الدستور .

والى جانب ذلك تعرضنا الى ظاهرة اتساع نطاق التفويض التشريعي بالنسبة  
لبعض الجرائم الاقتصادية التي يقتضي طابعها المتغير تدخل السلطة التنظيمية  
لتحديد الجريمة دون العقيرة المقررة لها ، وقد توصلنا الى القول بأن هذه  
الطريقة سكبة بالاستاد الى عاملين ، فمن الناحية الموضوعية لا يمكن تحديد  
هذا النوع من الحالات الاقتصادية الا من طرف الوزارات التي عهد لها تسيير  
الاقتصاد الوطني والتدخل في كل آونة لضبط الأمور بما يتماشى والسياسة  
الاقتصادية ، الشيء الذي يستحيل تحقيقه من طرف المجلس الشعبي الوطني  
بنفس الفعالية .

أما من الناحية الشكلية فان النصوص التنظيمية تعد صادرة في نطاق  
الشرعية لأن السطح للأدلة بتحديد بعض الجرائم لا يمكن ان يتم الا عن طريق  
نصوص تفويضية صريحة .

ولقد أثروا الشكل الخطيرة التي يمكن ان تترتب على اجازة تحديد المخالفات  
ـ بالنسبة للترجم والمقابلـ من طرف السلطة التنظيمية ، ومساس بهذه العملية بمبدأ  
٠٠٠/٠٠٠

الشرعية وفكرة ضمان الحريات الفردية من تحكم الادارة ، وقد أشرنا الى أن هذه العملية غير مطبقة بالنسبة لمسألة تحديد العقوبة من طرف الادارة بالرغم من السماح لها بذلك طبقا للدستور .

ومن حيث تطبيق أهم القواعد المترولة عن مبدأ الشرعية لاحظنا المساس بقاعدة عدم رجعية القانون الجنائي بالنسبة للجرائم الاقتصادية المنصوص عليها في قانون 1964 وأمر 21 جوان 1966 ، وانتهينا الى أن رجعية هذه النصوص متعلقة بالضرورات التي اقتضتها الظروف الخطيرة التي مرت بها الاقتصاد الوطني غداة الاستقلال ، وضرورة الحيلولة دون افلات مخربى الاقتصاد الوطني من العدالة .

وكانت تلك الظروف مرتبطة بالفترة التي سادت فيها الشرعية الثورية ، التي شكلت مرحلة انتقالية مرتبطة بها سياسة الدولة وتبنيها القانون في ذلك اذ اختفت مع صدور الدستور .

أما قاعدة رجعية القانون الاصلح فقد تعرضت هي الاخرى الى المراجعة من طرف العمل القضائي الذي رفض تطبيق قانون العقوبات الصادر فسي 8 جوان 1966 الذي تضمن احكاماً أخف من تلك التي نص عليها قانون 1964 وأوضحنا ان هذه العملية مرتبطة بالتجزيرات المذكورة بالنسبة لتطبيق قانون العقوبات الاقتصادي بمحة رجعية . غير ان الشكل الاساسي الذي اعترض السهل بهذه القاعدة تجسد في استبعادها اطلاقاً عقد متابعة الجرائم الاقتصادية المعرضة للتغيير والتتعديل بمحة مستمرة أو دورية وقد ناقشنا هذه المسألة بعد أن تعرنا لأهم التجزيرات التي قدمها القضاء والفقه لذلك وانتهينا ان الطابع المتغير الذي تسم به هذه الجرائم حتم تدخل السلطة التشريعية بوضع قرارات مختلطة المحتوى من فترة لآخر وأن ضمان عدم قمع كل من خالق تلك القرارات حتم استثناءها من تطبيق قاعدة رجعية القانون الاصلح .

أما بالنسبة لتفسیر نصوص قانون العقوبات الاقتصادي وتطبيقاتها من طرف القاضي لاحظنا ميل المشرع الى وضع نصوص واسعة المفہم للسماح للفاہسي بالحكم بما يتناسب وظروف السياسة الاقتصادية للدولة وتمكينه من متابعة كل من قام بتصريف مضر بهذه السياسة، وقد بلوغ هذا الهدف وضع المشرع فکرة تجنيد القاضي في الدفاع عن مكتسبات الثورة مما ترتب عنه حلول القاضي محل الشرع للتتمكن من قمع بعض التصرفات التي لا تدخل تحت الاحكام المنصوص عليها، أو التي لم ينص عليها القانون بعد.

ويعد هذا الموقف وثيق الالتباط بفكرة اضفاء الطابع السياسي على وظيفة القاضي مما يجعلنا نذكر في مراجعة قانون القضاة وتساؤل هل بإمكاننا التقرير بأن التغيير الهمام الذي اعتبرى مهمته القاضي - بالنسبة لتطبيق قانون العقوبات الاقتصادي - من شأنه أن يؤدي الى تثبيت وظيفته من الناحية التشريعية - حسب ما يتضمنه كل نظام سياسي ديمقراطي - وهو التصویت القاضي عن طريق الاقتراع العام؟

لكن هذا الافتراض خطيرا جدا على الحريات الفردية المكرسة من طرف الدستور لأنّه ينبيء بالرجوع الى فترة تحكم القضاة التي سبق أن نددت بها وثيقة اعلان حقوق الانسان سنة 1789.

وأخيرا تجدر الاشارة الى أن نظام الجرائم الاقتصادية شكل فعلا مساسا بمبدأ الشرعية اثناء مرحلة الازدواج القانوني ، التي عرفت فعلا قانون عقوبات اقتصادي تجسد في أمر 21 جوان 1966 . لكن هذه المرحلة زالت سنة 1975 حيث تم تكريس مبدأ الشرعية من الناحية الفعلية ، في تعديل قانون العقوبات

...../.....

(1) لقد كرس قانون العقوبات الصادر بتاريخ 8 جوان 1966 - مبدأ الشرعية من الناحية النظرية فقط .

بالرغم من صدوره هو الآخر بأمر، في ظل السلطة الموحدة<sup>٦</sup>، وتبماذل ذلك فهل بامكاننا التقرير بأن قانون العقوبات الاقتصادي اختلف من ذاك سنة 1975 وأن هذا التاريخ شكل رجوعا الى قانون العقوبات الكلاسيكي؟

يمكن القول بأن قانون العقوبات الاقتصادي اختلف فعلا اذا قررنا<sup>(١)</sup> بوجود فترة زمنية معينة، لكن الجريمة المركبة ضد الاقتصاد الوطني بقيت موجودة، اذ تم رسوخها نهائيا في تعديل قانون العقوبات لسلفية 1975، وأفرز لها تعديل قانون الاجراءات الجزائية (نفس التاريخ) قسما خاصا في محكمة الجنائيات، ويدل هذا الموقف على ان الجريمة الاقتصادية تتميز فعلا بخصوصية معينة ادت بالشرع الى وضعها في اطار خاص بها غير مستقل عن القانون العام، وتمد سائل التوسع في تحديد النصوص والتجزئ بنصوص تفويضية وعدم رجعية القانون الاصلح أدلة قاطعة على هذه الخصوصية مما يجعلنا نقرر استحالة تماييز مبدأ الشرعية مع نظام الجرائم الاقتصادية وقد بينت لنا التجربة القضائية الجزائرية انكار القاضي لمبدأ الشرعية في حالة وجود تصرفات ماسة بالاقتصاد الوطني غير منصوص عليها. لذلك يجب على المشرع اختيار أحد النظالمين دون الآخر. ومع ذلك فان الواقع السياسي والقانون يحتم السهل بمبدأ الشرعية، ومن جهة أخرى يحتم الواقع الاقتصادي والاجتماعي وجود رد فعل جزائي اذ كل تصرف مختلف للسياسة الاقتصادية للدولة، فيجب تكريس مبدأ الشرعية في اطار سياسة اقتصادية اشتراكية. ونعني بذلك وجوب تلاوم هذا البداء مع المصالح الجديدة - والخصائص المميزة لها - التي بسط عليها المشرع الحماية الجزائية، وهذا أمر طبقي عادي حسب نظرنا

(١) وقد سبق أن أشرنا في المقدمة الى أننا استعملنا مصطلح قانون العقوبات الاقتصادي كم rád ل المصطلح الحرمة الاقتصادية .

لأنه يستحبيل بقاء مبدأ الشرعية بالمضمون الذي  
كان عليه في وثيقة اعلان حقوق الانسان  
لسنة 1789 ، ولو بقي كذلك لما قررنا بأن السياسة  
الجناحية - وحتى المجتمعات الانسانية - لم يتخلوا  
أبداً تقدماً أو تجديداً منذ ذلك التاريخ .

تم بحمد الله وحده

باسم الشعب الجزائري

المجلس الأعلى

قرار

الغرفة الجنائية

الثانية

أصدر المجلس الأعلى الشرفة الجنائية الثانية بجلسة المنعقدة علنياً بتاريخ السادس جوان 1976 بعد المداولة القرار الآتي بيانه بين :-

النائب العام لدى مجلس قضاة وهران

المدعى في الطعن بالنقض من جهة

ملف رقم 13393

تاريخ القرار

1976/6/8

رقم القرار 253

(1) قراب خالد (2) ناصرى محمد (3) بن الطيب محمد (4) قبلي محمد متهمون  
 (5) عديلة قنديسي (6) عدوة محمد (7) رواب عبد القادر (8) بن احمد بوحجار  
 (9) بن علال بومدين (10) مهرقة رابح (11) بلقواط الهواري (12) بجيلاح  
 عاشر (13) خوجة عبد القادر شركاء .

المدعى عليهم من جهة أخرى :

بعد الاستماع إلى تقرير رئيس الشرفة السيد محمد ماندى والى طلبات المحامي العام السيد فراوسن احمد .

وبعد الاطلاع على الطعن لصالح القانون الذي قدمه في 16/6/1975 النائب العام لدى مجلس قضاة وهران ضد القرار الصادر في 15/6/1975 من نفس المجلس والقاضي على المتهمين الأصليين الإريحة قراب خالد وناصرى محمد وبن الطيب محمد وتبلي محمد وعلى شركائهم التسعة عديلة قنديسي وعدو محمد ورواب عبد القادر وبن احمد بوحجار وبن علال بومدين ومهرارقة رابح وبالقطط الهواري وبجيلاح عاشر وخوجة عبد القادر بالبراءة من تهمة المضاربة الغير المشروفة والمشاركة فيها المنصوص عليها في المادة 172 و 42 من قانون العقوبات .

قضية

النائب العام

لدى مجلس قضاة

وهران

ضد

قرب خالد

ومن مسنه

وحيث ان الطعن قد استوفى اوصافه القانونية فهو مقبول شكلا .

وحيث ان النائب العام لدى مجلس قضاة وهران قد اودع مذكرة للطعن لصالح القانون مؤيدة من طرف المحامي العام لدى المجلس الأعلى ترمي الى الغاء القرار .

.....

حيث ان الوجه المشار مبني على خرق المادة 172 من قانون العقوبات وسوء تطبيقها بد عوى ان قضاة المجلس اعتبروا عناء جنحة المضاربة غير المشروعة والمشاركة فيها غير متوفرة الا مر الذى حملهم على تبرئة جميع المتهمين مع أن المر خلاف ذلك حسبما يظهر من البحث الذى قامت به الشرطة والتحقيق الذى قام به قاضي التحقيق وما نصت عليه المادة 172 من قانون العقوبات في الفقرتين الرابعة والخامسة القائلة :

يرتكب جريمة المضاربة غير المشروعة ويحاقب بالحبس من شهرين الى سنتين وبغرامة من 500 الى 100.000 دج كل من احدث بطريق مباشر او عن طريق وسيط رفعا او خفذا مصطلحها في اسعار الساع او البضائع او الوراق المالية العمومية او الخاصة او شرع في ذلك .

- 4) او بالقيام بصفة فردية او بنا على اجتماع او ترابط باعمال في السوق او الشروع في ذلك بفرض الحصول على وبح غيرناتج عن لتطبيق الطبيعي للعرض والطلب.
- 5) او بایة طرق او وسائل احتيالية .

وحيث انه يستفاد من مطالحة اوراق الملف والقرار المطعون فيه ان المسمى قراب خالد يمارس تجارة اصلاح وبيع السيارات بمحل بوهران وانه تواطأ مع ثلاثة اشخاص هم بن الطيب محمد وقيلي محمد وناصري محمد على ان يتسلوا ببيان يسجلون اسماءهم عند مطالحة الشركة الوطنية لبيع السيارات ( صوناكوم ) بوهران لكي يشتروا عنها السيارات ثم يتولون منها بقطع الشراء ويسخون بعد ذلك بواسطة هو لا المستفيد بن في استخراج السيارات من الشركة المذكورة ويدفعون ثمنها باسمائهم ثم يعطون فائدة له هو لا المستفيد بن شريطة ان يتازلوا هم عن ملكية تلك السيارات وفي مرحلة ثانية يبيعونها لأشخاص اخرين بربح عظيم .

وحيث ان بيع وتقويت تلك السيارات بعد استخراجها من شركة صوناكون غير جائز الا بعد سنة من مضي اجل اقتناها وذلك لمنع المضاربة في ذلك لأن بيع السيارات هو من اختصار تلك الشركة الامر الذى جعل هذا النوع من التجارة يخضع لقواعد خاصة .

حيث ان موّلاً المستفيد بين خالفوا هذه القاعدة تحت اغراً قراب و من منه بحيث غوتوا السيارات بمجرد اتصالهم بقطع الاستئناف .

حيث ان ان اولئك الاشخاص الاربعة تواطأوا مع اشخاص بلغ عددهم تسعة افار الامر الذي، صير لهم يكون عصابة سيطروا بها على سيفقيع السيارات بحيث انهم احد ثوا فيه اضطراباً برفع الاثمان وذلك طلباً للربح غير المشروع .

حيث ان الاعمال التي قامت بها ماته العصابة لا تتمد من وسائل التجارة التي تخضع لقاعدة العرض والطلب ولا ان اقتناً تلك السيارات تابع لقواعد خاصة فلا بد من تسجيل المستفيد وانتظار دوره ثم منه من تفويت تلك السيارة للغير لمدة سنة كاملة تجرى من يوم تسليمها له .

وحيث ان عناصر الجين المنصوص عليها في المادة 172 من قانون الحقوق هي متوفرة في الاعمال التي قام بها موّلاً الاشخاص جميعاً من كون المضاربة غير المشروع قد وقعت في بضائع وهي السيارات ومن جراً عصابة وقع اتفاق وتوطأوا بينهم وكان الغرض من ذلك كله هو طلب الربح والفائدة غير المشروع بحيث ان السعر الرسمي للسيارة عند شركة سوناكوم هو كذا وكذا ويتدى خل موّلاً الاشخاص ارتفع في السوق وصار كذا وكذا .

وحيث ان موّلاً الاشخاص استطعوا لبلوغ مرادهم وغاياتهم طرقاً ووسائل احتيالية .  
وحيث ان قضية الموضوع لم يحلوا كما ينبغي عناصر هذه الجنة حسب الواقع ولم يطبقوا عليهم .

وحيث ان ما جاء في حيثياتهم هو في الحقيقة خارج عن الموضوع او ان ما ذكروه انما هو معلوم عند ما قالوا بأن قرابته الحق في المتاجرة بالسيارات لأن له مستودعاً لذلك وشبّ رسمي للتجارة وان الاعمال التي تم بها انما هي داخلة في نطاق تجارته وان مصلحة شركة سوناكوم لم تقدم اية شكاية وانها بقيت صامتة لا تتحرك .

وحيث ان عناصر الجنة هي التي ذكرت اعلاه وهي التي اذن ينبغي لقضاء الموضوع ان يأخذوها بعين الاعتبار .

وحيث انه اخطأ في تطبيق القانون .

لذا ينافي الفاء القرار المطعون فيه لكون المضاربة غير المشروعة والمشاركة فيها ثابتة في حق اولئك الاشخاص جميعا الا بعده الاولون بتهمة المضاربة غير المشروعة والتسعة الاخرين بتهمة المشاركة .

عن الوجه المشار من طرف المحامي العام لدى المجلس الاعلى الرامي الى نقض القرار المطعون فيه لكونه ، الفرق الجنائية الاولى قد سبق لها ان نقضت قرار صادر بالبراءة .

وحيث ان المادة 496 الفقرة الاولى من قانون الاجراءات الجنائية صريحة في كون الطعن في احكام وقرار البراءة لا يجوز فيها الا لصالح القانون من طرف النيابة .

لذا كان هذا الوجه غير مقبول

لهذه الاسباب

يقضى المجلس الاعلى بقبول الطعن شكلا وموافقا لتأسيسه وبالغ ا القرار المطعون فيه الشامل لصالح القانون .

وابقيت المصاريف على الخزينة العامة .

بهذا صدر القرار بالتاريخ المذكور اعلاه من طرف الفرق الجنائية الثانية للمجلس الاعلى المترتبة من السادة : -

رئيسا مقررا محمد ماندى

مستشار مسلفى محمدى

مستشار زواد سى

بمحضر السيد / احمد فراوسن المحامي العام

ويمساعد كاتب القبطان السيد / بلخير قرماش

كاتب الضبط

الرئيس المقرر

باسم الشعب الجزائري

## قرار

أصدر المجلس الأعلى لـالغرفة الجنائية الثانية (القسم الثاني) في جلسته المنعقدة علنيا بتاريخ 28 ماي 1931 وبعد المداولات قانوناً عرر القرار الآتي نصيبين -

السيدة / . . . . . متهمة الساكنة صاحن 2 الواد بسكرة .

القائم في حقها الاستاذ : . . . . . المحامي المقبول لدى المجلس الأعلى الكائن بمكتبه بـ 22 نهج عبان رمضان الجزائر .

المدعى في الطعن بالنقض من جهة

و ، ادارة الجمارك بـ سكرة القائم في حقها الاستاذ / . . . . . المحامي المقبول لدى المجلس الأعلى الكائن بمكتبه بـ 3 نهج صديق عبد العزيز البزاير .

المدعى عليها من جهة أخرى

فصلاً في الطعن بالنقض المقدم بتاريخ 25 ديسمبر 1979 من المسمى ( . . . . ) ضد القرار الصادر في 18 ديسمبر 1979 من المجلس التقاضي بـ سكرة ( الغرفة الجنائية ) الذي حكم عليه بـ مبلغ 2240,000 دينار غرامه مع مصادرة البضائع وحجز السيارة لتوريده عن طريق التهريب لـبضائع محضورة تطبينا للعادة 416 من قانون الجمارك .

حيث ان الرسم القضائي مسـ . . . . .

حيث ان الطعن المطعون به استوفى اوقاته القانونية .

وتدعيه لطمنه قدم تباهة عن المدعى الاستاذ / . . . . . مذكورة مؤسسة على وجهين

الوجه الاول : المأمور من خرق القانون والمادة الاولى من قانون العقوبات لـحيث ارتكاب الواقع لا وجود لأى دليل قانوني يحاقب على المخالف المـؤـاخـذ عليها لكون قانون الجمارك مطفى .

لكن اذا كان الا مرقم 37 - 29 المؤرخ في 5/7/1973 الذي التشريع القديم الا انها في الحقيقة علق تطبيقه على حدود تليميـات رئـاسـية طـبقـاً لـمـادـةـ الـثـانـيـةـ منهـ - وهـذـهـ التـلـيمـيـاتـ المـتـنـظـرـةـ لمـ تـصـدرـ بعدـ - فـيـسـتـتـجـ اـنـ قـانـونـ الجـماـركـ القـدـيمـ كانـ فيـ حـيزـ التـنـيـذـ لـثـاـيـةـ صـدـورـ . . . . .

قانون الجمارك الجديد — مما يستتبع ان هذا الوجه غير موسمن.

الوجه الثاني : المأخوذ من سوء تطبيق القانون وخرق المادة الثانية من قانون العقوبات لتطبيق القرار المطبوع فيه غرامة مادلة لا يرتكب أضاف قيمة البفلج طبقاً لل المادة 416 من قانون الجمارك بينما كان من المفروض تطبيق القانون الجديد الصادر في 21 جويلية 1979 الضمن قانون الجمارك الجديد والتي تعد أحكاماً أقل صرامة من قانون الجمارك القديم .

حيث طبق القرار المطبوع فيه على المدعى أحكام قانون الجمارك القديم. الا انه وان كان القرار المذكور مادرا قبل دخول قانون 21 جويلية 1979 المتضمن قانون الجمارك الجديد الا ان كلا هذين القانونين ( الجديد والقديم ) لا يمكن تطبيقهما على المتهم .  
غير التنفيذ  
حيث ان ممارسة الملاحقات ضد المدعى كانت على اساس المادة 4 من قانون الجمارك القديم المتخذة اساسا للعقوبات المترتب بها والتي تتضمن أيضا على ان الفرامة تكون مادلة لا يرتكب أضاف قيمة الاشياء المحجوزة وبعقوبة حبس تتراوح مدتها من ثلاثة اشهر الى ثلاث سنوات .

حيث ان قانون 21 جويلية 1979 المتضمن قانون الجمارك الجديد تتضمن المادتين 324 و 328 منه على معاقبة نفس الواقع بفرامة مادلة لثلاثة اضاف الا قيمة الاشياء المحجوزة وبعقوبة حبس تتراوح مدتها من شهر الى ثلاث سنوات .

حيث من الواقع كون القانون الجديد يخفف الحد الادنى لعقوبة السجن ويخفف ايضاً مبلغ الفرامة المقررة في شأن المخالفه فان ميزات قانون اكثر ليونة تقتضي بتطبيقه لا على الواقع المرتكبة قبل دخوله حيز التنفيذ والتي لم يصدر بعد حكم في شأنها وإنما يتضمن تطبيقه كذلك على وقائع صدرت أحكام فيها والقابلة ان تخضع للاستئناف امام هذا القضاة مادام لم يصدر بعد فيها قرار حائز لسلطة حورية الشيء المقصي فيه .

لكن وجوبية القوانين الاكثر ليونة من سابقاتها والمتخصصة بالقضايا الجمركية غير مطبقة الا على العقوبات ذات الميزة الخاصة بعقوبة جنائية لكون الفرامات الجنائية المفروضة تشكل على الاقل عقوبة تمثل عنصر تحريف على الخسارة المترتبة عن ارتكاب الفعلانها لا تمثل طابع عقاب جزائي .

حيث تتضمن علياً تضمن المادة 259 من قانون 21 جويلية 1979 ان الفرامات الجمركية تشكل تمويهات مدنية لادارة الجمارك مما يستتبع ان وجوبية القوانين الاكثر ليونة غير مطبقة على ا...  
...../....

الفراتات الجمركية الخاصة للتسعيرة المطبقة والمعمول بها حين ارتكاب المخالفة .  
— ما يستتبع ان هذا الوجه لا يمكن قبوله .—

---

### لهذه الاسباب

يقضى المجلس الاعلى ، بقبول الطعن شكلاً والتصويت برفضه لسوء تأسيسه موضوعاً  
والحكم على العدوى بالمساريف ،

بهذا يجد القرار بتاريخ المذكور اعلاه من طرف الغرفة الجنائية الثانية (القسم الثاني)  
للمجلس الاعلى والتركبة من السادة :—

.....  
.....  
.....

---

## باسم الشعب الجزائري

أصدر المجلس الأعلى للفرق الجنائية الثانية المنعقدة علانية بتاريخ 1980/1/8

بعد الدراولة القرار الآتي بيانه بين:-

(1) حجيج ساعد الساكن بعين الخضرا ولاية باتنة القائم في حقه الاستاذ (000) المحامي المقبول لدى المجلس الأعلى المدعي في الطعن بالنقض من جهة ضد ، ادارة الجمارك بالجزائر القائم في حقها الاستاذ (000) المستشار القمر في ثلاثة تقريره والى السيد (000) المحامي العام في طلباته ، بعد الاطلاع على الطعن بالنقض الذي قدمه المتهم حجيج ساعد ضد القرار الصادر من مجلس الجزائر بتاريخ 15/7/1976 القاضي عليه بشهر حبس مع ايقاف التنفيذ ودفعه مبلغ 10 000 دج تعويضا الى ادارة الجمارك وهذا من أجمل ارتكابه جنحة مخالفة قانون الجمارك طبقا لل المادة 414 من قانون الجمارك ، وحيث أن الطعن استوفى اوزانه القانونية فهو مقبول شكلا ، وحيث اودع الاستاذ (000) المحامي المقبول مذكرة في حق الطاعن بتاريخ 21/3/1978 أثار فيها وجهها واحدا ، وحيث أجاب الاستاذ في حق المطعون ضده واؤديع مذكرة بتاريخ 15/4/1978 يستخلص فيها رفض المامن عن الوجه الوحيد : المأخذ من خرق القانون يدعوى ان الطاعن قد اتبع وحكم عليه بمقتضى قانون الجمارك الذي ابتدأ من 5/7/1975 ، وحيث أنه يتبيّن من قراءة القرار المطعون فيه ان قضية الموضوع قد طبعوا حقيقة المادة 404 من قانون الجمارك الذي الذي ابتدأ من 29/7/1973 المؤرخ في 1973/7/5 .  
وحيث أن المادة الارلى من الامر المشار اليه اعلاه تنص أن يلغى القانون رقم 157/1962 المؤرخ في 31/12/1962 والمتضمن التمديد حتى اشعار اخر لمفصول التشريع النافذ الى غاية 31/12/1962 ولكن حيث ان المادة الثالثة من نفس الامر تنص أن تحدد في تعليمات رئيسية كيفيات تطبيق هذا النص وحيث ان المادة الثالثة من الامر رقم 73/29 واضحة وان في هذه الحالة لا يمكن تطبيق المادة الا ولن الابعد ان تصدر التعليمات الرئاسية . وحيث ان هذه التعليمات الرئاسية لم تصدر بعد وحيث ان قضية

الموضع قد طبقوا القانون تطبيقا سليما ما دام الامر المؤرخ في 5/7/1973 متعلق  
وحيث ان هذه الحالة استمرت الى صدور قانون الجمارك الجديد المؤرخ في 21/7/1979 .

لذا كان الوجه غير سليم لانه لا يمكن في اية حال من الاحوال ان تبقى جريمة  
بدون اية متابعة وبدون عقاب .

### فلمزيد الباب

يقضي المجلس الاعلى بقبول الطعن شكلا ورفضه موضوعا لعدم تأسيس  
وابقاء المماريف على الطاعن .

بهذا صدر القرار بالتاريخ المذكور اعلاه عن طرف الغرفة الجنائية الثانية للمجلس  
الاعلى والمرکبة من السادة :

.....  
.....  
.....

ملحق النصوص اللاتونية

الامر رقم 73/29 المؤرخ في جمادى الثانية 1393هـ الموافق لـ 5/7/1973م  
يتضمن الغاء القانون رقم 62 / 157 المؤرخ في 31/12/1962 والرامي الى التمديد  
حتى اشعار آخر لعمول التشريع النافذ الى غاية 31/12/1962.

بمقتضى مراسم تأسيس الحكومة:

المادة الأولى : يلفي القانون رقم 62 / 157 المرخ في 31 ديسمبر 1962  
والمتضمن التعديل حتى اشعار آخر لمفعول التشريع النافذ إلى  
غاية 31 / 12 / 1962 .

**المادة الثالثة:** تحدد في تعليمات رئيسية كيفية تطبيق هذا المسمى  
**المادة الرابعة:** يدخل هذا الامر في حيز التنفيذ اعتباراً من <sup>(١)</sup> 5 يوليو 1975 ونشر في الجريدة الرسمية.

(1) البريدية الرسمية العدد (62) السنة الثالثة

قانون 157/62 المؤرخ في 31 ديسمبر 1962 المتضمن التمديد حتى اشعار آخر للتشريع الساري في 31 ديسمبر 1962.

فهرالاسباب:

ولكن يستحيل ترك الدولة بدون قانون ، ولهذا وجب تمديد التشريع الساري في 31/12/1962 ، الا ما تعارض منه مع السيادة الوطنية الجزائرية ، حتى تتمكن الجمعية الوطنية الأساسية اصدار تشريع جديدا .

## تداولت ومادقت الجمعية الوطنية التأسيسية

رئيس الحكومة، رئيس مجلس الوزراء يصدر القانون الآتي :-

المادة الاولى : التشريع السارى المفعول حتى 31 ديسمبر 1962 يمدد  
حتى اشعار آخر والا ما كان منه متعارضا مع السيادة الوطنية .  
المادة الثانية : كل النصوص والاحكام التي تمس بالسيادة الداخلية  
أو الخارجية للدولة الجزائرية او تكون ذات  
صفة استعمارية وعنصرية ، كل النصوص والاحكام  
التي تمس بالمارسة العادلة للحربيات الديمقراطية  
تعتبر ملفا او كأن لم يكن .

**المادة الثالثة:** هذا القانون المداول عليه والمصادق عليه من طرف الجمعية الوطنية التأسيسية ينشر في الجريدة الرسمية للجمهورية الديمقراطية الشعبية وينفذ كقانون الدولة.

وَعَانِدُ الْمُكَفَّرِينَ بِأَنَّ الْحُكْمَ لِلَّهِ إِنَّ اللَّهَ يُحِبُّ الْمُتَّقِينَ حَدْثَرْ فِي الْجَزَائِرِ يَمْ 31 دِيْسِنْ 1962

باسم الشعب الجزائريالمجلس الأعلىالغرفة الجنائية الأولىقرار

ملف رقم 24082  
أصدر المجلس الأعلى الغرفة الجنائية الأولى في جلسته المنعقدة علنيا بتاريخ 21/4/1981 وبعد المداولة قانوناً قرر القرار الآتي تنصه بين :  
ادارة الجمارك بتلمسان .

تاریخ النائب عنها الاستاذ بن ملحة المحامي المقبول لدى المجلس الأعلى ببراسة القاضي رار زليخة .  
1981/4/21  
النائب عنها الاستاذ ذيب توفيق المحامي المقبول لدى المجلس الأعلى .

المدعى في الطعن بالنقض من جهة  
المدعى العومي  
الفهرس 129

المدعى في الطعن من جهة أخرى  
بعد الاستماع إلى السيد المستشار معطاوي احمد في ثلاثة شريرة وإلى المحامي فضية ادارة الجمارك العام السيد بلحاج في طلباته .

بتلمسان بعد الاطلاع على المعنين بالنقض اللذين رفعهما كل من ادارة الجمارك بتلمسان ببراسة زليخة وبوبراسة زليخة ضد الحكم الصادر في 25 نوفمبر 1978 عن محكمة الجنائيات القسم الاقتصادي بتلمسان القاضي على المتهمة ببراسة زليخة سنة حبس نافذة وبغرامة قدرها 4000 دينار من أجل مخالفة التنظيم النقدي ورفض طلبات مصلحة ادارة الجمارك .  
النيابة العامة حيث ان الطعنين استوفياً وضاعهما القانونية فيما مقبولان شكلاً فيما يخص طعن ادارة الجمارك .

حيث أودعت الطاعنة بواسطة الاستاذ ابن ملحة المحامي المقبول مذكرة استئنافها إلى وجه وجد مأخذ من إنعدام الأساس القانوني والقصور بأن في التصبيب ومخالفة القانون بدءً بدعوى أن الحكم المطعون فيه اكتفى بالتصريح بأن الفنية الجنائية يحاقب عليها بمقتضى المادتين 424 و 425 من قانون العقوبات وأنه بناءً على هذا التعليل رفضت المحكمة طلب الادارة .

حيث أن جريمة مخالفة التنظيم النقدي هي فعلًا جريمة مزدوجة تخضع لاحكام ٠٠٠ / ٠٠٠

القانون العام وقانون الجمارك .

وحيث ان قانون الجمارك الجديد لم يصدر إلا في 21 جويلية 1979 في حين ان المخالفة ارتكبت في 20 ماي 1977 مما يجعل هذا القانون غير مطبق عليها .

وحيث يتضح مما تقدم ان هذه الجريمة كانت تخضع فقط لاحكام المادتين 424 و 425 من قانون العقوبات التي لا تنص على الغرامات المالية .

وحيث انه متى كان ذلك النبأ على الحكم المطعون فيه بمخالفة القانون غير سديد ويتحقق رفضه .

### فيما يخص المعن بوعراسة زوليخة :

حيث ان الطاعة بواسطة وكيلها الاستاذ ذي توفيق المحامي المقبول لدى المجلس الاعلى مذكورة استندت فيها الى وجهين للنقض .

عن الوجه الاول : المبني على خرق القواعد الجوهرية للإجراءات يدعوى ان القاضي الذى ترأس جلسة المحاكمة لم يعين لهذا الغرض من طرف السيد وزير العدل .

حيث انه لا يوجد نص قانوني يوجب تعيين رئيس القسم الاقتصادي بقرار خاص من وزير العدل .

حيث أنه يجوز لرئيس المجلس القضائي ان يترأس بنفسه جلسات هذا القسم كما يسوغ له ان يندب لهذا الغرض رئيس غرفة او مستشار تابع لمجلسه على شرط أن لا يكون احد عهم قد عرف القضية كمحقق او كعهود في غرفة الاتهام وعلى اية حال يعتبر هذا الانتداب اجراء اداري لا يضمن ان يطعن فيه بطريق النقض .

عن الوجه الثاني : المأمور من مخالفة القانون والخطأ في تطبيقه باعتبار ان النص العربي يوجب على المحكمة ان تنزل بالعقوبة الى أقل من شهرين .

حيث ان مخالفة التنظيم النجدى يعاقب عليها القانون بالمجلس من شهرين الى عشر سنوات ( المادة 425 ) الا أنه في حالة ما اذا افادت محكمة الجنایات المتهم بالظروف المخففة كما هو الشأن في الدعوى الحالية - وجب عليها أن تنزل بالعقوبة من الحد الادنى المقرر قانونا والذى هو شهران الى يوم واحد كما يجوز لها أن تستبدل الحبس بالغرامة على أن لا تقل لاتقل هذه الاخيره عن خمسة دينار المادة 53 الفقرتان الثالثة والرابعة من قانون العقوبات .

وحيث أنه قد سبق للمجلس الأعلى أن قرر هذا المبدأ في قراره الصادر في ٦ نوفمبر ١٩٧٩ عدم اتباعه بعد خرقاً بينا لاحكام المادة ٥٢٤ من قانون الاجراءات الجزائية .

### نفاذ هذه الآية - باب

يقضي المجلس الأعلى بقبول طعن إدارة الجمارك شكلاً ويرفضه موضوعاً ويقبل طعن بروبراسة زوليخة شكلاً وموضوعاً ونرفض ابطال الحكم الطعون فيه وبالحالة القضائية السو محكمة معينة للفصل فيها طبقاً للقانون وتبقى الصاريف على الخزينة العامة .

بهذا صدر القرار بالتاريخ المذكور أعلاه من طرف الفرقه الجنائيه الاولى التابعة للمجلس الأعلى والمتراكمة من المادة :

بفدادي جيلالي	رئيس الفرقه	الرئيس
محطاوى احمد	مستشار مقرر	
ماندى احمد	مستشار	
بحضر السيد / عمر بلحاج المحامي العام		
بمساعدة السيد / راجح الباز كاتب الضبط		
الكاتب	المستشار المقرر	

باسم الشعب الجزائري

المجلس الأعلى

الغرفة الجنائية الثانية

القسم الثاني

قرار

اصدر المجلس الاعلى للغرفة الجنائية الثانية (القسم الثاني) في جلسته المنعقدة علنيا بتاريخ 26/11/1981 وبعد المداولة قانونا القرار  
نصه بـ : بيان

ملف  
الرقم 25980

تاريخ القرار

1981/11/26

قررة رابح الساكن بشارع الاخوة شعاب بسطي، فنائب عنه الاستاذين بوزيدة محمد وبن زين عبد الخالق المحاميان المقبولان لدى المجلس الاعلى .

المدعى قبض الطعن بالنقض من جهة

المدعى المومي

المدعى عليه من جهة اخرى

الفهرس

324

بعد الاستماع الى السيد المستشار المقرر بلحاج في تلاوة تقريره والى المدعى العام السيد قراوشن احمد في طلباته .

قضية قبة رابح

فصل في الطعن بالنقض المقدم في 7 اوت 1980 من المسمى قرة رابح ضد القرار الصادر في 3 اوت 1980 من مجلس قضاة سطيف (الغرفة الجنائية) الذي حكم عليه بعقوبة سنتين حبسا كاملة بال تمام ارتکابه جريمة سوء التسيير العاقب عليها بنص المادة 421 من قانون العقوبات .

ضد

النيابة العامة

حيث ان المدعى مخلف من تسديد الرسم القضائي تطبيقا لنص المادة 506 الفقرة 3 من قانون الابراكات الجزائية .

حيث ان الطعن يستوفي اوضاعه القانونية فهو مقبول شكلا وتدعيمها لطعمه قدم نيابة عن المدعى الاستاذان بوزيدة وابن الزين مذكورتين :

حول الوجه الاول من مذكرة الاستاذ بوزيدة الماخوذ من انددام الاساس القانوني لكون القرار المطعون فيه حكم على المدعى باختلاس الاموال العامة بينما في شأنه لم يثبت ارتكابه جريمة اختلاس الاموال العامة اذ المقصود بالدعوى هو مجرد قضية تجارية .

الشطر الاول من الوجه ، حيث يستخلص من لقرار المطعون فيه ان المدعى حكم بناءً على نعمة سو" التسيير المحاقب عليها بنحو المادة 421 من قانون الحقوقات وليس محاقباً على تهمة ارتكاب جريمة اختلاس الاموال العامة.

الشطر الثاني من هذا الوجه حيث ان المدعى لا يملك تجارة خاصة وانما المسير لمُؤسسة حكومية (تابعة للدولة) ومن ثم فهو يخضع لقواعد التسيير الأساسية المتمثلة في الدقة والبراعة وخرق هذه يشكل جريمة عندما يسبب ضرراً للدولة .

الوجه الثاني المأخذ من ظرق القانون لعدم اخذ قضاة الاستئناف في اعتبارهم ان المدعى قام بعملية البيع بعد الاشهر الازمة حسب كافة التنظيمات القانونية ومن ثم كان من المفروض ان يستفيد باجراءات الظروف المخففة اذا المقصود منه هو تطبيق القانون عن حسن نية .

حيث ان ما يتمسك به في هذا الشطر المقصود منه جمل السلطة التقديمية لقضاة الموضوع محل اتهام وادعاءات تناقضها من جهة أخرى معاينات قضاة الموضوع التي تبرز الطابع غير الشرعي لعملية بيع ستة الاف زجاجة جعة على أنها بيع لمناديق تعبئة ، وهذا ما يو"اخذ عليه المتهم بناءً على تقرير التحقيق الاداري المقدم من الادارة العامة للأروقة الجزائرية الجديدة مما يتدين بموجبه التنصيح بحمد تأسيس هذا الوجه .

حول الوجه الاول من مذكرة الاستاذ بن الزين المأخذ من سو" تطبيق المادة 421 من قانون الحقوقات ومن اندام وقصور الاسباب لكون البيع المتنازع في شأنه كان مدنس يكشف ويمكن استرداد المبيع من جهة وان الضرر لم يحدد من قبل مطلب القضاة كما انه يكيف الواقع المسئولة للمدعى دون ادلة ايفياً بادنى تسبيب من جهة أخرى .

حيث يستخلص من القرار المطعون ان المدعى بصفته المدير لوحدة تابعة للشركة الوطنية للأروقة الجزائرية الجديدة لمدينة سطيف قام بتسليم كمية 500 زجاجة فارقة من الجهة وكمية 250 صندوق تحبة للمتهم الشريك محمد المصم عباوي رمضان المالك الشريك لحالة دون ان يعلم بهذه الحطة المحاسب المسير الماسك

للحسابات كما لم يحرر رأى كشفاً وصك تسلیم لهذه العمیة مسبباً ضرراً قدره تسعة الاف دینار ( 9000 دج ) للشركة الوطنية للازقة الجزائرية لاسیما وان ثمن البضاولة لم یسدد ايضاً .

بناءً على هذه الاسباب التي یستتّجع منها ان المدعى بصفته مسيراً قد تسبّب في حدوث ضرراً هاماً و مباشرأ لمؤسسة تابعة للدولة نتيجة اهماله .

وعليه فعن صواب كان مجلس قضاة سطيف مطبقاً للمادة 421 من قانون العقوبات مما یتسق بموجبه التصریح بعدم تأسیس الوجه الثاني من هذا الطعن ايضاً .

لهذه الاسباب قرر المجلس الاعلى ما يلي :  
قبول الطعن شكلاً ، والتصريح برفضه لعدم تأسیسه موضوعاً .  
الحكم على المدعى باداء المصاري .

بهذا صدر القرار بالتاريخ المذكور اعلاه من طرف المعرفة البتائية الثانية (القسم الثاني ) للمجلس الاعلى والتركبة من السادة :

مراد بن طباق الرئيـس	طلـو بـد الرحمن مستشار
بلـحاج محـي الدـين مستشار مقرر	بـمحضر الشـيمـد غـراروسـن اـحمدـ المحـاميـ المـامـ
بـمسـمـدةـ السـيدـ جـمالـ دـفـامـ الكـاتـبـ	الـكتـابـ
	المـسـتـشـارـ المـقرـرـ

أولاً / باللغة العربية :1) المؤلفات:

- د . مذموم عزت عجوب ، جرائم التموين والتسعير الجبri - دار المطبوعات الجامعية 1971 .
- د . حسن صادق المرصداوى - قانون العقوبات الخاص ، منشأة المعارف الاسكندرية 1978 .
- د . جندى عبد الملك " الموسوعة الجنائية " المجلد الاول ، دار المؤلفات القانزنية ، بيروت سنة 1976 .
- د . حسين جميل ، حقوق الانسان والقانون الجنائي .
- د . علي راشد ، القانون الجنائي ، المدخل وأصول النظرية العامة ، الطبعة الثانية منقحة ، دار النهضة 1974 .
- د . رمسيس بهنام النظرية العامة للقانون الجنائي - منشأة المعارف ، الطبعة الثالثة 1968 .
- د . رؤوف عبيد - مبادئ القانون الجنائي - مكتبة سيد عبد الله وهبة بدون تاريخ .
- د . محمد عباسي نجم ، شرح قانون العقوبات الجزائري - القسم الخامس - الطبعة الاولى - ديوان المطبوعات الجامعية الجزائري 1981 .
- د . أمال عبد الرحيم عثمان ، جرائم التموين ، دار النهضة العربية 1969 .
- د . سالم مدحت نبيل ، الجرائم الاقتصادية .
- د . أنور المخross ، أحكام القضاء الحديثة في جرائم التموين والتسعير الجبri ، القاهرة 1970 .
- حسن عكوش ، جرائم الاعوال العامة والجرائم الاقتصادية الماسة بالاقتصاد الوطني ، دار الفكر الحديث للطباعة والنشر 1973 .
- محمد عبد الرحيم عنبر ، الموسوعة الشاملة للمبادئ القانونية في مصر والدول الغربية ، الجزء الاول ، 1972 .

- د . محمود محمود مصطفى "أصول قانون العقوبات في التشريعات العربية ."
- د . عوض محمد ، قانون العقوبات الخاص ، جرائم المخدرات والتهريب الجريكي . المكتب المصري الحديث للطباعة والنشر ، سنة 1966 .
- د . عبد القادر عودة ، التشريع الجنائي الإسلامي مقارنا بالقانون الوضعي الجزء الأول ، مؤسسة الرسالة سنة 1983 .
- د . عبد السراج ، التشريع الجنائي المقارن في الفقه الإسلامي والقانون السوري ، الجزء الأول ، المطبعة الجديدة ، دمشق 1976 .
- د . موسى لقبال ، الحسبة المذهبية في بلاد المغرب العربي ، الشركة الوطنية للنشر والتوزيع ، الطبعة الأولى 1971 .

(2) الرسائل :

- مهدي عبد الرؤوف المسؤولية الجنائية عن الجرائم الاقتصادية ، رسالة دكتوراه ، القاهرة 1967 .

(3) المجلات :

- المجلة الجنائية القومية ، توصيات الحلقة العربية الأفريقية للدفاع الاجتماعي "وسائل الدفاع الاجتماعي" 31 جانفي 5 فيفري 1966 .
- مجلة المغرب ، جويلية سنة 1966 .
- نشرة القضاة الجزائرية .

(4) النصوص :

(أ) الجزائر :

- الميثاق الوطني .
- دستور 22 نوفمبر 1976 .
- دستور 1963 .
- قانون رقم 64 - 41 المؤرخ في 27/1/1964 المتضمن قمع المسارس بأسلان الدولة .
- لا رقم 66 - 156 المؤرخ في 8 جوان 1966 المتضمن قانون العقوبات .

- الأمر رقم 66 - 180 المؤرخ في 21 جوان 1966 والمتضمن إنشاء المجالس الخاصة لقمع الجرائم الاقتصادية .
- الأمر رقم 69 - 170 المؤرخ في 31 ديسمبر 1969 المتضمن قانون المالية لسنة 1970 .
- الأمر رقم 75 - 47 المؤرخ في 17 جوان 1975 المتضمن تعديل قانون العقوبات .
- قانون رقم 82 - 103 المؤرخ في 13 فبراير 1982 والمتضمن تعديل قانون العقوبات .
- الأمر رقم 65 - 182 المؤرخ في 10 جويلية 1965 والمتضمن تأسيس الحكومة .
- الأمر رقم 76 - 96 المؤرخ في 14 نوفمبر 1976 المتضمن استدعاء هيئة الناخبين وتنظيم عرض الدستور للاستفتاء الشعبي .
- قانون رقم 82 - 104 المؤرخ في 13 فبراير 1983 المتضمن تعديل قانون العقوبات .
- الأمر رقم 66 - 133 المؤرخ في 2 جوان 1966 المتضمن القانون الأساسي العام للوظيفة العمومية .
- القانون الأساسي العام للعامل المؤرخ في 15 أوت 1978 .
- الأمر رقم 71 - 75 المؤرخ في 17 جوان 1971 والمتضمن قانون الثورة الزراعية .
- الأمر رقم 75 - 137 المؤرخ في 29 أبريل 1975 المتضمن قمع المخالفات الواقعة على تنظيم الأسعار .
- قانون رقم 62 - 157 المؤرخ في 31 ديسمبر 1962 المتضمن التمديد حتى اشعار آخر بالتشريع الساري في 31 ديسمبر 1962 .
- الأمر رقم 73 - 29 المؤرخ في 5 جويلية 1973 المتضمن إلغاء القانون رقم 62 - 157 المؤرخ في 31 ديسمبر 1962 .
- قانون الجمارك المؤرخ في 21 جويلية 1979 .
- قانون الأحكام المدنية الصادر سنة 1966 .
- قانون رقم 69 - 27 المؤرخ في 13 ماي 1969 المتضمن القانون الأساسي للقضاء .
- الأمر رقم 76 - 101 المؤرخ في 9 ديسمبر 1976 المتضمن قانون الضريبة المباشرة والرسم المماثلة .

- الاًمر رقم 76 - 102 المؤرخ في 9 ديسمبر 1976 المتضمن قانون الرسم على رقم الاعمال .
- قانون رقم 80 - 05 المؤرخ في 1 مارس 1980 متعلق بممارسة وظيفة المراقبة من طرف مجلس المحاسبة .
- المرسوم رقم 66 - 182 المؤرخ في 21 جوان 1966 المتضمن تحديد عدد أعضاء المجالس الخاصة لقمع الجرائم الاقتصادية .
- المرسوم رقم 68 - 38 المؤرخ في 2 فبراير 1968 المتضمن وقف ارتفاع أسعار المنتجات عند الانتاج وأسعار الخدمات .
- قرار 25 مارس 1970 المتضمن تحديد العناصر المكونة لسلعة المرقاز

#### بـ-الاجنبـية :

- الدستور الفرنسي لسنة 1958 .
- قانون العقوبات المصري .
- قانون العقوبات الفرنسي والتعديلات التي أدخلت عليه دالوز 1982 .
- قانون الاجراءات الجنائية الفرنسي والتعديلات التي أدخلت عليه 1982 .
- مشروع قانون العقوبات المصري لسنة 1966 .
- رسم مشروع قانون العقوبات الفرنسي لسنة 1976 .

**انيا / باللغة الأجنبية :**

١) المؤلفات :

- |                       |  |
|-----------------------|--|
| R. MERLE, A. VITU     | :- Traité de droit criminel.   |
|                       | T 1. Droit pénal général   |
|                       | 1ère édition 1967.   |
|                       | 3ème édition 1969.   |
|                       | 4ème édition 1980.   |
|                       | T 2. Procédure pénale  |
|                       | 3ème édition Cujas 1979.   |
| P. BOUZAT, J. PINATEL | :- Traité de droit criminel  |
|                       | - Droit pénal général  |
|                       | - Mise à jour du 1er octobre 1967 T. 1 et 2  |
|                       | - Procédure pénale   |
| G. STEFANI, G. LEVAS  | :- Droit pénal général - 1980.   |
| SEUR, B. BOULOC       | Procédure pénale. Précis Dalloz 11ème<br>édition 1980.   |
| J. PRADEL             | :- Droit pénal économique. Dalloz 1982.  |
| J. CARBONNIER         | :- Fléxible droit. 4ème édition L.G.D.J 1979.  |
| F.C. JEANTET          | :- Le code des prix et les principes fondamentaux du droit pénal classique.<br>Edition Montchrestien 1943. |
| G. FARJAT             | :- L'ordre public économique. L.G.D.J 1963.<br>Le droit économique. Thémis-PUF 1971.                       |
| E. GARÇON             | :- Code pénal annoté. 2ème édition 3volume<br>Sirey Paris 1913 à 1926.                                     |
| P. ROUBIER            | :- Le droit transitoire. 2ème édition<br>Dalloz Sirey 1960.  |
| S. TAOUTI             | :- Les crimes économiques.<br>Tome 1 ENAP 1975.<br>Tome 2 OFU-SNED 1979.                                   |

- G. LEVASSEUR, P. DOUCET:- Le droit pénal appliqué. Cujas 1969.
- K. DE LAUBADERE :- Manuel de droit administratif.  
7ème édition Paris L.G.D.J 1963.
- J.J. ROUSSEAU :- Du contrat social ou principes du droit politique. Edition Garnier  
Paris 1965.
- G. TIMSIT :- Le rôle de la notion de fonction administrative. L.G.D.J 1963.
- K. MAMERI :- Réflexions sur la constitution Algérienne du 22 novembre 1976. OPU-SMED 1979.

**LAROUSSE** du 20ème ( XXème ) Siècle - livre 4.

- H. BRAUDE :- La fonction de l'administration dans le système de justice en Algérie. Thèse d'Etat à l'Université de Paris 1979.
- H. TISON :- La fonction de l'administration dans le fonctionnement politique. Thèse à l'Ecole des hautes études 1975.
- A.P. HAMIDI :- La fonction des gares en Algérie. Thèse Aix-en-Provence 1980.
- K.M. CHABER :- Structure fonctionnelle et responsabilité. Thèse Paris 1980.
- J. Dugouj :- La police militaire régulière et ses modifications au lendemain de l'indépendance. Thèse Paris 1980.

- AMZAZI :- Le principe de la légalité de la répression en droit pénal économique. Thèse Paris Ronco 1978.
- BERNASCONI :- Le juge pénal et la légalité. Thèse Lyon 1979.
- M. DERDOUS :- Les infractions économiques. Thèse Alger 1975  
Tome 1 et 2.
- J. HABAS :- La fonction législative en Algérie: "La constitution du 22 novembre 1976" Thèse Montpellier 1980.
- P. LEVEL :- Essai de systématisation du conflit des lois dans le temps. Thèse L.G.D.J Paris 1975.
- W. LAGGOUN :- Les juridictions d'exception. Mémoire D E S Alger Droit public 1975.
- M. BRAHIMI :- La circulaire ou l'instruction comme source de droit en Algérie. Mémoire D E S Droit public Alger 1975.
- H. TOUAM :- La fonction de l'ordonnance dans la hiérarchie des normes. Mémoire D E S Droit public 1975.
- J.P. MANGER:- Le contrôle des prix en Algérie. Thèse Alger 1944.
- M.N. SALEM :- Structure économique et responsabilité pénale.  
Thèse Paris 1969.
- A. Dupre → la règle pénale legaliste et son application en législation comparée , These , Paris 1920

- P. AZARD :- Les infractions économiques dans le droit pénal du Canada. T.A.H.C 1963.
- A. BERCHICHE :- La notion d'infraction économique en droit positif Algérien. R.A.S.J.E.P N°3 1972.
- R. BEHNAM :- Vue personnelle d'ensemble sur les prétextes à + infractions économiques et autres infractions analogues. R.J.P.I.C Janvier - Mars 1983.
- R. BERAUD :- La non-rétroactivité des lois pénales plus douces ? R.S.C N°1 1949.
- BLOCH :- JCP 1967 + 11 - 14930 3 Mai et 15 Juin 1977.
- P. BOUZAT :- Chronique de jurisprudence R.S.C 1952.
- F. BORELLA :- La constitution Algérienne un régime constitutionnel de gouvernement par le parti. R.A.S.J.E.P 1964.
- J. CONSTANT :- Quelques aspects du droit pénal économique Belge. T.A.H.C DALLOZ 1963.
- JL. COSTA :- Le rôle du juge en présence des problèmes économiques en droit pénal Français. T.A.H.C DALLOZ 1970.
- C. CHAMPAUD :- Contribution à la définition du droit économique. D.S 34ème cahier 11 / 10 / 1967.
- H. DROST :- Les problèmes principaux du droit pénal économique . R.I.D.P 1953.
- C. DAVID :- Les particularités du droit pénal Algérien. R.A.S.J.E.P 1970.
- J. FREY :- Droit et politique " essai de définition du droit " Archives de philosophie du droit N°8 Sirey 1963.

. . . / . . .

T. GIVANOVITCH : - Est-il désirable que le juge puisse retenir et punir un fait qui ne rentre pas expressément sous les termes d'une disposition légale ?  
R.I.D.P 1937.

S. GLÄSER : - Est-il désirable que le juge puisse retenir et punir un fait qui ne rentre pas expressément sous les termes d'une disposition légale ?

H. GOURDON : - Le régime des ordonnances en Algérie 1965 à 1975.  
R.A.S.J.E.P 1975.

H. JESCHECK : - Les principes de la réforme actuelle du droit pénal Allemand. R.S.C 1959.

E. JANSSENS : - ... d'une structure législative propre au droit pénal social économique.

JIMENEZ DE ASUA : - L'analogie en droit pénal. R.S.C 1949.

D. KARANI KAS : - Le principe NULLUM CRIMEN et sa reformation dans le droit pénal moderne. R.I.D.P 1937.

J. LEAUTE : - Rapport général sur les infractions économiques.  
T.A.H.C 1963.

G. LEVASSEUR : - Une révolution en droit pénal : le nouveau régime des contraventions. D. 1959.

" : - Un problème de l'application de la loi dans le temps. RSC 1966.

" : - Le rôle du juge en présence des problèmes économiques. T. A.H.C DALLOZ 1970.

L. LIESCH : - Les infractions économiques en droit Luxembourgeois. T.A.H.C 1963.

A. LEGAL : - Chronique de jurisprudence. R.S.C 1953.

... / ...

- A. LEGAL :- Chronique de jurisprudence. R.S.C 1958.
- R. LEGROS :- L'interprétation par le juge des règles écrites.  
T.A.H.C Economica 1978.
- J. LARGUIER :- L'article 414 du code pénal et son interprétation  
par la jurisprudence. R.S.C 1953.
- J. LECA :- La nature juridique des mesures prises par  
l'exécutif provisoire. R.A.S.J.E.P N°1 1966.
- J. L'HUILIER :- La délimitation de la loi et du gouvernement  
dans la constitution du 4 octobre 1958.  
D , Chron , 1959.
- M.D. MARTY :- Rapport général sur " Conception et principes  
du droit pénal économique et des affaires y com-  
pris la protection du consommateur.  
Colloque international tenu à Freiburg RFA du  
20-23 sept. 1982. R. I. D. P 1984.
- A. MOGILNICKI :- De la légalité des peines. R.I.D.P 1937.
- G. MIRABILE :- Le droit pénal social économique. R.I.D.P 1953.
- J.L. ROJERS :- La réforme de la cour suprême , évolution ou  
révolution. JCP , 1947-1-664.
- M.L. RASSAT :- Emprisonnement et contravention.  
JCP 1972-2-2740.
- J. ROBERT :- Laloi du 11 Juillet et du 6 Aout 1975 en matière  
pénale. JCP 1975-2-2729.
- SOLER :- La formulation actuelle du principe NULLUM  
CRIMEN. R.S.C 1952.
- PH. SOULEAU :- Les infractions économiques.  
Juris-classeur pénal annexe 1-1972,Fasc ii p.8.
- J. SALVAIRE :- Contaventions. JCP 1975-2-2741.

. . . / . . .

- VIENNE            :- Le principe de la rétroactivité de la loi pénale plus douce , doit-il ^être considéré comme absolu?  
JCP 1947-1-618.
- VOUIN            :- Le droit pénal économique de la France.  
R.I.D.P 1953.
- VRIG            :- Le droit pénal social économique.  
R.I.D.P 1953.
- VIVODA            :- Les délits économiques en droit pénal Yougoslave.  
T.A.H.C 1963.
- V. VANDERMEERS H :- L'interprétation par le juge des règles écrites,  
T.A.H.C Economica 1978.
- C. VEDEL            :- Constitution et pouvoir public.  
JCP 1960-11-11629 bis.
- WURTEMBERGER :- Les problèmes du droit pénal en matières économiques. R.I.D.P 1953.
- VOITER            :- Est-il désirable que le juge puisse retenir un fait qui ne rentre pas expressément sous les termes d'une disposition légale?  
R.I.D.P 1937.
- B. ZLATARIC            :- Le droit pénal économique eu égard spécialement à la législation Yougoslave.  
R.I.D.P 1953.
- PISAPIA            :- Les infractions économiques en droit pénal Italien. T.A.H.C 1963.
- M.E, GAPHOS,            :- Doit-on donner au juge le droit de punir un fait non prévu par le texte d'une disposition légale ? RIDP 1937 .

## 3) المجالات والدوريات:

Revue internationale de droit penal . ( RIDP )

Revue juridique et politique independance et cooperation (RJPIC)

Revue de sciences criminelle et de droit penal compare (RSC)

Travaux de l'association henri Capitan pour la culture juridique  
( TAHC )

Revue Algerienne de sciences juridiques et economiques et politique  
( RASJEP )

Gazette du palais.

JCP semaine juridique .

Jurisclasseur penal annexe .

Receuil Dalloz ( D ) .

Receuil Dalloz sirey (DS) .

الفـرس

1 .....	مقدمة : مقدمة
<u>باب الأول</u>	
.....	ببدأ الشرعية ومصادر قانون العقوبات الاقتصادي
13 .....	مقدمة : الفصل الأول: الاوامر كمصدر لقانون العقوبات الاقتصادي
15 .....	البحث الأول: مضمون الاوامر
16 .....	المطلب الأول: المراحل الاشتثنائية لتشريع الجرائم الاقتصادية
17 .....	الفرع الأول: بقانون العقوبات
23 .....	الفرع الثاني: أمر 21 جوان 1966
28 .....	الفرع الثالث: جريمة الصرف
29 .....	المطلب الثاني: مرحلة دمج الجرائم الاقتصادية في القانون العام
32 .....	المبحث الثاني: مناقشة قيمة الاوامر
32 .....	المطلب الأول: القيمة الناقصة للأوامر
36 .....	المطلب الثاني: تحرير حمله، قانون العقوبات الاقتصادي بأوامر
37 .....	الفرع الأول: الشهادة الثورية
38 .....	أولاً: الخصم اللغظي للشرعية الثورية
40 .....	ثانياً: مضمون الشهادة الثورية
46 .....	الفرع الثاني: الشهادة الثورية
.....	الفصل الثاني: النصوص التنظيمية كمصدر لقانون العقوبات الاقتصادي
54 مكرر 1 .....	المبحث الأول: المبدأ العام في اختصاص الادارة بتحديد المخالفات
54 مكرر 2 .....	المطلب الأول: النظام الجديد للمخالفات
54 مكرر 3 .....	المطلب الثاني: الآثار المترتبة على اخراج تحديد المخالفات من اختصاص الوظيفة التشريعية
57 .....	المطلب الثالث: الجدل الفقهي ومناقشة المسألة
59 .....	...../.....

66	المبحث الثاني : الاختصار العادى للادارة بالتجريم .....
67	المطلب الاول : مدى سلطة الادارة في التجريم .....
71	المطلب الثاني : النصوص على بياض .....
75	المطلب الثالث : عوامل اسناد وظيفة التجريم للادارة .....
82	الفصل الثالث : موقف القاضي الجزائري ازاء مبدأ الشرعية .....
82	المبحث الاول : مسألة عدم وجود نص قانوني ملائم .....
83	المطلب الاول : الاحكام المخالفة للسياسة الاقتصادية الجزائرية .....
85	المطلب الثاني : تردد القضاة في تطبيق المادة 4/172 .....
89	المبحث الثاني : صعوبة تطبيق أمر 1973/7/5 .....
89	المطلب الأول : مشكل الفراغ القانوني .....
92	المطلب الثاني : تضارب مواقف القضاة امام الفراغ القانوني .....
93	الفرع الأول : موقف الفرقة الجنائية الثانية : استبعاد مبدأ الشرعية .....
	الفرع الثاني : موقف الفرقة الجنائية الاولى : الالتزام بمبدأ الشرعية .....
97	المبحث الثالث : وضعية القاضي الجزائري في الخصومة الجنائية .....
101	خاتمة الباب الأول .....

## الباب الثاني

108	قانون العقوبات الاقتصادي وأهم المبادئ المتولدة عن مبدأ الشرعية .....
108	مقدمة : .....
	الفصل الأول : مدى امثال قانون العقوبات الاقتصادي لقواعد تطبيق القانون من حيث الزمان .....
110	
112	المبحث الأول : المساس بمبدأ عدم الرجعية .....
112	المطلب الأول : ضمناً مبدأ عدم الرجعية .....
115	المطلب الثاني : اوضاع المساس بمبدأ عدم الرجعية .....

الفرع الأول : رجعية أحكام القانون ..... 115	الفرع الثاني : تقدير رجعية أحكام القانون ..... 126
البحث الثاني : المساس بقاعدة رجعية القانون الأصل ..... 134	المطلب الأول : مفهوم قاعدة قاعدة رجعية القانون الأصل ..... 134
المطلب الثاني : أوضاع حضرة قاعدة رجعية القانون الأصل ..... 139	الفرع الأول : عدم رجعية القانون الأصل بالنسبة لتطبيق قانون ..... 140
الفرع الثاني : عدم رجعية القانون الأصل بالنسبة للجرائم الاقتصادية ..... 146	الفرع الثالث : الاتجاهات الفقهية في تبرير عدم رجعية القانون ..... 153
أولا / الاتجاه القائل بفكرة القوانين الخارجية عن القانون الجنائي ..... 154	الاصل ..... 153
1) عرض الاتجاه ..... 154	أ - الرأي الأول ..... 154
2) نقد هذا الاتجاه ..... 156	ب - الرأي الثاني ..... 155
ثانيا / الاتجاه المتمسك بفكرة القانون المؤقت ..... 158	2) نقد الاتجاه ..... 158
1) عرض الاتجاه ..... 158	ثالثا / الاتجاه القائل بالفرق بين نصوص الغاية ونصوص الرسالة ..... 160
2) نقد هذا الاتجاه ..... 163	1) عرض الاتجاه ..... 160
- رأينا في هذه المسألة ..... 165	2) نقد هذا الاتجاه ..... 163
الفصل الثاني : مدى قاعدة التفسير الضيق في قانون العقوبات الاقتصادي ..... 174	-
البحث الأول : طرق تفسير النصوص الجنائية ..... 175	
البحث الثاني : خروج المشرع عن طريقة التحديد الدقيق للنصوص ..... 181	

المطلب الأول : المعيار الشخصي .....	181
المطلب الثاني : المعيار الموضوعي .....	194
المبحث الثالث : أثر التحولات الاقتصادية في وظيفة القاضي .....	203
المطلب الأول : دور القاضي الجزائري في تطبيق أمر 21 جوان 1966 .....	203
المطلب الثاني : دور القاضي في تفسير النصوص الأخرى .....	205
<b>خاتمة الباب الثاني :</b> .....	212
<b>الخاتمة :</b> .....	213
<b>الملاحق :</b> .....	218
<b>المراجع :</b> .....	235
<b>الفهرس :</b> .....	247